

XII

VANKEINHOITO. FÅNGVÅRDEN.

43.

VANKEINHOITOLAITOKSEN KERTOMUS VUODELTA 1924.
FÅNGVÅRDSVÄSENDETS BERÄTTELSE FÖR ÅR 1924.

HELSINKI, 1926.

XII

VANKEINHOITO. FÅNGVÅRDEN.

43.

VANKEINHOITOLAITOKSEN KERTOMUS VUODELTA 1924.
FÅNGVÅRDSVÄSENDETS BERÄTTELSE FÖR ÅR 1924.

Sisällys — Innehållsförteckning.

Taulu Tab.	Sivu Sida	Taulu Tab.	Sivu Sida
Vankien sijoitus — Fångarnas fördelning.	7	till tukthusstraff hållna fångarnas börd	XVII. —
Vankeuslaitosten säilytysosojen luku ja tilavuus 31 päivänä joulukuuta 1924 — Fångelseinrättingarnas förvaringsrums antal och rymlighet den 31 december 1924	10	III. <i>f.</i> Kuritushuonerangaistusta kärsineiden vankien säätty ja ammatti — De till tukthusstraff hållna fångarnas levnadsställning	XVIII. —
I. Vankien lukumäärä ja henkilökohtaiset suhteet — Fångantalet och fångarnas personliga förhållanden.		III. <i>g.</i> Kuritushuonerangaistusta kärsineiden vankien uskonto — De till tukthusstraff hållna fångarnas trosbekännelse	XX. —
I. Vangittujen ja tuomitettujen henkilöiden lukumäärä kaikissa vankiloissa — Antalet häktade och dömda i fångelserna	II. 1	III. <i>h.</i> Kuritushuonerangaistusta kärsineiden vankien aviollinen asema — De till tukthusstraff hållna fångarnas äktenskapliga ställning	XXI. —
II. Rikoksista vangittuja henkilöitä — Personer, häktade för brott ..	IV. 5	III. <i>i.</i> Rangaistukset, joita rangaistuslaitoksissa säilyt. kuritushuonevangit ennen olivat kärsineet — Tidigare bestraffningar, undergånga av de till tukthusstraff hållna fångarna	XXII. 14
III. Kuritushuonerangaistusta kärsineitä vankeja — Fångar, som undergått tukthusstraff	VI. 8	Ehdonalaisesti vapautettuja vankeja — Villkorligen frigivna fångar	14
III. <i>a.</i> Rikokset, joista rangaistuslaitoksissa säilytetyt vangit olivat tuomitut kuritushuonerangaistukseen — Brotten, för vilka tukthusstraff ådömts de i straffanstalterna intagna fångarna	VIII. 10	IV. Vankeusrangaistusta kärsineitä vankeja — Fångar, som undergått dem ådömt fångelsestraff ..	XXIV. 17
III. <i>b.</i> Aika, joksi rangaistuslaitoksissa säilytetyt vangit olivat tuomitut kuritushuonerangaistukseen — Längden av de tukthusstraff, som ådömts de i straffanstalterna intagna fångarna	XIV. 12	IV. <i>a.</i> Rikokset, joista vankiloissa säilytetyt vangit olivat tuomitut vankeusrangaistukseen — Brotten, för vilka fångelsestraff ådömts i fångelserna förvarade fångar	XXVI. —
III. <i>c.</i> Kuritushuonerangaistusta kärsineiden vankien ikäsuhteet — De till tukthusstraff hållna fångarnas ålder	XV. 12	IV. <i>b.</i> Aika, joksi vankiloissa säilytetyt vangit olivat tuomitut vankeusrangaistukseen — Längden av de fångelsestraff, som ådömts de i fångelserna förvarade fångarna.	XL. —
III. <i>d.</i> Kuritushuonerangaistusta kärsineiden vankien kotipaikat — De till tukthusstraff hållna fångarnas hemort	XVI. —	IV. <i>c.</i> Vankiloissa vankeusrangaistusta kärsineiden vankien ikäsuhteet — De för undergående av fångelsestraff i fångelserna förvarade fångarnas ålder	XL. —
III. <i>e.</i> Kuritushuonerangaistusta kärsineiden vankien syntyperä — De			

IV

Taulu Tab.	Sivu Sida	Taulu Tab.	Sivu Sida
IV. d. Vankiloissa vankeusrangaistusta kärsineiden vankien kotipaikat — De för undergående av fängelsestraff i fängelserna förvarade fångarnas hemort	XLII. —	VII. c. Yleiseen työhön tuomittujen vankien ikäsuhteet — De till allmänt arbete hållna fångarnas ålder	LIX. —
IV. e. Vankiloissa vankeusrangaistusta kärsineiden vankien syntyperä — De för undergående av fängelsestraff i fängelserna förvarade fångarnas börd	XLII. —	VII. d. Yleiseen työhön tuomittujen vankien kotipaikka — De till allmänt arbete hållna fångarnas hemort	LX. —
IV. f. Vankiloissa vankeusrangaistusta kärsineiden vankien sääty ja ammatti — De för undergående av fängelsestraff i fängelserna förvarade fångarnas levnadsställning	XLIV. —	VII. e. Yleiseen työhön tuomittujen vankien syntyperä — De till allmänt arbete hållna fångarnas börd	LX. —
IV. g. Vankiloissa vankeusrangaistusta kärsineiden vankien uskonto — De för undergående av fängelsestraff i fängelserna förvarade fångarnas trosbekännelse	XLVIII. —	VII. f. Yleiseen työhön tuomittujen vankien sääty ja ammatti — De till allmänt arbete hållna fångarnas levnadsställning	LXI. —
IV. h. Vankiloissa vankeusrangaistusta kärsineiden vankien aviollinen asema — De för undergående av fängelsestraff i fängelserna förvarade fångarnas äktenskapliga ställning	XLVIII. —	VII. g. Yleiseen työhön tuomittujen vankien uskonto — De till allmänt arbete hållna fångarnas trosbekännelse	LXIII. —
IV. i. Rangaistukset, joita vankeudessa pidetyt vangit ennen olivat kärsineet — De för undergående av fängelsestraff i fängelserna förvarade fångarnas tidigare bestraffningar	L. —	VII. h. Yleiseen työhön tuomittujen vankien aviollinen asema — De till allmänt arbete hållna fångarnas äktenskapliga ställning	LXIII. —
V. Henkilöitä, jotka varojen puutteessa sakkojen tahi uhkasakkojen maksamiseksi ovat kärsineet vankeusrangaistusta — Personer, som i brist på tillgång till böter eller vite undergått fängelsestraff	LII. 17	VII. i. Rangaistukset, joita yleiseen työhön tuomitut vangit ennen olivat kärsineet — Tidigare bestraffningar, undergångna av de till allmänt arbete hållna fångarna	LXIV. —
VI. Irtolaisuudesta tahi kuljeskelemisestä vangittuja henkilöitä — Personer, häktade för lösdriveri och kringstrykande	LIV. 18	Kuljetusvankeja — Transportfångar	20
VII. Yleiseen työhön tuomittuja henkilöitä — Fångar, som hållits till allmänt arbete	LVI. 19	VIII. Lasten lukumäärä, jotka olivat seur. vanhempiensa vankiloihin — Barn, som åtföljt sina föräldrar i fängelse	LXV. 20
VII. a. Eri lajit työvankeja — De olika kategorierna av arbetsfångar	LVIII. —	II. Järjestys ja kurinpito. — Ordning och disciplin	20
VII. b. Työaika, joksi työvankiloissa säilytetyt vangit olivat tuomitut. — Längden av den arbetstid, som ådömts de till allmänt arbete hållna fångarna	LVIII. —	III. Työnteko. — Arbetsverksamheten	26
		IV. Sielunhoito ja kouluopetus — Självvård och skolundervisning	33
		V. Terveys ja sairaanhoito — Hälsö- och sjukvården	38
		VI. Vankeinhoitolaitosten rakennukset — Fångvårdsanstaltens byggnader	42
		VII. Tulot ja menot — Inkomster och utgifter	43

Taulu Tab.	Sivu Sida	Taulu Tab.	Sivu Sida
IX.		XI.	
Valtiovaraston menot vankeinhoidosta ja kuljetuksesta — Statsverkets utgifter för fångvården och fångforslingen	LXVI. 43	Vankeinhoitolaitoksen tilinpäätösraportti vuodelta 1924 — Fångvårdsväsendets bokslutsrapport för år 1924	LXXIV. —
X.		VIII.	
Valtiovaraston tulot vankeinhoidosta — Statsverkets inkomster inom fångvården	LXXII. 43	Virkamieskunta — Tjänstemannakåren	49

Table des matières.

Tab.	Page	Tab.	Page
Répartition des prisonniers.	7	III. <i>h.</i> État civil des individus, condamnés aux travaux forcés ...	XXI. —
Nombre et emplacement des lieux de détention (dans les établissements pénitentiaires) dans les prisons le 31 décembre 1924 ..	10	III. <i>i.</i> Peines antérieurement subies par les condamnés aux travaux forcés Prisonniers conditionnellement libérés	XXII. 14 — —
I. Nombre total des détenus.		IV. Condamnés à l'emprisonnement	XXIV 14
I. Nombre total des individus arrêtés et condamnés, détenus dans tous les établissements pénitentiaires et les maisons des travaux publics	II. 1	IV. <i>a.</i> Crimes et délits pour lesquels les détenus enfermés dans les maisons de correction ont été condamnés à la peine de la prison	XXVI. 17
II. Individus, arrêtés pour crimes et délits	IV. 5	IV. <i>b.</i> Durée du temps pour lequel les détenus enfermés dans les prisons ont été condamnés à subir leur peine	XL. —
III. Individus, qui ont subi la peine des travaux forcés	VI. 8	VI. <i>c.</i> Âge des prisonniers ayant subi la peine de la prison	XL. —
III. <i>a.</i> Crimes et délits, pour lesquels les détenus ont été condamnés aux travaux forcés	VIII. 10	IV. <i>d.</i> Domicile des individus, ayant subi la peine de la prison	XLII. —
III. <i>b.</i> Durée des peines des travaux forcés, encourues par les détenus dans les pénitenciers	XIV. 12	IV. <i>e.</i> Naissance des individus, ayant subi la peine de la prison	XLII. —
III. <i>c.</i> Âge des individus, condamnés aux travaux forcés	XV. 12	IV. <i>f.</i> Profession des individus, ayant subi la peine de la prison	XLIV. —
III. <i>d.</i> Domicile des individus, condamnés aux travaux forcés ...	XVI. —	IV. <i>g.</i> Confession des individus ayant subi la peine de la prison	XLVIII. —
III. <i>e.</i> Naissance des individus, condamnés aux travaux forcés. (Nombre des légitimes et des naturels)	XVII. —	IV. <i>h.</i> État civil des individus ayant subi la peine de la prison	XLVIII. —
III. <i>f.</i> Profession des individus, condamnés aux travaux forcés ...	XVIII. —	IV. <i>i.</i> Punitons antérieures subies par les individus ayant subi la peine de la prison	L. —
III. <i>g.</i> Confession des individus, condamnés aux travaux forcés ...	XX. —	V. Individus, ayant subi l'emprisonnement faute de payement des amendes	LII. 17

Tab.	Page	Tab.	Page
VI. Individus, arrêtés pour vagabondage	LIV. 18	VIII. Enfants, qui ont suivi leurs parents en prison	LXV. 20
VII. Individus, assujettis aux travaux publics	LVI. 19	II. Ordre et discipline	20
VII. a. Catégories différentes des condamnés aux travaux publics	LVIII. —	III. Occupations des prisonniers	26
VII. b. Durée des peines, encourues dans les maisons des travaux publics	LVIII. —	IV. Religion et instruction....	33
VII. c. Âge des individus, condamnés aux travaux publics	LIX. —	V. État sanitaire	38
VII. d. Domicile des individus, condamnés aux travaux publics	LX. —	VI. Édifices des établissements pénitentiaires	42
VII. e. Naissance des individus, condamnés aux travaux publics (Nombre des légitimes et des naturels)	LX. —	VII. Recettes et frais	43
VII. f. Profession des individus, condamnés aux travaux publics	LXI. —	IX. Frais des prisons et du transport des prisonniers, faits par l'État	LXVI. 43
VII. g. Confession des individus, condamnés aux travaux publics	LXIII. —	X. Revenus, tirés des prisons par l'État	LXXII 43
VII. h. État civil des individus, condamnés aux travaux publics	LXIII. —	XI. Résumé du compte rendu concernant les recettes et les frais des prisons et du transport des prisonniers en 1924	LXXIV. —
VII. i. Peines antérieurement subies par les condamnés aux travaux publics	LXIV. —	VIII. Changement des employés	— 49
Individus transportés	20		

Oikaisuja. — Rättelser.

Siv. XLV on toisessa sarakkeessa Tuusulan vankisiirtola. Tulee olla Mäntyharjun varavankila. Ja kolmannessa sarakkeessa on Mäntyharjun varavankila. Tulee olla Tuusulan vankisiirtola.

Å sida XLV i andra kolumnen står Fångkolonin i Thusby. Bör vara Reservfängelset i Mäntyharju. Och i tredje kolumnen står Tvångsarbetsinrätt, i Ekenäs. Bör vara Fångkolonin i Thusby.

Vankien sijoitus. — Fångarnas fördelning. — Répartition des prisonniers.

Kertomusvuonna olivat vangit sijoitettuna maamme eri vankiloihin seuraavasti: — Under berättelseåret voro fångarna fördelade i landets skilda fångelser på följande sätt: — D'après le rapport de l'année les prisonniers sont répartis dans les différents établissements pénitenciers du pays de la façon suivante:

I. Keskusvankilat. — Centralfångelserna. — Prisons centrales.

Helsingin keskusvankila — Centralfångelset i Helsingfors — Maison centrale de Helsinki. — Kaikki 21 vuotta nuoremmat miespuoliset kuritushuonevangit sekä kaikk 5-vuotta pitemmäksi ajaksi kuritushuoneeseen tuomitut miehet, jotka viimeisten 5 vuoden aikana ennen rangaistusajansa alkua eivät ole kärsineet kuritushuonerangaistusta eivätkä vankeusrangaistusta kansalaisluottamuksen menettämisen aiheuttavasta rikoksesta. — Alla tukthusfångar av mankön under 21 år ävensom alla till tukthus över 5 år dömda män, vilka under de senaste fem åren före strafftidens början icke utstått tukthusstraff ej heller fängelsestraff för brott, som medfört förlust av medborgerligt förtroende. — Réclusionnaires du sexe masculin au dessous de 21 ans ainsi que hommes, condamnés aux travaux forcés pour plus de 5 ans, n'ayant pendant les 5 dernières années subi ni la peine de reclusion ni la peine de l'emprisonnement pour crimes amenant la dégradation civique.

Lappeenrannan keskusvankila. — Centralfångelset i Villmanstrand. — Maison centrale de Lappeenranta. — 21 vuotta täyttäneet, korkeintaan 5 vuodeksi kuritushuonerangaistukseen tuomitut miesvangit, jotka viitenä vuotena ennen rangaistusajansa alkua eivät ole kärsineet kuritushuonerangaistusta eikä vankeusrangaistusta sellaisesta rikoksesta, josta seuraa kansalaisluottamuksen menetys sekä jokunen määrä vankeusrangaistukseen tahi irtolaisuudesta yleiseen työhön tuomittuja miesvankeja. — Tukthusfångar av mankön över 21 år vilka blivit dömda till tukthusstraff högst på 5 år och under de senaste fem åren före strafftidens början icke utstått tukthusstraff ej heller fängelsestraff för brott, som medfört förlust av medborgerligt förtroende, samt ett mindre antal fångar dömda till fängelsestraff eller ock förrättande av allmänt arbete för lösdriveri. — Réclusionnaires du sexe masculin au-dessus de 21 ans, condamnés aux travaux forcés pour 5 ans au plus et n'ayant pas, durant les cinq dernières années, subi ni la peine de réclusion, ni celle de l'emprisonnement pour crimes amenant la dégradation civique, ainsi qu'un nombre plus restreint de condamnés à l'emprisonnement on de condamnés aux travaux publics pour vagabondage.

Turun keskusvankila. — Centralfångelset i Åbo. — Maison centrale de Turku. — Kaikki muut kuritushuonerangaistukseen tuomitut miehet. — Alla övriga till tukthusstraff dömda män. — Tous les autres hommes condamnés aux travaux forcés.

Hämeenlinnan keskusvankila. — Centralfångelset i Tavastehus. — Maison centrale de Hämeenlinna. — Naispuolisia vankeja, jotka ovat tuomitut kuritushuonerangaistukseen, vankeusrangaistukseen tahi irtolaisuudesta yleiseen työhön, eri osastoissa. — Fångar av kvinnkön, dömda till tukthusstraff, fängelsestraff eller ock till förrättande av allmänt arbete för lösdriveri, å särskilda avdelningar. — Femmes condamnées aux travaux forcés, condamnées à l'emprisonnement et condamnées aux travaux publics pour vagabondage, dans sections particulières.

II. Läänin- ja kihlakunnanvankilat. — Läns- och häradsfängelserna. — Prison départementales et prisons d'arrondissement.

Helsingin lääninvankila	—	Länsfängelset i Helsingfors	—	Prison départementale de Helsinki
Turun	»	» i Åbo	»	» de Turku
Hämeenlinna	»	» i Tavastehus	»	» de H:linna
Viipurin	»	» i Viborg	»	» de Viipuri
Mikkelin	»	» i S:t Michel	»	» de Mikkeli
Kuopion	»	» i Kuopio	»	» de Kuopio
Vaasan	»	» i Vasa	»	» de Vaasa
Oulun	»	» i Uleåborg	»	» d' Oulu

Kastelholman kihlakunnanvankila. — Häradsfängelset å Kastelholm. — Prison d'arrondissement à Kastelholma.

Kajaanin kihlakunnanvankila. — Häradsfängelset i Kajana. — Prison d'arrondissement à Kajaani.

Kittilän kihlakunnanvankila. — Häradsfängelset i Kittilä. — Prison d'arrondissement à Kittilä.

Nämä vankilat ovat tutkintovankien säilyttämistä sekä ehdottomasti tuomitun ja sakoista muunnetun vankeusrangaistuksen täytäntöönpanoa varten. Sitäpaitsi on lääninvankiloissa pidetty joku määrä työvankeja, Turun ja Viipurin lääninvankiloissa myös muutamia kuritushuonevankeja. — Dessa fångelser äro för förvaring av rannsakningsfångar samt för verkställighet av ovillkorligt och från böter förvandlat fångelsestraff. Dessutom har i länsfängelserna förvarats ett antal arbetsfångar, uti länsfängelserna i Åbo och Viipurin också några tukthusfångar. — Ces prisons sont réservées aux condamnés préventifs ainsi qu'à la purgation de la peine des condamnés définitifs comme aussi, à ceux dont la condamnation à l'amende a été changée en celle de la prison. De plus les prisons départementales renferment un certain nombre de prisonniers ouvriers, dans celles de Turku et de Viipuri il y a aussi quelques condamnés aux travaux forcés.

III. Pakkoyölaitokset. — Tvångsarbetsinrättningarna. — Maison de correction.

Tammisaaren pakkoyö. — Tvångsarbetsinr. i Ekenäs — Maison de correction de Tammisaari

Pakkoyölaitoksessa on säilytetty pääasiassa valtiopetoksesta kuritushuonerangaistukseen tuomittuja miesvankeja, mutta myös eri osastoissa jokunen määrä vankeus- ja sakkovankeja. — Uti tvångsarbetsinrättningen har förvarats huvudsakligen till tukthusstraff för statsförbrytelse dömda fångar av mankön, men också å särskilda avdelningar ett mindre antal fångelsefångar och bötesförsonare. — Dans cet établissement pénitencier est détenu principalement les hommes condamnés aux travaux forcés pour crime politique, mais aussi, dans sections particulières, en nombre plus restreint des hommes subissant sa peine d'emprisonnement et des condamnés à l'emprisonnement faute d'avoir payé l'amende.

IV. Varavankilat ja vankisiirtolat. — Reservfängelserna och fångkolonierna. — Colonies pénitentiaires à la campagne.

Ilmajoen varavankila. — Reservfängelset i Ilmola. — Colonie pénitentiaire à la campagne d'Ilmajoki. — Sotilasrikoksista kuritushuonerangaistukseen tuomittuita sekä vankeus- ja sakkovankeja. — För brott inom militären, till fångelsestraff dömda fångar samt fångelsefångar och bötesförsonare. — Les condamnés à travaux forcés pour délits commis durant la période du service militaire des prisonniers ordinaires et des condamnés à l'emprisonnement faute d'avoir payé l'amende.

Sukevan varavankila. — Reservfängelset i Sukeva. — Colonie pénitentiaire à la campagne de Sukeva. — Helsingin ja Lappeenrannan keskusvankiloissa enimmäen osan rangaistuksestaan kärsineitä kuritushuonevankeja. — Tukthusfångar, vilka uti centralfängelserna i Helsingfors och Villmanstrand redan utstått största delen av sitt straff. — Les détenus qui dans les prisons centrales à Helsinki et à Lappeenranta ont déjà subi la plus grande partie, de la peine à la quelle ils ont été condamnés.

Mäntyharjun varavankila. — Reservfängelset i Mäntyharju. — Colonie pénitentiaire à la campagne de Mäntyharju. — Vankeusvankeja. — Fängelsefångar. — Condamnés à l'emprisonnement.

Konnunsuon varavankila. — Reservfängelset i Konnunsuo. — Colonie pénitentiaire à la campagne de Konnunsuo. Helsingin ja Lappeenrannan keskusvankiloissa enimmäen osan rangaistuksestaan kärsineitä kuritushuonevankeja. — Tukthusfångar, vilka uti centralfängelserna i Helsingfors och Villmanstrand redan utstått största delen av sitt straff. — Les détenus qui dans les prisons centrales à Helsinki et à Lappeenranta ont déjà subi la plus grande partie de la peine à la quelle ils ont été condamnés.

Tuusulan vankisiirtola. — Fångkolonin i Thusby. — Colonie pénitentiaire à la campagne de Tuusula. — Vankeus ja sakkovankeja. — Fängelsefångar och bötesförsonare. — Condamnés à l'emprisonnement et condamnés à l'emprisonnement faute de payement d'amendes.

Kruunupyyn vankisiirtola. — Fångkolonin i Kronoby. — Colonie pénitentiaire à la campagne de Kruunupyyn. — Irtolaisuudesta yleiseen työhön tuomittuja naisia. — Fångar av kvinnkøn, dömda till förrättande av allmänt arbete för lösdriveri. — Femmes condamnées aux travaux publics pour vagabondage.

Vankeuslaitosten säilytysosojen luku ja tilavuus 31 päivänä joulukuuta 1924.¹⁾ — Fängelsemrättningarnas förvaringsrum
antal och rymlighet den 31 december 1924.¹⁾

	Päiväselejä. ³⁾ Dagceller. ³⁾		Yösellejä. ⁷⁾ Nattceller. ⁷⁾		Yhteisiä makuuhuoneita. ¹¹⁾ Gemensamma sovrum. ¹¹⁾				Vankisijoi- ten koko luku. ¹⁵⁾ Fängplat- sernas öfva antal. ¹⁶⁾		Sairashuo- nesijoi- sta. ¹⁷⁾ Sjukrunis- platsier. ¹⁸⁾				
	Miesten. ⁴⁾ För män. ⁴⁾	Nai- sten. ⁶⁾ För kvinnor. ⁶⁾	Miesten. ⁸⁾ För män. ⁸⁾	Nai- sten. ¹⁰⁾ För kvin- nor. ¹⁰⁾	Alle 9 m ² . ⁹⁾ Mindre än 9 m ² . ⁹⁾	9 m ² . Mindre än 50 m ² . ¹²⁾	50—100 m ² .	100—150 m ² .	150—200 m ² .	200 m ² . Niissä van- kisoja. ¹³⁾ I dessa fäng- platsier. ¹³⁾	Miesten. ¹⁷⁾ För män. ¹⁷⁾	Nai- sten. ¹⁹⁾ För kvin- nor. ¹⁹⁾	Miesten. ²⁰⁾ För män. ²⁰⁾	Nai- sten. ²¹⁾ För kvin- nor. ²¹⁾	
	Alle 22 m ² . ⁵⁾ Mindre än 22 m ² . ⁵⁾	Alle 22 m ² . ⁵⁾ Mindre än 22 m ² . ⁵⁾	Alle 9 m ² . ⁹⁾ Mindre än 9 m ² . ⁹⁾	Alle 9 m ² . ⁹⁾ Mindre än 9 m ² . ⁹⁾	Alle 50 m ² . ¹²⁾ Mindre än 50 m ² . ¹²⁾	Alle 50 m ² . ¹²⁾ Mindre än 50 m ² . ¹²⁾	Miesten. ¹⁴⁾ För män. ¹⁴⁾	Miesten. ¹⁶⁾ För kvin- nor. ¹⁶⁾	Miesten. ¹⁸⁾ För kvin- nor. ¹⁸⁾	Miesten. ²⁰⁾ För män. ²⁰⁾	Nai- sten. ²²⁾ För kvin- nor. ²²⁾	Miesten. ²³⁾ För män. ²³⁾	Nai- sten. ²⁴⁾ För kvin- nor. ²⁴⁾		
Helsingin keskusvankila — Centralfängelset i Helsingfors	5	319	4	232	—	—	—	—	6	90	—	—	48	—	
Turun keskusv. — Centralfäng. i Åbo	—	216	65	84	—	—	13	—	4	374	—	—	23	—	
Hämeenlinnan keskusv. — Centralfäng. i T.hus.	—	—	—	—	—	—	3	—	2	—	—	—	—	—	
Lappeenranta keskusv. — Centralfäng. i V.strand	40	2	—	—	—	22	12	—	1	408	—	—	10	—	
Helsingin lääninv. — Länsfäng. i Helsingfors	—	125	4	—	—	—	7	—	—	—	—	—	—	—	
Turun lääninv. — Länsfäng. i Åbo	—	138	—	—	—	—	4	—	—	—	—	—	—	—	
Hämeenlinnan lääninv. — Länsfäng. i Tavastehus	61	—	—	32	—	—	4	—	—	—	—	—	—	—	
Viipurin lääninv. — Länsfäng. i Viborg	—	159	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	
Mikkelin lääninv. — Länsfäng. i St Michel	8	24	18	—	—	—	8	—	—	—	—	—	—	—	
Kuopion lääninv. — Länsfäng. i Kuopio	64	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	
Vaasan lääninv. — Länsfäng. i Vasa	—	58	35	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Oulun lääninv. — Länsfäng. i Uleåborg	—	52	8	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Tammisaaren pakkotyölaitos — Tvångsarbets- inrätt. i Ekenäs	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Ilmajoen varavankila — Reservfäng. i Ilmola	1	18	15	—	—	35	90	16	2	24	1	179	66	—	
Sukevan varavankila — Reservfäng. i Sukeva	24	—	—	—	—	1	8	7	2	—	—	254	11	—	
Mäntyhärjun varavankila — Reservfängelset i Mäntyhärju	1	2	—	—	—	—	8	7	1	—	—	207	6	—	
Konnunsuon varavankila — Reservfängelset i Konnunsuo	4	1	—	32	—	—	4	8	—	—	—	130	6	—	
Tuusulan vankiirtola — Fängkolonin i Tuusby	6	—	—	—	—	—	4	7	—	—	—	190	10	—	
Yhteensä — Stomma	214	114	149	88	86	36	96	133	82	40	3	210	1475	163	577
															194

¹⁾ Nombre et emplacement des lieux de détention (dans les établissements pénitentiaires) dans les prisons le 31 décembre 1924. — ²⁾ Nom de l'établissement. — ³⁾ Cellules de jour. — ⁴⁾ Pour hommes. — ⁵⁾ Moins de 22 m². — ⁶⁾ Pour femmes. — ⁷⁾ Cellules de nuit. — ⁸⁾ Pour hommes. — ⁹⁾ Moins de 9 m². — ¹⁰⁾ Pour femmes. — ¹¹⁾ Dortoirs. — ¹²⁾ Moins de 50 m². — ¹³⁾ Nombre des places. — ¹⁴⁾ Hommes. — ¹⁵⁾ Femmes. — ¹⁶⁾ Total des places pour détenus. — ¹⁷⁾ Hommes. — ¹⁸⁾ Femmes. — ¹⁹⁾ Nombre des places pour malades. — ²⁰⁾ Hommes. — ²¹⁾ Femmes.

Vankeinhoitolaitoksen kertomus vuodelta 1924.

Fängårdsväsendets berättelse för år 1924.

I. Vankien lukumäärä ja henkilö- kohtaiset suhteet.

Vankiloissa on kertomusvuonna ollut vankeja kaikkiaan:

	Miehiä. Män.	Naisia. Kvinnor.	Yhteensä. Summa.
Vuoden alussa jälellä — Kvarvarande vid årets början	5 460	553	6 013
Kuljetettavina — Under transport	7	—	7
Vuoden kuluessa tulleita — Tillkomna under året	13 287	1 564	14 851
Yhteensä — Summa	18 754	2 117	20 871
Vuoden kuluessa pois päässeitä — Avgångna under året	12 771	1 559	14 330
Kuljetettavina vuoden lopussa — Under transport vid årets slut	—	1	1
Vuoden lopussa jälellä — Kvarvarande vid årets slut	5 983	557	6 540
Yhteensä — Summa	18 754	2 117	20 871

Yllämainitusta 20 871 vankiloissa säilytetystä henkilöstä on 6 381 tämän vuoden kuluessa siirretty vankilasta toiseen; niistä oli 5 684 miehiä ja 697 naisia.

Seuraavasta supistelmasta näkyy, mistä erisyistä vangit ovat poistetut vankiloista:

	Miehiä. Män.	Naisia. Kvinnor.	Yhteensä. Summa.
Vapaiksi julistettuina tahi muuten vapautettuina — Frikända eller annars frigivna	1 869	405	2 274
Ehdollisesti tuomittuina — Villkorligen dömda	158	34	192
Armahduskirjan nojalla — På grund av pardonsplakat	1	—	1
Armahdettuina — Benådade	15	4	19
Ehdonalaisesti vapautettuina — Villkorligen frigivna	470	24	494
Kärsittyään umpeen rangaistusaiikansa — Efter fullständigt utstånden strafftid	9 297	874	10 171
Matkalla tutkittaviksi — Avsända till rannsaking	34	—	34
Sairaalaan lähetettyinä — Avsända till sjukhus	74	12	86
Karanneina — Rymda	26	1	27
Kuolleina itsensä surmaamalla — Döda genom självmord	5	—	5
Kuolleina muista syistä — Döda av annan orsak	28	5	33
Ulkomaiden virastoille jätettyinä — Överlämnade till utrikes myndigh.	45	1	46
Maamme virastoille jätettyinä — Överlämnade till myndigh. inom land.	748	199	947
Jätettyinä kasvatustiloihin alaikäisiä lainrikkojia varten — Överlämnade till uppfostringsanstalt för minderåriga lagöverträdare	1	—	1
Yhteensä — Summa	12 771	1 559	14 330

I fängelserna har under berättelseåret funnits fångar inalles:

Av förestående 20 871 uti fängelserna förvarade personer hade 6 381, därav 5 684 män och 697 kvinnor, under årets lopp förflyttats mellan de skilda fängelserna.

Nedanstående sammandrag utvisar, att fångarna avgått från fängelserna av följande skäl, nämligen:

Vuoden lopussa jällellä olevista vangeista oli: — Av de vid årets slut kvarvarande fångarna voro:

Rikoksista vangittuja — Häktade för brott	489	42	531
Kuritusuonerangaistusta kärsiviä — Fångar, som undergingo tukthustraff	2 808	172	2 980
Vankeusrangaistusta kärsiviä — Fångar, som undergingo fängelsestraff	944	94	1 038
Vankeuteen sakkoja tahi uhkasakkoja sovittamaan pantuja — Insatta att avtjäna ådömda böter eller försuttna viten	1 666	82	1 748
Irtolaisuudesta tahi kuljeskelemisestä vangittuja — Häktade för lösdriveri eller kringstrykande	48	8	56
Yleiseen työhön tuomittuja — Fångar, som hållits till allmänt arbete	26	159	185
Kuljetusvankeja — Transportfångar	2	—	2
Yhteensä — Summa	5 983	557	6 540

Vankien ja vankeuspäivien koko lukumäärä vuodessa, vankien päivittäinen keskimäärä sekä suurin ja pienin määrä eri vankiloissa säilytetyttä samanaikaisia vankeja on ollut seuraava:

Hela antalet fångar och fängelsedagar under året, medeltalet fångar om dagen samt högsta och lägsta fångantalet vid de olika fängelserna har varit följande.

	Vankosäki- vankien lukumäärä. Antalet fängelsedagar.	Vankien päivittäisen keskimäärän Medeltalet fångar om dagen.	Suurin määrä samanaikaisia vankeja. Högsta antalet samtida fångar.		Pienin määrä samanaikaisia vankeja. Lägsta antalet samtida fångar.		Vankien koko lukumäärä. Hela fångantalet.
			Määrä. Antalet.	Päivä. Dag.	Määrä. Antalet.	Päivä. Dag.	
Keskusvankilat. — Centralfängelserna.							
Helsingin keskusvankila — Centralfängelset i Helsingfors	252 899	691	736	30/12	623	1/9	1 179
Turun » » i Åbo	306 049	836	870	15/3	803	24/12	1 189
Vankimielisairaala — Sinnessjukhuset för fångar	23 230	63					116
Hämeenlinnan keskusvank. — Centralfång. i Tavastehus	103 081	282	334	2/12	219	2/1	596
Lappeenrannan » » i Villmanstrand	121 639	332	585	30/12	242	10/7	1 267
Yhteensä — Summa	806 898	2 204					
Läänin ja kihlakunnanvankilat. Läns- och häradsfängelserna.							
Helsingin lääninvankila — Länsfängelset i Helsingfors ..	118 521	324	499	14/12	211	21/7	4 980
Turun » » i Åbo	103 875	284	359	26/2	197	21/8	1 975
Hämeenlinnan » » i Tavastehus ..	63 295	173	274	9/12	126	30/7	1 891
Viipurin » » i Viborg	133 016	363	496	5/12	267	4/7	4 005
Mikkelin » » i S:t Michel ..	45 922	125	176	10/12	92	7/5	721
Kuopion » » i Kuopio	60 267	165	242	31/12	96	20/8	1 304
Vaasan » » i Vasa	67 470	184	310	11/12	115	4/9	1 507
Oulun » » i Uleåborg	44 866	123	171	26/11	80	17/6	867
Kastelholman kihlakunnanv. — Häradsfång. i Kastelholm	903	3	6	—	—	—	17
Kajaanin » » i Kajana ..	3 018	8	18	—	3	—	138
Kittilän » » i Kittilä ...	784	2	5	—	—	—	15
Yhteensä — Summa	641 937	1 754					
Pakkotyölaitokset. — Tvångsarbetsinrättningarna.							
Tammisaaren » » i Ekenäs	361 026	986	1 086	1/1	908	6/9	2 402
Varavankilat. — Reservfängelserna.							
Ilmajoen varavankila — Reservfängelset i Ilmola	76 783	210	245	5/12	171	23/9	972
Sukevan » » i Sukeva	76 554	209	229	23/7	189	23/6	457
Mäntyharjun » » i Mäntyharju.	55 894	153	164	2/2	138	10/9	414
Konnunsuon » » i Konnunsuo.	74 174	203	227	16/8	185	13/5	427
Yhteensä — Summa	283 405	775					
Vankisiirtolat. — Fångkolonierna.							
Tuusulan vankisiirtola — Fångkolonin i Thusby	37 108	101	139	27/1	65	6/8	775
Kruunupyyn » » i Kronoby	15 033	41	109	2/1	—	—	144
Yhteensä — Summa	52 141	142					
Kaikkiaan — Inalles	2 145 407	5 861	1) 6 588	20/12	1) 5 320	23/8	

1) Viikkoraporteista. — Från veckoraporterna.

Vankeuspäivien lukumäärä jakautui niissä vankiloissa, joissa oli erilaisia vankkeja seuraavasti:

Huru, antalet fångdagar fördelar sig uti de fångelser, i vilka förvarats skilda slag av fångar framgår av följande tabell:

	Tutkintovankkeja. Rannsakings- fångar.	Kurttuone- vankkeja. Tutkustängar.	Vankeusvankkeja. Fångelserängar.	Hörsönsare.	Saksovitajia. Hörsönsare.	Itäisäundesta van- gittuja, Hakkade för lösdriveri.	Arbeitsfångar.	Työvankeja. Transportfångar.	Kuljetusvankkeja. Transportfångar.	Yhteensä. Summa.
Hämeenlinnan keskusvankila — Centralfängelset i Tavastehus	—	64 104	1 955	3	—	—	37 019	—	—	103 081
Lappeenrannan keskusvankila — Centralfängelset i Villmanstrand	—	96 180	8 227	17 112	—	—	120	—	—	121 639
Helsingin lääninvankila — Länsfängelset i Helsingfors.	33 502	—	16 222	63 675	3 862	883	883	377	—	118 521
Turun » » i Abo	36 021	420	31 260	33 197	1 892	792	293	—	—	103 875
Hämeenlinnan » » i Tavastehus.	13 959	—	15 562	25 398	3 953	4 163	260	—	—	63 295
Viipurin » » i Viborg	52 265	6	18 871	56 468	4 976	24	406	—	—	133 016
Mikkelin » » i St Michel..	11 016	—	20 627	13 833	392	2	52	—	—	45 922
Kuopion » » i Kuopio	9 768	—	21 310	26 765	1 331	481	612	—	—	60 267
Vaasan » » i Vasa	13 895	—	20 095	32 180	1 664	43	93	—	—	67 470
Oulun » » i Uleåborg...	11 418	—	14 479	17 434	1 047	161	327	—	—	44 866
Tammisaaren pakkotyöl. — Tvångsarbetsinr. i Ekenäs.	—	250 019	42 081	68 926	—	—	—	—	—	361 026
Ilmajoen varavankila — Reservfängelset i Ilmola	—	4 275	71 051	1 457	—	—	—	—	—	76 783
Mäntyharjun » » i Mäntyharju	—	—	55 894	—	—	—	—	—	—	55 894
Tuusulan vankisiirtola — Fångkolonin i Thusby	—	—	1 130	35 978	—	—	—	—	—	37 108
Kruunupyyn » » i Kronoby	—	—	—	—	—	—	15 033	—	—	15 033
Yhteensä — Summa	181 344	415 004	338 764	392 426	19 117	58 721	2 420	1 407	796	

Kertomusvuonna lakkautettiin 31 päivänä lokakuuta Kruunupyyn vankisiirtola, jossa säilytettiin yleiseen työhön tuomittuja naisia.

Under berättelseåret indrogos den 31 oktober fångkolonin i Kronoby, varest förvarades kvinnor, dömda till allmänt arbete.

Viimeisenä viitenä vuonna on vankien ja vankeuspäivien koko lukumäärä, vankien päivittäinen keskimäärä sekä maamme väkiluvun ja mainittujen lukumäärien suhde ollut seuraava:

Under de senaste fem åren har antalet fångar, fångelsedagar, medeltalet fångar om dagen ävensom förhållandet mellan folkmängden och sagda antal varit följande:

	Vuoden kuluessa tulleiden lukumäärä. Antalet tillkomna fångar.	Vankien koko lukumäärä. Sammanlagda antalet fångar.	Vankeuspäivien koko lukumäärä. Antalet fångdagar.	Vankien päivittäinen keskimäärä. Medeltalet fångar om dagen.	Maamme väkiluku edellisen vuoden joulukuun 31 p:nä. Landets folkmängd den 31 december föregående år.	Väkiluvun ja vankien päivittäisen keskimäärän suhde. Förhållandet mellan folkmängden och medeltalet fångar om dagen.	Väkiluvun ja vankien päivittäisen keskimäärän suhde. Förhållandet mellan folkmängden och antalet nykomna fångar om dagen.	Väkiluvun ja vankien koko lukumäärän suhde. Förhållandet mellan folkmängden och antalet nykomna fångar om dagen.
1920	10 365	20 413	2 818 520	7 700	3 335 237	433: 1	322: 1	163: 1
1921	10 307	17 484	2 388 301	6 543	3 367 542	515: 1	327: 1	193: 1
1922	11 701	17 968	2 130 741	5 837	3 402 593	583: 1	291: 1	189: 1
1923	12 232	18 048	2 024 878	5 548	3 435 249	619: 1	281: 1	190: 1
1924	14 851	20 871	2 145 407	5 861	3 469 402	592: 1	234: 1	166: 1

Vankeuslaitoksiin v. 1924 tulleet vapausrangaistusvangit sekä sakonsovittajat ja työvangit, ryhmitettyinä rikoksen laadun ja iän mukaan.

Till fängelseinrättningarna år 1924 intagna frihetsstraffångar, bötesförsonare och arbetsfångar, grupperade enligt straffets art och ålder.

Rikoksen laatu. Brott.	Vankien koko luku. Fångarnas hela antal.		Ikä — Ålder:									
			15—18 v.		18—21 v.		21—30 v.		31—60 v.		60 v. ja vanhempia. 60 år och äldre.	
			M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.
M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	
R. L. 10. Uskontorikokset — Reli- S. L. gionsbrott	7	—	—	—	—	—	3	—	4	—	—	—
» 11. Valtiopetos—Högförräderi	151	15	—	—	21	—	65	2	65	13	—	—
» 12. Maanpetos — Landsför- räderi	15	1	—	—	1	1	11	—	3	—	—	—
» 17. Väärä vala — Mened	14	1	—	—	3	—	5	—	6	1	—	—
» 19, 20. Aviorikokset, salavuo- teus y. m. — Äkten- skapsbrott, lägersmål m. m.	19	16	—	—	2	1	4	6	12	9	1	—
» 21. Murha ja sen yritys — Mord och försök därtill	33	3	—	—	4	—	17	—	10	3	2	—
» » Tahallinen tappo — Vilja- dräp	121	1	2	—	10	—	83	—	26	1	—	—
» » Pahoinpitely ja tappelu — Misshandel o. slagsmål	479	4	19	—	107	—	284	3	68	1	1	—
» 22. Lapsenmurha y. m. — Bar- namord m. m.	—	55	—	—	—	10	—	36	—	9	—	—
» » Sikiön ulosajaminen — Fosterfördrivning	—	13	—	—	—	2	—	4	—	5	—	2
» 28. 1 kertainen varkaus — En- kel stöld 1:sta resan ..	340	45	72	2	95	13	115	16	58	14	—	—
» » 2 kertainen varkaus — En- kel stöld 2:dra resan ..	106	9	6	—	18	3	65	4	16	2	1	—
» » Useampikertainen ja tör- keä varkaus — Flere resors och grov stöld ..	478	33	52	1	101	6	222	20	100	6	3	—
» » Murto — Inbrott	53	—	11	—	16	—	22	—	2	—	2	—
» 29. Kavallus — Försnillning ..	47	7	1	1	1	1	18	3	27	2	—	—
» 31. Ryöstö ja kiristäminen — Rån och utpressning ..	50	—	1	—	16	—	20	—	13	—	—	—
» 34. Yleistä vaaraa tuottavat rikokset — Brott, vilka innebära allmän fara ..	35	3	2	—	5	1	18	1	10	1	—	—
» 36. Petos ja väärennys — Be- drägeri och förfalskning	121	5	4	—	11	—	51	3	54	2	1	—
» 37. Raharikokset — Myntbrott	14	1	2	—	—	—	10	—	2	1	—	—
Muut rikokset — Andra brott	8 737	755	234	20	1 343	93	4 075	333	2 950	293	135	16
Yhteensä — Summa	10 820	967	406	24	1 754	131	5 088	431	3 426	363	146	18

Vankeuslaitoksiin v. 1924 tulleet vangit, jotka ovat tuomitut juopumuksesta, juopumuksesta muun rikoksen yhteydessä sekä kieltolakirikoksista, ryhmitettyinä rikoksen laadun ja iän mukaan.

Till fängelseinrättningarna år 1924 intagna fångar, som äro dömda för fylleri, fylleri jämte annat brott och brott mot förbudslag, grupperade enligt brottets art och ålder.

Rikoksen laatu. Brott.	Vankien koko luku. Fångarnas hela antal.		Ikä — Ålder:									
			15—18 v.		18—21 v.		21—30 v.		31—60 v.		60 v. ja vanhempia. 60 år och äldre.	
			M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.
M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	
R.L.S.L. 43.6 Juopumus — Fylleri	4 203	246	87	3	470	18	1 596	92	1 972	125	78	8
R.L.S.L. 43.6 Juopumus y. m. rikoksia — Fylleri m. fl. brott	1 228	37	18	—	131	4	598	14	465	19	16	—
Kieltolakirikokset — Förbudslagsbrott ..	1 700	134	55	2	247	7	841	35	531	87	26	3
Yhteensä — Summa	7 131	417	160	5	848	29	3 035	141	2 968	231	120	11

Vastatulleiden tutkintovankien lukumäärä, jotka tämän Antalet nykomna rannsaktionsfångar, som under berättelseårets skilda

Kuukausi. Månad.	Helsingin läänin- vankila.			Turun lääninvankila.			Hämeenlinnan lääninvankila.		
	Länsfängelset i Helsingfors.			Länsfängelset i Åbo.			Länsfängelset i Tavastehus.		
	M. M.	N. K.	Y.ä. S.a.	M. M.	N. K.	Y.ä. S.a.	M. M.	N. K.	Y.ä. S.a.
Tammikuu — Januari	45	10	55	18	3	21	13	2	15
Helmikuu — Februari	54	9	63	20	1	21	18	3	21
Maaliskuu — Mars	56	7	63	15	—	15	18	2	20
Huhtikuu — April	40	7	47	28	6	34	14	2	16
Toukokuu — Maj	54	8	62	25	4	29	17	2	19
Kesäkuu — Juni	47	9	56	41	2	43	17	3	20
Heinäkuu — Juli	41	1	42	35	3	38	19	2	21
Elokuu — Augusti	30	7	37	21	1	22	15	1	16
Syyskuu — September	48	7	55	30	3	33	22	2	24
Lokakuu — Oktober	54	7	61	31	4	35	23	2	25
Marraskuu — November	55	5	60	49	2	51	23	2	25
Joulukuu — December	58	4	62	35	4	39	20	3	23
Yhteensä — Summa	582	81	663	348	33	381	219	26	245

Tutkintovankeudesta vuonna 1924 poistetut vangit, ryhmiteltyinä
Från rannsaktionshåkte år 1924 avförda fångar, grup-

Rikos, jota syyte koskee. Brott, för vilket åtal skett.		Ratkaistujen asioiden lukumäärä.											
		Tutkintovankeusajan pituus päivissä.											
		1—9.			10—29.			30—59.					
		Raastuvankaus. Rådshuvudtt.	Kihlakunnan- oikeus. Häradsrätt.	Hovioikeus. Hovrätt.	Korkein oikeus. Högsta domstolen. Högsta domstolen.	Raastuvankaus. Rådshuvudtt.	Kihlakunnan- oikeus. Häradsrätt.	Hovioikeus. Hovrätt.	Korkein oikeus. Högsta domstolen. Högsta domstolen.	Raastuvankaus. Rådshuvudtt.	Kihlakunnan- oikeus. Häradsrätt.	Hovioikeus. Hovrätt.	Korkein oikeus. Högsta domstolen. Högsta domstolen.
R.L.	10. Uskontorikokset — Religionsbrott	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
S.L.	» 11. Valtiopetos — Högförräderi	—	—	3	—	—	—	10	2	—	—	1) 33	4
	» 12. Maanpetos — Landsförräderi	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	» 17. Väärä vala — Mened	2	—	—	—	1	2	1	—	1	3	3	—
	» 19, 20. Aviorikokset, salavuoteus y. m. — Åktenskapsbrott, lägersmål m. m.	—	3	—	—	—	5	1	—	—	3	5	—
	» 21. Murha ja sen yritys — Mord och försök därtill.	1	1	—	—	1	7	3	—	2	5	6) 25	—
	» » Tahallinen tappo — Viljadråp	2	4	—	—	4	13	6	—	9) 4	15	34	1
	» » Pahoinpitely ja tappelu — Misshandel och slagsmål	10) 12	22	3	1	11) 19	48	8	—	15	53	12) 113	—
	» 22. Lapsenmurha y. m. — Barnamord m. m.	—	5	1	—	4	12	5	—	2	8	23	—
	» » Sikiön ulosajaminen — Fosterför- drivning	—	2	—	1	—	3	1	—	—	1	1	—
	» 28. 1 kertainen varkaus — Enkel stöld	15) 73	41	3	—	16) 122	98	17) 4	—	18) 35	70	19) 15	1
	» » 2 kertainen varkaus — Enkel stöld 2:dra resan	22) 31	13	—	—	19	19	—	—	23) 6	20	5	—
	» » Useampikertainen ja törkeä varkaus — Flere resors och grov stöld	24) 69	60	2	—	25) 67	73	15	—	26) 30	59	91	27) 2
	» » Murto — Inbrott	30) 12	1	—	—	31) 12	6	—	—	3	10	7	—
	» 29. Kavallus — Försnilling	32) 10	3	—	—	9	3	—	—	2	4	4	—
	» 31. Ryöstö ja väärännys — Rån och utpressning	35) 11	6	1	—	4	4	6	—	5	16	36) 24	—
	» 34. Yleistä vaaraa tuottavat rikokset — Brott, vilka innebära allmän fara	—	—	—	—	2	1	—	—	—	—	—	—
	» 36. Petos ja väärännys — Bedrägeri och förfalskning	10	5	—	1	18	14	—	—	13	12	37) 7	—
	» 37. Raharikokset — Myntbrott	4	1	—	—	1	1	2	—	—	—	2	—
	Muut rikokset — Andra brott	39) 104	29	6	—	40) 65	55	41) 12	4	42) 17	42	43) 27	1
	Yhteensä — Summa	341	196	19	3	348	364	74	6	135	321	419	9
	Kaikkiaan — Inalles	559			792			884					

Tutkintovankeudesta vuonna 1924 poistetut vangit, ryhmiteltynä
Från rannsakningshåkte år 1924 avförda fångar grup-

Rikos, jota syyte koskee. Brott, för vilket åtal skett.		Ratkaisemattomien asioiden								
		Tutkintovankeusajan pituus päivissä.								
		1-9			10-29.			30-59.		
		Raastuvanoikeus. Rådshuvud.	Kihlakunnan- oikeus. Häradsrätt.	Hovioikeus. Hovrätt.	Korkein oikeus. Högsta domstolen.	Raastuvanoikeus. Rådshuvud.	Kihlakunnan- oikeus. Häradsrätt.	Hovioikeus. Hovrätt.	Korkein oikeus. Högsta domstolen.	Raastuvanoikeus. Rådshuvud.
R.L.	10. Uskontoririkokset — Religionsbrott	—	—	—	—	—	—	—	—	—
S.L.	» 11. Valtiopetus — Högförräderi	—	—	17	—	1	6	—	—	6
	» 12. Maanpetos — Landsförräderi	—	—	4 ¹⁾	—	—	—	—	—	—
	» 17. Väärä vala — Mened	—	—	—	2	13	3	1	—	2
	» 19, 20. Avioririkokset, salavuoteus y. m. Äktenskapsbrott, lägersmål m. m.	1	—	—	—	1	3	1	5 ⁵⁾	1 2
	» 21. Murha ja sen yritys — Mord och försök därtill	—	1	—	—	—	5	—	8 ⁸⁾	3 11
	» » Tahallinen tappo — Viljadråp	—	—	—	—	1	8	—	2	8 6
	» » Pahoinpitely ja tappelu — Miss- handel och slagsmål	3	6	—	13 ¹³⁾	6	32	—	14 ¹⁴⁾	6 32 19
	» 21. Lapsenmurhay m. Barnamord m. m.	—	2	—	—	5	—	2	—	7 3
	» » Sikiön ulosajaminen — Fosterför- drivning	—	2	—	—	1	—	—	—	—
	» 28. 1 kertainen varkaus — Enkel stöld 1:sta resan	4	15	—	21 ²¹⁾	11	39	—	—	18 29 2
	» » 2 kertainen varkaus — Enkel stöld 2:dra resan	—	1	—	—	—	—	—	—	1
	» » Useampikertainen ja törkeä var- kaus — Flere resors och grov stöld	29 ²⁹⁾	3	6	—	3	9	—	6	7 7
	» » Murto — Inbrott	1	—	—	—	1	8	—	—	6
	» 29. Kavallus — Försuñning	—	3	33 ³³⁾	1	34 ³⁴⁾	1	2	—	—
	» 31. Ryöstö ja kiristäminen — Rån och utpressning	—	—	—	—	4	2	—	—	4 1
	» 34. Yleistä vaara tuottavat rikokset — Brott, vilka innebära allmän fara	—	1	—	—	—	1	—	—	1
	» 36. Petos ja väärennys — Bedrägeri och förfalskning	38 ³⁸⁾	5	1	—	6	2	—	—	2
	» 37. Raharikokset — Myntbrott	—	—	—	—	—	—	—	1	2
	Muut rikokset — Andra brott	44 ⁴⁴⁾	15	10	—	45 ⁴⁵⁾	21	28	2	46 ⁴⁶⁾ 9 16 5
	Yhteensä — Summa	32	48	19	2	69	148	12	—	46 130 58
	Kaikkiaan — Inalles	101			229			234		

Sotaoikeudessa tuomittuja: — Dömda av krigsrätt: 5) 1 7) 1 8) 1 9) 1 10) 2 11) 1 13) 1 14) 1 15) 7 16) 4 17) 1 18) 2
Ylisotaoikeudessa tuomittuja: — Dömda av överkrigsdomstolen: 1) 3 2) 1 3) 1 4) 1 6) 1 12) 1 19) 1 20) 2 21) 1

B. Rangaistusvankeja.

1. Kuritushuonerangaistusta kärsineitä vankeja.

Taulu III osoittaa, että kuritushuonevankeja oli:

	Miehiä. Män.	Naisia. Kvinnor.	Yhteensä. Summa.
Vuoden 1924 alussa jällellä — Vid 1924 årets början kvarvarande	2 941	194	3 135
Vuoden kuluessa tulleita — Tillkomna under året	1 284	81	1 365
Yhteensä — Summa	4 225	275	4 500

B. Straffångar.

1. Fångar, som undergått tukthusstraff.

Tab. III utvisar att av tukthusfångar voro:

	Miehiä. — Män.				
	1920	1921	1922	1923	1924
Vuoden alussa jälellä olevia — Kvarvarande vid årets början	7 074	4 492	3 730	3 133	2 941
Vuoden kuluessa tulleita — Tillkomna under året ..	1 895	1 612	1 345	1 290	1 284
Yhteensä — Summa	8 969	6 104	5 075	4 423	4 225
Vankien päivittäinen keskimäärä — Medeltalet fångar per dag	5 040	4 111	3 412	3 011	2 898
	Naisia. — Kvinnor.				
Vuoden alussa jälellä olevia — Kvarvarande vid årets början	311	317	264	243	194
Vuoden kuluessa tulleita — Tillkomna under året	186	141	124	101	81
Yhteensä — Summa	497	458	388	344	275
Vankien päivittäinen keskimäärä — Medeltalet fångar per dag	304	288	256	207	175

Vuoden 1924 kuluessa rangaistuslaitoksissa säilytettyjen kuritushuonevankien lukumäärä suhtautuu maamme väkilukuun joulukuun 31 päivänä 1923, 3 469 402 henkeen, kuin 1 : 771, saman vuoden lopussa jälellä olevien luku kuin 1 : 1164 sekä kuritushuonevankien päivittäinen keskimäärä kuin 1 : 1 129.

Seuraavasta taulukosta ilmenee, mistä rikoksista viiden viime vuoden aikana vankiloihin tulleet kuritushuonevangit ovat tuomitut:

Antalet tukthusfångar, som under loppet av år 1924 förvarats i fängelserna, förhåller sig till landets folkmängd den 31 december 1923, 3 469 402 individer, såsom 1 : 771; antalet, som vid utgången av år 1924 i fängelserna kvarvar, förhöll sig till folkmängden såsom 1 : 1 164 och förhållandet mellan medeltalet tukthusfångar om dagen samt folkmängden såsom 1 : 1 129.

Av följande tabell framgår, för vilka brott de under de fem senaste åren i fängelserna intagna tukthusfångarna blivit dömda:

	1920.		1921.		1922.		1923.		1924.	
	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.
Uskontorikokset — Religionsbrott	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Valtiopetokset — Högföräderi	697	37	316	10	149	12	142	6	137	10
Rikokset julkista viranomaista ja yleistä järjestystä vastaan — Brott mot offentlig myndighet och allmän ordning	11	2	10	—	11	1	10	2	17	—
Väärä vala — Mened	10	—	6	3	12	6	15	2	10	—
Rikokset sukuoikeuksia vastaan — Brott mot familjerättigheter	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Aviorikokset — Äktenskapsbrott	—	—	1	—	1	—	—	—	1	—
Salavuoteus ja muu haureus — Lägersmål och annan otukt	7	2	8	5	3	5	4	2	8	2
Murha, tappo ja muu pahoinpitely — Mord, dråp och annan misshandel	160	12	226	8	253	7	289	14	317	4
Lapsenmurha, sikiön ulosajaminen — Barnamord, fosterfördrivning	—	41	—	34	—	24	1	20	—	25
Rikokset toisen vapautta vastaan — Brott mot annans frihet	4	—	16	—	11	—	11	—	18	—
Väärä tahi todistamaton ilmianto — Falsk eller ostyrkt angivelse	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—
Varkaus ja näpistäminen — Stöld och snatteri	777	77	734	68	687	60	595	44	543	36
Kavallus — Försnillning	28	2	35	3	11	1	8	1	3	—
Ryöstö ja kiristäminen — Rån och utpressning	14	1	58	1	34	1	37	1	49	—

	1920.		1921.		1922.		1923		1924.	
	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.
	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.
Varastetun tavaran kätkeminen ynnä muu luvaton ryhtyminen rikoksen kautta saatuun tavaraan — Döljande av tjuvgods, så ock annan olovlig befattning med gods, som åtkommit genom brott	17	2	15	2	10	1	2	—	6	1
Yleistä vaaraa tuottavat rikokset — Brott, vilka innebära allmän fara	3	2	8	2	6	3	8	3	6	—
Petos ja väärennys sekä tulipalon syyttämisen petoll. tarkoituksessa — Bedrägeri och förfälskning samt brandanstiften i svikligt syfte	58	—	66	5	45	2	37	4	57	1
Raharikokset — Myntbrott	18	2	9	—	11	1	11	—	4	—
Konkursrikokset — Bankruttbrott	—	—	7	—	—	—	3	—	3	—
Virkamiesten virkarikokset — Tjänstemans brott i tjänsten	—	—	—	—	11	—	4	1	8	—
Valtion turvallisuutta ja yl. järjestystä koskevien määräysten rikkominen — Brott emot föreskrift till statens säkerhet eller allmän ordning	—	—	—	—	1	—	6	—	—	1
Rikokset merilakia vastaan — Brott mot sjölagen	—	—	—	—	—	—	—	—	8	—
Rikokset sotaväen rikoslakia vastaan — Brott mot strafflagen för krigsmakten	48	5	24	—	40	—	53	—	38	—
Rikokset paloviima- ja väkijuoma-asetuksia vastaan — Brott mot rusdrycksförordningarna	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Rikokset elintarvelakia vastaan — Brott mot livsmedelslagen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Yhteensä — Summa	1 852	185	1 539	141	1 297	124	1 236	100	1 233	80

Vastatulleiden, varkausrikoksista tuomittujen mies- ja naispuolisten kuritushuonevankien lukumäärä viimeisenä kymmenenä vuonna näkyy allaolevasta vertailusta:

Nedanstående tabell utvisar antalet nykomna manliga och kvinnliga tukthusfångar, som gjort sig skyldiga till stöldsbrott under de senaste tio åren.

	1915.		1916.		1917.		1918.		1919.		1920.		1921.		1922.		1923.		1924.	
	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.
	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.
Vastatulleiden, varkausrikoksista kuritushuonerangaistukseen tuomittujen lukumäärä — Antalet nykomna för stöldsbrott till tukthusstraff dömda fångar	642	45	686	41	1 431	67	1 256	110	1 266	171	777	77	734	68	687	60	595	44	543	36

Seuraavalla sivulla oleva taulukko sisältää tietoja kuritushuonerangaistusajkojen pituudesta, joiksi vankiloihin viiden viime vuoden aikana tulleet vangit olivat tuomitut:

Den på följande sida intagna tabellen innehåller uppgift om längden av de tukthusstraff, som under de fem senaste åren ådömts de i fängelserna intagna fångarna:

	1920.		1921.		1922.		1923.		1924.	
	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.
	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.
Kuritusuoneeseen elinajaksi — Tukhusstraff för livstiden	65	2	64	1	47	2	24	4	28	2
Kuritusuoneeseen 20 vuodeksi — Tukhusstraff för 20 år	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
» 19 » » » 19 »	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
» 18 » » » 18 »	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
» 15 » » » 15 »	6	—	4	—	3	—	1	—	1	—
» 14 » » » 14 »	5	—	5	—	1	—	—	—	—	—
» 13 » » » 13 »	—	—	4	—	3	—	4	—	1	—
» 12 » » » 12 »	34	1	23	—	15	—	15	—	3	—
Kuritusuon. 8—12 vuod. — Tukhusstr. från 8 och mind. än 12 år	87	9	54	2	36	1	33	4	35	—
» 6—8 » » » 6 » » 8 »	107	6	81	1	63	3	53	1	54	—
» 5—6 » » » 5 » » 6 »	86	5	62	—	56	2	35	2	69	3
» 4—5 » » » 4 » » 5 »	142	6	139	7	71	4	61	6	83	5
» 3—4 » » » 3 » » 4 »	270	23	183	11	137	12	144	11	131	6
» 2—3 » » » 2 » » 3 »	268	38	242	18	237	17	204	13	196	22
» 1—2 » » » 1 » » 2 »	407	53	365	46	330	41	328	30	330	28
Kuritusuoneeseen 6 kuuk.—1 vuodeksi — Tukhusstraff från 6 månader mindre än 1 år.....	374	42	313	55	298	42	334	29	302	14
Kuritusuoneeseen vähemmäksi kuin 6 kuuk. — Tukhusstraff under 6 mån.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Tarkemmat tiedot puuttuvat — Närmare uppgifter saknas	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Yhteensä — Summa	1 852	185	1 539	141	1 297	124	1 236	100	1 233	80

Vastatulleiden, elinkautiseen kuritusuone-rangaistukseen tuomittujen vankien lukumäärä oli tänä kertomusvuonna 28 miestä ja 2 naista, v. 1923 se oli 24 miestä ja 4 naista sekä v. 1922 47 miestä ja 2 naista.

Seuraavasta taulukosta käy selville, mitkä viiden viime vuoden aikana vankiloihin tulleiden kuritusuonevankien ikäsuhteet olivat:

Antalet nykomna tukhusfångar, dömda att insättas för livstiden, var 28 män och 2 kvinnor mot 24 män och 4 kvinnor året förut samt 47 män och 2 kvinnor år 1922.

Av följande tabell framgår förhållandet i avseende å de under de fem senaste åren i fängelserna intagna tukhusfångarnas ålder:

	1920.		1921.		1922.		1923.		1924.	
	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.
	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.
15 vuotisia — 15 år	1	—	—	—	2	—	—	—	2	—
16 » 16 »	7	—	8	—	7	—	4	—	8	—
17 » 17 »	12	1	22	1	18	1	9	—	33	—
18 » 18 »	56	2	79	1	42	2	31	1	68	—
19 » 19 »	118	9	102	4	74	5	68	1	87	1
20 » 20 »	125	9	131	8	82	6	84	5	73	5
21 » 21 »	172	16	124	15	130	6	106	9	39	4
22 » 22 »	174	14	117	12	98	9	105	6	66	4
23 » 23 »	180	19	98	10	87	8	92	4	87	3
24 » 24 »	141	11	96	6	95	10	86	7	94	2
25 » 25 »	111	5	90	9	89	6	95	9	57	2
26—30 vuotisia — 26—30 år	315	41	298	28	248	19	240	18	285	25
31—35 » 31—35 »	182	18	194	13	148	13	128	12	137	10
36—40 » 36—40 »	111	15	66	14	74	16	84	10	87	7
41—50 » 41—50 »	110	17	75	16	69	13	71	10	76	12
51—60 » 51—60 »	28	7	29	4	24	7	24	6	28	3
61—70 » 61—70 »	7	1	9	—	10	2	7	2	6	1
Yli 71 vuoden — 71 år och äldre	2	—	1	—	—	1	2	—	—	1
Yhteensä — Summa	1 852	185	1 539	141	1 297	124	1 236	100	1 233	80

Vastatulleiden, 18 vuotta nuorempien mies- ja naispuolisten kuritushuonevankien lukumäärä kymmenvuotiskautena 1915—1924 näkyy alla-olevasta taulukosta:

Nedanstående tabell utvisar antalet nykomna under 18 år varande manliga och kvinnliga tukthusfångar, vilka inkommit under tioårsperioden 1915—1924.

	1915.		1916.		1917.		1918.		1919.		1920.		1921.		1922.		1923.		1924.	
	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.
	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.
Vastatulleiden, 18 v. nuorempien kuritushuonevankien lukumäärä — Under året nykomna tukthusfångar under 18 år..	17	1	35	—	55	3	57	4	99	4	20	1	30	1	27	1	13	—	43	—

Kuritushuonevankien lukumäärä vuonna 1924 oli läänin väkilukuun joulukuun 31 p:nä 1923 seuraavassa suhteessa:

Förhållandet emellan antalet tukthusfångar från de skilda länen under år 1924 samt länens folkmängd den 31 december 1923 var följande:

	Kuritushuonevankien lukumäärä.			Väkiluku.			Yhtä kuritushuonevankia vastasi siis:		
	Antalet tukthusfångar.			Folkmängd.			En tukthusfånge förefanns således på:		
	M.	N.	Y:sä.	M.	N.	Y:sä.	M.	N.	Y:sä.
	M.	K.	S:a.	M.	K.	S:a.	M.	K.	S:a.
Uudenmaan lääni — Nylands län	1 034	62	1 096	218 527	244 105	462 632	211	3 937	322
Turun ja Porin lääni — Åbo o. Björneborgs län	656	38	694	248 528	257 917	506 445	379	6 787	730
Ahvenanmaan maakunta — Landskapet Åland.	4	3	7	13 361	13 823	27 184	3 340	4 608	3 883
Hämeen lääni — Tavastehus län	460	36	496	181 093	190 749	371 842	394	5 299	750
Viipurin » Viborgs »	976	49	1 025	285 030	293 870	578 900	292	5 997	565
Mikkelin » St Michels »	177	13	190	104 005	103 582	207 587	588	7 968	1 093
Kuopion » Kuopio »	279	23	302	182 918	181 888	364 806	656	7 908	1 208
Vaasan » Vasa »	291	26	317	281 204	280 319	561 523	966	10 782	1 771
Oulun » Uleåborgs »	330	24	354	193 668	189 815	383 483	602	7 909	1 097
Yhteensä — Summa	4 207	274	4 481	1 713 334	1 756 068	3 469 402	407	6 409	774

Taulusta III i nähdään, montako vuonna 1924 kuritushuonerangaistusta kärsineistä vangeista ei ollut ennen rangaistusta tai yleisessä työssä pidetty ja montako oli ennen rangaistusta tai yleisessä työssä pidetty.

Tab. III i utvisar, huru många av de till tukthusstraff under år 1924 hållna fångarna förut icke undergått straff eller allmänt arbete samt huru många förut straffats eller hållits till allmänt arbete.

Prosentteissa laskettuna muodostui suhde seuraavaksi:

Procentvis gestaltar sig förhållandet sålunda:

	Vuoden alussa järeillä olevia. Kvarvarande vid årets början.		Vuoden kuluessa tulleita. Under årets lopp nykomna.	
	M. — M.	N. — K.	M. — M.	N. — K.
	%	%	%	%
Sellaisia, joita ei oltu ennen rangaistu tahi yleisessä työssä pidetty — Icke förut straffade eller hållna till allmänt arbete	52,59	63,59	41,85	53,75
Ennen rangaistuja tahi yleisessä työssä pidettyjä: — Förut straffade eller hållna till allmänt arbete:				
Kuritusluonerang. ja työvankeutta kärsineitä — Undergått tukthusstraff och arbetsfängelse	0,77	4,10	1,87	2,50
Kuritusluonerangaistusta kärsineitä — Undergått tukthusstraff	26,55	18,46	30,74	18,75
Vankeusrangaistusta ja työvank. kärsineitä — Undergått fängel- sestraff och arbetsfängelse	0,13	3,08	—	2,50
Vankeusrangaistusta kärsineitä — Undergått fängelsestraff	12,14	7,18	14,11	12,50
Muuta kuin vapausrangaistusta ja työvankeutta kärsineitä — Undergått annat straff än frihetsstraff samt arbetsfängelse	1,84	—	7,22	1,25
Muuta kuin vapausrangaistusta kärsineitä — Undergått annat straff än frihetsstraff	5,88	3,08	3,97	6,25
Työvankeutta kärsineitä — Undergått arbetsfängelse	0,10	0,51	0,24	2,50
Yhteensä — Summa	100,00	100,00	100,00	100,00

Seuraavasta taulusta nähdään niiden sekä mies- että naispuolisten kuritushuonevankien lukumäärä, jotka viimeisenä kymmenenä vuonna ovat kuritushuonerangaistukseen uudelleen tuomittuina otetut vankiloihin, sekä vastaava prosenttimäärä kaikista vankiloihin saapuneista kuritushuonevangeista:

Följande tabell utvisar antalet återfallna tukthusfångar, som dömda till tukthusstraff inkommit till fängelserna under vart och ett av de senaste tio åren, skilt för män och skilt för kvinnor, jämte motsvarande procenttal av samtliga till fängelserna inkomna tukthusfångar:

	Miehiä. — Män.									
	1915	1916	1917	1918	1919	1920	1921	1922	1923	1924
Vastatulleiden jälleenlangenneiden kuritus- huonevankien lukumäärä — Antalet ny- komna återfallna tukthusfångar	249	246	407	366	369	304	323	408	362	402
Kaikista vuoden ajalla saapuneista pro- senttimäärä — Procent av samtliga ny- komna	26,52	26,48	23,77	14,73	13,55	16,41	21,00	31,46	29,29	32,60
	Naisia. — Kvinnor.									
Vastatulleiden jälleenlangenneiden kuri- tushuonevankien lukumäärä — Antalet nykomna återfallna tukthusfångar	17	10	15	17	52	26	26	26	19	17
Kaikista vuoden ajalla saapuneista pro- senttimäärä — Procent av samtliga ny- komna	16,50	9,52	14,29	10,43	18,31	14,06	19,86	20,97	19,00	21,25

Oikeusministeri on kertomusvuonna päästänyt 443 mies- ja 24 naisvankia ehdonalaiseen vapauteen. Sitäpaitsi on Tasavallan Presidentti kertomusvuonna armahtamalla vapauttanut 42 miesvankia ja 3 naisvankia.

Nämä ehdonalaisesti vapautetut vangit, joita siis kaikkiaan oli 485 miestä ja 27 naista, olivat tuomitut seuraavista rikoksista:

Justitieministern har under berättelseåret villkorligen frigivit 443 manliga och 24 kvinnliga fångar. Dessutom har under berättelseåret av Republikens President benådats 42 manliga och 3 kvinnliga fångar.

Förenämnda villkorligen frigivna fångar, utgörande tillsammans 485 män och 27 kvinnor, hade blivit dömda för följande brott:

	Miehiä. Män.	Naisia. Kvinnor.
Valtio- tai maanpetos — Hög- eller landsförräderi	238	6
Rikokset julkista viranomaista ja yleistä järjestystä vastaan — Brott mot offentlig myndighet och allmän ordning	2	—
Väärä vala — Mened	1	—
Salavuoteus ja muu haureus — Lägersmål och annan otukt	5	—
Murha, tappo ja muu pahoinpitely — Mord, dråp och annan misshandel	104	6
Lapsenmurha — Barnamord	—	11
Rikokset toisen vapautta vastaan — Brott mot annans frihet	2	—
Varkausrikokset — Tjuvnadsbrott	95	3
Kavallus — Försvinnning	8	—
Ryöstö ja kiristäminen — Rån och utpressning	8	—
Varastetun tavaran kätkeminen ynnä muu luvaton ryhtyminen rikoksen kautta saatuun tavarahan — Döljande av tjuvgods och annan olovlig befattning med gods, som åtkommits genom brott	6	1
Yleistä vaaraa tuottavat rikokset — Brott, vilka innebära allmän fara	—	—
Petos ja väärennys — Bedrägeri och förfalskning	13	—
Raharikokset — Myntbrott	3	—
Yhteensä — Summa	485	27

Näiden vankien rangaistusajasta on heidän Av förenämnda fångars strafftid återstod vid päästessä ehdonalaiseen vapauteen jäänyt kärsi- tiden för deras villkorliga frigivning: mättä allamainitut ajat:

	Miehiä. Män.	Naisia. Kvinnor.
Alle vuoden — Under ett år	198	16
1—2 vuoteen — år	77	9
2—3 » »	29	1
3—4 » »	9	1
4—5 » »	13	—
5—6 » »	157	—
6—7 » »	1	—
7—8 » »	1	—
8—9 » »	—	—
9—10 » »	—	—
10—11 » »	—	—
Yhteensä — Summa	485	27

Ehdonalaisesti vapautetuista on 168 miestä ja 10 naista saanut luvan oleskella koetusai- kansa kaupungissa ja muut 317 miestä ja 17 naista maaseudulla.

Seuraavasta taulusta nähdään niiden vankien lukumäärä, jotka kymmenvuotiskautena 1915—1924 ovat joko ehdonalaisesti armahdetut tahi ehdonalaisesti vapautetut, sekä moniko heistä on jälleenlangennut rikoksiin.

Av de villkorligen frigivna hava 168 män och 10 kvinnor erhållit tillstånd att under sin prøvotid vistas i stad och de övriga 317 män och 17 kvinnor på landsbygden.

Följande tabell utvisar antalet av de tukthusfångar, som under tioårsperioden 1915—1924 villkorligen benådats eller frigivits samt antalet återfallna av dem.

Vapautusvuosi. Befrielseår.	Jälleenlangenneita vuonna Återfallna år										Jälleenlangenneita yhteensä. Summa återfallna.	Ehdonalaisesti armah- dettuja ja vapautettuja yhteensä. Summa villkorligen benå- dade och frigivna.	Jälleenlangenneiden pro- senttimäärä kaikista ehdonal. armahdet. ja vapautetuista. Procenten återfallna i förhållande till samtliga villkorligen benådade och frigivna.
	1915	1916	1917	1918	1919	1920	1921	1922	1923	1924			
	Miehiä. — Män.												
1915	1	—	1	—	—	—	—	—	—	—	2	82	2,44
1916	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	112	—
1917	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	1	131	0,76
1918	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	1	29	3,45
1919	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	1	32	2,13
1920	—	—	—	—	—	—	3	—	—	—	3	80	3,75
1921	—	—	—	—	—	—	4	8	9	4	1)25	740	3,38
1922	—	—	—	—	—	—	—	20	22	14	1)56	922	6,07
1923	—	—	—	—	—	—	—	—	15	21	1)36	565	6,37
1924	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	1)10	485	2,06
Yhteensä — Summa	1	—	2	—	1	1	7	28	46	49	135	3178	4,25
	Naisia. — Kvinnor.												
1915	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	13	—
1916	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	30	—
1917	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	15	—
1918	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	—
1919	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4	—
1920	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—
1921	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	1	45	2,22
1922	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	37	—
1923	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	1	36	2,78
1924	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	27	—
Yhteensä — Summa	—	—	—	—	—	—	—	1	1	—	2	211	0,95

Ehdonalaisesti vapautetuista on poliisiviranomaisten ilmoitusten mukaan 125 miestä ja 4 naista sellaisia, jotka eivät ole ilmoittautuneet vapauspassissa osoitetulle viranomaiselle, vaan ovat joko kokonaan laiminlyöneet ilmoittautumisen tahi poistuneet luvatta toiselle paikkakunnalle. Näistä oli kertomusvuonna ehdonalaiseen vapauteen päästettyjä 32 miestä ja 1 nainen. Ehdonalaisen vapautensa menetti edellämainituista syistä kertomusvuonna kaikkiaan 34 miestä, joista 7 oli kertomusvuonna vapautunutta.

Kaikkiaan oli ehdonalaisessa vapaudessa vuonna 1924 1 612 miestä ja 56 naista, joista 486 miehen ja 28 naisen rangaistusaika loppui kertomusvuonna sekä 6 miestä kuoli.

Av de villkorligen frigivna äro enligt polismyndigheternas meddelande 125 män och 4 kvinnor sådana, som icke anmält sig hos de i fripassen anvisade myndigheterna, utan hava helt och hållet underlåtit att anmäla sig eller utan tillstånd överflyttat till annan ort. Av dessa voro under berättelseåret villkorligen frigivna 32 män och 1 kvinna. Av ovannämnda orsaker förverkade den villkorliga friheten under berättelseåret 34 män, av vilka 7 frigivits under sagda år.

Inalles åtnjöto villkorlig frihet under året 1924 1 612 män och 56 kvinnor. Under berättelseåret dogo av dessa 6 män samt utgick strafftiden för 486 män och 28 kvinnor.

1) Näihin lukuihin, jotka ovat poliisiviranomaisten antamia, sisältyvät myös ne vangit, jotka ovat menettäneet ehdonalaisen vapautensa muun syyn kuin uuden rikoksen tähden. — Ur dessa tal, som polismyndigheterna givit, framgå även de fångar, som förverkat den villkorliga friheten annorlunda än genom nytt brott.

2. Vankeusrangaistusta kärsineitä vankeja.

Taulu IV osoittaa, että vankeusrangaistusta kärsineistä vangeista oli:

	Miehiä. Män.	Naisia. Kvinnor.	Yhteensä. Summa.
<i>Vuoden alussa jällellä olevia — Vid 1924 årets början kvarvarande</i> ..	819	106	925
<i>Vuoden kuluessa tulleita — Tillkomna under året</i>	2 137	178	2 315
Yhteensä — Summa	2 956	284	3 240
<i>Vuoden kuluessa pois päässeitä — Avgångna under året</i>	2 012	190	2 202
<i>Vuoden lopussa jällellä olevia — Vid årets slut kvarvarande</i>	944	94	1 038
Yhteensä — Summa	2 956	284	3 240

2. Fångar, som undergått ådömt fängelsestraff.

Av tab. IV framgår, att av fängelsefångar voro:

	Miehiä. Män.	Naisia. Kvinnor.	Yhteensä. Summa.
<i>Vuoden alussa jällellä olevia — Vid 1924 årets början kvarvarande</i> ..	819	106	925
<i>Vuoden kuluessa tulleita — Tillkomna under året</i>	2 137	178	2 315
Yhteensä — Summa	2 956	284	3 240
<i>Vuoden kuluessa pois päässeitä — Avgångna under året</i>	2 012	190	2 202
<i>Vuoden lopussa jällellä olevia — Vid årets slut kvarvarande</i>	944	94	1 038
Yhteensä — Summa	2 956	284	3 240

Vuosittain tulleiden vankeusrangaistusta kärsineiden vankien lukumäärä vuosina 1915—1924 on ollut seuraava:

Antalet årligen tillkomna fängelsefångar under åren 1915—1924 har utgjort:

V u o n n a. — Å r.									
1915	1916	1917	1918	1919	1920	1921	1922	1923	1924
Miehiä — Män.									
2 354	4 057	3 054	2 139	3 543	2 832	2 269	2 000	1 980	2 137
Naisia. — Kvinnor.									
364	423	403	463	513	350	302	235	187	178

Keskimäärin oli vuonna 1924 vankeusvankeja päivässä 923 miestä ja 121 naista, yhteensä 1 044 henkeä.

Vuoden 1924 kuluessa rangaistuslaitoksissa säilytettyjen vankeusvankien lukumäärä suhtautuu maamme väkilukuun joulukuun 31 päivänä 1923, 3 469 402 henkeen, kuin 1 : 1 071, saman vuoden lopussa jällellä olevien luku kuin 1 : 3 342 sekä vankeusvankien päivittäinen keskimäärä kuin 1 : 3 323.

Medeltalet fängelsefångar om dagen utgjorde år 1924 923 män och 121 kvinnor, inalles 1 044 personer.

Antalet fängelsefångar, som under loppet av år 1924 förvarats i fängelserna, förhåller sig till landets folkmängd den 31 december. 1923; 3 469 402 individer, såsom 1 : 1 071; antalet, som vid utgången av år 1924 i fängelserna kvarvar, förhöll sig till folkmängden såsom 1 : 3 342 och förhållandet mellan medeltalet fängelsefångar om dagen samt folkmängden såsom 1 : 3 323.

C. Henkilöitä, jotka varojen puutteessa sakkujen tahi uhkasakkujen maksamiseksi ovat kärsineet vankeusrangaistusta.

Taulusta V käy selville, että tämänlaatuisista vangeista oli:

	Miehiä. Män.	Naisia. Kvinnor.	Yhteensä. Summa.
<i>Vuoden alussa jällellä olevia — Kvarvarande vid årets början</i>	1 080	58	1 138
<i>Vuoden kuluessa tulleita — Tillkomna under året</i>	7 440	434	7 874
Yhteensä — Summa	8 520	492	9 012
<i>Vuoden kuluessa pois päässeitä — Avgångna under året</i>	6 854	410	7 264
<i>Vuoden lopussa jällellä olevia — Kvarvarande vid årets slut</i>	1 666	82	1 748
Yhteensä — Summa	8 520	492	9 012

C. Personer, som i brist på tillgång till erläggande av böter och viten undergått fängelsestraff.

Av tab. V inhämtas, att av detta slag av fångar voro:

	Miehiä. Män.	Naisia. Kvinnor.	Yhteensä. Summa.
<i>Vuoden alussa jällellä olevia — Kvarvarande vid årets början</i>	1 080	58	1 138
<i>Vuoden kuluessa tulleita — Tillkomna under året</i>	7 440	434	7 874
Yhteensä — Summa	8 520	492	9 012
<i>Vuoden kuluessa pois päässeitä — Avgångna under året</i>	6 854	410	7 264
<i>Vuoden lopussa jällellä olevia — Kvarvarande vid årets slut</i>	1 666	82	1 748
Yhteensä — Summa	8 520	492	9 012

Sakkomäärä, jonka vankiloihin otetut vangit ovat vuoden 1924 kuluessa rangaistuksellaan sovittaneet, teki yhteensä:

Beloppet av de böter, som försonats av de i fängelserna intagna fångarna, har utgjort:

	Smk. — Fmk
Helsingin lääninvankilassa — Vid länsfängelset i Helsingfors	2 067 051: —
Turun » » » i Åbo	385 081: —
Hämeenlinnan » » » i Tavastehus	845 500: —
Viipurin » » » i Viborg	1 363 135: —
Mikkelin » » » i S:t Michel	212 025: —
Kuopion » » » i Kuopio	355 391: —
Vaasan » » » i Vasa	449 305: —
Oulun » » » i Uleåborg	282 065: —
Lappeenrannan keskusvankila — Vid centralfängelset i Villmanstrand	88 250: —
Tammisaaren pakkotyölaitos — Vid tvångsarbetsinrättningen i Ekenäs	279 015: —
Ilmajoen varavankila — Vid reservfängelset i Ilmola	15 725: —
Tuusulan vankisiirtola — Vid fångkolonin i Thusby	169 285: —
Yhteensä — Summa	6 511 828: —

Vuonna 1923 oli vankiloissa sovitettu sakkomäärä Smk 4 795 769: 35 eli siis Smk 1 716 058: 65 pienempi kuin vuonna 1924.

År 1923 utgjorde sammanlagda beloppet av de i fängelserna försonade böterna Fmk 4 795 769: 35 eller således 1 716 058: 65 mindre än under år 1924.

Vuosittain tulleiden vankien lukumäärä, jotka vankeusrangaistuksellaan ovat sovittaneet sakkoja, oli vv. 1915—1924:

Antalet årligen tillkomna fångar, som försonat böter under åren 1915—1924, utgjorde:

V u o n n a . — Å r .									
1915	1916	1917	1918	1919	1920	1921	1922	1923	1924
Miehiä. — Män.									
3 281	1 708	876	367	698	1 022	1 517	4 293	5 003	7 440
Naisia. — Kvinnor.									
376	279	151	86	127	148	156	209	292	434

D. Irtolaisuudesta tahi kuljeskelemisesta vangittuja henkilöitä.

D. Personer, häktade för lösdriveri eller kringstrykande.

Näistä vangeista oli taulun VI mukaan:

Av dessa fångar voro enligt tab. VI:

	Miehiä. Män.	Naisia. Kvinnor.	Yhteensä. Summa.
<i>Vuoden alussa jällellä olevia</i> — <i>Kvarvarande vid årets början</i>	40	10	50
<i>Vuoden kuluessa tulleita</i> — <i>Tillkomna under året</i>	1 099	726	1 825
Yhteensä — Summa	1 139	736	1 875
<i>Vuoden kuluessa pois päässeitä</i> — <i>Avgångna under året</i>	1 091	728	1 819
<i>Vuoden lopussa jällellä olevia</i> — <i>Kvarvarande vid årets slut</i>	48	8	56
Yhteensä — Summa	1 139	736	1 875

Allaoleva taulu osottaa vankiloihin tulleiden irtolaisuudesta tahi kuljeskelemisesta vangittujen henkilöiden lukumäärän viiden viimeksi kulueneen vuoden aikana:

Nedanstående tabell utvisar antalet av de under de fem senaste åren i fängelserna intagna personer, som häktats för lösdriveri eller kringstrykande:

	1920.		1921.		1922.		1923.		1924.	
	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.
	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.
Vuoden kuluessa tulleiden irtolaisuudesta tahi kuljeskelemisesta vangittujen henkilöiden lukumäärä — Antalet av årligen tillkomna, för lösdriveri eller kringstrykande häktade personer	919	686	1 225	740	1 087	701	955	682	1 099	726

E. Yleiseen työhön tuomittuja henkilöitä.

(Työvankeja.)

Taulu VII sisältää tietoja tämänlaatuisista vangeista ja näyttää, että työvangeista oli:

Vuoden alussa jällellä olevia — Kvarvarande vid årets början

Vuoden kuluessa tulleita — Tillkomna under året

Yhteensä — Summa 70 415 485

Vuoden kuluessa pois päässeitä — Avgångna under året

Vuoden lopussa jällellä olevia — Kvarvarande vid årets slut

Yhteensä — Summa 70 415 485

Vuosittain tulleiden työvankeutta kärsineiden vankien lukumäärä vuosina 1915—1924 on ollut seuraava:

De årligen inkomna arbetsfångarnas antal har under åren 1915—1924 varit följande:

V u o n n a — Å r									
1915	1916	1917	1918	1919	1920	1921	1922	1923	1924
Miehiä — M ä n									
124	51	56	34	45	37	45	39	34	63
Naisia — K v i n n o r									
142	142	77	182	254	252	259	256	265	280

Keskimäärin oli vuonna 1924 työvankeja päivässä 17 miestä ja 143 naista, yhteensä 160 henkilöä.

Niiden henkilöiden lukumäärä, joita vuoden 1924 kuluessa on pidetty yleisessä työssä maamme vankiloissa, on samassa suhteessa väkilukuun jouluk. 31 p:nä 1923, 3 469 402 henkeen, kuin 1:7 153, vuoden 1924 lopussa jällellä olevien lukumäärä kuin 1:18 754 sekä vankien päivittäinen keskimäärä kuin 1:21 684.

Medeltalet arbetsfångar om dagen utgjorde år 1924 17 män och 143 kvinnor, inalles 160 personer.

Antalet personer, som under år 1924 varit intagna i fängelserna för undergående av allmänt arbete, förhåller sig till landets folkmängd den 31 december 1923, 3 469 402 individer, såsom 1:7 153, antalet, som vid utgången av 1924 kvarvar, såsom 1:18 754 samt medeltalet fångar om dagen såsom 1:21 684.

II. Järjestys ja kurinpito.

Kertomusvuonna ovat vangit tehneet vankiloissa kaikkiaan 24 niin törkeätä rikosta, että niiden johdosta on täytynyt asettaa vankeja syytteenalaisiksi yleisissä tuomioistuimissa. Näistä rikoksista tehtiin 12 keskusvankiloissa, 4 lääninvankiloissa, 2 pakkotyölaitoksessa, 5 varavankiloissa ja 1 vankiirtoloissa.

Edellämainittujen rikosten lisäksi ovat vangit tehneet hairahduksia vankilajärjestystä vastaan, joista hairahduksista vankiloiden johtajat tahi johtokunnat ovat määränneet kurinpitorangaistukset.

Tarkemman selostuksen näistä rikkomuksista ja rangaistuksista antaa seuraava taulukko:

II. Ordning och disciplin.

Under berättelseåret hava fångarna i fångelserna gjort sig skyldiga till 24 så grova brott, att de föranlett fångarnas åtalande vid allmän domstol. Av dessa brott begicks 12 i centralfängelserna, 4 i länsfängelserna, 2 i tvångsarbetsinrättningen, 5 i reservfängelserna och 1 i fångkolonierna.

Utom ovannämnda brott hava fångarna begått förselser emot fångsedisciplinen, för vilka fångelsets direktör eller direktion tilldelat fångarna extra judiciella bestraffningar.

En närmare utredning om dessa disciplinära förselser och bestraffningar giver nedanstående tabell:

Rangaistuksia: — Bestraffningar:		Rangaistusten % verrattuna: Procenten av antalet straffade i förhållande till:	
		vanlien päriutäiseen keskimäärään.	vanlien koko lukumäärään.
		medeltalet fångar för dag.	hela fångantalet.
Yhteensä. — Summa.		691	17,98
Rangastuslautakunnan lukumäärä.		836	28,76
Antalet ostraffade.		282	21,81
Yhteensä. — Summa.		332	7,02
Johtajan määräämiä rangaistuksia. Bestraffningar, ålagda av direktören.		311	44,9
Johtokunnan määräämiä rangaistuksia. Bestraffningar, ålagda av direktionen.		58	7,9
Yhteensä. — Summa.		369	41,8
Vitsoja. — Prygel.		3	0,4
Pimeä koppi muun rangaistuksen yhteydessä. Mörk cell i förening med annat straff.		7	0,9
Pimeä koppi vesileipärangaistuksen ohessa. Mörk cell vid vatten och bröd.		55	6,7
Pimeä koppi. — Mörk cell.		2	0,2
Valoisia koppi muun rangaistuksen yhteydessä. Ljus cell i förening med annat straff.		41	5,1
Valoisia koppi vesileipärangaistuksen ohessa. Ljus cell vid vatten och bröd.		54	6,7
Valoisia koppi. — Ljus cell.		1	0,1
Kaksi edellämähintaisia rangaist. yhdistettyinä. Två av förenämnda straff i förening.		1	0,1
Lukokasta alentaminen. — Klassnedflyttning.		48	5,8
Vesileipärangaistus. — Vatten och bröd.		2	0,2
Kokona vähentäminen. — Kostförminskning.		60	7,3
Kova vuode. — Hårt viloläger.		2	0,2
Yhteensä. — Summa.		199	22,3
Erinäisiä pienempiä hairahduksia. Mindre förselser.		9	1,1
Sellin akkunaan kiipeäminen. Klättrande i cellfönster.		8	0,9
Luvaton vähitys. — Olovlig förmindring.		2	0,2
Yhteensä. — Summa.		123	14,1
		3	0,3
		22	2,6
		373	43,1
		64	7,3
		929	106,7
		75	8,7
		16	1,8
		60	6,9
		53	5,9
		159	18,3
		84	9,6
		41	4,6
		239	27,6
		790	91,7
		449	51,6
		643	74,5
		130	15,1
		773	89,5
		3458	399,8
		2141	248,6
		—	—
		—	—

Rangaistujen lukumäärä oli, kuten edelläolevasta taulukosta käy selville 2 519, joista 2 279 oli miehiä ja 240 naisia. Kutakin vankia kohdanneen rangaistuksen lukumäärän osoittaa seuraava taulukko:

Antalet bestraffningar utgjorde, såsom av ovanstående tabell framgår, 2 519, därav 2 279 män och 240 kvinnor. Antalet bestraffningar, som be- löper sig å varje fånge, utvisas av följande tabell:

	Kerran rangaistuja. En gång bestraffade.		Kaksi kertaa rangaistuja. Två gånger bestraffade.		Kolme kertaa rangaistuja. Tre gånger bestraffade.		Neljä kertaa rangaistuja. Fyra gånger bestraffade.		Viisi kertaa rangaistuja. Fem gånger bestraffade.		Kuusi kertaa rangaistuja. Sex gånger bestraffade.		Seitsemän kertaa rangaistuja. Sju gånger bestraffade.		Yksitoista kertaa rangaistuja. Elva gånger bestraffade.		Rangaistuja kaikkiaan. Besträffade inalles.										
	M.	N. K.	M.	N. K.	M.	N. K.	M.	N. K.	M.	N. K.	M.	N. K.	M.	N. K.	M.	N. K.	M.	N. K.	Yht. S:ma								
Keskusvankilat. — Centralfängelserna.																											
Helsingin keskusvankila — Centralfängelset i Helsingfors	136	—	29	—	25	—	15	—	2	—	5	—	—	—	—	—	212	—	212								
Turun keskusvankila — Centralfäng. i Åbo	234	—	69	—	24	—	11	—	2	—	2	—	—	—	—	—	342	—	342								
Hämeenlinnan keskusvankila — Centralfängelset i Tavastehus	—	77	—	26	—	16	—	4	—	2	—	1	—	—	—	—	—	130	130								
Lappeenrannan keskusvankila — Centralfängelset i Villmanstrand	68	—	13	—	5	—	2	—	—	—	1	—	—	—	—	—	89	—	89								
Yhteensä — Summa	438	77	515	111	261	37	54	16	70	28	4	32	4	2	6	1	643	130	773								
Lääninvankilat. — Länsfängelserna.																											
Helsingin lääninvank. — Länsfäng. i H:fors	107	3	110	16	1	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	124	5	129								
Turun » i Åbo	79	8	87	11	3	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	94	11	105								
Hämeenlinnan » i Tus.	80	8	88	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	80	11	91								
Viiipurin » i Viborg	181	14	195	24	5	—	7	—	—	—	—	—	—	—	—	—	217	16	233								
Mikkelin » i S:t Michel	41	7	48	13	1	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	63	11	74								
Kuopion » i Kuopio	80	19	99	22	2	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	107	23	130								
Vaasan » i Vasa	57	3	60	9	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	67	4	71								
Oulun » i Uleåborg	74	10	84	—	8	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	94	10	104								
Yhteensä — Summa	699	72	771	104	27	5	32	11	2	13	3	1	4	—	—	—	846	91	937								
Pakkotyölaitokset.																											
Tvångsarbetsnärättingarna.																											
Tammisaaren pakkotyölaitos — Tvångsarbetsnärättingen i Ekenäs	174	—	174	91	—	29	—	9	—	8	—	1	—	—	—	—	312	—	312								
Varavankilat. — Reservfängelserna.																											
Ilmajoen varavank. — Reservfäng. i Ilmola	80	—	15	—	9	—	6	—	3	—	3	—	—	—	—	—	117	—	117								
Sukevan » i Sukeva	52	—	20	—	8	—	9	—	3	—	3	—	—	—	—	—	97	—	97								
Mäntyharjun » i Mäntyharju	50	—	22	—	5	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	81	—	81								
Konnunsuon » i Konnunsuo	111	—	17	—	5	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	138	—	138								
Yhteensä — Summa	293	—	74	—	27	—	23	—	6	—	7	—	2	—	—	—	433	—	433								
Vankisiirtolat. — Fångkolonierna.																											
Tuusulan vankisiirt. — Fångkol. i Thusby	39	—	5	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	45	—	45								
Kraunupyy » i Kronoby	—	14	—	4	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	19	—	19								
Yhteensä — Summa	39	14	53	4	1	1	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	64	—	64								
Kaikkiaan — Inalles	1 643	163	1 806	385	41	426	138	22	160	71	6	77	20	2	22	19	2	21	2	4	6	1	—	1	2 298	221	2 519

Paitsi jo mainittuja rikkomuksia ovat vangit tehneet pienempiä hairahduksia 1 125. Näistä on 448 vankia varoitettu ja 677 vangille annettu ehdollinen rangaistustuomio, joka 203 tapauksessa on pantu täytäntöön.

Jalka- tahi käsiraudoissa on kaikkiaan pidetty 69 vankia ja sekä jalka- että käsiraudoissa 7 vankia. Syynä raudoissa pitämiseen on yleensä ollut karkaaminen tahi sen yritys.

Karannut on kertomusvuonna kaikkiaan 28 vankia. Vuoden kuluessa on näistä karanneista palautettu vankiloihin 23, joten 5 oli vuoden lopussa vielä karkumatkalla.

Förutom förenämnda disciplinära förseelser hava fångarna begått 1 125 mindre förseelser. För dessa hava 448 fångar tilldelats varning och 677 fått villkorlig dom, av vilka 203 måste sättas i verkställighet.

Med fotbojor eller handklovar belades 69 fångar samt med såväl fotbojor som handklovar 7 fångar. Orsaken till fångarnas beläggande med järn har i allmänhet varit rymning eller försök därtill.

Under berättelseåret har rymt inalles 28 fångar. Under året hava av dessa förrymda återhämtats till fångelserna 23, så att vid årets utgång ännu 5 voro på rymmarfärd.

Seuraavasta sovitelmasta nähdään, miten tulotuottavat päivätyöt ovat käytetyt erilaisiin töihin, joita tämän kertomusvuoden kuussa on tehty keskusvankiloissa, pakkotyölaitoksissa ja varavankiloissa.

Huru de med inkomst förenade dagsverkena varit fördelade på de särskilda slagen av arbeten, som utförts vid centralfängelserna, tvångsarbetsinrättningarna samt reservfängelserna, inhämtas ur följande översikt.

Päivätöiden lukumäärä. Antalet fångdagsverken.		Yhteensä. Summa.	Konnunsuon varavankila. — Reservfängelset i Konnunsuo.	Mäntyharjun varavankila. — Reservfängelset i Mäntyharju.	Sukevan varavankila. Reservfängelset i Sukeva.	Ilmajoen varavankila. Reservfängelset i Ilmola.	Tammisaaren pakkotyölaitos. Tvångsarbetsinrättningen i Ekenäs.	Lappeenrannan keskusvankila. Centralfängelset i Villmanstrand.	Hämeenlinnan keskusvankila. Centralfängelset i Tavastehus.	Turun keskusvankila. Centralfängelset i Åbo.	Helsingin keskusvankila. Centralfängelset i Helsingfors.
Rakennustöihin — Byggnadsarbeten		12 335	8 167	769	—	9	3 390	—	—	—	—
Riistäin- ja ompelutöihin — Skrädderi- och sömnadsarbeten		108 773	1 028	3 827	324	2 157	23 686	9 580	26 180	30 112	11 929
Suutaritöihin — Skomakeriarbeten		88 216	2 696	4 314	1 714	2 555	24 267	13 750	334	30 589	7 997
Puusepän-, sorvarin- ja veistötöihin — Snickeri-, svarvori- och träsnideriarbeten		188 030	1 480	6 263	290	4 098	62 155	23 772	—	46 006	43 966
Maalaukseen — Mäliningsarbeten		26 625	267	632	17	575	8 833	3 422	—	8 131	4 748
Verhoilijan- ja satulasepäntöihin — Tapetserare- och sadelmakeri-arbeten		11 007	49	39	—	—	5 361	1 294	—	1 386	2 878
Sepän- ja metallitöihin — Smides- och metallarbeten		41 894	1 853	2 722	399	857	18 855	2 805	—	7 064	7 339
Kivenouhimiseen — Stenkrossning		16 510	361	48	—	—	350	1 654	—	14 097	16 065
Koritöihin — Korgarbeten		32 889	—	—	—	—	—	—	609	16 215	16 065
Kirjansitomiseen — Bokbinderiarbeten		6 714	462	389	106	201	1 103	—	260	3 261	932
Kirjakuori- ja kirjapainotöihin — Brevkuvert och boktryckeriarbeten		10 062	—	—	—	—	—	—	—	—	10 062
Verkon- ja matonkutomiseen sekä nämitöihin y. m. — Nätbinding, mattvävad samt bastarbeten m. m.		16 967	—	—	—	42	372	5 624	—	6 915	4 014
Kutomis-, luomis-, puolaamis- ja kerimistöihin sekä laukankaittoon — Vävnad, revning, spolning, nystning och garnkokning		11 018	—	—	—	—	—	—	8 818	—	2 200
Olkistöihin ja harjatöihin y. m. — Halm- och borstarbeten m. m.		30 081	—	689	—	1 518	9 210	4 160	—	3 398	11 106
Sukan- ja kintaiden neulomiseen — Strump- och vantarstickning		3 785	—	—	—	—	—	—	3 785	—	—
Kehruuseen, viipsuuseen, roittimiseen ja raasimiseen — Spånad, haspling, häckling och skrubbing		2 020	—	—	—	—	—	—	2 020	—	—
Pesuun-, mankeleomiseen ja siitykseen — Bykning, mangling och strykning		3 055	—	—	—	—	—	—	3 055	—	—
Viljelystöihin — Jordbruksarbeten		3 055	5 044	789	—	—	—	—	—	—	—
Metsätöihin — Skogsarbeten		12 916	8 583	4 383	—	446	—	—	—	—	—
Turvetöihin — Torvarbeten		16 938	1 608	—	—	15 330	—	—	—	—	—
Ulkotöihin — Utarbeten		10 874	6 796	—	—	—	789	2 449	741	—	2 548
Korjaustöihin — Reparationsarbeten		3 232	3 259	—	93	—	219	—	564	530	5 645
Erinäisiin muihin töihin — Diverse andra arbeten		19 569	1 455	1 455	—	—	556	68 510	54 397	167 704	131 429
Yhteensä — Summa		679 789	41 653	26 269	2 943	27 788	159 096	68 510	54 397	167 704	131 429

Likimäärin on niiden *vankien lukumäärä*, joita maamme keskusvankiloissa, pakkotyölaitoksissa ja varavankiloissa on *keskimäärin päivässä* käytetty osaksi edellämäinnittuihin ammattitöihin, osaksi erinäisiin vankilain omiksi tarpeiksi suoritettuihin taloustoimiin ja muihin töihin, ollut sellainen, kuin seuraava taulu osoittaa.

Det ungefärliga *antalet fångar*, som i landets centralfängelser, tvångsarbetsinrättningar och reservfängelser i *medeltal dagligen* varit sysselsatt, dels med yrkesarbeten dels med särskilda hushålls- och andra arbeten för fångelsernas egna behov, har varit sådan, som följande tabell utvisar.

	Vankien-lukumäärä. — Antalet fångar.									
	Summa — Yhteensä.	Kommunon varavanki- Reservfängelser i Kommunso.	Mäntymäen varavanki- Reservfängelser i Mäntymäen.	Sukevan varavanki- Reservfängelser i Sukeva.	Limajoen varavanki- Reservfängelser i Limola.	Tammisaaren pakkotyölaitos- Tvångsarbetsinrättningen i Ekenäs.	Lappeenrantaan keskusvankila. Centralfängelser i Villmansstrand.	Hämeenlinnan keskusvankila. Centralfängelser i Tavastehus.	Turun keskusvankila. Centralfängelser i Åbo.	Helsingin keskusvankila. Centralfängelser i Helsingfors.
Rakennustöihin — Byggnadsarbeten	—	—	—	—	26	18	61	3	27	135
Räätälin- ja ompelutöihin — Skradderi- och sömnads- arbeten	39	85	84	31	78	7	1	12	3	340
Suutarintöihin — Skomakeriarbeten	26	86	1	45	80	8	6	13	9	274
Puusepän-, sorvarin- ja veistötöihin — Snickeri- svarveri- och träsnideriarbeten	144	123	—	78	205	13	1	20	5	594
Maalaustöihin — Målningsarbeten	15	22	—	11	29	2	—	2	1	82
Verhollijan- ja satulasepäntöihin — Tapetserare- och sadelmakare-arbeten	9	4	—	4	18	—	—	—	—	35
Sepän- ja metallitöihin — Smides- och metallarbeten	24	19	—	9	62	2	1	9	6	132
Kivenrouhimiseen — Stenkrossning	53	41	—	5	3	—	—	—	1	103
Koritöihin — Korgarbeten	—	44	2	—	30	—	—	—	—	76
Kirjansitomiseen — Bokbinderiarbeten	3	10	1	—	4	1	1	—	2	22
Kirjekuori- ja kirjapainotöihin — Brevkuver- och bok- tryckeriarbeten	33	—	—	—	—	—	—	—	—	33
Verkon- ja matonkutomiseen sekä niimitöihin y. m. — Nätbindning, mattvävnad, bastarbeten m. m.	13	19	—	18	2	—	—	—	—	52
Kutomis-, luomis-, puolaamis- ja kerimistöihin sekä lankainkeittoon — Väving, revning, spolning, nyst- ning och garnkokning	7	—	29	—	—	—	—	—	—	36
Olkitöihin y. m. — Halmarbeten m. m.	36	9	—	21	30	3	—	2	—	101
Sukan- ja kintaiden neulomiseen — Strump- och vant- stickning	—	—	12	—	—	—	—	—	—	12
Kehruuseen, viipsimiseen, rohtimiseen ja raasimiseen — Spånad, haspling, häckling och skrubbing	—	—	7	—	—	—	—	—	—	7
Pesuun, mankeloimiseen ja silitykseen — Bykning, mangling och strykning	—	11	10	—	31	20	—	—	—	72
Viljelystöihin — Jordbruksarbeten	—	2	—	—	42	8	27	13	17	109
Metsätöihin — Skogsarbeten	—	—	—	—	—	—	18	18	28	64
Turvetöihin — Torvarbeten	—	—	—	—	—	51	—	—	5	56
Ulkotöihin — Utarbeten	42	—	3	—	62	13	10	—	22	152
Korjaustöihin — Reparationsarbeten	18	14	2	18	8	8	11	—	4	83
Karjataloustöihin — Boskapskötsel	—	—	—	—	—	—	7	—	—	7
Erinäisiin muihin töihin — Diverse andra arbeten ..	59	1	26	—	20	5	19	6	11	147
Kaikenlaisiin talousakareihin vankilain omaksi hyväksi, kuten ruuanlaittoon, jauhamiseen, leipomiseen, pe- suun, vankivaatteiden paikkaamiseen, siivoamiseen, puhdistamiseen, teiden, katujen ja pihojen kunnossa pitämiseen, veden ja lumen vetoon, puiden hakkuu- seen y. m. — Varjehanda hushållsarbeten för fångel- sernas räkning, såsom matlagning, malning, bak- ning, tvätt; lappning av fångkläder, städning, ren- hållning, underhåll av vägar, gator och gårdar, vatten- och snösläpning, vedhuggning m. m.	124	133	76	75	190	38	36	23	54	749

Vankiloissa v. 1924 harjoitetun työliikkeen tuloista ja menoista liitetään tähän seuraava yleiskatsaus:

Angående inkomster och utgifter för arbetsverksamheten vid fängelserna år 1924 meddelas följande översikt:

	Kokonais- tulot. Bruttoin- komster.		Menot työ- aineista y. m. Utgifterna för arbetsmaterial m. m.		Puhdas tulo. Ren inkomst.	
	<i>Smc.</i> <i>Smc.</i>	<i>714</i> <i>714</i>	<i>Smc.</i> <i>Smc.</i>	<i>714</i> <i>714</i>	<i>Smc.</i> <i>Smc.</i>	<i>714</i> <i>714</i>
Helsingin keskusvankila — Centralfängelset i Helsingfors	3 250 043	37	1 897 202	51	1 352 840	86
Turun » » i Åbo	3 236 679	86	1 995 089	63	1 241 590	23
Hämeenlinnan » » i Tavastehus	666 257	50	316 258	31	349 999	19
Lappeenrannan » » i Villmanstrand	1 173 546	37	736 643	14	436 903	23
Yhteensä — Summa	8 326 527	10	4 945 193	59	3 381 333	51
Helsingin lääninvankila — Länsfängelset i Helsingfors	506 767	96	348 667	24	158 100	72
Turun » » i Åbo	520 648	40	260 913	76	259 734	64
Hämeenlinnan » » i Tavastehus	231 416	55	125 716	01	105 700	54
Viipurin » » i Viborg	610 414	99	356 294	40	254 120	59
Mikkelin » » i S:t Michel	298 724	35	185 228	45	113 495	90
Kuopion » » i Kuopio	365 675	59	215 333	58	150 342	01
Vaasan » » i Vasa	403 707	95	199 602	91	204 105	04
Oulun » » i Uleåborg	207 543	82	108 413	24	99 130	58
Yhteensä — Summa	3 144 899	61	1 800 169	59	1 344 730	02
Tammisaaren pakkotyölaitos — Tvångsarbetsinrättningen i Ekenäs	2 289 451	62	1 672 167	46	617 284	16
Ilmajoen varavankila — Reservfängelset i Ilmola	411 834	85	177 394	85	234 440	—
Sukevan » » i Sukeva	120 565	08	71 033	24	49 531	84
Mäntyharjun » » i Mäntyharju	245 463	—	139 356	81	106 106	19
Konnunsuon » » i Konnunsuo	199 981	85	101 784	15	98 197	70
Yhteensä — Summa	977 844	78	489 569	05	488 275	73
Tuusulan vankisiirtola — Fångkolonin i Thusby	304 414	69	98 063	45	206 351	24
Kruunupyyn » » i Kronoby	147 169	30	80 391	13	66 778	17
Yhteensä — Summa	451 583	99	178 454	58	273 129	41
Kaikkiaan — Inalles	15 190 307	10	9 085 554	27	6 104 752	83

Jos työliikkeestä koitunut puhdas tulo jaetaan vankien päivittäiselle keskimäärälle, saadaan seuraavat tulokset:

Fördelas nettoinkomsten av arbetsverksamheten på medeltalet fångar för dag, erhålles följande resultat:

	Vankien päivittäinen keskimäärä. Medeltalet fängar för dag.	Jokaisen vangin tuottama tulo. Inkomst för varje fänge.		
		Vuodessa. För året.	Päivässä. För dag.	Työpäivässä. För arbetsdag.
		<i>Smk.</i> <i>Smk.</i>	<i>Smk.</i> <i>Smk.</i>	<i>Smk.</i> <i>Smk.</i>
Helsingin keskusvankila — Centralfängelset i Helsingfors	691	1 958: 10	5: 35	6: 86
Turun » » i Åbo	836	1 485: 96	4: 06	5: 40
Hämeenlinnan » » i Tavastehus	282	1 244: 40	3: 40	4: 59
Lappeenrannan » » i Villmanstrand	332	1 313: 94	3: 59	5: 73
Helsingin lääninvankila — Länsfängelset i Helsingfors	324	484: 78	1: 33	1: 83
Turun » » i Åbo	284	915: 00	2: 50	4: 41
Hämeenlinnan » » i Tavastehus	173	611: 22	1: 67	2: 90
Viipurin » » i Viborg	363	699: 06	1: 91	3: 26
Mikkelin » » i S:t Michel	125	904: 02	2: 47	3: 34
Kuopion » » i Kuopio	165	911: 34	2: 49	3: 24
Vaasan » » i Vasa	184	1 108: 98	3: 03	4: 34
Oulun » » i Uleåborg	123	808: 86	2: 21	3: 06
Tammisaaren pakkotyölaitos — Tvångsarbetsinrättningen i Ekenäs	986	625: 86	1: 71	2: 24
Ilmajoen varavankila — Reservfängelset i Ilmola	210	1 116: 30	3: 05	3: 84
Sukevan » » i Sukeva	209	237: 90	0: 65	0: 81
Mäntyharjun » » i Mäntyharju	153	695: 40	1: 90	2: 36
Konnunsuon » » i Konnunsuo	203	483: 12	1: 32	1: 69
Tuusulan vankisiirtola — Fångkolonin i Thusby	101	2 034: 96	5: 56	7: 46
Kruunupyyn » » i Kronoby	41	—	4: 44	5: 77

Jos taas työliikkeestä kertynyt puhdas tulo jaetaan tasan tuloatuottaville päiville, muodostuu suhde seuraavaksi:

Fördelas nettoinkomsten av arbetsverksamheten på de med inkomst förenade arbetsdagarna, gestaltar sig förhållandet sålunda:

	Jokaisesta tuloatuottavasta työpäivästä, Smk. För varje arbetsdag med inkomst, Fmk.
Helsingin keskusvankila — Centralfängelset i Helsingfors	10.29
Turun » — » i Åbo	7.40
Hämeenlinnan » — » i Tavastehus	6.43
Lappeenrannan » — » i Villmanstrand	6.38
Helsingin lääninvankila — Länsfängelset i Helsingfors	2.95
Turun » — » i Åbo	5.95
Hämeenlinnan » — » i Tavastehus	4.94
Viipurin » — » i Viborg	5.58
Mikkelin » — » i S:t Michel	5.76
Kuopion » — » i Kuopio	4.92
Vaasan » — » i Vasa	7.66
Oulun » — » i Uleåborg	6.53
Tammisaaren pakkotyölaitos — Tvångsarb.inrättn. i Ekenäs	3.88
Ilmajoen varavankila — Reservfängelset i Ilmola	8.44
Sukevan » — » i Sukeva	16.83
Mäntyharjun » — » i Mäntyharju	4.04
Konnunsuon » — » i Konnunsuo	2.36
Tuusulan vankisiirtola — Fångkolonin i Thusby	12.55
Kruunupyyn » — » i Kronoby	11.70

Allaolevasta taulusta nähdään nämä tulot Nedanstående tabell utvisar motsvarande kymmenen viimeksi kuluneen vuoden aikana. siffror för de senaste tio åren.

	V u o n n a. — Å r.									
	1915	1916	1917	1918	1919	1920	1921	1922	1923	1924
Helsingin keskusv. — Centralf. i Helsingfors ...	0.84	1.25	1.71	2.23	2.76	5.09	3.76	10.25	11.55	10.29
Turun » » i Åbo	0.95	0.69	1.51	1.42	1.83	4.89	4.53	5.46	5.15	7.40
Hämeenlinnan » » i Tavastehus ...	0.63	0.77	1.38	2.13	2.27	2.66	2.53	5.61	6.31	6.43
Lappeenrannan » » i Villmanstrand.	0.22	1.04	1.62	2.45	2.97	4.16	2.24	5.94	5.71	6.38
Helsingin lääninv. — Länsfängelset i Helsingfors	—	—	—	—	—	—	—	—	6.11	2.95
Turun » » i Åbo	—	—	—	—	—	—	—	—	5.18	5.95
Hämeenlinnan » » i Tavastehus.	—	—	—	—	—	—	—	—	5.37	4.94
Viipurin » » i Viborg	—	—	—	—	—	—	—	—	7.52	5.58
Mikkelin » » i S:t Michel..	—	—	—	—	—	—	—	—	5.40	5.76
Kuopion » » i Kuopio	—	—	—	—	—	—	—	—	5.07	4.92
Vaasan » » i Vasa	—	—	—	—	—	—	—	—	6.58	7.66
Oulun » » i Uleåborg ..	—	—	—	—	—	—	—	—	5.64	6.53
Tammisaaren pakkotyöl. — Tvångsarb. i Ekenäs	—	—	—	—	8.52	5.23	7.11	3.67	5.51	3.88
Ilmajoen varavankila — Reservfäng. i Ilmola...	—	—	—	—	3.36	5.98	5.21	5.26	7.59	8.44
Sukevan » » i Sukeva ...	—	—	—	—	2.19	10.36	12.33	8.55	12.72	16.83
Mäntyharjun » » i Mäntyharju	—	—	—	—	3.54	4.57	10.16	8.27	4.65	4.04
Konnunsuon » » i Konnunsuo	—	—	—	—	0.06	—	—	1.57	2.21	2.36
Tuusulan vankisiirtola — Fångkolonin i Thusby	—	—	—	—	—	—	—	—	10.30	12.55
Kruunupyyn » » i Kronoby	—	—	—	—	—	—	—	—	4.47	11.70

Ylläoleva taulukko osoittaa siis työvoiton nousua kertomusvuonna muissa vankiloissa paitsi Helsingin keskusvankilassa, Helsingin, Hämeenlinnan, Viipurin ja Kuopion lääninvankiloissa, Tammisaaren pakkotyölaitoksessa ja Mäntyharjun varavankilassa.

Seuraavasta taulukosta nähdään valtiolaitoksille valmistettujen teoksien likimääräinen arvo, sekä montako päivätyötä tämän vuoden kuluessa on vankiloissa käytetty näiden teoksien valmistamiseen, lukuunottamatta sitä, mikä on tehty kunkin vankilan tarpeiksi.

Ovanstående sammanställning utvisar alltså en ökning av arbetsvinsten under berättelseåret vid alla andra fängelser utom vid centralfängelset i Helsingfors, länsfängelserna i Helsingfors, Tavastehus, Viborg och Kuopio, tvångsarbetsinrättningen i Ekenäs och reservfängelset i Mäntyharju.

Huru många fängdagsverk, under året vid de olika fängelserna använts för tillverkningar för statsinrättningar, däri icke inberäknat, vad som för de särskilda fängelsernas egen räkning å dem förfärdigats, framgår ur följande tabell, uti vilken tillverkningarnas ungefärliga värde jämväl angivits:

	Valmistettujen teoksien arvo. Tillverkningarnas värde.		Päivätöiden lukumäärä. Antalet dagsverk.
	<i>Smc.</i>	<i>7/16.</i>	
Helsingin keskusvankila — Centralfängelset i Helsingfors	938 285	85	33 512
Turun » » i Åbo	933 166	99	40 615
Hämeenlinnan » » i Tavastehus	270 039	65	32 047
Lappeenrannan » » i Villmanstrand	310 000	—	9 016
Helsingin lääninvankila — Länsfängelset i Helsingfors	19 931	—	2 159
Turun » » i Åbo	26 100	—	4 350
Hämeenlinnan » » i Tavastehus	26 575	—	465
Viipurin » » i Viborg ¹⁾	—	—	—
Mikkelin » » i S:t Michel	3 818	55	249
Kuopion » » i Kuopio	4 500	53	597
Vaasan » » i Vasa	10 087	—	1 000
Oulun » » i Uleåborg	8 400	—	300
Tammisaaren pakkotyölaitos — Tvångsarbetsinrättningen i Ekenäs	160 155	—	26 700
Ilmajoen varavankila — Reservfängelset i Ilmola	118 872	96	5 576
Sukevan ¹⁾ » » i Sukeva ²⁾	—	—	—
Mäntyharjun » » i Mäntyharju	3 251	—	95
Konnunsuon ¹⁾ » » i Konnunsuo	13 870	—	695
Tuusulan vankisiirtola — Fångkolonin i Thusby	26 000	—	1 725
Kruunupyyn » » i Kronoby ¹⁾	—	—	—
Yhteensä — Summa	2 873 053	53	159 101

¹⁾ Ei ole tietoja. — Uppgifter saknas.

²⁾ On tehty töitä vain omalle laitokselle. — Arbeten utförts endast för egen anstalt.

Voimassaolevien asetusten mukaan on vankiloissa säilytetyille vangeille jaettu säästörahajoja vuoden 1924 kuluessa yhteensä 539 519 markkaa 59 penniä. Miten nämät säästörahat jakautuvat eri vankiloiden kesken sekä vankien päivittäiselle keskimäärälle osoittaa seuraava taulukko:

Enligt gällande stadganden har fångarna vid fängelserna under år 1924 tillerkänts sparpennningar till ett sammanlagt belopp av 482 990 mark 62 penni. Huru dessa sparpennningar fördelas på de olika fängelserna samt på medeltalet fångar för dagen utvisar följande tabell:

	Jaetut säästörahat.		Vankien päivittäinen keskimäärä.	Säästörahajoja jokaiselle vangille. Sparpennningar för varje fånge.		
	Tillerkända sparpennningar.			Vuodessa. För året.	Päivässä. För dag.	Työpäivässä. För arbetsdag.
	<i>Smk.</i>	<i>pen.</i>	<i>Smk.</i>	<i>Smk.</i>	<i>Smk.</i>	<i>Smk.</i>
Helsingin keskusvankila — Centralfängelset i Helsingfors	60 617	65	691	87: 84	0: 24	0: 31
Turun » » i Åbo	68 236	60	836	80: 52	0: 22	0: 30
Hämeenlinnan » » i Tavastehus	14 720	85	282	51: 24	0: 14	0: 19
Lappeenrannan » » i Villmanstrand	24 717	85	332	73: 20	0: 20	0: 25
Helsingin lääninvankila — Länsfängelset i Helsingfors	40 000	—	324	124: 44	0: 34	0: 46
Turun » » i Åbo	24 181	04	284	84: 18	0: 23	0: 41
Hämeenlinnan » » i Tavastehus.	13 771	59	173	80: 52	0: 22	0: 38
Viipurin » » i Viborg	45 495	15	363	124: 44	0: 34	0: 58
Mikkelin » » i S:t Michel..	27 874	55	125	223: 26	0: 61	0: 82
Kuopion » » i Kuopio . . .	15 356	—	165	95: 16	0: 26	0: 35
Vaasan » » i Vasa	16 584	20	184	91: 50	0: 25	0: 35
Oulun » » i Uleåborg . .	13 381	35	123	109: 80	0: 30	0: 41
Tammisaaren pakkotyöl. — Tvångsarbetsinr. i Ekenäs..	94 719	05	986	95: 16	0: 26	0: 34
Ilmajoen varavankila — Reservfängelset i Ilmola . . .	19 025	40	210	91: 50	0: 25	0: 31
Sukevan » » i Sukeya . . .	19 922	65	209	95: 16	0: 26	0: 33
Mäntyharjun » » i Mäntyharju	10 679	75	153	69: 54	0: 19	0: 24
Konnunsuon » » i Konnunsuo.	13 392	60	203	65: 88	0: 18	0: 23
Tuusulan vankisiirtola — Fångkolonin i Thusby	13 430	56	101	131: 76	0: 36	0: 49
Kruunupyyn » » i Kronoby . . .	3 412	75	41	84: 18	0: 23	0: 30
Yhteensä — Summa	539 519	59	5 785	91: 50	0: 25	

IV. Sielunhoito ja kouluopetus.

1. Uskonnollinen työ.

Evankelis-luterilaisten vankien sielunhoitoa valaisee seuraava taulukko:

IV. Självård och skolundervisning.

1. Religionsarbetet.

Följande tabell giver upplysning över den självård, som meddelats evangeliskt-lutherska fångar:

Yhteensä. Summa.	1	704	83	275	167	492	8612	846	18210	652	5198
Kruunupyyn vankisiirtola. Fångkolonin i Kronoby.	20	—	6	5	—	—	—	—	—	—	—
Tuusulan vankisiirtola. Fångkolonin i Thusby.	25	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Konnunsuon varavankila. Reservfängelset i Konnunsuo.	74	—	10	1	4	—	37	823	670	237	—
Mäntyharjun varavankila. Reservfängelset i Mäntyharju.	72	2	60	46	45	—	87	779	462	45	—
Sukevan varavankila. Reservfängelset i Sukeva.	60	102	8	8	5	—	5	278	462	—	—
Ilmajoen varavankila. Reservfängelset i Ilmola.	60	102	28	18	18	—	676	278	462	—	—
Tammisaaren pakkotyölaitos. Tvängsarbetsinrättningen i Ekenäs.	72	2	9	9	73	—	206	436	350	—	—
Oulun lääninvankila. Länsfängelset i Uleåborg.	68	—	5	4	15	—	974	147	213	—	—
Vaasan lääninvankila. Länsfängelset i Vasa.	69	10	8	—	—	—	672	53	17	—	—
Kuopion lääninvankila. Länsfängelset i Kuopio.	102	—	14	3	36	—	376	128	117	—	—
Mikkelin lääninvankila. Länsfängelset i S:t Michel.	63	—	3	2	5	—	896	200	404	—	—
Viipurin lääninvankila. Länsfängelset i Viborg.	63	—	23	2	9	—	1052	111	262	—	—
Hämeenlinnan lääninvankila. Länsfängelset i Tavastehus.	71	169	—	9	43	—	137	627	404	—	—
Turun lääninvankila. Länsfängelset i Åbo.	64	—	3	—	—	—	228	627	—	—	—
Helsingin lääninvankila. Länsfängelset i Helsingfors.	64	22	4	1	2	—	2741	34	362	—	—
Lappeenramman keskusvankila. Centralfängelset i Villmanstrand.	198	12	16	1	11	—	40	1397	—	—	—
Hämeenlinnan keskusvankila. Centralfängelset i Tavastehus.	92	7	18	13	72	—	408	1397	692	228	—
Turun keskusvankila. Centralfängelset i Åbo.	199	24	23	24	77	—	1810	3020	659	—	—
Helsingin keskusvankila. Centralfängelset i Helsingfors.	121	4	29	21	77	—	1415	825	473	—	—

1. Hartausheik. luku { suomalais. — finska
Antal andaktsovn. } ruotsal. — svenska
 2. Rippikoulua käyneiden vankien luku —
 3. Konfirmerattujen vankien luku —
 4. Rippitettyjen vankien luku — Antal
biktade fångar —
 5. Puhutettujen vankien luku, sellissä —
Antal tilltalade fångar, i cell —
- , yrkahuoneessa — i ämbetsrum —
—, yhteishuoneessa — i gemensamt
hetsrum —

Kreikkalaiskatolisten vankien sielunhoidosta on säännöllisesti pitänyt huolta joku paikkakunnalla asuva kreikkalaiskatolinen pappi. Muita uskontoja tunnustavat vangit ovat erityisesti anottuaan, mikäli mahdollista, saaneet henkistä

Fångar tillhörande den grekisk-katolska trosbekännelsen hava regelbundet erhållit självård av någon på orten bosatt ortodox prästman. Fångar av andra konfessioner hava på särskild anhållan, såvitt möjligt, beretts tillfälle att er-

2. Opetustoimi.

Opetusta on vangeille annettu seuraavassa määrin:

Annettu opetus. Undervisning.	Helsingin keskusvankila. Centralfängelset i Helsingfors.		Turun keskusvankila. Centralfängelset i Åbo.		Hämeenlinnan keskusvankila. Centralfängelset i Tavastehus.		Tampereen keskusvankila. Centralfängelset i Villmanstrand.		Helsingin lääninvankila. Länsfängelset i Helsingfors.		Turun lääninvankila. Länsfängelset i Åbo.		Hämeenlinnan lääninvankila. Länsfängelset i Tavastehus.		Viipurin lääninvankila. Länsfängelset i Viborg.	
	Vankien lukk. Antalet fångar.	Tuntien lukk. Antalet undervisningsstunnar.	Vankien lukk. Antalet fångar.	Tuntien lukk. Antalet undervisningsstunnar.	Vankien lukk. Antalet fångar.	Tuntien lukk. Antalet undervisningsstunnar.	Vankien lukk. Antalet fångar.	Tuntien lukk. Antalet undervisningsstunnar.	Vankien lukk. Antalet fångar.	Tuntien lukk. Antalet undervisningsstunnar.	Vankien lukk. Antalet fångar.	Tuntien lukk. Antalet undervisningsstunnar.	Vankien lukk. Antalet fångar.	Tuntien lukk. Antalet undervisningsstunnar.	Vankien lukk. Antalet fångar.	Tuntien lukk. Antalet undervisningsstunnar.
Alkeisopetus — Elementarundervisning	1 328	288	384	184	301	66	334	113	—	—	64	24	—	—	—	—
Kansakouluopetus — Folkskoleundervisning	909	301	470	253	683	178	182	63	138	28	224	98	190	32	324	80
Jatko-opetus — Fortbildningsundervisning	380	237	182	62	—	—	132	59	28	7	28	4	—	—	—	—
Opettajan antama yksityisopetus sellissä — Enskild undervisning av lärare i cell	846	361	928	256	189	24	138	32	154	128	100	138	—	—	106	49

Vankiloissa ovat vangit, kuten ennenkin olleet jaetut erityisiin luokkiin eli lukukuntiin, ja opetusaineina ovat olleet uskonto, sisäluku, kirjoitus, laskento, äidinkielen kielioppi, maantiede ja historian pääpiirteet sekä joissakin vankiloissa sitäpaitsi terveyst- ja raittiusoppi, luonnontiede, yhteiskuntaoppi, maatalousoppi, kirjanpito, piirustus sekä joku vieras kieli. Opetusta on kouluvelvollisille vangeille annettu

Vid fångelserna hava liksom tillförene fångarna vid undervisningen varit indelade i särskilda klasser eller läslag, och undervisningsämnena hava utgjorts av religion, innanläsning, skrivning, räkning, modersmålets grammatik, geografi och grunddragen av landets och allmän historia ävensom vid något fångelse dessutom av hälso- och nykterhetslära, naturkunnighet, samhällslära, lanthushållningslära, bokföring och teckning samt ett eller annat

¹⁾ Opetus, tarkoitukseen valitun vangin antama. — Undervisning, meddelad av därtill utsedd fånge.

hoitoa heidän omaa uskontoansa tunnustavilta papeilta.

Kihlakunnanvankiloissa on niille vangeille annettu sielunhoitoa, jotka ovat erikoisesti pyytäneet sitä.

hålla själavård av någon till deras religion hörande präst.

Vid häradsfängelserna har själavård meddelats fångar, vilka särskilt därom anhållit.

2. Undervisningsverksamheten.

Undervisning har tilldelats fångarna i följande grad:

Yhteensä. Summa.		Vankien luku. Antalet fångar.	Tuntien luku. Antalet undervisningstimmar.	3 634	901
Kruunupyyn vankisairaala. Fängskolonin i Kronoby.	Vankien luku. Antalet fångar. Tuntien luku. Antalet undervisningstimmar.	52	132	76	—
Tuusulan vankisairaala. Fängskolonin i Thuisby.	Vankien luku. Antalet fångar. Tuntien luku. Antalet undervisningstimmar.	1	60	—	—
Kommunon vartavankila. Reservfängelse i Kommunon.	Vankien luku. Antalet fångar. Tuntien luku. Antalet undervisningstimmar.	—	135	78	—
Mäntyhärjyn vartavankila. Reservfängelse i Mäntyhärju.	Vankien luku. Antalet fångar. Tuntien luku. Antalet undervisningstimmar.	59	119	—	—
Sukevan vartavankila. Reservfängelse i Sukeva.	Vankien luku. Antalet fångar. Tuntien luku. Antalet undervisningstimmar.	45	147	52	18
Ilmajoen vartavankila. Reservfängelse i Ilmola.	Vankien luku. Antalet fångar. Tuntien luku. Antalet undervisningstimmar.	—	170	28	79
Tammisaaren pakkotyöaitos. Tvangsarbetsinrättningen i Ekenäs.	Vankien luku. Antalet fångar. Tuntien luku. Antalet undervisningstimmar.	5	175	—	205
Oulun lääninvankila. Länsfängelse i Uleborg.	Vankien luku. Antalet fångar. Tuntien luku. Antalet undervisningstimmar.	—	23	—	—
Vaasan lääninvankila. Länsfängelse i Vasa.	Vankien luku. Antalet fångar. Tuntien luku. Antalet undervisningstimmar.	—	80	—	—
Kuopion lääninvankila. Länsfängelse i Kuopio.	Vankien luku. Antalet fångar. Tuntien luku. Antalet undervisningstimmar.	6	110	6	6
Mikkelin lääninvankila. Länsfängelse i St. Michel.	Vankien luku. Antalet fångar. Tuntien luku. Antalet undervisningstimmar.	58	282	30	55
		293	24	21	67
		58	10	11	55
		106	282	30	38
		6	110	6	6
		—	325	—	54
		—	80	—	45
		—	256	—	—
		—	23	—	—
		47	805	—	125
		5	175	—	205
		—	216	134	142
		—	170	28	79
		36	189	61	217
		45	147	52	18
		177	184	—	—
		59	119	—	—
		—	658	117	—
		—	135	78	—
		6	164	—	—
		1	60	—	—
		58	76	—	—
		52	132	—	—
		3 634	6 299	1 113	3 104
		901	2 194	544	1 396

yleensä 4—6 tuntia viikossa. Opetustyö on useissa vankiloissa mahdollisuuden mukaan järjestetty työstä vapaaksi puhdeajaksi. Helsingin keskusvankilan n. k. koulupirteissä ovat opiskelua opettajan valvonnan alaisina ohjanneet myös muutamat koeluocon vangit.

Vankilain opettajien antamista kertomuksista huomataan, että luku, kirjoitus- ja laskutaidottomia on ollut:

främmande språk. Undervisning har givits åt till skolgång tvungna fångar överhuvud 4—6 timmar i veckan. I flere fängelser har undervisningsarbetet ordnats till sådan tid, då fångarna äro lediga från arbete. I centralfängelset i Helsingfors hava i de s. k. skolstugorna även fångar, hörande till provoklassen, handlett under lärarens uppsikt undervisningen.

Ur de berättelser lärarena vid fängelserna givit framgår, att fångar, som icke varit kunniga i läsning, skrivning och räknekonst, funnits i följande mängd:

	Vuoden alussa tahi kouluun tullessa. Vid årets början eller in-trädandet i skolan.			Koulusta päästessä tahi vuoden lopussa. Vid avgången från skolan eller vid årets slut.		
	Lukutaidottomia. Icke läs-kunniga.	Kirjoitus-taidottomia. Icke skriv-kunniga.	Laskutaidottomia. Icke räkne-kunniga.	Lukutaidottomia. Icke läs-kunniga.	Kirjoitus-taidottomia. Icke skriv-kunniga.	Laskutaidottomia. Icke räkne-kunniga.
	Helsingin keskusv.—Centralfäng. i Helsingf. .	7	10	31	4	8
Turun » — » i Åbo	4	12	41	1	4	23
H:linnan » — » i Tavasteh.	1	8	57	—	6	29
L:rannan » — » i V:strand .	12	39	46	4	21	28
Helsingin lääninvank.— Länsfäng. i H:fors	—	2	3	—	—	—
Turun lääninv. — Länsfängelset i Åbo	3	16	27	—	—	5
Hämeenlinnan lääninv.— Länsfäng. i Thus	—	—	2	—	—	—
Viipurin lääninv.— Länsfäng. i Viborg	5	22	29	—	—	—
Mikkelin » — » i St. Michel ..	2	4	16	1	—	—
Kuopion » — » i Kuopio	5	5	23	1	1	2
Vaasan » — » i Vasa	—	7	15	—	6	10
Oulun » — » i Uleåborg ..	1	2	3	—	—	—
Tammisaaren pakkotyölaitos—Tvångsarbets-inrätt. i Ekenäs	6	16	27	4	10	16
Ilmajoen varavankila — Reservfäng. i Ilmola	7	18	81	—	1	7
Sukevan varavankila — Reservfängelset i Sukeva	27	40	21	12	16	18
Mäntyharjun varavankila — Reservfängelset i Mäntyharju	11	28	43	4	16	22
Konnunsuon varavankila — Reservfängelset i Konnunsuo	2	13	58	2	2	4
Tuusulan vankisirtola — Fångkolonin i Thusby	2	2	2	—	1	2
Kruunupyyn vankisirtola — Fångkolonin i Kronoby	1	4	14	—	1	7
Yhteensä — Summa	96	248	539	33	93	196

Saarnaajat ja opettajat ovat vuoden kuluessa pitäneet vangeille kasvattavia ja opettavia esitelmiä elämän eri aloilta yhteensä 593.

Predikanterna och lärarena hava under berättelseåret hållit inalles 593 uppfostrande och lärerika föreläsningar om skilda områden av livet.

3. Vankilakirjastot.

Vankilakirjastojen laatua ja kirjalainaausta valaisee seuraava taulukko:

3. Fängelsebiblioteken.

Fängelsebibliotekens art och bokutlåningen framgå ur följande tabell:

	Uskonollisia ja kasvatusalusta kalliota o. oppostrand.	Tieteellisiä ja ammattillisia. Vainokirjastoja o. facknäsiä.	Tieteellisiä ja ammattillisia. Sironkierä.	Kannokirjallisia. Sironkierä.	Atkankirjalai-hismit. Kirjoitet.	Koulu- ja selli-skol- och cell-böcker.	Yhteensä. Summa.	Kirjalainauksen luku. Antal bibliotekän.
	Nidosten luku. Antal band.	Nidosten luku. Antal band.	Nidosten luku. Antal band.	Nidosten luku. Antal band.	Nidosten luku. Antal band.	Nidosten luku. Antal band.	Nidosten luku. Antal band.	Nidosten luku. Antal band.
Helsingin keskusv.—Centralfäng. i Helsingf. .	890	3 788	3 424	1 657	1 731	11 490	30 962	
Turun » — » i Åbo	1 459	4 245	1 635	1 437	2 557	11 333	37 916	
H:linnan » — » i Tavasteh.	715	929	918	290	1 183	4 035	13 445	
L:rannan » — » i V:strand .	672	2 031	1 344	271	853	5 171	9 535	
Helsingin lääninvank.— Länsfäng. i H:fors	668	1 031	1 124	315	1 230	4 368	19 257	
Turun lääninv. — Länsfängelset i Åbo	497	897	1 099	107	1 393	3 993	22 488	
Hämeenlinnan lääninv.— Länsfäng. i Thus	501	515	1 166	339	1 955	4 476	9 658	
Viipurin lääninv.— Länsfäng. i Viborg	494	1 019	1 316	105	748	3 682	11 864	
Mikkelin » — » i St. Michel ..	523	569	489	103	692	2 376	6 420	

	Ulkomailla ja kasvatuksellisia kielisiä ja oppilaitteita.	Teollista ja ammattillista. Vetenskapsliga o. läskemässiga.	Kaunokirjallisia Skonlitterära.	Aikakauskirjal- lantta. Tidskrifter	Koulu- ja self- skol- och cell- böcker.	Yhteensä. Summa.	Kirjallisuuden luku. Antal bibliotekän.
	Nidosten luku. Antal band.	Nidosten luku. Antal band.	Nidosten luku. Antal band.	Nidosten luku. Antal band.	Nidosten luku. Antal band.	Nidosten luku. Antal band.	
Kuopion Lääninv. — Länsfäng. i Kuopio	480	518	947	97	856	2 898	5 677
Vaasan » — » i Vasa	409	497	550	33	1 001	2 490	7 262
Oulun » — » i Uleåborg ..	308	558	531	66	1 062	2 525	5 904
Tammisaaren pakkotyölaitys — Tvångsarbets- inrätt. i Ekenäs	805	3 098	1 871	213	3 286	9 273	31 011
Ilmajoen varavankila — Reservfäng. i Ilmola	421	666	534	185	734	2 540	5 004
Sukevan varavankila — Reservfängelset i Sukeva	446	1 317	874	102	1 409	4 148	3 418
Mäntyharjun varavankila — Reservfängelset i Mäntyharju	220	396	551	38	912	2 117	2 685
Konnunsuon varavankila — Reservfängelset i Konnunsuo	1 306	1 923	1 231	284	1 067	5 811	4 702
Tuusulan vankisiirtola — Fångkolonin i Thusby	139	316	339	74	380	1 248	2 674
Kruunupyyn vankisiirtola — Fångkolonin i Kronoby	131	227	384	128	483	1 353	2 184
Yhteensä — Summa	11 084	24 540	20 327	5 844	23 532	85 327	232 066

Kirjaniteistä oli:

suomenkielisiä	74 504
ruotsinkielisiä	8 721
muunkielisiä	2 102

Av bokbanden voro

finskspråkiga	74 504
svenskspråkiga	8 721
på andra språk	2 102

Vangit ovat saaneet kerran viikossa ilmestyneen »Elämästä»-nimisen lehden, jossa paitsi kasvattavia ja sivistäviä kirjoituksia on ollut tärkeimpiä uutisia sekä kotimaasta että ulkomailta.

4. Vartijakouluutus.

Vartijain kouluutus järjestettiin kertomusvuoden kuluessa uudelleen. Vartijakouluja perustettiin kaksi; toinen Helsingin keskusvankilan ja toinen Turun keskusvankilan yhteyteen. Kouluissa annettavan 3-kuukautisen oppikurssin oppiaineksi määrättiin vankeinhoito-, kasvat-, yhteiskunta- ja terveysoppi sekä suomenkieli, laskenta ja käytännöllinen harjoittelu vankeinhoitotyössä. Oppikursseille pääsemisen ehdoksi asetettiin hyvä terveys, 23—30 vuoden ikä, kansakoulutiedot, asevelvollisuuden suoritus ja vähintään 6 kuukauden harjoittelu vartijan tehtävissä. Vartijakouluihin, jotka aloittivat toimintansa syyskuun alussa, otettiin yhteensä 21 oppilasta, joista 10 suoritti hyväksy-

Fångarna hava erhållit en varje vecka utgiven tidning »Elämästä», i vilken utom uppföstrande och utbildande skrivelser även funnits intagna nyheter såväl från hemlandet som främmande länder.

4. Fångknektutbildningen.

Kurserna för fångknektarnas utbildning organiserades under berättelsåret. Tvänne knektskolor inrättades, den ena vid centralfängelset i Helsingfors och den andra vid centralfängelset i Åbo. Som läroämne vid dessa 3-månaders långa kurser i sagda skolor fastställdes fångvårds-, samhälls- och hälsolära samt pedagogik ävensom finska, räkning och praktisk utbildning i fångvårdsarbete. Såsom villkor att få delta i dessa kurser bestämdes god hälsa, 23—30 års ålder, folkskolekurs, avtjänande av värneplikt och minst 6 månaders praktik i fångknechts göromål. I knektskolorna, som började sin verksamhet i början av september, intogs sammanlagt 21 elever, av vilka 10 avlade

tyn loppututkiminnon Turun ja 11 Helsingin vartijakouluissa. Opettajina vartijakouluissa on toiminut vankeinhoitolaitoksen palveluksessa olevia virkamiehiä.

V. Terveyden- ja sairaanhoito.

Vankiloissa vuonna 1924 sattuneita tautitapauksia, joiden johdosta vankeja on hoidettu vankiloiden sairastosastoilla tai sairasselleissä, oli yhteensä 1 891. Sairaista on kuollut sairastamiinsa tauteihin 25, ja oli tauteihin kuolleiden lukumäärä siten 1.32 prosenttia sairaiden koko lukumäärästä sekä 0.12 prosenttia kaikista vankeuslaitoksissa vuoden kuluessa olleista 20 871 vangista. Seuraavista taulukoista 1 ja 2 siv. 37—39 saadaan yksityiskohtaisemmat tiedot vankiloiden sairashoidosta.

Allaoleva taulu näyttää kuritushuoneeseen, ehdottomaan vankeusrangaistukseen tahi yleiseen työhön tuomittujen vankien *punnitsemisten* tämänvuotiset tulokset:

godkänd slutexamen i Åbo och 11 i Helsingfors. Som lärare vid sagda knektskolor har fungerat vid fångvärdens anställda tjänstemän.

V. Hälso- och sjukvården.

Uti fångelserna inträffade under år 1924 inalles 1 891 sjukdomsfall, som föranlett fångarnas vårdande å fångelsernas lasarettavdelningar eller i sjukceller. Av de sjuka hava 25 avlidit till följd av sin sjukdom, och var de av sjukdom avlidnas antal sålunda 1.32 procent av de sjukas totalantal samt 0.12 procent av alla i fångelseinrättningar förvarade 20 871 fångar. Närmare uppgifter om sjukvården vid de skilda fångelserna inhämtas ur följande tabeller 1 och 2 å sid. 37—39.

Nedanstående tabell utvisar resultatet av de *vågningar*, som under året verkstälts med fångar, dömda till tukthus, ovillkorligt fångelsestraff eller allmänt arbete:

	Punnittujen lukumäärä.		Lisääntynyt painossa.		Vähentynyt painossa.		Entisellään.	
	Antalet vägda fångar.		Vunnit i vikt.		Förlorat i vikt.		Oförändrade.	
	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.
Helsingin keskusv.—Centralfäng. i Helsingfors	691	—	287	—	362	—	42	—
Turun » — » i Åbo	801	—	377	—	348	—	76	—
Hämeenlinnan » — » i Tavastehus	—	340	—	177	—	115	—	48
Lappeenraunan » — » i Villmanstr.	673	—	389	—	175	—	109	—
Helsingin lääninvank. — Länsfängelset i Helsingfors	40	—	24	—	4	—	12	—
Turun lääninvank. — Länsfängelset i Åbo	320	48	124	34	72	7	124	7
Hämeenlinnan lääninv. — Länsfängelset i Tavastehus	195	31	84	26	17	2	94	3
Viipurin lääninvank.—Länsfäng. i Viborg	377	36	182	8	81	2	114	26
Mikkelin lääninvank.—Länsfäng. i S:t Michel	130	30	75	16	45	10	10	4
Kuopion » — » i Kuopio	210	17	119	16	27	—	64	1
Vaasan » — » i Vasa	163	31	98	23	36	4	29	4
Oulun » — » i Uleåborg	53	26	33	20	9	4	11	2
Tammisaaren pakkotyölaitos — Tvångsarbetsinrättningen i Ekenäs	845	—	333	—	342	—	170	—
Ilmajoen varavank. ¹⁾ — Reservfängelset i Ilmola ¹⁾	—	—	—	—	—	—	—	—
Sukevan varavank. — Reservfäng. i Sukeva	226	—	25	—	187	—	14	—
Mäntyharjun varavankila — Reservfängelset i Mäntyharju	414	—	196	—	66	—	152	—
Konnunsuon varavankila — Reservfängelset i Konnunsuo	345	—	80	—	133	—	132	—
Tuusulan vankisiirtola ¹⁾ — Fångkolonin i Thusby ¹⁾	—	—	—	—	—	—	—	—
Kruunupyyn vankisiirtola — Fångkolonin i Kronoby ¹⁾	—	—	—	—	—	—	—	—
Yhteensä — Summa	5 483	559	2 426	320	1 904	144	1 153	95
Punnitsemistulokset prosenteissa ilmaistuina — Vägningresultaten uttryckta i procent			44.24	57.25	34.73	25.76	21.03	16.99

¹⁾ Ei ole tietoja — Uppgifter saknas.

Taulu I. Potilaiden luku vankeuslaitosten sairaalaosastoilla vuonna 1924.
 Patienternas antal å fängelernas sjukvårdsavdelningar år 1924.

Laitoksen nimi. Inrättningsens namn.	Vuoden alussa hoidon alaisia. Vid Årets början vårdades antal.		Vuoden kuluessa tulleita. Under året inkomna.		Vuoden kuluessa poistuneita. Under året avskrivna.						Hoitopäivien luku. Sjukvårdsgammas antal.		Keskimääräinen sairasluku. Medeltalet sjuka för dag.	Hoitopäivien keskimäärä. Medeltalet sjukvårdsdagar.	Vuoden kuluessa vankilan ulkopuolella hoidettujen luku. Under året utom fängelset vårdades antal.	Vankilan ulkopuolella hoidettujen potilaiden hoitopäivien luku. Utom fängelset vårdades sjukvårdsdagar.
	39 21	2 11	197 284	105 132	Hoidon päätyttyä. Efter avslutad vård.		Hoidon kestäessä. Under pågående vård.		Yhteensä. Summa.		26 11	26 11				
					Parempina. Såsom förbättrade.	Kuolleina. Såsom döda.	Toiseen vankilaan. — Till annat fängelse.	Vapaaksi päästettyjä. Frigivna.	Säsong friska.	Säsong obotade.			Säsong döda.	Säsong pågående vård.		
Helsingin keskusvankila — Centralfängelset i Helsingfors	39	2	197	105	117	61	2	3	15	12	210	12	12007	50,88	43	7581
Turun keskusv. — Centralfäng. i Åbo	21	11	284	132	227	54	7	6	—	—	294	—	9067	29,73	17	603
Hämeenlinnan keskusvankila — Centralfängelset i Tavastehus	2	6	105	105	89	2	1	3	2	1	98	—	2743	25,64	10	641
Lappeenrannan keskusvankila — Centralfängelset i Villmanstrand	11	6	132	132	122	7	—	2	3	—	134	—	2195	15,35	—	—
Helsingin lääninvankila — Länsfängelset i Helsingfors	6	—	49	249	32	9	2	—	9	1	53	—	1881	34,20	5	281
Turun lääninvank. — Länsfäng. i Åbo	—	—	249	249	180	56	—	3	2	8	249	—	1264	5,08	2	35
Hämeenlinnan lääninvankila — Centralfängelset i Tavastehus	1	—	9	9	5	—	—	—	—	1	6	—	950	95,00	10	1221
Viipurin lääninv. — Länsfängelset i Viborg	4	—	125	9	79	21	16	2	—	—	118	—	2173	16,84	17	445
Mikkelin lääninv. — Länsfäng. i St. Michel	2	—	8	8	6	2	—	—	—	—	8	—	196	19,60	—	—
Knopion lääninv. — Länsfängels. i Knopio	1	—	5	5	—	—	—	—	—	5	5	—	341	56,83	—	—
Vaasan lääninvank. — Länsfängels. i Vasa	—	—	14	—	4	7	—	1	1	—	13	—	562	52,29	6	83
Oulun lääninvank. — Länsfäng. i Uleåborg	—	—	32	—	25	6	—	—	—	1	32	—	490	15,31	4	104
Tammisaaren pakkotyölaitos — Tvångsarbetsinrättningen i Ekenäs	33	—	223	—	154	42	6	5	—	24	231	—	13459	52,57	3	131
Ilmajoen varavankila — Reservfängelset i Ilmola	16	—	116	—	73	31	3	—	5	17	129	—	1202	91,06	3	116
Sukevan varav. — Reservfang. i Sukenä	—	—	57	—	44	10	—	—	3	—	57	—	770	13,51	5	59
Mäntyhärjun varavankila — Reservfängelset i Mäntyhärju	5	—	27	—	22	7	—	—	—	2	31	—	937	29,28	1	4
Konnunsuon varavankila — Reservfängelset i Konnunsuo	4	—	85	—	54	16	4	—	12	1	87	—	1066	11,98	4	53
Tuusulan vankisirtola — Fångkolonin i Thusby ¹⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Kruunupyyvön vankisirtola — Fångkolonin i Kronoby	7	—	22	—	15	3	1	—	6	4	29	—	917	31,62	—	—
Yhteensä — Summa	152	152	1739	152	1248	334	42	25	58	77	1784	107	52390	143,14	130	11357

¹⁾ Ei ole tietoja — Uppgifter saknas.

Vangeissa todetut tautitapaukset vankeuslaitoksissa vuonna 1924. — Hos

Laitoksen nimi Inrättningens namn	Ennen vankeuslaitokseen tuloa alkaneiden tautitapausten luku. Antal sjukdomar, vilka börjat före inträde till fängelset.																
	Yhteensä. Summa.	Muit taudit. Andra sjukdomar.	Melissatous. Sinnessjukdom.	Hernoston taudit. Sjukdomar i nervsystemet.	Muit silmätaudit. Andra ögonsjukdomar.	Trachoma. Trakoma.	Ihopaudit. Hudsjukdomar.	Tuuston ja ihaksien taudit. Sjukdomar i demsystemet och muskulaturer.	Sifilisin taudit. Könssjukdomar.	Virtsalinten taudit. Sjukdomar i urinvägarina.	Ruansulauksien taudit. Sjukdomar i matsmältningsorganen.	Hengitys- ja verenkiertoelinten taudit. Sjukdomar i andnings- och respirationsorganen.	Veren ja ainevahdostaudit. Blod- o. ämnesomsättnings-sjukdomar.	Veneiset taudit. Venetiska sjukdomar.	Tuberkulosi muissa elimissä. Tuberkulos i andra organ.	Tuberkulosi keuhkoissa. Lungtuberkulos.	Äkilliset infektioaudit. Äkta infektionssjukdomar.
Helsingin keskusvankila — Centralfängelset i Helsingfors	1	29	6	38	1	9	16	5	3	28	8	3	6	17	5	20	195
Turun keskusvankila — Centralfäng. i Åbo	—	5	—	74	5	1	58	2	—	48	7	—	—	—	11	211	
Hämeenlinnan keskusvankila — Centralfängelset i Tavastehus	5	3	2	127	—	—	—	—	1	—	6	—	3	16	3	42	208
Lappeenrannan keskusvankila — Centralfängelset i Villmanstrand	—	6	7	75	3	8	26	20	2	3	4	—	1	10	—	8	173
Helsingin lääninvankila — Länsfängelset i Helsingfors	2	9	2	85	1	47	54	4	8	9	47	—	9	66	8	23	374
Turun lääninvank. — Länsfängelset i Åbo	—	12	—	45	—	4	37	3	3	20	23	—	1	—	—	42	190
Hämeenlinnan lääninvankila — Länsfängelset i Tavastehus	9	2	2	78	8	17	28	6	5	18	40	—	14	30	1	152	410
Viipurin lääninvankila — Länsfängelset i Viborg	—	9	6	184	10	85	125	9	10	277	22	—	48	90	5	70	950
Mikkelin lääninvankila — Länsfängelset i St. Michel	—	1	1	27	11	5	99	2	4	7	26	—	4	5	—	35	227
Kuopion lääninvankila — Länsfängelset i Kuopio	—	4	2	90	22	—	127	11	—	167	45	6	—	28	6	—	508
Vaasan lääninvank. — Länsfängels. i Vasa	—	9	—	83	1	20	56	1	1	—	40	—	2	11	—	157	381
Oulun lääninvank. — Länsfäng. i Uleåborg	—	4	1	94	14	8	23	4	1	11	17	2	5	19	10	18	231
Tammisaaren pakotyöl. — Tvångsarbetsinrättningen i Ekenäs	—	29	1	105	—	60	271	—	4	165	25	3	14	16	2	93	788
Ilmajoen varavankila — Reservfängelset i Ilmola	—	3	—	33	—	28	—	—	—	—	9	6	—	5	14	—	98
Sukevan varavankila — Reservfängelset i Sukeva	—	1	3	7	—	4	12	—	—	—	1	—	—	1	—	2	31
Mäntyharjun varavankila — Reservfängelset i Mäntyharju	—	—	1	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6
Konnunsuon varavankila — Reservfängelset i Konnunsuo	—	3	—	12	8	6	8	—	—	14	4	1	2	4	—	3	65
Tuusulan vankisiirtola — Fångkolonin i Thusby	1	3	3	7	3	26	45	3	1	6	20	—	5	34	2	13	170
Kruunupyyn vankisiirtola — Fångkolonin i Kronoby	—	9	1	59	—	6	—	—	—	2	6	—	1	21	—	—	105
Yhteensä — Summa	18	141	38	1227	87	334	983	70	43	785	347	15	120	382	42	689	5321

Vankimielisairaala. Sairaalassa on tänä kertomusvuonna hoidettu kaikkiaan 116 miespuolista henkilöä. Vuoden lopussa jällellä olevasta 67 sairaasta oli 26 n. s. kriminaalisairasta.

Sairaista oli 60 jällellä edelliseltä vuodelta ja on vuoden kuluessa otettu 56 mielenvikaista vankia, jotka siirrettiin seuraavista vankiloista:

Sinnessjukhuset för fångar. I sjukhuset har under berättelseåret vårdats inalles 116 män. Av de vid årets slut kvarvarande 67 patienterna voro 26 s. k. kriminalpatienter.

Av patienterna kvarlägo från föregående år 60 och har under året intagits inalles 56 sinnessjuka, vilka överförts dit från nedanuppräknade fångelser:

f ängar konstaterade sjukdomsfall i fängelseinrättningarna under år 1924.

Vankenslaitoksessa alkaneiden tautitapausten luku. Antal sjukdomar, som inträffat under fängelsevistelsen.															Tanditapanksia kalkteaan. Summa sjukdomsfall.		Pothalden nettoluku. Patienternas nettoantal.			
Pothalden luku. Patienternas antal.	Äkalliset infektiosjukdomar. Akuta infektiosjukdomar.	Tuberkulosi keuhkoissa. Lungtuberkulos.	Tuberkulosi muisa elimissä. Tuberkulosi i andra organ.	Veneeriset taudit. Veneeriska sjukdomar.	Veren ja äinevaihdoitaudit. Blod- o. ämnesomsättnings- sjukdomar.	Hengitys- ja verenkiertoelinten taudit. Sjukdomar i andnings- och respirationssystemen.	Romusulatuseiditen taudit. Sjukdomar i matsmältnings- organen.	Siftnelinten taudit. Könsjukdomar.	Virtsaelinten taudit. Sjukdomar i urinvägarna.	Luuston ja lihaksien taudit. Sjukdomar i beensystemet och muskulaturer.	Hoidaudit. Hudsjukdomar.	Trakom. Trakom.	Munt silmtauudit. Andra ögonsjukdomar.	Herneston taudit. Sjukdomar i nervsystemet.	Sinnessjukdom. Sinnessjukdom.	Muit taudit. Andra sjukdomar.	Melnsitraus. Melnsitraus.	Yhteensä. Summa.	Pothalden luku. Patienternas antal.	Patienternas nettoantal.
174	230	1	5	—	4	74	187	19	4	82	30	—	34	65	37	80	852	757	1 047	865
182	130	6	—	—	185	225	503	5	—	342	197	—	25	27	9	63	1 722	785	1 933	815
179	52	—	—	—	—	11	7	—	—	1	2	—	2	2	—	63	140	121	348	211
122	2	—	—	—	1	7	32	—	2	15	14	—	8	2	7	29	119	88	292	210
369	22	—	—	1	1	21	34	—	—	21	6	—	11	5	4	8	134	133	508	502
190	15	—	—	—	—	20	19	—	—	3	—	—	2	—	—	59	59	249	249	249
374	6	—	—	—	3	6	9	—	1	3	3	—	3	—	—	20	54	39	464	413
780	14	—	—	—	—	15	14	—	—	22	7	—	2	5	—	5	84	60	1 034	840
209	72	—	—	—	14	23	15	—	—	29	6	—	—	9	—	13	181	180	408	389
225	44	—	—	—	—	79	—	—	—	—	—	—	31	—	—	41	195	144	703	369
381	50	—	—	—	7	65	74	1	4	—	9	—	10	44	—	131	395	776	776	429
220	12	—	—	—	—	26	17	1	—	7	6	—	1	6	1	78	76	309	309	293
570	229	5	1	—	81	155	183	—	—	221	39	—	32	48	6	103	1 103	617	1 891	1 187
84	42	6	1	—	—	50	102	—	—	15	2	—	9	25	1	16	269	241	367	321
29	7	1	—	—	—	8	20	—	—	5	17	—	3	7	2	17	87	83	118	112
6	—	—	—	—	3	35	14	1	—	51	59	1	18	1	—	300	483	299	489	305
60	90	—	—	—	15	22	61	—	—	120	5	—	6	5	—	8	332	328	397	388
161	5	1	—	—	—	26	14	2	3	8	15	—	5	17	—	12	108	99	278	260
105	13	1	—	—	—	19	40	6	22	25	16	—	9	—	1	47	199	199	304	304
4 420	1 035	21	7	1	314	887	1 345	35	36	970	433	1	211	268	68	962	6 594	5 084	11 915	8 462

Helsingin keskusvankilasta — Från centralfängelset i Helsingfors.....	23
Turun » » » i Åbo.....	10
Lappeenrannan » » » i Villmanstrand.....	10
Helsingin lääninvankila — Från länsfängelset i Helsingfors.....	2
Turun » » » i Åbo.....	—
Hämeenlinnan » » » i Tavastehus.....	—
Viipurin » » » i Viborg.....	—
Mikkelin » » » i S:t Michel.....	2
Kuopion » » » i Kuopio.....	1
Vaasan » » » i Vasa.....	—
Oulun » » » i Uleåborg.....	3
Tammisaaren pakkotyölaitoksesta — Från tvångsarbetsinrättningen i Ekenäs	4
Ilmajoen varavankilasta — Från reservfängelset i Ilmola.....	1

Yhteensä — Summa 56

Tänä kertomusvuonna otetut sairaat sairastivat seuraavia tauteja:

Psychosis manico-depressiva	1 tapaus	— fall
Prychopathia	15 tapausta	— fall
Oligophrenia	9 »	»
Schizophrenia	17 »	»
Epilepsia	4 »	»
Prychosis luegenea	1 tapaus	— fall
Non insani	9 tapausta	— fall

Yhteensä — Summa 56 tapausta — fall

Vuoden kuluessa poistettiin sairaalasta kaikkiaan 49 sairasta, nimittäin terveinä 23, parantuneina 3, parantumattomina 21, kuolleina 2, joten 67 potilasta oli vuoden lopussa jällellä. Sairashoitopäivien lukumäärä oli 23 230, keskimäärin sairaita päiviä kohti 63,47 sekä sairaushoitopäivien keskimäärä 200,26 potilasta kohti.

VI. Vankeinhoitolaitosten rakennukset.

Vuosikorjauksista ynnä erinäisistä muista korjaustöistä koitui kustannuksia kaikkiaan 1 441 244 markkaa 60 penniä.

Lisärakennuksiin käytettiin 255 000 markkaa.

Turun lääninvankilassa on kertomusvuoden aikana uusittu kirkon sisustus ja on siihen käytetty kaikkiaan 30 000 markkaa.

Mikkelin lääninvankilassa aloitettiin rakentaa uutta työhuonerakennusta, joka vuoden lopussa saatiin melkein valmiiksi. Tarkoitukseen myönnetystä 210 000 markan määrärahasta käytettiin 209 988 markkaa 17 penniä.

Ilmajoen varavankilalle myönnettiin kertomusvuonna määrärahoja uutisrakennuksia varten kaikkiaan 103 100 markkaa, josta 50 000 markkaa käytettiin turvepehkutehtaan ja 20 turveladon rakentamiseen.

Sukevan ja Konnunsuon tulevien keskusvankiloiden rakennustoimintaa on kertomusvuoden kuluessa valvonnut valtioneuvoston v. 1922 asettama rakennustoimikunta. Vuoden rakennusohjelman oli Sukevalle suunnitellun Iskolan vankilarakennusryhmän valmistaminen vesikattoon asti, mutta voittamattomien esteiden takia saatiin rakennetuksi ainoastaan vankilarakennuksen sekä sen yhteyteen kuuluvan karjakartanon ja talousrakennuksen perustus- ja sokkelityöt. Konnunsuolle on tulevan keskusvankilan lähistölle n. k. Läkänsaarelle rakennettu neljä vartijain asuntorakennusta ulkohuonerakennuksineen. Kertomusvuonna rakentamaan ryhdytyn tiilitehtaan ja tilapäisiksi vankiasuntoiksi suunnitellun kolmen parakkirakennuksen valmistaminen siirtyi seuraavaan vuoteen. Tuomiojan sululta Läkänkään on rakennettu n. 8 km pitkä kapearaiteinen rautatie.

De under berättelseåret intagna patienternas sjukdomar utgjordes av:

Under året utskrevos från sjukhuset inalles 43 patienter, nämligen: såsom friska 23, såsom förbättrade 3, såsom obotade 21 och såsom döda 2, vadan vid årets slut i detsamma kvarlägo 67 patienter. Sjukvårdsdagarnas antal under året utgjorde 23 230, medeltalet sjuka per dag 63,47 och medeltalet sjukvårdsdagar 200,26 per patient.

VI. Fångvårdsanstalternas byggnader.

Kostnaderna för års- och diverse andra reparationer stego inalles till 1 441 244 mark 60 penni.

För tillbyggnader har använts 255 000 mark.

Uti länsfängelset i Åbo har under berättelseåret kyrkans inredning förnyats och ha därtill använt inalles 30 000 mark.

Uti länsfängelset i St. Michel påbörjades en ny arbetsbyggnad, som vid årets slut blev nästan färdig. Av det anslag, stort 210 000 mark, som för detta ändamål beviljats, ha använts 209 988 mark 17 penni.

Till reservfängelsets i Ilmola förfogande har under berättelseåret för nybyggnader beviljats ett anslag, inalles 103 100 mark, varav 50 000 mark har använts för uppförandet av en torvströfabrik och 20 torvströlador.

Byggnadsverksamheten vid de i Sukeva och Konnunsuo under uppförande varande centralfängelserna har under berättelseåret övervakats av en av statsrådet år 1922 tillsatt byggnadskomité. Till årets byggnadsprogram hörde den till Sukeva planerade Iskola fängelsebyggnadskomplexens uppförande ända till vatten-taket, men på grund av oöverninnerliga hinder fullgjordes endast grundläggning- och sockel-arbeten till fängelsebyggnaden och i sammanhang därmed stående ladugårds- och ekonomibyggnaderna. I Konnunsuo har i närheten av det blivande centralfängelset på d. s. k. Läkänsaari uppförts fyra bostadsbyggnader jämte uthusbyggnader för fångknekter. Slutförandet av den under berättelseåret påbörjade tegelfabriken och de till tillfälliga bostäder planerade tre barackbyggnaderna tog uppskov till följande år. Från Tuomioja sluss har byggts en cirka 8 km lång smalspärig järnväg till Läkänkä.

Vuoden kuluessa on Sukevalla raivattu lopulliseen viljelyskuntoon 1.6 ha maata. Alustavasti ojitettiin ja tasotettiin 78 ha. Konnunsuolla raivattiin uutta viljelysmaata 45 ha ja kaivettiin ojaa 11 141 jucksumetriä.

VII. Tulot ja menot.

Seuraavasta taulukosta käy selville, paljonko vahvistetun menosäännön mukaan on vankiloiden ja vankeinhoidon kustannuksiin myönnetty, paljonko käytetty sekä paljonko säästynyt viiden viimeisen vuoden aikana.

	1920		1921		1922		1923		1924	
	<i>Smc.</i>	<i>7/16</i>	<i>Smc.</i>	<i>7/16</i>	<i>Smc.</i>	<i>7/16</i>	<i>Smc.</i>	<i>7/16</i>	<i>Smc.</i>	<i>7/16</i>
	<i>Smc.</i>	<i>7/16</i>	<i>Smc.</i>	<i>7/16</i>	<i>Smc.</i>	<i>7/16</i>	<i>Smc.</i>	<i>7/16</i>	<i>Smc.</i>	<i>7/16</i>
Menosäännön mukaan — Enligt fastställda statsförslaget	41 574 700	—	46 021 200	—	57 186 419 04	—	57 127 100	—	61 547 146	84
Lisämäärärahoja — Tillskottsanslag	12 893 982 65	—	13 878 090 77	—	3 647 249 75	—	1 677 802 33	—	422 578	35
Kaikkiaan myönnetty — Inalles anslagits	54 468 682 65	—	59 899 290 77	—	60 833 668 79	—	58 804 902 33	—	61 969 725	19
Menoja kaikkiaan — Utgifterna inalles ..	47 496 897 73	—	55 782 092 59	—	57 018 090 02	—	55 751 310 71	—	60 403 713	65
Säästynyt — Inbesparats	6 971 784 92	—	4 117 198 18	—	3 815 578 77	—	3 053 591 62	—	1 566 011	54

Seuraavasta taulukosta nähdään vankeinhoidosta kertyneet tulot sekä tuloarvion että tilien mukaan:

	1920		1921		1922		1923		1924	
	<i>Smc.</i>	<i>7/16</i>	<i>Smc.</i>	<i>7/16</i>	<i>Smc.</i>	<i>7/16</i>	<i>Smc.</i>	<i>7/16</i>	<i>Smc.</i>	<i>7/16</i>
	<i>Smc.</i>	<i>7/16</i>	<i>Smc.</i>	<i>7/16</i>	<i>Smc.</i>	<i>7/16</i>	<i>Smc.</i>	<i>7/16</i>	<i>Smc.</i>	<i>7/16</i>
Tuloarvion mukaan.										
Enligt inkomststat.										
Työliikkeen tulot — Inkomsterna från arbetsverksamheten	5 400 000	—	9 200 000	—	12 000 000	—	15 000 000	—	15 000 000	—
Tuloja vankeinhoitolaitoksen alaisista tiloista — Avkomst av fångvårdsväsendet underlydande lägenheter	600 000	—	75 000	—	600 000	—	1 000 000	—	750 000	—
Kaupunkien suorittavaa korvausta tutkintovankien ylläpidosta valtion vankiloissa — Ersättning av städerna för underhåll av rannsakningsfångar i statens fångelser	7 500	—	7 500	—	7 500	—	7 500	—	7 500	—
Korvausta kunnilta y. m. vankeinkuljetuksesta — Ersättning av kommunerna m. m. för fångforsling	1 000	—	1 000	—	1 000	—	1 000	—	1 000	—
Muita tuloja — Övriga inkomster	25 000	—	75 000	—	75 000	—	50 000	—	50 000	—
Yhteensä — Inalles	6 033 500	—	9 358 500	—	12 683 500	—	16 058 500	—	15 808 500	—
Tilien mukaan.										
Enligt räkenskaperna.										
Työliikkeen tulot — Inkomsterna från arbetsverksamheten	11 088 539 65	—	11 749 949 01	—	14 461 241 93	—	14 364 711 98	—	15 202 400 35	—
Muita tuloja — Å särskilda konti	778 097 57	—	945 683 75	—	1 069 825 95	—	1 940 243 09	—	2 416 006 70	—
Tuloja menosäännön ulkopuolella — Inkomster utom statsförslaget	160 120 24	—	279 390	—	6 149 83	—	323 218 70	—	1 039 10	—
Yhteensä — Inalles	12 026 757 46	—	12 975 022 76	—	15 537 217 71	—	16 628 173 77	—	17 619 446 15	—

Jos viimeksimainitusta summasta vähennetään rahalaitoksissa säilytettyjen valti ovarojen korot, satunnaiset tulot, sekä tulot valtion virka- ja palvelusmiesten nauttimista luontaiseduista, jotka tulot ovat vakinaisessa valtion tuloarviossa lasketut yhteisesti koko maassa, sekä menosäännön ulkopuolella huomattut tulot — yhteensä

I Sukeva har under året till slutligt odlingsbart skick uppröjts 1.6 ha jord. Preliminärt dikades och utjämnades 78 ha. I Konnunsuo uppröjdes ny odlingsjord 45 ha och grävdes dike 11 141 löpande meter.

VII. Inkomster och utgifter.

Ur följande tabell framgår, huru stora belopp har till bestridande av kostnaderna för fångelserna och fångvården enligt fastställdt statslagits ävensom använts samt inbesparats under de fem sista åren:

Ur följande tabell framgår, huru mycket inom fångvården influiter såväl enligt inkomststat som räkenskaperna:

Avdrages från dessa belopp, vad som influiter i räntor å uti penningverk insatta statsmedel och tillfälliga inkomster samt inkomster av naturaförmåner, som åtnjuta av statens tjänstemän och och betjante, vilka inkomster uti statsförslaget beräknats gemensamt för hela landet, ävensom de utom statsförslaget bokförda inkomsterna utgörande inalles:

vuonna — år 1920	Smk*— Fmk	181 916: 44
» — » 1921	» — »	315 896: 27
» — » 1922	» — »	133 879: 19
» — » 1923	» — »	1 180 715: 56
» — » 1924	» — »	1 125 430: 11

saadaan jäännökseksi — återstår

vuonna — år 1920	Smk — Fmk	11 844 841: 02
» — » 1921	» — »	12 659 126: 49
» — » 1922	» — »	15 403 338: 52
» — » 1923	» — »	15 447 458: 21
» — » 1924	» — »	16 494 016: 04

Vankeinhoidosta ja vanginkuljetuksesta sekä vankimielisairaalaista koituneet kokonaismenot ovat niinmuodoin olleet — *Samtliga utgifter vid fångvården, däri inbegripna jämväl utgifterna för fångforslingen samt sinnessjukhuset för fångar, hava sålunda uppgått till*

60 403 713: 65

Jos tästä vähennetään vuoden kuluessa kertyneet tulot (ks. taulu X) — Om från sagda belopp avdrages, vad inom fångvården *inflytit* under året (se tab. X)

17 619 446: 15,

osottaa jäännös valtiovaraston raha-avun olleen — utvisar återstoden *statsverkets bidrag* med

72 784 267: 50

Seuraavasta taulukosta ilmenee, mikä on ollut valtiovaston vankeinhoitoon antama raha-apu 10 viimeksi kuluneen vuoden aikana.

Följande tabell utvisar, huru stort bidrag statsverket erlagt fångvården under de 10 senaste åren.

Vuonna — För år.

Smk. — Fmk.

1915	3 022 277: 25
1916	3 503 446: 02
1917	5 832 489: 28
1918	74 868 402: 64
1919	43 048 944: 79
1920	35 470 140: 27
1921	42 807 069: 83
1922	41 480 872: 31
1923	39 123 136: 94
1924	42 784 267: 50.

Tulot ja menot kaikissa vankiloissa ovat olleet seuraavat:

Inkomsterna och utgifterna vid samtliga fängelser hava varit följande:

	Keskusvankilat. ¹⁾ Centralfängelserna. ¹⁾		Läänin- ja kihlakunnanvankilat. Läns- och häradsfängelserna.		Pakkotyölaitokset. Tvångsarbetsinrättningarna.		Varavankilat. Reservfängelserna.		Vankisiirtolat. Fångkolorna.		Vankeuslaitokset yhteensä. Alla fängelserinrättningar tillsammans.	
	Smk.	7/16	Smk.	7/16	Smk.	7/16	Smk.	7/16	Smk.	7/16	Smk.	7/16
Menot — Utgifter	21 920 051	25	15 641 953	15	8 610 304	93	6 602 434	47	1 240 285	63	54 015 029	43
Tulot työliikkeestä — Inkomst av arbetsverksamheten	8 326 527	10	3 145 109	61	2 289 451	62	977 844	78	451 583	99	15 190 517	10
Muut tulot — Särskilda andra inkomster	112 355	86	124 747	03	622 398	60	381 193	13	112 355	86	1 353 050	48
Valtiovaraston raha-apu — Statsverkets bidrag	13 481 168	29	12 372 096	51	5 698 454	71	5 243 396	56	676 345	78	37 471 461	85
Vuonna 1923 oli valtiovaston raha-apu—Under år 1923 uppgick statsverkets bidrag till ..	11 186 165	27	10 729 087	19	5 738 579	45	5 230 906	05	1 121 204	59	34 005 942	55
Valtiovaraston raha-apu on siis v. 1924 verrattuna edelliseen vuoteen lisääntynyt — Sagda bidrag har således år 1924 jämfört med år 1923 ökat med ja vähentynyt — och minskats med	2 295 003	02	1 643 009	32	—	—	12 490	51	—	—	3 950 502	85
	—	—	—	—	40 124	74	—	—	444 858	81	484 983	55

¹⁾ Vankimielisairaalan menoja Smk. 70 5286:36 ja tuloja Smk. 12 922:25 ei ole otettu huomioon. — Utgifterna vid sinnessjukhuset för fångar, Fmk. 705 286:36 och inkomsterna darsammastades Fmk. 12 922:25 icke medräknade.

Jos edellämainitut menot ja tulot jaetaan tasan vankiloissa säilytettujen vankien keskimäärälle päivää kohti saadaan seuraava tulos:

Fördelas ovanstående utgifts- och inkomstsummor på medeltalet fångar för dag uti fångelser, ställa utgifterna sig som följer:

	1924.			1923.			1922.			1921.			1920.		
	Sing.	Sing.	Sing.	Sing.	Sing.	Sing.	Sing.	Sing.	Sing.	Sing.	Sing.	Sing.	Sing.	Sing.	
Jokaisen vangin aiheuttamat menot korvattiin.	Totaltulgitten för varje fånge har blivit betäckt.	Valtiovarojen avulla. Genom bidrag av statsverket.													
		Erityisillä muilla tuloilla. Genom särskilda andra inkomster.	0,14	0,20	1,20	1,20	0,19	0,26	0,05	0,16	0,49	0,70	0,16	0,13	
		Työliikkeen kautta. Genom arbetsverksamheten.	10,63	4,90	9,64	5,31	8,94	4,81	7,83	2,90	3,39	3,94	3,55	3,39	3,39
Jokaisen vangin aiheuttamat menot päivässä.															
Kostnaderna för varje fånge per dag.			27,97	24,37	26,55	24,05	25,01	23,72	25,01	21,07	23,20	23,20	21,07	23,20	
Jokaisen vangin aiheuttamat menot korvattiin.	Totaltulgitten för varje fånge har blivit betäckt.	Valtiovarojen avulla. Genom bidrag av statsverket.													
		Erityisillä muilla tuloilla. Genom särskilda andra inkomster.	6,34	3,45	8,14	3,12	8,21	3,72	4,12	5,40	4,12	3,94	3,55	3,39	
		Työliikkeen kautta. Genom arbetsverksamheten.	23,85	8,66	22,70	6,61	22,70	22,93	22,93	22,93	19,92	19,92	19,92	19,92	
Jokaisen vangin aiheuttamat menot päivässä.															
Kostnaderna för varje fånge per dag.			23,30	23,79	22,70	22,70	22,93	22,93	22,93	19,92	19,92	19,92	19,92	19,92	
Jokaisen vangin aiheuttamat menot korvattiin.	Totaltulgitten för varje fånge har blivit betäckt.	Valtiovarojen avulla. Genom bidrag av statsverket.													
		Erityisillä muilla tuloilla. Genom särskilda andra inkomster.	0,64	0,16	0,94	0,50	0,78	0,50	0,39	0,27	0,27	0,27	0,27	0,27	
		Työliikkeen kautta. Genom arbetsverksamheten.	17,20	19,27	15,88	17,13	16,28	16,28	16,28	16,28	13,30	13,30	13,30	13,30	
Jokaisen vangin aiheuttamat menot päivässä.															
Kostnaderna för varje fånge per dag.			17,65	25,45	17,13	24,82	24,41	24,82	24,41	21,59	21,59	21,59	21,59	21,59	
Jokaisen vangin aiheuttamat menot korvattiin.	Totaltulgitten för varje fånge har blivit betäckt.	Valtiovarojen avulla. Genom bidrag av statsverket.													
		Erityisillä muilla tuloilla. Genom särskilda andra inkomster.	16,31	14,48	16,31	14,48	16,31	14,48	16,31	14,48	16,31	14,48	16,31	14,48	
		Työliikkeen kautta. Genom arbetsverksamheten.	14,48	14,48	14,48	14,48	14,48	14,48	14,48	14,48	14,48	14,48	14,48	14,48	
Jokaisen vangin aiheuttamat menot päivässä.															
Kostnaderna för varje fånge per dag.			15,59	15,59	15,59	15,59	15,59	15,59	15,59	15,59	15,59	15,59	15,59	15,59	

Keskusvankiloissa — Vid centralfängelserna
 Lään- ja kihlakunnanvankiloissa — Vid läns- och häradsfångelserna
 Pakkotyölaatoissa — Vid tvångsarbetsinrättningarna
 Varavankiloissa — Vid reservfångelserna
 Vankitirtoiloissa — Vid fångkolonierna
 Yhteensä näissä vankiloissa — Vid samtliga fängelseinrättningar

eri menomomentteille olivat kertomusvuonna seuraavat:
 olika utgiftsmoment, under berättelseåret följande:

Yhteensä. Summa.		Edeltäpäin arvaamattomien menojen, joihin on luseetieda utgifter.		Tilistettyä kallimajama vuotuisia virka- ja palvelusmiehille. Ohat dyrtidstillag at tjänste- män och befatte.		Uutisrakennuksia, joihi nybyggnader.		Kortauskustannuksia, Reparationskostnader.		Sattumaisia yleisiä tarpeita varien oikeusministerion käytettä väkisi För tillfälliga allmänna behov förl justitieministeriets fotografide.		Viransijaitien ja listavartijain palkkiot, För avlöande av vikarier och ökad vaktpersonal.		Matkakustannuksia vankein- hotellatoksessa, Resekostnader vid fängsvården.		Vankeilavirkailijain opetus, Fängssetunsköndaremas under- visning.		Apurahoja vankeilasia pääste- tyille henkilöille, Understö at frigivna fångar.		Turvallisuuslaitteet, Skyddsanordningar.		Maatalousmenoja, Lantushallingsutgifter.		Sekalaisia menoja, Diverse utgifter.		Pienempiä rakennus- korjauksia.		Smärre byggnadsreparationer.																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																								
Päivässä. För dag.		Päivässä. För dag.		Päivässä. För dag.		Päivässä. För dag.		Päivässä. För dag.		Päivässä. För dag.		Päivässä. För dag.		Päivässä. För dag.		Päivässä. För dag.		Päivässä. För dag.		Päivässä. För dag.		Päivässä. För dag.		Päivässä. För dag.		Päivässä. För dag.																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																										
Smk. Smk.		Smk. Smk.		Smk. Smk.		Smk. Smk.		Smk. Smk.		Smk. Smk.		Smk. Smk.		Smk. Smk.		Smk. Smk.		Smk. Smk.		Smk. Smk.		Smk. Smk.		Smk. Smk.		Smk. Smk.																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																										
0: 11	0: 38	—	—	0: 16	0: 02	0: 14	0: 00	0: 13	—	0: 87	0: 04	0: 58	0: 80	30: 22	0: 07	0: 37	—	—	0: 25	0: 03	0: 15	0: 01	0: 08	—	0: 59	—	0: 52	0: 83	27: 53	0: 15	0: 27	—	—	0: 06	0: 08	0: 01	0: 00	0: 05	—	0: 67	0: 10	—	0: 84	21: 96	0: 14	0: 33	—	—	—	—	—	0: 00	0: 07	—	1: 55	—	—	—	0: 62	29: 50	0: 13	0: 43	—	—	0: 00	—	—	—	0: 17	—	—	—	0: 06	1: 19	30: 36	0: 10	0: 36	—	0: 15	0: 04	0: 10	0: 00	0: 09	—	—	0: 82	0: 03	0: 38	0: 80	28: 04	0: 10	0: 40	—	0: 12	0: 01	—	0: 02	0: 12	—	—	0: 83	0: 10	0: 46	0: 80	24: 70	0: 10	0: 34	—	—	0: 00	—	0: 01	0: 09	—	—	0: 25	0: 29	0: 33	0: 65	21: 35	0: 29	0: 47	—	—	0: 02	—	0: 07	0: 09	—	—	0: 55	—	—	0: 90	23: 61	0: 09	0: 47	—	—	0: 00	—	0: 01	0: 08	—	—	0: 80	0: 20	0: 37	0: 48	22: 22	0: 14	0: 53	0: 72	—	0: 02	—	0: 03	0: 10	—	—	0: 91	—	—	0: 87	28: 91	0: 13	0: 36	—	—	0: 01	—	0: 03	0: 08	—	—	0: 56	—	—	0: 98	26: 99	0: 10	0: 51	0: 10	—	0: 01	—	0: 06	0: 10	—	—	0: 52	—	—	0: 92	25: 19	0: 15	0: 45	—	—	0: 02	—	0: 04	0: 13	—	—	1: 06	0: 20	—	0: 61	28: 27	0: 22	0: 42	—	5: 96	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	39: 33	0: 02	0: 96	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	0: 72	20: 43	0: 25	0: 32	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	0: 64	41: 81	0: 13	0: 43	0: 06	0: 03	0: 01	—	0: 03	0: 10	—	—	0: 66	0: 12	0: 21	0: 74	24: 37	0: 10	0: 24	0: 80	0: 03	0: 06	—	0: 00	0: 05	—	—	0: 58	0: 43	—	—	23: 85	0: 11	0: 39	0: 41	0: 07	0: 06	—	0: 02	0: 05	—	—	0: 36	—	—	—	21: 51	0: 10	0: 44	1: 95	—	0: 04	—	0: 05	0: 09	—	—	0: 55	—	—	—	25: 83	0: 10	0: 56	0: 45	—	0: 05	—	—	—	—	—	0: 18	—	—	—	19: 63	0: 04	0: 48	1: 92	—	0: 12	—	0: 01	0: 05	—	—	0: 54	—	—	—	25: 30	0: 09	0: 46	1: 23	0: 02	0: 07	—	0: 02	0: 05	—	—	0: 42	—	—	—	23: 30	0: 11	0: 53	0: 70	—	—	—	0: 05	—	—	—	0: 81	—	—	—	21: 74	0: 13	0: 70	0: 33	—	0: 05	—	—	—	—	—	—	—	—	—	28: 85	0: 11	0: 58	0: 59	—	0: 01	—	0: 04	—	—	—	0: 58	—	—	—	23: 79	0: 11	0: 38	0: 33	0: 07	0: 04	0: 04	0: 03	0: 08	—	—	0: 67	0: 12	0: 21	0: 52	25: 51

Valtiovaroista saatu apu kutakin vankia kohti vuodessa ja päivässä viimeisenä kymmenenä vuonna nähdään seuraavasta taulusta:

Till vilket belopp statsverkets bidrag för varje fånge per år och per dag stigit under ett-vart av de tio senaste åren, framgår ur följande tabell:

	Valtiovaroista saatu apu kutakin vankia kohti. Statsverkets bidrag för varje fånge.			Valtiovaroista saatu apu kutakin vankia kohti. Statsverkets bidrag för varje fånge.	
	Vuodessa. För år.	Päivässä. För dag.		Vuodessa. För år.	Päivässä. För dag.
	<i>Smf.</i>	<i>Smf.</i>		<i>Smf.</i>	<i>Smf.</i>
	<i>Fmg.</i>	<i>Fmg.</i>		<i>Fmg.</i>	<i>Fmg.</i>
1915.....	664,80	1,82	1920.....	4 167,21	11,39
1916.....	741,12	2,02	1921.....	5 941,84	16,28
1917.....	1 344,79	3,68	1922.....	6 251,59	17,13
1918.....	2 630,16	7,21	1923.....	6 128,35	16,79
1919.....	3 181,96	8,71	1924.....	6 459,90	17,65

Allaoleva taulu näyttää, miten palkkauksiin, ruuanpitoon, vaatetukseen sekä lämmitykseen ja valaistukseen käytetyt varat vankiloissa viimeisenä kymmenenä vuonna suhtautuvat toisiinsa, jos ne jaetaan tasan kutakin vankia kohti päivässä:

Nedanstående tabell utvisar, huru utgifterna vid fängelserna för avlöningar, kost, beklädnad samt bränsle och lyse ställa sig, beräknade per fånge för dag under de senaste tio åren:

	Palkkauksiin. Avlöningar.	Ruuanpitoon. Kost.	Vaatetukseen. Beklädnad.	Lämmitykseen ja valaistukseen. Bränsle och lyse.
	Päivässä. För dag.	Päivässä. För dag.	Päivässä. För dag.	Päivässä. För dag.
	<i>Smf.</i> — <i>Fmg.</i>	<i>Smf.</i> — <i>Fmg.</i>	<i>Smf.</i> — <i>Fmg.</i>	<i>Smf.</i> — <i>Fmg.</i>
1915.....	0: 97	0: 49	0: 20	0: 21
1916.....	0: 93	0: 62	0: 21	0: 26
1917.....	1: 68	1: 08	0: 30	0: 54
1918.....	¹⁾ —	—	—	—
1919.....	²⁾ 2: 76	4: 05	1: 11	0: 61
1920.....	³⁾ 4: 88	4: 18	1: 45	0: 95
1921.....	7: 58	5: 78	1: 66	1: 36
1922.....	8: 95	5: 23	2: 18	1: 71
1923.....	9: 08	4: 49	2: 31	1: 75
1924.....	10: 30	4: 14	1: 93	1: 68

Paitsi yllämainittuja menoja, jotka on suoritettu yleisistä valtiovaroista, ovat vankilat — vaikkakin pienemmässä määrässä — vankilain johtokuntien käytettävissä olevan rahaston varoilla, joka rahasto on muodostettu vankien menetetyistä säästörahoista, vakanssi-säästöistä y. m., suorittaaneetsellaisia menoja kuin vaatetus- y. m. avustuksia vapautuneille vangeille, postimaksuja vankien kirjeistä, lahja-palkkioita ja muita tilapäisiä avustuksia varti-joille y. m. s.

Förutom förenämnda utgifter, bestridda ur allmänna statsmedel, hava fängelserna — ehuru i mindre utsträckning — från medel, tillhörande den till respektive fängelsedirektioners förfogande stående fond, som utgöres av fångars förverkade sparpennningar, vakansbesparingar m. m. bekostat sådana utgifter som beklädnads- och annan hjälp åt frigivna fångar, postporton för fångars brev, gratifikationer och andra tillfälliga understöd åt knektar m. m. d.

¹⁾ Ei voida tarkoin laskea. — Kan icke noggrant uträknas.

²⁾ Ei pakkotyölaitoksia. — Icke tvångsarbetsinrättningarna.

³⁾ Ei kaikkia pakkotyölaitoksia. — Icke alla tvångsarbetsinrättningar.

VIII. Virkamieskunta.

VIII. Tjänstemannakären.

Vankeuslaitosten virkamiehistö ja palveluskunta 31 päivänä joulukuuta 1924.

Fängelseinrättningarnas tjänstemanna- och vårdpersonal den 31 december 1924.

Laitoksen nimi. Anstaltens namn.	Predikanten, Johtaja ja apulaisjohtaja, Direktörer och biträdande direktörer.	Suunnaja, lääkäreitä ja opettajia.	Bokhallare samt kansli- och kontrospannial.	Kirjanpitäjä sekä kanslia- ja konttoriarhmissa.	Arbeitsledare, arbetsförmän och musiker.	Työjohtaja, työnvalvoja ja koneenkäyttäjät.	Vahvistareita. Vakanssare.	Varfjorta. Knektar.	Vartiopaikkoja oli vuoden lopussa							
									4 oleskeluvaihtojärjestelmän.	solhusstojla.	4 arbetsavdelningarna.	i sjukvårdens tjänst.	sastrasnitössa.	undervisning m. m.	för ekonomi elementar- undervisning.	Y. m. varter.
Helsingin keskusvank.—Centralf. i Helsingfors .	3	6	8	20	3	85	17	31	1	9	4	—				
Turun » — » i Åbo	3	6	7	20	4	106	16	38	1	14	4	—				
H:linnan » — » i Tavastehus .	1	4	3	8	3	38	6	8	1	10	2	—				
L:rannan » — » i V:strand	2	4	5	6	2	50	4	16	1	10	5	—				
Helsingin lääninv.—Länsfäng. i Helsingfors .	2	4	6	3	3	38	7	3	1	4	4	—				
Turun » — » i Åbo	2	4	6	3	2	35	9	8	1	7	3	—				
H:linnan » — » i Tavastehus	1	2	4	2	2	26	7	4	—	7	—	—				
Viiipurin » — » i Viborg	2	4	6	5	2	41	9	3	1	6	2	—				
Mikkelin » — » i St. Michel	1	4	3	2	2	19	5	4	—	4	—	2				
Kuopion » — » i Kuopio	1	3	4	3	2	24	6	4	1	8	—	—				
Vaasan » — » i Vasa	1	2	4	3	2	29	7	7	1	3	2	—				
Oulun » — » i Uleåborg	1	3	3	2	2	21	6	3	1	4	2	—				
Tammisaaren pakkotyölaitos — Tvångsarbets- inrättningen i Ekenäs	3	6	10	21	3	134	17	25	2	35	9	—				
Ilmajoen varavankila — Reservfäng. i Ilmola .	1	3	3	3	2	26	2	13	—	4	—	—				
Sukevan varavank.—Reservfängelset i Sukeva .	2	4	2	4	2	22	—	32	—	7	7	—				
Mäntyharjun varavank.—Reservf. i Mäntyharju .	1	3	2	1	1	19	—	13	—	3	—	—				
Kommunsuon varavank.—Reservf. i Kommunuo .	1	4	3	4	3	33	—	20	—	7	6	—				
Tuusulan vankisiirtola — Fängkolonin i Thusby .	1	3	2	1	1	13	1	10	1	1	1	—				
Kruunupyyn vankisiirtola — Fängkol. i Kronoby .	1	1	1	1	1	15	1	2	1	3	2	—				
Yhteensä — Summa	30	70	82	112	42	844	120	244	14	146	53	2				

Kertomusvuonna tapahtuivat seuraavat muutokset virkamieskunnassa:

Helsingin keskusvankila. Ensimmäiseksi apulaisjohtajaksi nimitettiin saman keskusvankilan kirjanpitäjä *Arvo Linna* sekä kirjanpitäjäksi *Lappeenrannan keskusvankilan kirjanpitäjä Kaarlo Leistén.*

Turun keskusvankila. Ensimmäisen apulaisjohtajan Alfred Gunnar Neoviuksen siirrettyä toiseen virkaan nimitettiin ensimmäiseksi apulaisjohtajaksi *Tammisaaren pakkotyölaitoksen ensimmäinen apulaisjohtaja Johan Daniel Konttinen.*

Lappeenrannan keskusvankila. Kirjanpitäjäksi nimitettiin *Mikkelin lääninvankilan kirjanpitäjä Arno Emil Grönman.*

Turun lääninvankila. Johtaja Otto Saarion kuoltua kertomusvuonna nimitettiin johtajajaksi *Turun keskusvankilan apulaisjohtaja Alfred Gunnar Neovius.*

Hämeenlinnan lääninvankila. Lääkäriksi nimitettiin kertomusvuonna piirilääkäri *Frans Oskar Anshelm Sahlberg.*

Under berättelseåret inträffade följande förändringar inom tjänstemannakären:

Centralfängelset i Helsingfors. Till första biträdande direktör utnämndes bokföraren vid samma centralfängelse *Arvo Linna* samt till bokförare bokföraren vid centralfängelset i *Villmanstrand Kaarlo Leistén.*

Centralfängelset i Åbo. Efter det första biträdande direktören Alfred Gunnar Neovius blivit transporterad till annan tjänst utnämndes till första biträdande direktör biträdande direktören vid tvångsarbetsinrättningen i *Ekenäs Johan Daniel Konttinen.*

Centralfängelset i Villmanstrand. Till bokförare utnämndes bokföraren vid länsfängelset i *St. Michel Arno Emil Grönman.*

Länsfängelset i Åbo. Efter det direktören Otto Saario under berättelseåret avlidit, utnämndes till direktör biträdande direktören vid centralfängelset i *Åbo Alfred Gunnar Neovius.*

Länsfängelset i Tavastehus. Till läkare utnämndes under berättelseåret prov. läk. *Frans Oskar Anshelm Sahlberg.*

Mikkelin lääninvankila. Kirjanpitäjäksi nimettiin Kruunupyyn vankisiirtolan johtaja *Valter Profeldt*.

Kuopion lääninvankila. Saarnajaksi nimitettiin kertomusvuonna kirkkoherra *Väinö Oskar Karma*.

Vaasan lääninvankila. Saarnaaja Väinö Oskari Karman tultua nimitetyksi toiseen virkaan nimitettiin saarnaajaksi pastori *Alvar Albert Rautalahti*.

Helsingissä, tammikuun 30 p:nä 1926.

Länsfängelset i St. Michel. Till bokförare utnämndes direktören vid fångkolonin i Kronoby *Valter Profeldt*.

Länsfängelset i Kuopio. Till predikant utnämndes under berättelseåret kyrkoh. *Väinö Oskar Karma*.

Länsfängelset i Vasa. Efter det predikanten Väinö Oskari Karma blivit utnämnd till annan tjänst, utnämndes till predikant pastor *Alvar Albert Rautalahti*.

Helsingfors, den 30 januari 1926.

A. P. Arvelo.

Yrjö Orkamo.

TAULULIITTEITÄ.
TABELL-BILAGOR.

TABLEAUX.

Taulu I.
Tabell I.

Vangittujen ja tuomittujen henkilöiden
Antalet häktade och dömda

	Vuoden alussa jällellä olevia: ²⁾ Kvarvarande vid årets början.		Vuoden kuluessa tulleita. ³⁾ Tillkomna under året.												Vuoden					
			Vapaaksi laskettu: ¹¹⁾ armahdetutina, ¹²⁾ bendade.						Vapaaksi laskettu: ¹¹⁾ armahdetutina, ¹²⁾ bendade.											
			Vapaaksi laskettu: ¹¹⁾ armahdetutina, ¹²⁾ bendade.		Vapaaksi laskettu: ¹¹⁾ armahdetutina, ¹²⁾ bendade.		Vapaaksi laskettu: ¹¹⁾ armahdetutina, ¹²⁾ bendade.		Vapaaksi laskettu: ¹¹⁾ armahdetutina, ¹²⁾ bendade.		Vapaaksi laskettu: ¹¹⁾ armahdetutina, ¹²⁾ bendade.		Vapaaksi laskettu: ¹¹⁾ armahdetutina, ¹²⁾ bendade.							
			M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.		
1	712	—	20	—	—	17	—	1	—	429	—	—	—	—	—	5	—			
2	843	—	—	—	—	10	—	2	—	334	—	—	—	—	—	9	—			
3	—	220	—	—	—	—	—	1	—	—	375	—	—	—	—	—	4			
4	249	—	82	—	—	8	—	15	—	913	—	—	—	—	—	—	—			
5	289	25	3 826	603	7	—	3	—	—	175	52	389	48	63	25	—	—			
6	267	52	1 277	149	4	—	6	1	4	185	30	209	50	14	1	—	—			
7	122	27	1 394	163	7	2	1	—	—	132	43	194	54	22	1	—	—			
8	371	36	3 018	351	11	1	2	1	—	190	24	613	128	24	2	1	—			
9	113	19	405	30	—	—	1	1	—	95	57	89	38	10	2	—	—			
10	194	19	861	90	4	—	—	1	—	112	23	120	34	5	2	—	—			
11	186	26	1 033	93	1	—	3	—	1	122	42	169	49	11	1	—	—			
12	127	18	546	64	—	—	1	1	—	94	16	38	2	8	—	—	—			
13	5	—	11	1	—	—	—	—	—	—	—	3	1	1	—	—	—			
14	10	2	110	10	—	—	—	—	—	6	—	23	1	—	—	—	—			
15	2	—	12	1	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—			
16	1 086	—	—	—	—	—	1	—	—	1 315	—	—	—	—	—	—	1			
17	222	—	589	—	—	—	—	—	—	170	—	—	—	—	—	—	—			
18	213	—	—	—	—	—	—	—	—	253	—	—	—	—	—	—	—			
19	149	—	—	—	—	—	—	—	—	265	—	—	—	—	—	—	—			
20	193	—	—	—	—	—	—	—	—	234	—	—	—	—	—	—	—			
21	107	—	—	—	—	—	—	1	—	667	—	21	—	—	—	—	—			
22	—	109	—	—	—	—	—	—	—	35	—	—	—	—	—	—	—			
23	Yhteensä — Summa		5 460	553	13 175	1 555	34	3	53	6 251	5 691	697	1 869	405	158	34	1	15		

¹⁾ Nombre total des individus arrêtés et condamnés détenus dans les établissements pénitentiaires et les maisons
⁵⁾ Réintégrés. — ⁶⁾ après transfèrement devant les tribunaux. — ⁷⁾ après transfèrement dans un hôpital ou hospice. —
¹³⁾ conditionnellement condamnés. — ¹⁴⁾ amnistiés. — ¹⁵⁾ graciés. — ¹⁶⁾ conditionnellement libérés. — ¹⁷⁾ libérés après l'expi-
hôpital ou hospices. — ²²⁾ Evadés. — ²³⁾ Décédés: — ²⁴⁾ par suicide. — ²⁵⁾ par autres causes. — ²⁶⁾ Livrés aux auto-
²⁹⁾ Transférés dans une autre prison. — ³⁰⁾ Restants au 31 décembre.

Lukumäärä vankiloissa vuonna 1924.¹⁾
i. fängelserna år 1924.

kuudessa pois päässeitä.¹²⁾ — Avgångna under året.

— Frigivna:		Lähetettyjä: ¹⁸⁾ Avsända till:				Kuolleita: ²⁰⁾ Döda:				Ulkomaisten virastoille jätettyjä. ²⁶⁾ Överlämnade till utrikes myndigheter.	Maamme virastoille jätettyjä. ²⁷⁾ Överlämnade till myn- digheter inom landet.	Kasvatustököihin siirrettyjä. ²⁹⁾ Överlämnade till uppfostringsanstalt.		Toiseen vankilaan siirrettyjä. ²⁹⁾ Förflyttade till annat fängelse.		Vuoden lopussa jätettyä olevia: ²⁹⁾ Kvarvarande vid årets slut.									
M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.			M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.						
63	—	174	—	4	—	21	—	—	—	2	—	3	—	6	—	—	—	165	—	736	—	1			
63	—	245	—	—	—	6	—	—	—	2	—	—	—	7	—	—	—	48	—	809	—	2			
—	22	—	229	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	3	—	—	—	—	7	—	330	—	3		
20	—	202	—	—	—	15	—	14	—	—	—	3	—	—	—	1	—	429	—	583	—	4			
—	—	1 148	150	1	—	2	2	—	—	1	1	1	—	40	1	356	157	—	1 956	265	341	33	5		
1	1	733	72	11	—	5	2	3	—	—	—	2	1	—	—	62	7	—	413	53	290	45	6		
—	—	606	59	—	—	4	6	—	—	—	—	—	—	—	—	31	—	1	629	83	169	32	7		
—	—	1 369	102	7	—	2	1	—	—	—	—	1	1	—	—	—	—	—	1 163	139	412	40	8		
1	—	223	39	1	—	5	1	—	—	—	—	—	—	—	—	15	1	—	137	8	133	18	9		
—	—	480	36	4	—	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	119	6	—	209	40	233	14	10		
—	1	660	47	3	—	4	—	1	—	—	—	1	—	—	—	18	4	—	257	31	222	28	11		
—	—	368	37	2	—	1	—	—	—	—	—	1	—	—	—	81	17	—	132	27	132	16	12		
—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	—	—	6	—	1	—	13		
—	—	23	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	59	6	—	11	1	10	1	14		
—	—	6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	1	—	—	—	4	—	15		
220	—	1 129	—	—	—	5	—	—	—	—	—	1	—	5	—	—	—	—	29	—	1 012	—	16		
1	—	722	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	18	—	230	—	17		
72	—	154	—	1	—	—	—	1	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	26	—	212	—	18		
2	—	256	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	—	153	—	19		
27	—	169	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	38	—	193	—	20		
—	—	629	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	15	—	108	—	21		
—	—	100	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	44	—	—	—	22		
470	24	9 297	874	34	—	29	45	12	26	1	5	—	28	5	45	1	748	199	1	—	5 684	698	5 983	557	23

des travaux publics pendant l'année 1924. — 2) Restants au 1^{er} janvier. — 3) Entrés pendant l'année. — 4) Nouveaux.
 5) après évasion. — 6) Transférés d'une autre prison. — 7) Sortis pendant l'année. — 8) Libérés. — 9) acquittés. —
 10) ration de la peine. — 11) Envoyés. — 12) devant les tribunaux. — 13) a l'hospice des prisonniers aliénés. — 14) dans les
 rités étrangères. — 15) Livrés aux autorités du pays. — 16) Livrés à un établissement d'éducation correctionnelle. —

	Vuoden alussa jällellä olevia ²⁾ Kvarvarande vid årets början.						Tulleita. ⁵⁾ Tillkomna.																		Tuo- Dömda:										
	vanklassa. ³⁾ i fängelset.						Vastatulleita. ⁶⁾ Nykomna.												Takaixin tuotuja. ⁴⁾ Återkomna:						kuritushone- rangaistuk- seen: ²⁰⁾ till tukthus- straff:										
							Niiden luokasta siir- rettyjä, jotka ovat: ⁸⁾ Överflyttade från klassen av:												Toisesta vankilasta siirrettyjä. ¹⁷⁾ Örflyttade från annan fängelse.																
	tukittavina jolisse olevia. ⁴⁾ på rannsakning förvarande.						joka ennen vangitsemista ohvat vapaina. ⁷⁾ som omdelebart före häktande visrats på fri fot.						katsineet kuritushone- rangaistusta. ⁹⁾ personer, som utsättit tukthusstraff.						karkottekka. ¹⁸⁾ från rymning.						sainnasta. ¹⁹⁾ från sjukhus.						määräajaksi. ²¹⁾ på bestämd tid.			elinajaksi. ²²⁾ på livtid.	
M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.		
1	Helsingin lääninvankila — Länsfängelset i Helsingfors	100	6	7	—	—	582	81	—	—	2	—	5	—	—	5	—	2	—	—	—	8	—	209	12	8	—	—	—	—	—	—	—		
2	Turun lääninv. — Länsfängelset i Åbo	134	19	4	—	—	348	33	—	—	2	—	5	—	3	—	1	—	4	—	4	—	42	—	201	16	8	—	—	—	—	—	—		
3	Hämeenlinnan lääninvankila — Länsfängelset i Tavastehus	39	5	7	2	—	219	26	—	—	—	—	2	—	—	1	—	1	—	—	—	9	2	139	12	—	1	—	—	—	—	—	—		
4	Viipurin lääninv. — Länsfäng. i Viborg	161	5	11	1	—	771	50	—	—	3	—	16	2	1	—	3	—	1	—	—	—	16	1	292	15	8	—	—	—	—	—	—		
5	Mikkelin „ — „ i S:t Michel	31	1	—	—	—	133	8	—	—	1	—	3	—	1	—	8	—	1	—	—	—	21	—	77	4	2	—	—	—	—	—	—		
6	Kuopion „ — „ i Kuopio	20	5	4	—	—	193	22	—	—	—	—	—	—	2	—	1	—	1	—	—	—	5	—	59	4	—	—	—	—	—	—	—		
7	Vaasan „ — „ i Vasa	44	4	1	—	—	175	19	—	—	—	—	2	—	—	—	2	—	2	—	1	—	14	7	98	6	1	—	—	—	—	—	—		
8	Oulun „ — „ i Uleåborg.	25	4	—	—	—	115	19	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	1	—	—	—	61	6	1	—	—	—	—	—	—	—		
9	Kastelholman kihlak. vankila — Häradsfängelset å Kastelholm	5	—	—	—	—	9	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
10	Kajaanin kihlak. vankila — Häradsfäng. i Kajana	8	1	—	—	—	52	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
11	Kittilän kihlak. vankila — Häradsfäng. i Kittilä	1	—	—	—	—	3	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
12	Mäntyharjun varavankila — Reservfängelset i Mäntyharju	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
13	Yhteensä — Summa	568	50	34	3	2	600	262	—	—	10	—	33	2	7	1	20	1	11	3	5	—	116	10	139	75	28	1	—	—	—	—	—	—	

1) Individus arrêtés pour crimes et délits pendant l'année 1924. — 2) Restants au 1^{er} janvier: — 3) dans l'établissement.
⁸⁾ Transférés de la classe: — ⁹⁾ des détenus, qui ont subi la peine de travaux forcés. — ¹⁰⁾ des détenus, qui ont subi l'emprisonnement.
attendant leur transfèrement. — ¹⁴⁾ Réintégrés: — ¹⁵⁾ après transfèrement dans un hôpital ou hospice. — ¹⁶⁾ après évasion.
pétuité. — ²³⁾ à l'emprisonnement. — ²⁴⁾ aux amendes, qui en cas d'insolvabilité sont remplacées par l'emprisonnement. —
preuves. — ³¹⁾ Transférés dans la classe des: — ³²⁾ individus arrêtés pour vagabondage. — ³³⁾ détenus transférés. — ³⁴⁾ Évadés. —
⁴⁰⁾ par autre causes. — ⁴¹⁾ Remis aux autorités étrangères ou aux autorités du pays. — ⁴²⁾ Transférés dans une autre prison.

henkilöitä vuonna 1924.¹⁾
 för brott år 1924.

Pois päässeitä. ²⁾ Avgångna.																										Vuoden lopussa jällellä olevia. ⁴⁾ Kvarvarande vid Årets slut:																	
mittuja: ¹⁾				Vapaiksi laskettuja. ²⁾ Frigivna.								Niiden lk. siir., jotka ovat: ³⁾ Överflyttade till kl. av:				Lähetettyjä: ²⁾ Ävsända till:				Kuolleita: ²⁾ Döda:				Ulkomaiden tahi maamme virastolle jätettyjä. ⁴⁾ Överlämnade till myndigheter inom eller utom landet.				Toiseen vankilaan siirrettyjä. ⁴⁾ Örflyttade till annat fängelse.				tutkittavina joissa olevia. ⁴⁾ på rannsaking frånvarande.											
vankien- ja sakkoihin. ²⁾ till böter.				vapautettuna tahi muuten vapaksi julistettuna tahi muuten vapautettuna. ²⁾ friskända eller ejest lösgivna.								jotka ei ole vielä tuomittu syyllisiksi. ²⁾ förklarade ej kunna åt saken tillas.				kulteturvankkeja. ²⁾ transportångar.				Karamella. ²⁾ Rymda.				sairaalain. ²⁾ sjukhus eller hospital.				itseensä surmaamalla. ²⁾ genom självmord.				muista syyistä. ²⁾ av annan orsak.				vankilaan. ²⁾ i fängelset.				vankilaan joissa olevia. ⁴⁾ på rannsaking frånvarande.			
M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.						
148	20	13	1	63	25	57	4	51	14	1	1	1	1	3	1	2	2	1	1	1	1	28	2	15	2	111	6	1	1	1	1	111	6	1	1								
106	9	4	—	14	1	10	—	103	15	2	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	6	—	—	72	8	11	—	—	—	—	—	—	2								
8	4	1	—	22	1	53	11	6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5	2	—	—	40	5	—	—	—	—	—	—	—	3								
173	13	27	1	24	2	30	8	216	10	8	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	52	1	—	—	142	10	7	—	—	—	—	—	4									
34	2	3	—	10	2	27	1	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	9	—	—	—	29	1	1	—	—	—	—	—	5									
49	4	1	—	5	2	46	10	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	13	—	—	—	35	8	4	—	—	—	—	—	6									
28	2	4	—	11	1	54	16	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	36	4	3	—	—	—	—	—	7									
28	12	—	—	8	—	3	—	8	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6	5	—	—	23	1	2	—	—	—	—	—	8									
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	9								
2	—	—	—	1	—	3	1	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	3	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10								
1	1	—	—	—	—	23	1	—	—	—	—	—	—	3	—	—	—	—	—	—	—	28	1	2	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	11								
—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	12								
577	67	53	2	158	34	307	52	387	39	11	2	7	—	5	1	2	19	2	1	—	1	75	4	115	10	489	42	29	—	—	—	—	—	13									

— 4) devant les tribunaux. — 5) Entrés. — 6) Nouveaux: — 7) qui immédiatement avant l'arrestation vivaient en liberté. —
 — 11) des détenus emprisonnés faute de paiement d'amendes. — 12) des individus arrêtés pour vagabondage. — 13) des détenus
 — 17) Transférés d'une autre prison. — 18) Sortis. — 19) Condamnés: — 20) aux travaux forcés: — 21) à temps. — 22) à per-
 25) Libérés: — 26) amnistiés. — 27) graciés. — 28) conditionnellement condamnés. — 29) mis en liberté. — 30) acquittés faute de
 35) Envoyés. — 36) a l'hospice des prisonniers aliénés. — 37) dans les hôpitaux ou hospices. — 38) Décédés: — 39) par suicide. —
 — 43) Restants au 31 décembre.

Taulu III.
Tabell III.Kuritusuonerangaistusta kärsineiden
Antalet fångar, som undergått

		Tulleita. ²⁾ Tillkomna.													
		Vnoden alussa jälleli olevia: ²⁾ Käryvannde vid årets början.		Vastatulleita. ¹⁾ Nykomna.		Takaisin tuotuja: ⁶⁾ Återkomna från:						Toisesta vankilasta siirrettyjä: ⁷⁾ Förllyttade från annat fängelse.			
						sairaalasta. ⁹⁾ sjukhus.		karantellit. ⁷⁾ rymning.		tutkimusvankila. ⁸⁾ rannsakning.					
						M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.			M. M.	N. K.
1	Helsingin keskusvankila — Centralfängelset i Helsingfors ...	712	—	358	—	17	—	1	—	—	—	—	—	91	—
2	Turun » — » i Åbo	843	—	331	—	10	—	2	—	—	—	—	—	*) 3	—
3	Elämeenlinnan » — » i Tavastehus ...	—	194	—	80	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—
4	Lappeenrannan » — » i Villmanstrand.	249	—	417	—	4	—	15	—	—	—	—	—	42	—
5	Tammisaaren pakkotyölait. — Tvångsarbetsinrättning i Ekenäs	704	—	118	—	1	—	—	—	—	—	—	—	22	—
6	Ilmajoen varavankila — Reservfängelset i Ilmola	25	—	8	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
7	Sukevan » — » i Sukeva	213	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	253	—
8	Konnunsuon » — » i Konnunsuo	193	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	234	—
9	Turun lääninvankila — Länsfängelset i Åbo	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
10	Viipurin » — » i Viborg	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
11	Yhteensä — Summa	2 941	194	1 233	80	32	1	19	—	—	—	—	—	645	—

*) Yhdestä Viipurin lääninvankilasta siirretystä vangista antaa Turun keskusvankila henkilökohtaiset tiedot. —

1) Nombre des individus, qui ont subi la peine des travaux forcés pendant l'année 1924. — 2) Restant au 1^{er} jan-
— 7) après évasion. — 8) après transfèrement devant les tribunaux. — 9) Transférés d'une autre prison. — 10) Sortis.
ration de la peine. — 17) Transférés dans la classe des individus arrêtés pour crimes et délits. — 18) Envoyés: — 19) a
23) Décédés: — 24) par suicide. — 25) par autres causes. — 26) Remis aux autorités du pays. — 27) Transférés dans

vankien lukumäärä vuonna 1924.¹⁾
 tukthusstraff år 1924.

Pois päässeitä. ¹⁰⁾ Avgångna.																				Vuoden lopussa jäljellä olevia. ²⁹⁾ Kvarvarande vid årets slutt.						
Vapaaksi laskettuina: ¹¹⁾ Frigivna:										Lähetettyjä: ¹⁸⁾ Avsända till:				Kuolleita: ²³⁾ Döda:		Toiseen vankilaan siirrettyjä. ²¹⁾ Förlämnade till annat fängelse.				Maamme virastoille jätettyjä. ²⁰⁾ Överlämnade till myndigheter inom landet.		M. M.		N. K.		
armahdetuina. ¹⁴⁾ beändade.		ehdonalaisesti vapautettuina. ¹³⁾ villkorligen frigivna.		kärsityksiin umpeen rangaistuksen täytäntönsä lyäkkinä. ¹⁹⁾ efter fullständigt tilländagen strafftid.		Näiden luokk. siirretyt, jotka ovat kuuljehsvankkeja. ¹⁷⁾ Överflyttade till Kl. av transportfångar.		Vankilaisstrahan. ¹²⁾ Sjussjukhuset för fångar.		sairaalaan. ²²⁾ sjukhus eller hospital.		tutkimuslaitokseen. ¹⁶⁾ rannsakning.		Karametta. ²⁵⁾ Kymda.		itsensä surmannalla. ²⁴⁾ genom självmord.		mistä syistä. ²⁶⁾ av annan orsak.								
M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.		
M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.		
				5	63	174					4		2	3							165		736			
				9	63	245			21				2		6						48		809			
							74		6		1												172			
					20	47				7			14									340		296		
				1	219	51				5				1								11		553		
					1	9																14		9		
					72	154					1		1									26		212		
					27	169																38		193		
																						2				
																						1				
				15	4	465	22	849	74		1	27	12	1	5		19		4	21	1		645	2 808	172	11

Om en från länsfängelset i Viborg förflyttad tukthusfånge har centralfängelset i Åbo lämnat specialuppgifter.
 vier. — ³⁾ Entrés pendant l'année: — ⁴⁾ Nouveaux. — ⁵⁾ Réintégrés: — ⁶⁾ après transfèrement dans un hôpital ou hospice.
 — ¹¹⁾ Libérés: — ¹²⁾ mis en liberté. — ¹³⁾ amnistiés. — ¹⁴⁾ graciés. — ¹⁵⁾ conditionnellement libérés. — ¹⁶⁾ après l'expulsion des prisonniers aliénés. — ²⁰⁾ dans les hôpitaux ou hospices. — ²¹⁾ devant les tribunaux. — ²²⁾ Evadés. —
 une autre prison. — ²⁸⁾ Restants au 31 décembre.

Rikokset, joista rangaistuslaitoksissa vuonna 1924
Brotten, för vilka tukthusstraff ädömts i

		Vuoden alussa Kvarvarande						
		Helmingin keskusvankila, Centralfängelset i Helsingfors.	Turun keskusvankila, Centralfängelset i Abo.	Hämeenlinnan keskusvankila, Centralfängelset i Tavastehus	Lappeenrannan keskusvankila, Centralfängelset i Villmanstrand.	Turun läänvankila, Länsfängelset i Abo.	Tammisaaren pakkotyölaitos, Työsuojelusehtimäen i Ekenäs.	
		M. M.	M. M.	N. K.	M. M.	M. M.	M. M.	
1. Rikoksia rikoslakia vastaan. ⁵⁾								
1. Brott emot strafflagen.								
1	10 luku. Uskontorikos — Religionsbrott ⁶⁾	—	—	—	—	—	—	
2	11 luku. Valtiopetos — Högförräderi ⁷⁾	56	70	18	16	—	303	
3	12 luku. Maanpetos — Landsförräderi ⁸⁾	3	—	2	2	—	49	
	16 luku. Rikokset julkista viranomaisista ja yleistä jär-							
	jestystä vastaan — Brotten emot offentlig myn-							
	dighet och allmän ordning. ⁹⁾							
4	Väkivalta virka- ja palvelusmiestä vastaan —							
	Väld eller annan förgripelse mot ämbets- och							
	tjänstemän ¹⁰⁾	1	3	1	5	—	—	
5	Salakapina, sen yritys y.m. — Myteri, försök							
	därtill m.m. ¹¹⁾	1	1	—	—	—	—	
6	Vangin vapauttaminen tai irtipäästäminen —							
	Befriande eller lössläppande av fänge ¹²⁾ ..	—	—	—	—	—	—	
7	17 luku. Vääriä vala — Mened ¹³⁾	1	3	2	—	—	—	
8	18 luku. Rikokset suku-oikeuksia vastaan — Brotten emot							
	jämlikerättigheter ¹⁴⁾	—	—	—	—	—	—	
9	19 luku. Anorikokset: — Aktenslagsbrotti. ¹⁵⁾							
	Kaksinnaiminen — Tvegifte ¹⁶⁾	—	—	—	—	—	—	
10	20 luku. Salavuoteus ja muu haureus: — Lägersmål och							
	annan otukt. ¹⁷⁾							
	Sukurutsaus tai muu raskaammanlaatuinen							
	salavuoteus — Blodskam eller annat kva-							
	lificerat lägersmål ¹⁸⁾	2	—	—	3	—	—	
11	Paritus — Koppleri ¹⁹⁾	—	—	2	—	—	—	
12	Eläimiin sekaantuminen tai muu luonnon-							
	vastainen haureus — Tidslag eller an-							
	nan naturvidrig otukt ²⁰⁾	—	—	—	—	—	—	
13	21 luku. Murha, tappo ja muu pahoimpitely: — Mord,							
	dråp och annan misshandel. ²¹⁾							
	Murha ja sen yritys — Mord och försök där-							
	till ²²⁾	138	86	28	7	—	349	
14	Tahallinen tappo — Viljadråp ²³⁾	81	20	16	11	2	4	
15	Pahoimpitely ja törkeä tappelu kuoleman seu-							
	rauksella — Misshandel och grovt slagsmål							
	med dödlig påföljd ²⁴⁾	130	38	1	65	—	—	
16	Toisen tappaminen tämän omasta pyynnöstä							
	— Dödande av annan på dennes begäran ²⁵⁾	—	—	—	—	—	—	
17	Myrkyttäminen — Förgiftning ²⁶⁾	—	—	—	—	—	—	
18	Pahoimpitely ja törkeä tappelu — Misshandel							
	och grovt slagsmål ²⁷⁾	29	24	—	51	—	—	
19	22 luku. Lapsenmurha: — Barnamord. ²⁸⁾							
	Lapsenmurha — Barnamord ²⁹⁾	—	—	28	—	—	—	
20	Sikiön ulosajaminen — Fosterfördrivning ³⁰⁾ .							
	Sikiön heitteelle paneminen — Utsättande o.							
21	övergivande av foster ³¹⁾	—	—	—	—	—	—	
22		Siirto — Transport	442	245	109	161	2	705

¹⁾ Crimes et délits pour lesquels les individus dans les pénitenciers en 1924 ont été condamnés aux travaux pénal. — ⁶⁾ Infractions en matière de religion. — ⁷⁾ et ⁸⁾ La haute trahison. — ⁹⁾ Infraction contre l'autorité publique fonctions. — ¹¹⁾ Mutinerie, tentative etc. — ¹²⁾ Délivrance de prisonnier. — ¹³⁾ Faux serment. — ¹⁴⁾ Infraction contre ¹⁸⁾ Inceste. — ¹⁹⁾ Proxénétisme. — ²⁰⁾ Des relations impures avec des animaux ou autres perversités. — ²¹⁾ Assassiné déterminé la mort. — ²⁵⁾ La mort donnée à un autre à sa propre demande. — ²⁶⁾ Empoisonnement. — ²⁷⁾ Coups

säilytetyt vangit olivat tuomitut kuritushuonerangaistukseen. ¹⁾
straffanstalterna under år 1924 förvarade fångar.

jällellä olevia. ²⁾ vid årets början.					Vuoden kuluessa tulleita. ³⁾ Under årets lopp nykomna.										Kaikkiaan. ⁴⁾ Inalles.		
Ihmajoen varavankila. Reservfängelse i Iimola.	Sukevan varavankila. Reservfängelse i Sukeva.	Kommunsjon varavankila. Reservfängelse i Kommunio.	Yhteensä. Summa.		Helsingin keskusvankila. Centralfängelse i Helsingfors.	Turun keskusvankila. Centralfängelse i Åbo.	Hämeenlinnan keskusvankila. Centralfängelse i Tavastehus.	Lappeenranta keskusvankila. Centralfäng. i Villmansstrand.	Tammisaaren pakkovalitus. Tvangsarbejdsinrättningen i Drottas.	Ihmajoen varavankila. Reservfängelse i Iimola.	Yhteensä. Summa.		M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	
			M. M.	N. K.							M. M.	N. K.					
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
—	—	—	450	18	6	13	10	6	97	—	122	10	—	—	572	28	2
—	—	—	56	2	—	—	—	—	15	—	15	—	—	71	2	3	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4
—	—	—	12	1	—	8	—	8	—	—	16	—	—	28	1	4	
—	—	—	3	—	—	1	—	—	—	—	1	—	—	4	—	5	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6
—	—	—	12	2	2	—	—	8	—	—	10	—	—	22	2	7	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	9
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10
—	—	—	7	—	—	1	1	6	—	—	7	1	—	14	1	10	
—	—	—	—	2	—	—	—	1	—	—	1	1	—	3	—	11	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	12
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	13
—	—	—	591	28	14	8	3	3	6	—	31	3	—	622	31	13	
—	—	—	130	16	34	5	1	5	—	—	44	1	—	174	17	14	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	15
—	—	—	297	1	62	11	—	60	—	—	133	—	—	430	1	15	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	16
—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	17
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	18
—	—	—	136	—	18	14	—	77	—	—	109	—	—	245	—	—	18
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	19
—	—	—	1	28	—	—	—	—	—	—	—	—	18	1	46	19	
—	—	—	1	11	—	—	—	—	—	—	—	—	7	1	18	20	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	21
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	22
—	—	—	83	59	1 697	109	136	61	41	175	118	—	490	41	2 187	150	22

forcés. — ²⁾ Restants au 1^{er} janvier. — ³⁾ Entrés pendant l'année. — ⁴⁾ Total. — ⁵⁾ Crimes et délits contre la Code et contre l'ordre public: — ¹⁰⁾ Violence ou autre attentat contre un employé de l'Administration dans l'exercice de ses droits de famille. — ¹⁵⁾ Adultère: — ¹⁶⁾ Bigamie. — ¹⁷⁾ Cohabitation illicite et autres actes impudiques: — nat, meurtre et autres voies de fait. — ²²⁾ Assassinat. — ²³⁾ Meurtre. — ²⁴⁾ Voies de fait et rixes brutales ayant et blessures et rixe violentes. — ²⁵⁾ et ²⁹⁾ Infanticide. — ³⁰⁾ Avortement. — ³¹⁾ Abandonnement.

		Vuoden alussa Kvarvarande					
		Helsingin keskusvankila, Centralfängelse i Helsingfors.	Turun keskusvankila, Centralfängelse i Åbo.	Hämeenlinnan keskusvankila, Centralfängelse i Tavastehus.	Kapteenin keskusvankila, Centralfäng. i Ylimaanstrand.	Turun lääninvankila, Länsfängelse i Åbo.	Tammisaaren pakko- työlaitos, Tvangsarbejdsanstalten i Ekens.
		M. M.	M. M.	N. K.	M. M.	M. M.	M. M.
1	25 luku.	442	245	109	161	2	705
	Siirto — Transport <i>Riksköset toisen vapautta vastaan: — Brott mot annans frihet.³²⁾</i>						
2	26 luku.	8	5	—	4	—	—
	Väkisinmakaaminen tahi muuhun haurelli- suuteen pakottaminen — Våldtäkt eller tvång att tåla annan otuktigt handling ³³⁾ ...						
	<i>Väärä tahi todistamaton ilmianto: — Falsk eller ostyrkt angivelse.³⁴⁾</i>						
3	28 luku.	—	—	—	—	—	—
	Vääräilmianto — Falsk angivelse ³⁵⁾						
	<i>Varkaus ja näpisteleminen — Stöld och snat- teri.³⁶⁾</i>						
4	1-kert. varkaus — Enkel stöld 1:sta resan ³⁷⁾	3	3	1	—	—	—
5	2- » » — » » 2:dra » ³⁸⁾	42	112	9	—	—	—
6	3- » » — » » 3:dje » ³⁹⁾	4	82	19	1	—	—
7	1- » törkeä vark. — Grov stöld 1:sta » ⁴⁰⁾	132	20	14	48	—	—
8	2- » » — » » 2:dra » ⁴¹⁾	21	93	4	6	—	—
9	3- » » — » » 3:dje » ⁴²⁾	8	105	6	2	—	—
10	4-kertainen varkaus — 4:de resan stöld ⁴³⁾ ...	9	84	13	2	—	—
11	5- » » — 5:te » » ⁴⁴⁾ ...	—	28	1	—	—	—
12	6- » » — 6:te » » ⁴⁵⁾ ...	—	8	2	—	—	—
13	7- » » — 7:de » » ⁴⁶⁾ ...	—	2	1	—	—	—
14	8- » » — 8:de » » ⁴⁷⁾ ...	—	—	—	—	—	—
15	1- » murto — Inbrott 1:sta resan ⁴⁸⁾	8	19	—	1	—	—
16	2- » » — » 2:dra » ⁴⁹⁾	—	1	—	—	—	—
17	29 luku.	—	—	—	—	—	—
	<i>Kavallus: — Försnillning.⁵⁰⁾</i>						
	Kavallus raskauttavien asianhaarojen valli- tessa — Försnillning under försvarande om- ständigheter ⁵¹⁾	6	3	1	2	—	—
18	31 luku.	—	—	—	—	—	—
	<i>Ryöstö ja kiristäminen: — Rån och utpressning.⁵²⁾</i>						
19	1-kertainen ryöstö — Rån 1:sta resan ⁵³⁾	12	19	1	16	—	—
20	2- » » — » 2:dra ».....	—	—	—	—	—	—
	1- » kiristäminen — Utpressning 1:sta resan ⁵⁴⁾	—	—	—	—	—	—
21	32 luku.	—	—	—	—	—	—
	<i>Varastetun tavaran kätkeminen ynnä muu lu- valon rylhtyminen rikoksen karutta saatun tavaraan: — Döljande av tjuvgods, så ock annan olovlig befattning med gods, som åt- kommits genom brott.⁵⁵⁾</i>						
21	Varastetun tavaran kätkeminen — Döljande av tjuvgods ⁵⁶⁾	1	5	1	3	—	—
22	Siirto — Transport	696	834	182	246	2	705

³²⁾ Attentats à la liberté individuelle: — ³³⁾ Viol. — ³⁴⁾ Dénonciations fausses et non établies: — ³⁵⁾ Dénon-
⁴⁰⁾ Vol grave. — ⁴¹⁾ Première récidive de vol grave. — ⁴²⁾ Deuxième récidive de vol grave. — ⁴³⁾ Troisième récidive de
³⁶⁾ Recidive de vol. — ⁴⁸⁾ Effraction. — ⁴⁹⁾ Première récidive d'effraction. ⁵⁰⁾ Détournement: — ⁵¹⁾ D:o circonstances

Jälellä olevia. ²⁾ vid årets början.		Vuoden kuluessa tulleita. ³⁾ Under årets lopp nykomna.												Kaikkiaan. ⁴⁾ Inalles.		
Ilmajoen varavankila. Reservifängelser i Ilmola.	Ilmajoen varavankila. Reservifängelser i Ilmola.	Sukevan varavankila. Reservifängelser i Sukeva.	Kommunsnon varavankila. Reservifängelser i Kommunso.	Yhteensä. Summa.		Helsingin keskusvankila. Centralfängelser i Helsingfors.	Årjun keskusvankila. Centralfängelser i Åbo.	Hämeenlinnan keskusvankila. Centralfängelser i Tavastehus.	Lappeenranta keskusvankila. Centralfäng. i Vijnmanstrand.	Tammisaaren pakkovalitus. Tvangsreklamitöringen i Ekenäs.	Ilmajoen varavankila. Reservifängelser i Ilmola.	Yhteensä. Summa.		Kaikkiaan. ⁴⁾ Inalles.	N. K.	
				M. M.	N. K.							M. M.	N. K.			M. M.
—	—	83	59	1 697	109	136	61	41	175	118	—	490	41	2 187	150	1
—	—	—	4	21	—	7	2	—	9	—	—	18	—	39	—	2
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3
—	—	17	7	30	1	3	—	—	1	—	—	4	—	34	1	4
—	—	3	3	160	9	19	67	9	8	—	—	94	9	254	18	5
—	—	1	—	88	19	1	51	5	2	—	—	54	5	142	24	6
—	—	53	66	319	14	100	7	11	116	—	—	223	11	542	25	7
—	—	11	2	133	4	15	49	2	7	—	—	71	2	204	6	8
—	—	—	—	115	6	—	30	3	—	—	—	30	3	145	9	9
—	—	—	—	95	13	—	24	3	2	—	—	26	3	121	16	10
—	—	1	—	29	1	—	8	2	—	—	—	8	2	37	3	11
—	—	—	—	8	2	—	1	1	—	—	—	1	1	9	3	12
—	—	—	—	2	1	—	1	—	—	—	—	1	—	3	1	13
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	14
—	—	7	3	38	—	10	8	—	11	—	—	29	—	67	—	15
—	—	—	—	1	—	2	—	—	—	—	—	2	—	3	—	16
—	—	4	4	19	1	1	1	—	1	—	—	3	—	22	1	17
—	—	8	3	58	1	17	9	—	1	—	—	45	—	103	1	18
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	19
—	—	2	—	2	—	—	2	—	2	—	—	4	—	6	—	20
—	—	1	2	12	1	—	1	1	5	—	—	6	1	18	2	21
—	—	191	153	2 827	182	311	322	78	358	118	—	1 109	78	3 936	260	22

ciations fausses. — ³⁶⁾ Vol et petit vol: — ³⁷⁾ Vol. — ³⁸⁾ Première récidive de vol. — ³⁹⁾ Deuxième récidive de vol. — vol grave. — ⁴⁴⁾ Quatrième récidive de vol. — ⁴⁵⁾ Cinquième récidive de vol. — ⁴⁶⁾ Sixième récidive de vol. — ⁴⁷⁾ Septième récidive de vol. — ⁵²⁾ Rapine et extorsion: — ⁵³⁾ Rapine. — ⁵⁴⁾ Extorsion. — ⁵⁵⁾ Recel des biens volés, etc. — ⁵⁶⁾ Recel.

		Vuoden alussa Kvartarande					
		Helsingin keskusvankila, Centralfängelset i Helsingfors	Turun keskusvankila, Centralfängelset i Åbo.	Hämeenlinnan keskusvankila, Centralfängelset i Tavastehus.	Lappeenrannan keskusvankila, Centralfängelset i Villmanstrand.	Turun läänivankila, Länsfängelset i Åbo.	Tammisaaren pakkotyölaitos, Tvångsarbetsinrättningen i Ekenäs.
		M. M.	M. M.	M. K.	M. M.	M. M.	M. M.
1	34 luku. Siirto — Transport <i>Yleistä vaaraa tuottavat rikokset: — Brott, vilka innebära allmän fara.</i> ⁵⁷⁾	696	834	182	246	2	705
2	Murhapoltto — Mordbrand ⁵⁸⁾	3	3	6	3	—	—
3	Toisen hengen, terveyden ja omaisuuden vaaranalaiseksi saattaminen muulla tavoin — Åstadkommande av fara på annat sätt för annans liv, hälsa och egendom ⁵⁹⁾	—	—	—	—	—	—
4	36 luku. Petos ja väärennys — Bedrägeri och förfalskning ⁶⁰⁾	2	8	—	2	—	—
5	Petos — Bedrägeri ⁶¹⁾	2	—	1	—	—	—
6	Yleisen asiakirjan väärentäminen — Förfalskning av allmän handling ⁶²⁾	2	—	4	—	—	—
7	Muu väärennys — Annan förfalskning ⁶³⁾	11	4	4	6	—	—
8	37 luku. Raharikokset: — Myntbrott ⁶⁴⁾	—	—	—	—	—	—
9	Rahan väärentäminen ja väärän rahan teko — Falskmyntning eller myntförfalskning ⁶⁵⁾ ..	1	—	—	—	—	—
10	Väärän rahan kaupittelu — Utprängling av falskt mynt ⁶⁶⁾	5	5	1	4	—	—
11	39 luku. Konkursrikokset: — Bankruttbrott ⁶⁷⁾	—	—	—	1	—	—
12	Petollinen vararikko — Bedräglig konkurs ⁶⁸⁾	—	—	—	—	—	—
13	40 luku. Virkamiesten virkarikokset: — Tjänstemans brott i tjänsten. ⁶⁹⁾	—	—	—	—	—	—
14	Yleisten varojen kavaltaminen — Försnilling av allm. medel ⁷⁰⁾	—	—	1	2	—	—
15	Muu virkamiehen virkarikos — Annat brott av tjänstemän i tjänsten ⁷¹⁾	—	—	—	—	—	—
16	42 luku. Valtion turvallisuutta ja yleistä järjestyttä koskevien määräysten rikkominen — Brott mot föreskrift till statens säkerhet eller allmän ordning ⁷²⁾	—	—	—	—	—	—
17	II. Rikoksia merilakia vastaan — Brott mot sjölagen⁷³⁾	—	—	—	—	—	—
18	III. Rikoksia sotaväen rikoslakia vastaan — Brott mot strafflagen för krigsmakten⁷⁴⁾	10	1	—	4	—	—
19	Yhteensä — Summa	730	855	195	268	2	705

⁵⁷⁾ Infractions qui renferment un danger public: — ⁵⁸⁾ Incendie volontaire. — ⁵⁹⁾ Danger autrement provoqué
ments publics. — ⁶⁰⁾ Autres falsifications. — ⁶¹⁾ Fausse monnaie: — ⁶²⁾ Contrefaçon et falsification de monnaie. —
par les fonctionnaires dans leur service: — ⁶³⁾ Détournement des fonds publics. — ⁶⁴⁾ Autres infractions commises
⁷³⁾ Contraventions à la lois maritime. — ⁷⁴⁾ Délit contre code pénal militaires.

Jälellä olevia. *) vid årets början.					Vuoden kuluessa tulleita. *) Under årets lopp nykomna.										Kalkkian *) Inalles.								
Yhteensä. Summa.		Kommunsuon varavankila. Reservifångelser i Kommunso.		Sukevan varavankila. Reservifångelser i Sukeva.		Imajoen varavankila. Reservifångelser i Imola.		Helsingin keskusvankila. Centralfångelser i Helsingfors.		Turun keskusvankila. Centralfångelser i Åbo.		Hämeenlinnan keskusvankila. Centralfångelser i Tavastehus.		Lappeenranta keskusvankila. Centralfång. i Villmanstrand.		Tammisaaren pakkotyöallos. Tvångsarbetsinrätt. i Ekenäs.		Yhteensä. Summa.		Kalkkian *) Inalles.			
M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.		
—	—	191	153	2 827	182	311	322	78	358	118	—	1 109	78	3 936	260	1							
—	—	3	5	17	6	3	—	—	1	—	—	4	—	21	6	2							
—	—	—	1	1	—	—	—	—	2	—	—	2	—	3	—	3							
—	—	1	4	17	—	3	—	—	1	—	—	4	—	21	—	4							
—	—	—	2	4	1	1	—	1	2	—	—	3	1	7	2	5							
—	—	7	12	40	4	3	7	—	40	—	—	50	—	90	4	6							
—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	7							
—	—	3	4	21	1	—	2	—	2	—	—	4	—	25	1	8							
—	—	—	2	3	—	—	—	—	3	—	—	3	—	6	—	9							
—	—	1	4	7	1	—	—	—	8	—	—	8	—	15	1	10							
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	11							
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	12							
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8	—	8	—	13							
25	—	8	6	54	—	37	1	1	—	—	—	38	—	92	—	14							
25	—	214	193	2 992	195	358	332	80	417	118	8	1 233	80	4 225	275	15							

pour la vie, la santé ou les biens d'autrui. — ⁶⁰) Tromperie et faux. — ⁶¹) Tromperie. — ⁶²) Falsification des docu-
⁶⁶) Mise en circulation de fausse monnaie. — ⁶⁷) Banque-route. — ⁶⁸) Débiteurs frauduleux. — ⁶⁹) Infractions commises
par les fonctionnaires. — ⁷²) Sur les infractions aux prescriptions concernant la sûreté de l'Etat ou l'ordre général. —

Aika, joksi rangaistuslaitoksissa vuonna 1924 säilytetyt vangit olivat tuomitut kuritushuoneangaistukseen.¹⁾
Tidslängden, för vilken tukthusstraff ådomts under år 1924 i straffanstalterna förvarade fångar.¹⁾

	Vuoden alussa jällellä olevia. ²⁾ Kvarvarande vid årets början.						Vuoden kuluessa tulleet. ³⁾ Under årets lopp nykomna.						Kaikkiaan. ⁴⁾ Inalles.							
	M.	N.	K.	M.	M.	K.	M.	N.	K.	M.	M.	N.			K.					
Kuritushuoneeseen elinajaksi — Tukthusstraff för livstid ⁵⁾	93	18	4	1	131	—	1	1	303	18	14	9	2	1	4	—	28	2	331	20
Kuritushuoneeseen 20 vuodeksi — Tukthusstraff på 20 år ⁶⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Sn 19 — D:o 19	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Sn 18 — D:o 18	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Sn 15 — D:o 15	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Sn 14 — D:o 14	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Sn 13 — D:o 13	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Sn 12 — D:o 12	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Kuritushuoneeseen 8—12 vuodeksi — Tukthusstraff från 8 och mindre än 12 år ⁷⁾	57	68	18	6	35	—	8	1	175	18	24	8	—	—	3	—	35	—	210	18
Sn 6—8 — D:o 6—8	113	98	8	4	49	—	15	—	279	8	28	20	—	—	6	—	54	—	333	8
Sn 5—6 — D:o 5—6	83	75	10	18	32	—	6	2	216	10	33	14	3	17	5	—	69	3	285	13
Sn 4—5 — D:o 4—5	46	85	16	46	36	2	23	20	245	16	12	20	5	38	13	—	83	5	328	21
Sn 3—4 — D:o 3—4	57	104	31	69	69	1	23	20	343	31	13	51	6	43	24	—	131	6	474	37
Sn 2—3 — D:o 2—3	77	130	34	61	74	5	45	48	440	34	23	81	22	66	25	1	196	22	636	56
Sn 1—2 — D:o 1—2	131	134	39	40	28	9	72	75	489	39	63	89	28	137	37	4	330	28	819	67
Kuritushuoneeseen 6 kuuk.—1 vuodeksi — Tukthusstraff från 6 månader till 1 år ⁸⁾	53	56	20	13	—	3	8	17	192	20	146	37	14	115	1	3	302	14	494	34
Yhteensä — Summa	730	855	195	268	2 705	25	214	193	2 992	195	358	332	80	417	118	8	1 233	80	4 225	275

1) Durée des peines des travaux forcés aux quelles avaient été condamnés les individus détenus dans les pénitenciers en 1924. — 2) Restants au 1^{er} janvier. — 3) Entrés pendant l'année. — 4) Total. — 5) Travaux forcés à perpétuité. — 6) Pour 20 ans. — 7) de 8 à 12 ans. — 8) 6 mois et moins d'un an. — 9) Moins de 6 mois.

Vuonna 1924 kuritushuonerangastusta kärsineiden vankien ikäsuhteet. 1)
De under år 1924 till tukthusstraff hållna fångarnas ålder.

	Vuoden alussa jällellä olevia. 2)						Vuoden kuitussa tulleita. 3)						Kaikkiaan. 4) Inalles.				
	Kvarvarande vid årets början.						Under årets lopp nykomna.										
	M.	M.	N.	M.	M.	N.	M.	M.	N.	M.	M.	N.	M.	M.	N.	K.	
15 vuotisia — 15 år 5)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
16 » — 16 »	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
17 » — 17 »	8	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
18 » — 18 »	24	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
19 » — 18 »	61	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
20 » — 19 »	73	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
21 » — 20 »	67	52	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
22 » — 21 »	48	72	11	7	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
23 » — 22 »	41	70	7	28	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
24 » — 23 »	39	83	9	28	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
25 » — 24 »	50	107	15	30	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
26—30 vuotisia — 26—30 år 6)	159	196	49	87	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
31—35 » — 31—35 »	77	131	27	35	206	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
36—40 » — 36—40 »	36	72	22	22	168	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
41—50 » — 41—50 »	29	55	28	19	96	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
51—60 » — 51—60 »	11	13	18	7	24	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
61—70 » — 61—70 »	3	3	2	2	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
XII 71 vuoden — 71 år och äldre 7)	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Yhteensä — Summa	730	855	195	268	2170	25	214	193	292	195	358	332	80	417	118	81233	
																	4225275

1) Age des individus, qui ont subi la peine des travaux forcés pendant l'année 1924. — 2) Restants au 1er janvier. — 3) Entrés pendant l'année. — 4) Total. — 5) Agés de 15 ans. — 6) Agés de 26—30 ans. — 7) 71 ans passés.

Vuonna 1924 kuritushuonerangaistusta kärsineiden vankien kotipaikat.¹⁾
De under år 1924 till tukthusstraff hållna fångarnas hemort.

	Vuoden alhussa jällellä olevia. ²⁾ Kvarvarande vid årets början.						Vuoden kuitussa tulleita. ³⁾ Under årets lopp nykomna.						Kaikkiaan. ⁴⁾ Inalles.										
	Helsingin keskusvankila, Centralfängelset i Helsingfors.		Turun keskusvankila, Centralfängelset i Åbo.		Hämeenlinnan keskusvankila, Centralfängelset i Tavastehus.		Lappeenrannan keskusvankila, Centralfäng. i Villmanstrand.		Tammisaaren pakkotyölaitos, Tvångsarbetsinrätt. i Ekenäs.		Ilmajoen varavankila, Reservfängelset i Ilmola.		Yhteensä, Summa.		M.	N.	K.						
	M.	M.	M.	M.	M.	M.	M.	M.	M.	M.	M.	M.	M.	M.	M.	M.	M.	M.					
Uudenmaan lääni ⁵⁾ (Kpkk. Stk. ⁶⁾	125	204	34	33	2	114	3	30	18	529	34	17	10	39	10	698	44						
Nylands län	56	43	12	21	—	101	2	15	11	249	12	4	6	29	6	336	18						
Turun ja Porin lääni	24	39	7	9	—	44	1	5	3	125	7	13	2	7	44	2	169	9					
Åbo o. Björneborgs län	93	82	19	36	—	98	2	22	26	359	19	7	10	43	128	10	487	29					
Ahvenanmaan maakunta	—	—	1	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1					
Ålands landskap	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2					
Hämeen lääni	18	51	8	6	—	13	1	12	4	105	8	3	6	13	50	155	14						
Tavastehus län	46	49	14	25	—	62	—	16	18	216	14	4	3	31	89	305	22						
Vipurin lääni	15	35	6	8	—	23	—	5	1	88	6	7	3	22	79	167	9						
Viborgs län	173	143	30	58	—	120	8	35	36	573	30	31	10	81	236	809	40						
Mikkelin lääni	1	—	1	—	—	—	—	—	—	4	1	—	—	—	2	6	1						
St Michels län	35	29	7	17	—	5	1	8	22	117	7	13	5	30	54	171	12						
Kuopion lääni	9	10	2	1	—	6	—	1	—	27	2	4	6	6	20	47	2						
Kuopio län	41	39	18	21	—	12	3	23	16	155	18	4	3	34	77	232	21						
Vaasan lääni	12	22	5	3	—	8	—	4	2	52	5	3	4	3	16	68	9						
Vasa län	42	57	12	17	—	5	2	17	11	151	10	6	5	35	72	223	17						
Oulun lääni	5	16	4	1	—	15	—	3	2	42	4	4	2	4	21	63	6						
Uleåborgs län	34	35	12	8	—	75	—	16	22	190	12	15	6	30	77	267	18						
Itäkarjala — Ostkarelen ⁸⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—						
Viro — Estland ⁹⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—						
Inkeri — Ingermanland ¹⁰⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—						
Ruotsi — Sverige ¹¹⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—						
Saksa — Tyskland ¹²⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—						
Venäjät — Ryssland ¹³⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—						
Yhteensä — Summa	730	855	195	268	2	705	25	214	193	2	992	195	332	80	417	118	8	1	233	80	4	225	275

¹⁾ Domicile des individus, qui ont subi la peine des travaux forcés pendant l'année 1924. — ²⁾ Restants au 1^{er} janvier. — ³⁾ Entrés pendant l'année. — ⁴⁾ Total. — ⁵⁾ Département de Nyland. — ⁶⁾ Villes. — ⁷⁾ Campagne. — ⁸⁾ Carélie orientale. — ⁹⁾ L'Estonie. — ¹⁰⁾ Ingric. — ¹¹⁾ Suède. — ¹²⁾ Allemagne. — ¹³⁾ Russie.

Vuonna 1924 kuritushuoneangaistusta kärsineiden vankien syntyperä. 1)
De under år 1924 till tukthusstraff hållna fångarnas börd.

	Vuoden alussa jätellä olevia. 2) Kvarvarande vid årets början.						Vuoden kuluessa tulleita. 3) Under årets lopp nykomna.						Kaikkiaan. 4) Inalles.											
	M.	M.	N.	M.	M.	K.	M.	M.	N.	M.	M.	K.	M.	M.	N.	M.	M.	K.						
Avoliitossa syntyneitä — Födda inom äk- tenskapet ⁵⁾	669	758	183	255	2	673	23	201	180	2	761	183	323	295	74	391	113	71	129	74	3	890	257	
Avoliiton ulkopolella syntyneitä — Födda utom äktenskapet ⁵⁾	61	97	12	13	—	82	2	13	13	—	231	12	35	37	6	26	5	1	104	6	335	18		
Yhteensä — Summa	730	855	195	268	2	705	25	214	193	2	992	195	358	332	80	417	118	81	233	80	4	225	275	

1) Naissance des individus, qui ont subi la peine des travaux forcés pendant l'année 1924. — 2) Restants au 1^{er} janvier. — 3) Entrés pendant l'année. — 4) Total. — 5) Légitimes. — 6) Naturels.

Vuonna 1924 kuritushuonerangaistusta
De under år 1924 till tuktusstraff

		Vuoden alussa Kvarvarande				
		Helmingin keskusvankila, Centralfängelset i Helsingfors.	Turun keskusvankila, Centralfängelset i Åbo.	Hämeenlinnan keskusvankila, Centralfängelset i Tavastehus.	Lappeenrannan keskusvankila, Centralf. i Villmansstrand.	Turun läänivankila, Centralfängelset i Åbo.
		M. M.	M. M.	N. K.	M. M.	M. M.
1	<i>Maanviljelys ja sen sivuelinkeinot: — Jordbruk och dess binäringar:</i> ⁵⁾ Omistajia, vuokraajia ja viljelijöitä — Ägare, arrendatorer och brukare ⁶⁾	43	4	—	14	—
2	Torppareita, mäkitupalaisia — Torpare, backstugusittare ⁷⁾	11	10	—	3	—
3	Päiväpalkkalaisia — Daglönare m. fl. ⁸⁾	7	272	8	3	—
4	Omaisialia — Anhöriga ⁹⁾	143	44	41	57	—
5	<i>Teollisuus, vuorityö y. m.: — Industri, bergsbruk m. m.:</i> ¹⁰⁾ Omistajia, hoitajia ja johtajia — Ägare, förvaltare och förestånd. ¹¹⁾	5	12	—	4	—
6	Työmiehiä — Arbetare ¹²⁾	54	142	3	—	2
7	Omaisialia — Anhöriga ¹³⁾	2	7	4	2	—
8	<i>Kauppa-, meri- ja kuljetusliike sekä kiinteimistön omistajia kaupungeissa: — Handel, sjöfart, transportväsen, fastighetsägare i stad.</i> ¹⁴⁾ Itsenäisiä isäntiä, päälliköitä ja perämiehiä — Självständiga husbönder, befälhavare och styrmän ¹⁵⁾	13	17	—	3	—
9	Palvelusväkeä ja merimiehiä — Betjäning och sjöman ¹⁶⁾	24	37	9	8	—
10	Omaisialia — Anhöriga ¹⁷⁾	1	1	5	—	—
11	<i>Työmiehiä, päiväpalkkalaisia y. m. erityistä ilmoitettua ammattia vailla olevia: — Arbetare, daglönare m. fl. utan uppgivet särskilt yrke.</i> ¹⁸⁾ Itse-eloisia — Självförsörjande ¹⁹⁾	305	246	24	134	—
12	Omaisialia — Anhöriga ²⁰⁾	20	2	37	—	—
13	<i>Mieskohtaisessa palveluksessa olevia palvelijöitä: — Tjänstehjon för personlig tjänst.</i> ²¹⁾ Itse-eloisia — Självförsörjande ²²⁾	2	7	42	—	—
14	Omaisialia — Anhöriga ²³⁾	—	—	—	—	—
15	<i>Kirkon, valtion ja kunnan virat sekä vapaat ammatit.</i> ²⁴⁾ — Kyrko-, stats- och kommunalförvaltning samt fria yrken. Virka- ja palvelusmiehiä sekä itsenäisiä isäntiä — Ämbets- och tjänstemän samt självst. husbönder ²⁵⁾	10	1	1	12	—
16	Palvelijöitä — Betjäning ²⁶⁾	2	5	—	—	—
17	Omaisialia — Anhöriga ²⁷⁾	1	1	6	1	—
18	<i>Sotaväkeä: — Militär:</i> ²⁸⁾ Päällikkökuntaa — Befäl ²⁹⁾	4	—	—	—	—
19	Alipäällikkökuntaa ja miehistöä — Underbefäl och manskap ³⁰⁾	34	1	—	7	—
20	Omaisialia — Anhöriga ³¹⁾	—	—	—	—	—
21	<i>Armahdettuja tai ehdonalaisesti vapautettuja vankeja — Benådade eller villkorligen frigivna fångar</i> ³²⁾	—	2	—	2	—
22	<i>Ilmoitettua määrättyä toimintaa vailla olevia: — Utan uppgiven bestämd sysselsättning:</i> ³³⁾ Itse-eloisia — Självständiga ³⁴⁾	47	44	15	16	—
23	Omaisialia — Anhöriga ³⁵⁾	2	—	—	2	—
24	Yhteensä — Summa	730	855	195	268	2

¹⁾ Profession des individus, qui ont subi la peine des travaux forcés en 1924 avant leur entrée dans les métiers, s'y attachant: — ⁶⁾ Propriétaires, fermiers. — ⁷⁾ Paysans, tenanciers, individus avec domicile autorisé intendants, gérants. — ¹²⁾ Ouvriers. — ¹³⁾ Membres de famille. — ¹⁴⁾ Commerce, navigation, communi-
¹⁷⁾ Membres de famille. — ¹⁸⁾ et ¹⁹⁾ Ouvriers, journaliers sans désignation d'une profession spéciale. — ²⁰⁾ Mem-
de l'Église et des communes ainsi que personnes appartenant aux professions libérales: — ²⁵⁾ Fonctionnaires,
officiers et troupes. — ³¹⁾ Membres de famille. — ³²⁾ Prisonniers graciés ou conditionnellement libérés. — ³³⁾ et

kärsineiden vankien sääty ja ammatti.¹⁾
hällna fångarnas levnadsställning:

jälellä olevia. ²⁾ vid årets början.		Vuoden kuluessa tulleita. ³⁾ Under årets lopp nykomna.												Kaikkiaan. ⁴⁾ Inalles.			
Tammisaaren pakkotyölaitos, Työnsäätösimittä. i Ikenäs.	Tammisaaren pakkotyölaitos, Reservifångelseet i Ilmola.	Ilmajoen varavankila, Reservifångelseet i Ilmola.	Sukevan varavankila, Reservifångelseet i Sukeva.	Kommunsuon varavankila, Reservifångelseet i Kommunisu.	Yhteensä, Summa.		Helsingin keskusvankila, Centralfångelseet i Helsingfors.	Turun keskusvankila, Centralfångelseet i Åbo.	Hämeenlinnan keskusvankila, Centralfångelseet i Tavastehus.	Lappeenranta keskusvankila, Centrali i Vilhamastrand.	Tammisaaren pakkotyölaitos, Työnsäätösimittä. i Ekenäs.	Yhteensä, Summa.	Yhteensä, Summa.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.
					M. M.	N. K.											
17	—	—	5	22	105	—	4	2	—	30	—	36	—	141	—	1	
14	—	—	3	6	47	—	3	2	—	12	1	18	—	65	—	2	
58	—	—	38	4	382	8	1	114	3	3	—	118	3	500	11	3	
85	—	—	34	34	397	41	51	15	13	50	10	126	13	523	54	4	
2	—	—	—	5	28	—	3	2	—	2	1	8	—	36	—	5	
172	—	—	14	8	392	3	19	58	1	—	38	115	1	507	4	6	
5	—	—	1	—	17	4	5	1	5	—	—	6	5	23	9	7	
4	—	—	4	9	50	—	7	7	—	17	—	31	—	81	—	8	
17	—	—	6	7	99	9	16	14	3	15	4	49	3	148	12	9	
—	—	—	—	—	2	5	2	—	—	2	—	4	—	6	5	10	
291	—	—	37	73	1 086	24	150	95	10	226	51	522	10	1 608	34	11	
—	—	—	1	—	23	37	5	—	15	3	—	8	15	31	52	12	
—	—	—	2	2	13	42	—	2	24	—	—	2	24	15	66	13	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	14	
28	—	—	9	11	71	1	1	—	1	23	10	34	1	105	2	15	
—	—	—	1	4	12	—	2	—	—	—	—	2	—	14	—	16	
—	—	—	—	—	3	6	—	—	2	—	—	—	2	3	8	17	
—	—	—	—	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	4	—	18	
10	25	—	28	8	113	—	66	1	—	6	3	84	—	197	—	19	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	20	
—	—	—	—	—	4	—	3	—	—	6	—	9	—	13	—	21	
2	—	—	29	—	138	15	19	19	3	21	—	59	3	197	18	22	
—	—	—	2	—	6	—	1	—	—	1	—	2	—	8	—	23	
705	25	214	193	2 992	195	358	332	80	417	118	8	1 233	80	4 225	275	24	

prisons. — ²⁾ Restants au 1^{er} janvier. — ³⁾ Entrés pendant l'année. — ⁴⁾ Total. — ⁵⁾ Argiculture et autres sur le territoire d'un domaine. — ⁸⁾ Journaliers. — ⁹⁾ Membres de famille. — ¹⁰⁾ Industrie. — ¹¹⁾ Propriétaires, cations, propriétaires des villes: — ¹³⁾ Patrons, capitaines et seconds. — ¹⁶⁾ Aides, serviteurs, marins. — ²¹⁾ et ²²⁾ Domestiques: — ²³⁾ Membres de famille. — ²⁴⁾ Fonctionnaires et service de l'État, employés et patrons. — ²⁶⁾ Service. — ²⁷⁾ Membres de famille. — ²⁸⁾ Militaire. — ²⁹⁾ Chefs. — ³⁰⁾ Sous-
³⁴⁾ Individus sans désignation de profession ou sans occupation fixe: — ³⁵⁾ Membres de famille.

Vuonna 1924 kuritushuonerangaistusta kärsineiden vankien uskonto. ¹⁾
De under år 1924 till tukthusstraff hållna fångarnas trosbekännelse.

Uskontunnustus. Trosbekännelse.	Vuoden alussa jällellä olevia. ²⁾ Kvarvarande vid årets början.			Vuoden kuluessa tulleet. ³⁾ Under årets lopp nykomna.			Kaikkiaan. ⁴⁾ Inalles.														
	M. M.	N. K.	M. M.	M. M.	N. K.	M. M.	M. M.	N. K.	M. M.												
	718	840	193	258	2	690	25	212	185	2 930	193	350	324	79	392	80	8	154	79	4 084	272
Luterilainen — Lutheriska ⁵⁾	11	12	2	8	—	7	—	2	6	46	2	8	4	1	19	4	—	35	1	81	3
Kreikkal-katolinen — Grekisk-katolska ⁶⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Roomalais-katolinen — Romersk-katolska ⁷⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Muhamedin — Mohammedanska ⁸⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Mooseksen — Mossiska ⁹⁾	—	—	—	—	—	8	—	—	—	9	—	—	—	—	6	—	—	—	—	—	—
Sivillirekisteri — Civilregistret ¹⁰⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Eri-uskolaisia — Dissenteris ¹¹⁾	1	3	—	1	—	—	—	—	1	6	—	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—
Yhteensä — Summa	730	855	195	268	2	705	25	214	193	2 992	193	358	332	80	417	118	8	233	80	4 225	275

¹⁾ Confession des individus, qui ont subi la peine des travaux forcés pendant l'année 1924. — ²⁾ Restants au 1^{er} janvier. — ³⁾ Entrés pendant l'année. — ⁴⁾ Total. — ⁵⁾ Luthériens. — ⁶⁾ Grecs. — ⁷⁾ Catholiques. — ⁸⁾ Mahométans. — ⁹⁾ Israélites. — ¹⁰⁾ Civilregistret. — ¹¹⁾ D'autres confessions.

Vuonna 1924 kuritushuonerangaistusta kärsineiden vankien aviollinen asema.¹⁾
De under år 1924 till tukthusstraff hållna fångarnas äktenskapliga ställning.

	Vuoden alussa jätellä olevia. ²⁾ Kvarvarande vid årets början.						Vuoden kuluessa tulleet. ³⁾ Under årets lopp nykomna.						Kaikkiaan. ⁴⁾ Inalles.									
	M.	M.	N.	M.	M.	N.	M.	M.	N.	M.	M.	N.	M.	M.	N.							
Naineita, joilla oli lapsia — Gifita, med barn ⁵⁾	82	77	25	46	1	244	1	28	59	25	33	15	38	14	119	46	—	213	14	751	39	
Naineita, lapsettomia — Gifita, utan barn ⁶⁾	34	42	16	13	—	32	—	15	14	16	17	15	17	2	14	6	—	52	2	202	18	
Leskiä, joilla oli lapsia — Änklingar o. Leskiä, lapsettomia — Änklingar o. änkor utan barn ⁷⁾	5	4	24	4	—	12	—	3	7	35	2	—	2	7	9	—	—	11	7	46	31	
Avioeron saaneita, joilla oli lapsia — Fränskilda, med barn ⁸⁾	—	6	7	4	—	5	—	2	1	18	1	—	1	2	1	—	—	2	2	20	9	
Avioeron saaneita, lapsettomia — Fränskilda, utan barn ⁹⁾	11	3	3	1	—	1	—	—	—	16	3	—	—	1	—	—	—	—	—	1	16	4
Naimattomia — Ogifita ¹⁰⁾	1	8	2	1	—	1	—	—	—	11	2	—	2	1	2	—	—	4	1	15	3	
Yhteensä — Summa	597	715	118	199	1	410	24	165	113	2 224	118	328	277	53	272	66	8	951	53	3 175	171	
	730	855	195	268	2	705	25	213	194	2 992	195	358	332	80	417	118	81	233	80	4 225	275	

1) État civil des individus, qui ont subi la peine des travaux forcés pendant l'année 1924. — 2) Restants au 1-er janvier. — 3) Entrés pendant l'année. — 4) Total. — 5) Mariés, avec enfants. — 6) Mariés, sans enfants. — 7) Veufs et veuves, avec enfants. — 8) Veufs et veuves, sans enfants. — 9) Divorcés, avec enfants. — 10) Divorcés, sans enfants. — 11) Non mariés.

Taulu III i.
TabellRangaistukset, joita kuritushuoneessa vuonna
Tidigare bestraffningar, undergånga av de till

		Vuoden alussa K varvarande						
		Centralfängelset i Helsingfors.	Helmeen keskusvankila.	Turun keskusvankila. Centralfängelset i Abo.	Hämeenlinnan keskusvankila. Centralfängelset i Tavastehus.	Tappaan keskusvankila. Centralfäng. i Villmanstrand.	Turun läänivankila. Länsfängelset i Abo.	Tammisaaren pakkovalitus. Tvångsarbetsinrätt. i Ekenäs.
		M. M.	M. M.	N. K.	M. M.	M. M.	M. M.	
1	Sellaisia, joita ei ennen oltu rangaistu tai yleisessä työssä pidetty — Icke förut straffade eller hållna till allmänt arbete ⁵⁾ Ennen rangaistuja tai yleisessä työssä pidettyjä:— Förut straffade eller hållna till allm. arbete: ⁶⁾	439	151	124	167	1	569	
2	Kuritushuonerangaist. ja työvank. kärsineitä — Undergått tukthusstraff och arbetsfängelse ⁷⁾	—	18	8	4	—	1	
3	Kuritushuonerangaistusta kärsineitä — Undergått tukthusstraff ⁸⁾	136	506	36	38	—	51	
4	Vankeusrangaistusta ja työvank. kärsineitä — Undergått fängelsestraff och arbetsfängelse ⁹⁾	—	2	6	—	—	—	
5	Vankeusrangaistusta kärsineitä — Undergått fängelsestraff ¹⁰⁾	93	140	14	21	1	46	
6	Muuta kuin vapausrangaistusta ja työvank. kärsineitä — Undergått annat straff än frihetsstraff o. arbetsfängelse ¹¹⁾	—	1	—	38	—	—	
7	Muuta kuin vapausrangaistusta kärsineitä — Undergått annat straff än frihetsstraff ¹²⁾	62	36	6	—	—	38	
8	Työvankkeutta kärsineitä — Undergått allmänt arbete ¹³⁾ ..	—	1	1	—	—	—	
9	Yhteensä — Summa	730	855	195	268	2	705	

¹⁾ Peines subies par les détenus dans les pénitenciers en 1924 avant leur entrée. — ²⁾ Restants au 1:er — ⁶⁾ Antérieurement punis ou assujettis aux travaux publics: — ⁷⁾ Assujettis aux travaux forcés et aux travaux publics. — ¹⁰⁾ Ayant subi l'emprisonnement. — ¹¹⁾ Ayant subi d'autre peine que la peine privative liberté. — ¹³⁾ Assujettis aux travaux publics.

1924 pidetyt vangit ennen olivat kärsineet.¹⁾
 tukthusstraff under år 1924 hållna fångarna.

jällellä olevia. ²⁾ vid årets början.					Vuoden kuluessa tulleita. ³⁾ Under årets lopp nykomna.										Kaikkiaan. ⁴⁾ Inalles.							
Ilmajoen varavankila. Reservfångelser i Ilmola.		Sukeyan varavankila. Reservfångelser i Sukeya.		Kommunston varavankila. Reservfångelser i Kommunsto.		Yhteensä. Summa.		Helsingin keskusvankila. Centralfångelser i Helsingfors.		Turun keskusvankila. Centralfångelser i Åbo.		Hämeenlinnan keskusvankila. Centralfång. i Tavastehus.		Lappeenrannan keskusvankila. Centralfång. i Villmansstrand.		Tammisaaren pakkovaltiatos. Tvångsarbetssträktin i Ekenäs.		Yhteensä. Summa.		Ilmajoen varavankila. Reservfångelser i Ilmola.		
M. M.	M. M.	M. M.	M. M.	N. K.	M. M.	M. M.	M. M.	N. K.	M. M.	M. M.	M. M.	N. K.	M. M.	M. M.	M. M.	M. M.	M. M.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	
21	118	108	1 574	124	200	15	43	222	77	2	516	43	2 090	167	1							
—	—	—	23	8	—	18	2	5	—	—	23	2	46	10	2							
—	31	32	794	36	47	242	15	60	30	—	379	15	1 173	51	3							
—	2	—	4	6	—	—	2	—	—	—	—	2	4	8	4							
4	35	23	363	14	69	55	10	43	7	—	174	10	537	24	5							
—	16	—	55	—	—	—	1	86	—	—	89	1	144	1	6							
—	11	29	176	6	42	2	5	—	4	—	49	5	225	11	7							
—	1	1	3	1	—	—	2	1	—	—	3	2	6	3	8							
25	214	193	2 992	195	358	332	80	417	118	8	1 233	80	4 225	275	9							

janvier. — ³⁾ Entrés pendant l'année. — ⁴⁾ Total. — ⁵⁾ Antérieurement ni punis ni assujettis aux travaux publics.
 vaux publics. — ⁶⁾ Assujettis aux travaux forcés. — ⁷⁾ Ayant subi l'emprisonnement et ayant été assujettis aux
 de la liberté et assujettis aux travaux publics. — ⁸⁾ Ayant subi d'autre peine que la peine privative de la

Vankensrangaistusta kärsineiden
Antalet fångar, som undergått

	Vuoden alussa jällellä olevia: 2) Kvarterande vid årets början:		Tulleita. 3) Tillkomna.																	
			Niiden luokasta siirrettyjä, jotka ovat: 5) Överflytt. från klassen av:												Takaisin tuotuja: 11) Återkomna:					
			Vastahilleitä. 4) Nykomna.		vanhinta rikoksista (turkkivankkeja) 6) personer, som häktats för brott (ransakningsfångar).		sovittaneet sakkoina (ahneusmaksuina) 7) personer, som häktats för brott eller försuttina viken.		vankit rikoksista (turkkivankkeja) 8) personer, som häktats för brott (ransakningsfångar).		vanhinta rikoksista (turkkivankkeja) 8) personer, som häktats för brott (ransakningsfångar).		vanhinta rikoksista (turkkivankkeja) 8) personer, som häktats för brott (ransakningsfångar).		vanhinta rikoksista (turkkivankkeja) 8) personer, som häktats för brott (ransakningsfångar).		vanhinta rikoksista (turkkivankkeja) 8) personer, som häktats för brott (ransakningsfångar).		vanhinta rikoksista (turkkivankkeja) 8) personer, som häktats för brott (ransakningsfångar).	
			M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.
M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.			
1 Hämeenlinnan keskusvankila — Centralfängelset i Tavastehus	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
2 Lappeenrannan keskusvankila — Centralfängelset i Villmanstrand	—	—	8	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
3 Helsingin lääninvankila — Länsfängelset i Helsingfors	47	7	146	10	148	20	9	1	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—		
4 Turun » — » i Abo	54	21	146	13	106	9	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
5 Hämeenlinnan » — » i Tavastehus	30	16	146	14	8	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
6 Viipurin » — » i Viborg	48	16	200	22	173	13	3	—	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—		
7 Mikkelin » — » i St Michel.	40	13	49	2	34	2	6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
8 Kuopion » — » i Kuopio	66	9	105	16	49	4	2	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
9 Vaasan » — » i Vasa	53	13	110	15	28	2	6	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—		
10 Oulun » — » i Uleåborg	25	10	42	12	28	12	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
11 Kastelholman kihlakunnanvankila — Häradsfängelset i Kastelholm	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
12 Kajaanin kihlakunnanvankila — Häradsfängelset i Kajana	—	1	3	2	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
13 Kittilän kihlakunnanvankila — Häradsfängelset i Kittilä	—	—	6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
14 Tammissaaren pakkotyölaite — Tvångsarbetsinrättningen i Ekenäs	107	—	—	—	—	—	8	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
15 Ilmajoen varavankila — Reservfängelset i Ilmola	194	—	550	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
16 Mäntyharjun » — » i Mäntyharju	149	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
17 Tuusulan vankisiirtola — Fångkolonin i Thusby	5	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
18 Yhteensä — Summa	819	106	1 513	106	577	67	41	2	3	2	—	—	1	1	—	—	2	—		

1) Individus ayant subi l'emprisonnement pendant l'année 1924. — 2) Restants au 1^{er} janvier. — 3) Entrés. — 4) Nouveaux. des ressources pour payer l'amende. — 5) Individus arrêtés pour vagabondage. — 6) individus assujettis aux travaux publics. un hôpital ou hospice. — 7) après évasion. — 8) Transférés d'une autre prison. — 9) Sortis. — 10) Libérés. — 11) en vertu des causes. — 12) Transférés dans la classe des: — 13) individus arrêtés pour crimes et délits. — 14) individus, qui ont subi l'emprisonnement. — 15) Envoyés. — 16) devant les tribunaux. — 17) a l'hospice des prisonniers aliénés. — 18) dans les hôpitaux ou hospices. — 19) étrangères. — 20) Livrés à un établissement d'éducation correctionnelles. — 21) Transférés dans une autre prison. — 22) Restants

Rikokset, joista vankiloissa vuonna 1924 säilytety
Brotten, för vilka fängelsestraff ådömt

	Vuoden alussa jällell Kvarvarande vid året																			
	Oulun läänivankila, Länsfängelset i Uleåborg.		Vaasan läänivankila, Länsfängelset i Vasa.		Knopion läänivankila, Länsfängelset i Knopio.		Mikkelin läänivankila, Länsfängelset i S:t Michel.		Viipurin läänivankila, Länsfängelset i Viborg.		Hämeenlinnan läänivankila, Länsfängelset i Tavastehus.		Turun läänivankila, Länsfängelset i Abo.		Helsingin läänivankila, Länsfängelset i Helsingfors.		Tampereen läänivankila, Centralfängelset i Villmansstrand.		Hämeenlinnan keskivankila, Centralfängelset i Tavastehus.	
	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.
I. Rikoksia ja hairahduksia rikoslakia vastaan. ³⁾																				
I. Brott och förseelser mot strafflagen.																				
1	10 luku — kap. Uskontorikokset — Religionsbrott³⁾																			
2	11 luku — kap. Valtiopetos — Högförräderi ⁴⁾ ...																			
3	12 luku — kap. Maanpetos — Landsförräderi⁵⁾ ...																			
4	15 luku — kap. Rikokset maan valtiopetosta vastaan, toisen vaalioikeuden tai äänivallan hävittäminen — Brott emot riksdagen och störande av annans val- eller rösträtt ⁶⁾ ...																			
5	16 luku — kap. Rikokset julkista viranomasta ja yleistä järjestystä vastaan — Brott mot offentlig myndighet och allmän ordning:⁷⁾																			
6	Väkivalta virka- ja palvelusmiestä vastaan — Våld eller annan förgripelse mot ämbets- eller tjänstemän ⁸⁾ ...																			
7	Meteli ja salakapina — Upplopp ⁹⁾																			
8	Vangin vapauttaminen tai irtipäästäminen — Befriande eller lössläppande av fänge ¹⁰⁾ ...																			
9	Lahjoman tarjoaminen — Erbjudande av muta ¹¹⁾ ...																			
10	Omankädenoikeuden ja -oton harjoittaminen — Självpantning och egenhandsrätt ¹²⁾ ...																			
11	Viraston sinetin, takavarikon y. m. kiellon rikkominen — Brytande av myndighets insegel, kvarstads- o. förbudsbrott ¹³⁾																			
12	Rikoksen tai rikollisen salaaminen — Döljande av förbrytare eller brott ¹⁴⁾ ...																			
13	Sotamiehen yllyttäminen ja avustaminen karkaamaan — Uppviglande av soldat till rymning eller medhjälp därtill ¹⁵⁾ ...																			
14	Perättömien tietojen levittäminen — Utspridande av grundlösa rykten ¹⁶⁾ ...																			
15	17 luku — kap. Väärä vala — Mened¹⁷⁾ ...																			
16	18 luku — kap. Rikokset sukupuoli- oikeuksia vastaan — Brott mot familjerättigheter¹⁸⁾																			
17	19 luku — kap. Aviorikokset: — Äktenskapsbrott¹⁹⁾																			
18	Huoruus — Hor ²⁰⁾ ...																			
	Siirto — Transport																			

1) Crimes et délits pour lesquels les détenus enfermés en 1924 dans les maisons de correction ont été de religion. — ⁴⁾ et ⁵⁾ La haute trahison. — ⁶⁾ Delit envers la diète du pays, obstruction au droit de suffrage attentat contre un employé de l'Administration dans l'exercice de ses fonctions. — ⁹⁾ Tumulte. — ¹⁰⁾ Délivrance de scelles. — ¹⁴⁾ Dissimulation d'un crime ou d'un criminel. — ¹⁵⁾ Excitation et aide prêtée à la désertion. —

olevia. början.		Vuoden kuluessa tulleita. Under årets lopp nykomna																													
		Kaikkiaan, Inalles.																													
		Yhteensä. Summa.																													
		Tammisaaren vankkotihoja, Fängseln i Helsingfors. Reservfångelser i Helsingfors. Tammisaaren vankkotihoja, Fängseln i Åbo. Reservfångelser i Åbo. Helsingin lääninvankila, Länsfångelser i Helsingfors. Lapppeurannan keskusvankila, Centralfäng. i Vihmanstrand. Yhteensä. Summa. Tammisaaren vankkotihoja, Fängseln i Helsingfors. Reservfångelser i Helsingfors. Tammisaaren vankkotihoja, Fängseln i Åbo. Reservfångelser i Åbo. Helsingin lääninvankila, Länsfångelser i Helsingfors. Lapppeurannan keskusvankila, Centralfäng. i Vihmanstrand. Yhteensä. Summa. Tammisaaren vankkotihoja, Fängseln i Helsingfors. Reservfångelser i Helsingfors. Tammisaaren vankkotihoja, Fängseln i Åbo. Reservfångelser i Åbo. Helsingin lääninvankila, Länsfångelser i Helsingfors. Lapppeurannan keskusvankila, Centralfäng. i Vihmanstrand. Yhteensä. Summa.																													
M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.
11	6	3	1	63	3		17	1	25	3	20	2	18	2	2		6	1	24	1	4	7	2		1	119	17	182	20	1	
											1															1				2	
																														3	
																														4	
																														5	
																														6	
																														7	
																														8	
																														9	
																														10	
																														11	
																														12	
																														13	
																														14	
																														15	
																														16	
																														17	
																														18	
31	12	26	2	197	32	3	71	4	72	8	54	10	102	9	24		26	8	49	6	21	10	3	3	1	429	55	626	87	19	

une fille mineure. — ²⁴⁾ D:o avec une aliénée. — ²⁵⁾ Autre cohabitation illicite qualificé. — ²⁶⁾ Proxénétisme de fait. — ³¹⁾ Meurtre prémédité (ainsi que la tentative etc.) — ³²⁾ La mort donnée à un autre à sa propre de-
⁵⁾ Préparation ou achat de poison dans le dessein de nuire d'autrui. — ³⁰⁾ Coups et blessures. — ³⁷⁾ Homicide

Vuoden alussa jällell
Kvarvarande vid Året

		Oulun lääninvankila.		Länsvängelse i Uleåborg.		Vaasan lääninvankila.		Länsvängelse i Vasa.		Kuopion lääninvankila.		Länsvängelse i Kuopio.		Mikkelin lääninvankila.		Länsvängelse i St. Michel.		Viipurin lääninvankila.		Länsvängelse i Viborg.		Hämeenlinnan lääninvankila.		Länsvängelse i Tavastehus.		Turun lääninvankila.		Länsvängelse i Åbo.		Helsingin lääninvankila.		Länsvängelse i Helsingfors.		Lappeenranta keskusvankila.		Centralfäng. i Villmanstrand.		Hämeenlinnan keskusvankila.		Centralfängelse i Tavastehus.					
		M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.
1	Siirto — Transport	—	—	18	1	22	5	9	6	16	3	9	7	16	3	17	5	9	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
2	Sikiön kuoleman tuottamus — Vällande till fosters död ⁴¹⁾ ..	—	—	—	—	3	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—				
3	Raskaan vaimon avuttomaksi jättäminen — Underlåtelse att giva nödig vård åt havande kvinna ⁴²⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—				
4	Sikiön kätkeminen — Lönnläg- ning av foster ⁴³⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—				
5	Sikiön ulosajam. tai tappaminen— Fördr. eller dödande av foster ⁴⁴⁾	—	—	—	—	—	—	1	—	—	1	1	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—				
6	Sikiön heitteelle paneminen tai hylkääminen — Utsättande eller övergivande av foster ⁴⁵⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—				
7	24 luku — kap. <i>Rauhanrikokset — Fridsbrott.</i> ⁴⁶⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—				
8	Kotirauhan rikkominen — Hem- fridsbrott ⁴⁷⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	2	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—				
9	Akkunain särkeminen y. m. sen- kaltainen rauhanrikkominen — Fönsterinslagning och annat sådant fridsbrott ⁴⁸⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—				
10	Rauhan rikkom. virkah. y. m. — Fridsbrott å ämbetsrum m. m. ⁴⁹⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
11	Laiton kotitarkastus — Olaglig husrannsakan ⁵⁰⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—				
12	25 luku — kap. <i>Rikokset toisen vapautta vastaan</i> — <i>Brott emot annans frihet</i> ⁵²⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—				
13	Lapsen tai muun avutt. henkilön heitt. panem. tai hylkääminen — Utsättande eller övergivande av barn eller annan hjälplös person ⁵³⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—				
14	Väkisin makaaminen tai muu senkaltainen rikos — Våldtäkt eller annan likartad förbryt- telse ⁵⁴⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—				
15	Naisenyöstö — Kvinnorån ⁵⁵⁾ ..	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—				
16	Kiduttamalla tunnustukseen pa- kottaminen — Pinande till bekännelse ⁵⁶⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—				
17	Rikokset toisen vapautta vas- taan 12 ja 13 §§ mukaan — Brott mot annans frihet enl. §§ 12 och 13 ⁵⁷⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—				
	Siirto — Transport	—	—	18	1	22	9	10	6	19	5	11	8	20	3	20	7	11	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—				

⁴¹⁾ La mort d'un enfant illégitime causée par imprudence. — ⁴²⁾ Négligence de donner des soins à une
— ⁴⁷⁾ Violation de domicile. — ⁴⁸⁾ Bris de vitres etc. — ⁴⁹⁾ Violation de paix dans un bureau d'administration.
⁵³⁾ Exposition ou délaissement d'enfants ou d'autres personnes sans ressources. — ⁵⁴⁾ Viol et crime analogue. —

		Vuoden alussa jätellä Kvarvarande vid Årets															
		Oulun lääninvanhka. Länsfängelse i Uleåborg.		Vaasan lääninvanhka. Länsfängelse i Vasa.		Kuopion lääninvanhka. Länsfängelse i Kuopio.		Mikkelin lääninvanhka. Länsfängelse i St. Michel.		Viipurin lääninvanhka. Länsfängelse i Viborg.		Hämeenlinnan lääninvanhka. Länsfängelse i Tavastehus.		Tampereen keskusvanhka. Centrifängd. i Villmansstrand.		Hämeen keskusvanhka. Centrifängelse i Tavastehus.	
		M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.
		K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.
1																	
2	26 luku — kap. Siirto — Transport <i>Väärä ja todistamaton ilmianto — Falsk och ostyrt angivelse</i> ⁵⁸⁾ ..			18	1	22	9	10	6	19	5	11	8	20	3	20	7
	27 luku — kap. <i>Kunnianloukkaus — Årekränkning</i> ⁵⁹⁾													1	1		
3																	
4	28 luku — kap. <i>Herjous — Smädelse</i> ⁶⁰⁾						1		1	2		1					
	<i>Solvas — Förolämpning</i> ⁶¹⁾																
	28 luku — kap. <i>Varkaus ja näpistäminen: — Stöld och snatteri</i> ⁶²⁾																
5	1-kertainen varkaus — Stöld, 1:sta resan ⁶³⁾			6	3	12	7	4	5	8	7	4	2	9	2	8	1
6	Näpistäminen — Snatteri ⁶⁴⁾			1					2		1			1			3
7	1-kertainen törkeä varkaus — Grovt stöld, 1:sta resan ⁶⁵⁾					3		1		1					2	2	1
8	1-kertainen murto — Inbrott, 1:sta resan ⁶⁶⁾																
9	2-, 3- j. n. e. kertainen varkaus, (sen yritys y. m.) — Återfall i stöld 2:dra, 3:dje resan o.s.v. (försök m. m.) ⁶⁷⁾																
10	29 luku — kap. <i>Kavallus — Försnilling</i> ⁶⁸⁾					3			1		2				2		1
11	Kavallus — Försnilling ⁶⁹⁾																
12	30 luku — kap. <i>Löytötavaran salaaminen — Un-</i> <i>dansnillande av hittegods</i> ⁷⁰⁾																
13	31 luku — kap. <i>Pesänkarvallaminen — Bodräkt</i> ⁷¹⁾																
14	32 luku — kap. <i>Ryöstö ja kiristäminen: — Rån</i> <i>och utpressning</i> ⁷²⁾													1			
15	Ryöstö (sen yritys, osall. siihen y. m.) — Rån, (förs. därt. medhjälps m. m.) ⁷³⁾																
16	32 luku — kap. <i>Kiristäminen — Utpressning</i> ⁷⁴⁾																
17	33 luku — kap. <i>Varastetun tavaran kätkeminen</i> <i>y. m. luvaton ryhtyminen rikok-</i> <i>sen kautta saatuu tavaraan: —</i> <i>Döljande av tjuvgods och annan</i> <i>olovlig befatning med gods, som</i> <i>åtkommit genom brott</i> ⁷⁵⁾																
18	1-kert. varast. tavaran kätkem. — Döljande av tjuvgods, 1:sta resan ⁷⁶⁾			5		3		3		1			5		2	1	
	2-kert. tahi useamman kertainen varastetun tavaran kätkem. — Döljande av tjuvgods, 2:dra resan eller oftare ⁷⁷⁾												2		1	1	
17	33 luku — kap. <i>Luvaton viljelys, metsästys ja</i> <i>kalastus: — Åverkan samt</i> <i>olovligt jagande och fiskande</i> ⁷⁸⁾																
18	Luvaton viljelys — Åverkan ⁷⁹⁾ ..																
	Siirto — Transport			36	4	39	16	19	14	33	13	18	11	36	7	35	12
																16	7

⁵⁸⁾ Dénonciations fausses et non établies. — ⁵⁹⁾ Attentats à l'honneur. — ⁶⁰⁾ Diffamation. — ⁶¹⁾ Injure. —
(tentaive etc.) — ⁶²⁾ & ⁶³⁾ Détournement. — ⁷⁰⁾ Détournement de trouvaile. — ⁷¹⁾ Vol domestique. — ⁷²⁾ Ra-
— ⁷³⁾ Entreprises illicites sur le fond d'autrui, pêche et chasse illicites. — ⁷⁹⁾ Entreprises illicites sur le fond

olevia. böryan.	Vuoden kuluessa tulleita. Under årets lopp nykomna.																															
	Yhteensä.						Hämeenlinnan lääninvaankila.						Turun lääninvaankila.						Hämeenlinnan lääninvaankila.						Yhteensä.						Kaikkiaan.	
	M.	N.	K.	M.	N.	K.	M.	N.	K.	M.	N.	K.	M.	N.	K.	M.	N.	K.	M.	N.	K.	M.	N.	K.	M.	N.	K.	M.	N.			
33	13	26	2	215	43	3	85	6	87	11	62	12	107	12	27	1	27	9	54	7	21	14	3	3	1	480	72	695	115	1		
				1	1		3		1				1						1							6		7	1	2		
				4	1		1				1											1							8	1	3	
																															4	
23	13	72	—	152	30	2	67	12	47	4	21	4	106	9	15	1	18	2	24	1	14	—	1	—	—	315	33	467	63	5		
1				2	4		2		6			2	6	1	3		2	4		1						19	8	21	12	6		
4	2	26	—	41	2		15	2	6		6		27	2	1		8	1	6	2	5					74	7	115	9	7		
		4		4			2	1					6				3				1						12	1	16	1	8	
							3		2								1					1					6	1	6	1	9	
3		1	—	13			15	3	8	1	6		11	2			2									42	6	55	6	10		
1				1					1																				1	—	11	
																							1				1		1	—	12	
																															13	
		1		2			1																			1		3	—	14		
5		5	—	29	1		28	1	3		8		12				5		2		4					62	1	91	2	15		
5				8	2															1	1					2	1	10	3	16		
75	28	135	—	2472	84	5	222	25	161	16	104	18	276	26	47	2	66	16	87	12	47	15	5	3	1	1024	130	1496	214	18		

⁶²) Vol et petit vol: — ⁶³) Vol. — ⁶⁴) Petit vol. — ⁶⁵) Vol qualifié. — ⁶⁶) Effraction. — ⁶⁷) Récidive de vol. — ⁶⁸) Rapine et extorsion. — ⁶⁹) Rapine (complicité etc.). — ⁷⁰) Extorsion. — ⁷¹) & ⁷²) Recel. — ⁷³) Récidive de recel. d'autrui.

		Vuoden alussa jällel Kvarvarande vid are																	
		Oulun läänin vankila. Länsfängelset i Uleåborg.		Vaasan läänin vankila. Länsfängelset i Vasa.		Kuopion läänin vankila. Länsfängelset i Kuopio.		Mikkelin läänin vankila. Länsfängelset i S:t Michel.		Viipurin läänin vankila. Länsfängelset i Viborg.		Hämeenlinnan läänin vankila. Länsfängelset i Tavastehus.		Jorun läänin vankila. Länsfängelset i Abo.		Helsingin läänin vankila. Länsfängelset i Helsingfors.		Lappeenrantaan keskusvankila. Centralfängel, i Villmansstrand. Hämeen keskusvankila. Centralfängelset i Tavastehus.	
		N.	N.	N.	N.	N.	N.	N.	N.	N.	N.	N.	N.	N.	N.	N.	N.	N.	N.
		K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.
1	Siirto — Transport	—	—	36	4	39	16	19	14	33	13	18	11	36	7	35	12	16	7
2	Rikos § 8 vastaan, maantunnuk- sen y.m. hävittäminen — För- seelse mot § 8, förstörande av landkänningsmärke m.m. ⁸⁰⁾ ..																		
3	Hairahdus 17 § vastaan (vasta- rinta) — Förseelse mot § 17 (motvärn) ⁸¹⁾					1	1												
4	34 luku — kap. Yleistä vaaraa tuottavat rikokset — Brott, som innebära allm. fara. ⁸²⁾																		
5	Murhapoltto, (sen valmistelu tai aiheuttaminen) — Mordbrand (förberedelse därtill eller vål- lande) ⁸³⁾																		
6	Vaaran tuottaminen rautateillä — Vållande av fara å järnväg ⁸⁴⁾																		
7	Häiriön tuottaminen rautateiden, sähkölennätin- ja puhelinjoh- tojen y. m. s. käyttämisessä — Åstadkommande av hinder vid begagnande m. m. av järnväg, telegraf- och telefonledning m. m. ⁸⁵⁾																		
8	35 luku — kap. Omaisvuuden vahingoittaminen — Skadegörelse å egendom ⁸⁷⁾																		
9	Toisen rakennuksen, aluksen y.m. vahingoittaminen — Skade- görelse å annans hus, fartyg m.m. ⁸⁸⁾			2															
10	36 luku — kap. Petos ja väärennys: — Bedrägeri och förfalskning ⁸⁹⁾																		
11	Vilppi ja petos kaupanteossa y.m. — Svek o. bedrägeri i handel m.m. ⁹⁰⁾					3	4			1		2		2		1			
12	Tulipalon sytyttäminen petol- lisessa tarkoituksessa — Svik- ligt antändande av försäkrad egendom ⁹¹⁾																	1	
12	Yksityisen tahi yleisen asiakirjan väärentäminen ja sen petolli- nen käyttäminen — Förfalsk- ning och svikligt begagnande av förfalskad handling, enskild eller allmän ⁹²⁾																		
	Siirto — Transport	—	—	38	4	43	17	23	14	34	13	20	11	38	7	37	12	16	7

⁸⁰⁾ Infraction à l'art. 8 (destruction-de marques d'atterissage etc.). — ⁸¹⁾ Contravention à l'art 17. (résis
⁸⁴⁾ Autre infraction, qui renferme un danger public: — ⁸⁵⁾ Obstacles mis à l'usage etc des chemins de fer
mages causés aux maisons, navires etc. d'autrui. — ⁸⁹⁾ Tromperie et faux: — ⁹⁰⁾ Tromperie dans le commerce

olevia. början.		. Vuoden kuluessa tulleita. Under årets lopp nykomna.															Kaikkiaan. Inalles.		1																																		
		Yhteensä. Summa.		Tuusulan vankisittola. Fängskolon i Tusby.		Jämsän vankila. Reservfängelset i Jämsä.		Tammisaaren parkkovalitus. Tvångsarbetsstättan i Ekens.		Oulun läänvankila. Länsfängelset i Uleåborg.		Vaasan läänvankila. Länsfängelset i Vasa.		Kuopion läänvankila. Länsfängelset i Kuopio.		Mikkelin läänvankila. Länsfängelset i St. Michel.				Viipurin läänvankila. Länsfängelset i Viborg.		Hämeenlinnan läänvankila. Länsfängelset i Tavastehus.		Turun läänvankila. Länsfängelset i Åbo.		Helsingin läänvankila. Länsfängelset i Helsingfors.		Lappeenranta keskusvankila. Centralfängel i Viikmanstrand.		Yhteensä. Summa.		Tuusulan vankisittola. Fängskolon i Tusby.		Jämsän vankila. Reservfängelset i Jämsä.		Tammisaaren vankisittola. Tvångsarbetsstättan i Ekens.		Oulun vankila. Reservfängelset i Uleåborg.		Vaasan vankila. Reservfängelset i Vasa.		Kuopion vankila. Reservfängelset i Kuopio.		Mikkelin vankila. Reservfängelset i Mikkel.		Viipurin vankila. Reservfängelset i Viipuri.		Hämeenlinnan vankila. Reservfängelset i Hämeenlinna.		Turun vankila. Reservfängelset i Åbo.		Helsingin vankila. Reservfängelset i Helsingfors.	
M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.		
75	28	135	2	472	84	5	222	25	161	16	104	18	276	26	47	2	66	16	87	12	47	15	5	3	1	1	224	130	1	496	214	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12										
				1	1				1																						1																						
																			1																																		

tance). — ⁸²) Infractions, qui renferment un danger public: — ⁸³) Incendie volontaire (préparations etc.). — t'égraphes, téléphones etc. — ⁸⁶) Propagation d'épidémies. — ⁸⁷) Dommages causés à la propriété: — ⁸⁸) Dom- etc. — ⁹¹) Feu mis à une maison assurée. — ⁹²) Falsification d'actes publics ou privés etc.

		Vuoden alussa jälellä Kvarvarande vid årets																																			
		Oulun läänivaankila.		Vaasan läänivaankila.		Kuopion läänivaankila.		Mikkelin läänivaankila.		Yhtäältä läänivaankila.		Länstängelse i Viborg.		Hämeenlinnan läänivaankila.		Länstängelse i Tavastehus.		Turun läänivaankila.		Helsingin läänivaankila.		Länstängelse i Åbo.		Länstängelse i Helsingfors.		Lappeenrantaan keskusvaankila.		Centralfängel i Vihmanstrand.		Hilman keskusvaankila.		Centralfängel i Tavastehus.					
		N.	K.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.				
1		—	—	38	4	43	17	23	14	34	13	20	11	38	7	37	12	16	7																		
2	Sirto — Transport Rikokset 7 §:ää vastaan (henkikirjurin eksyttäminen y.m.) — Förbrytelse mot § 7 (vilseledande av mantalsskrivare m.m.) ⁹³⁾																																				
3	Leimäpaperin, muun kruunun leiman, mitan y. m. s. väärentäminen sekä tavaran varustaminen väärennetyllä yleisellä merkillä — Förfalskning av stämpelpapper, annat kronans märke, mätt m. m. d. samt varas förseende med falskt allmänt märke ⁹⁴⁾																																				
4	Väärällä tavaramerkillä varustetun tavaran kauppaaminen — Saluhållande av vara med falskt varumärke ⁹⁵⁾																																				
5	37 luku — kap. Raharikokset: — Myntbrott. ⁹⁶⁾ Rahan väärentäminen ja väärän rahan teko, (sen yritys y.m.) — Falsknytning och myntförfalskning (försök m.m.) ⁹⁷⁾																																				
6	Väärän rahan kaupittelu, (sen yritys y.m.) — Utprångling av falskt mynt m.m. ⁹⁸⁾																																				
7	Rangaistava raharikoksen valmistelu — Straffbar förberedelse till myntbrott ⁹⁹⁾													1		2																					
8	38 luku — kap. Epärebellin. ja rangaistava voiton pyyntö: — Oredlighet o. straffbar egenmynta ¹⁰⁰⁾																																				
9	Epärehellisyys — Oredlighet ¹⁰¹⁾																																				
10	Maksetun velan velkominen, allekirjoituksen kieltäminen y. m. — Krävande galden gäld, förnekande av underskrift m. m. ¹⁰²⁾																																				
11	Salakuljetus ja tullikavallus — Lurendrejeri o. tullförsnitning ¹⁰³⁾					3					1																										
12	Asiakirj. kätkeminen y. m. ja pantin luvat. pois ottaminen y. m. — Undanskaffande av handlingar m. m. och olovligt borttagande av pant ¹⁰⁴⁾																																				
13	39 luku — kap. Konkursrikokset: — Bankruttbrott. ¹⁰⁵⁾																																				
14	Epärehellinen vararikko — Oredlig konkurs ¹⁰⁶⁾																																				
	Huolim. tai kevytm. vararikko — Värdslös eller lättsinnig konkurs ¹⁰⁷⁾																																				
	Sirto — Transport			41	4	44	17	23	14	36	13	21	11	39	7	39	12	17	7																		

⁹³⁾ Infraction à l'art. 7 (induction en erreur de recenseur etc.). — ⁹⁴⁾ Falsification du papier timbré, des en vente de marchandise avec fausse marque. — ⁹⁶⁾ Fausse monnaie: — ⁹⁷⁾ Contrefaçon et falsification de ¹⁰⁰⁾ Mauvaise foi et actes délictueux commis par intérêt. — ¹⁰¹⁾ Improbité. — ¹⁰²⁾ Demande de paiement d'une tion de papiers d'effets laissés en gage, etc. — ¹⁰⁵⁾ Banqueroute: — ¹⁰⁶⁾ Débiteurs fauleux. — ¹⁰⁷⁾ Débiteurs

		Vuoden alussa jällel Kvarvarande vid åre																	
		Oulun läänivankila, Länstingelset i Uleaborg.		Vaasan läänivankila, Länstingelset i Vasa.		Kuopion läänivankila, Länstingelset i Kuopio.		Mikkelin läänivankila, Länstingelset i St Michel.		Viipurin läänivankila, Länstingelset i Viborg.		Hämeenlinnan läänivankila, Länstingelset i Tavastehus.		Turun läänivankila, Länstingelset i Åbo.		Helsingin läänivankila, Länstingelset i Helsingfors.		Lappeenrantaan keskusvankila, Centralstängel i Viharinvankila, Hämeenlinnan keskusvankila, Centralstängelset i Tavastehus.	
		N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.
		K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.
1	Transport — Siirto	—	—	41	4	44	17	23	14	36	13	21	11	39	7	39	12	17	7
2	Rikos 6 § vastaan (salainen välipuhe velallisen kanssa y. m.) — Förbrytelse mot § 6 (hemligt avtal med gäldenär m. m.) ¹⁰⁸⁾																		
3	40 luku — kap. Virkamiesten virkarikokset: — Tjänstemans brott i tjänsten: ¹⁰⁹⁾																		
4	Lahjoman ottaminen — Emotagaede av muta ¹¹⁰⁾																		
5	Yleisten varojen kavaltaminen — Försnillning av allm. medel ¹¹¹⁾																		
6	Muu virkamiehen virkarikos — Annat brott av tjänsteman i tjänsten ¹¹²⁾																		
7	42 luku — kap. Valtion turvallis. ja yleistä järjestystä koskevien määräysten rikominen: — Brott mot föreskrift till statens säkerhet o. allm. ordning. ¹¹³⁾																		
8	Meluneminen y. m. yleisellä tiellä, kadulla j. n. e. — Oljud m. m. å allmän väg, gata o. s. v. ¹¹⁴⁾														1		1		
9	43 luku — kap. Säädyllisyyttä koskevien määräysten rikkom.: — Brott mot föreskrift beträffande sedlighet: ¹¹⁵⁾																		
10	Pelipaikan pito — Hållande av spelhus m. m. ¹¹⁶⁾			1															
11	44 luku — kap. Eläinräökkäys — Djurplågeri ¹¹⁷⁾																		
12	Hengen, terveyden ja omaisuuden suojaam. kosk. määr. rikkom. — Brott mot föreskrift till skydd för liv, hälsa o. egendom: ¹¹⁸⁾																		
13	Luvaton hautaaminen y. m. — Olovligt jordande av lik m. m. ¹¹⁹⁾																		
14	Luvaton myrkyin kaupittelu — Olovligt saluhållande av gift m. m. ¹²⁰⁾																		
15	II. Rikoksia ja hairahd. merilakia vastaan — Brott och förseelser mot sjölagen¹²¹⁾									2									
16	III. Rikoksia ja hairahduksia sotaväen rikoslakia vastaan — Brott och förseelser mot strafflagen för krigsmakten¹²²⁾			1	1					2						2			
17	IV. Rikoksia väkijuoma-asetuksia vastaan — Brott mot rusedrycksförfattningarna¹²³⁾			5	3	9	4	7	2	9	3	19	2	26	2	11	1	8	3
18	V. Rikoksia palkollissääntöä vastaan — Brott mot legostadgan¹²⁴⁾																		
19	VI. Rikoksia elintarvelakia vastaan — Brott mot livsmedelslagen¹²⁵⁾																		
20	VII. Rikoksia painovapauslakia vastaan — Brott mot tryckfrihetslagen¹²⁶⁾																		
21	Yhteensä — Summa	—	—	48	7	54	21	30	16	49	16	40	13	66	9	53	13	25	10

¹⁰⁸⁾ Infraction à l'art. 6 (arrangement secret avec débiteur etc.) — ¹⁰⁹⁾ Délits commises par un fonctionnaire. — ¹¹²⁾ Détournement des fonds publics. — ¹¹³⁾ Infractions aux prescriptions édictées pour la sûreté de l'état et les infractions aux prescriptions concernant les bonnes mœurs: — ¹¹⁷⁾ Maltraitement d'animaux. — ¹¹⁸⁾ Crime contre la personne. — ¹²¹⁾ Contraventions à la loi maritime. — ¹²²⁾ Crimes et délits contre le code pénal. — ¹²⁵⁾ Infractions aux lois de la nourriture publique. — ¹²⁶⁾ Délits de presse.

Aika, joksi vankeuslaitoksissa vuonna 1924 säilytetyt
Tidslängden, för vilken fängelsestraff ädömts

		Vuoden alussa jällellä olevia. — Kvarvarande vid årets																				
		Tammisaaran pakkovalitus- Työnsäilytyslaitos, i Ekens. Oulun lääninvankila. Länsvängelse i Uleåborg.		Vaasan lääninvankila. Länsvängelse i Vasa.		Kuopion lääninvankila. Länsvängelse i Kuopio.		Mikkelin lääninvankila. Länsvängelse i St. Michel.		Viipurin lääninvankila. Länsvängelse i Viborg.		Hämeenlinnan lääninvankila. Länsvängelse i Tavastehus.		Turun lääninvankila. Länsvängelse i Åbo.		Helsingin lääninvankila. Länsvängelse i Helsingfors.		Lappeenranta keskivankila. Centralfäng. i Ylimästranda.		Hämeenlinnan keskivankila. Centralfängelse i Tavastehus.		
		N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	
1	4—5 vuodeksi — 4—5 år ²⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2	3—4 » — 3—4 »	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
3	2—3 » — 2—3 »	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
4	1—2 » — 1—2 »	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
5	6 kuuk. — 1 vuodeksi — 6 månad — 1 år ³⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
6	5—6 kuuk. — 5—6 mån. ⁴⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
7	4—5 » — 4—5 »	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
8	3—4 » — 3—4 »	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
9	2—3 » — 2—3 »	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
10	1—2 » — 1—2 »	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
11	Alle 1 kuukauden — Unter 1 månad ⁵⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
12	Yhteensä — Summa	—	—	48	7	54	21	30	16	49	16	40	13	66	9	53	13	25	10	107	—	—

¹⁾ Durée du temps pour lequel les détenus enfermés dans les prisons en 1924 ont été condamnés à

Vuonna 1924 vankeusrangaistusta kärsineiden vankien ikäsubteet. ¹⁾

		Vuoden alussa jällellä olevia. — Kvarvarande vid årets																				
		Tammisaaran pakkovalitus- Työnsäilytyslaitos, i Ekens. Oulun lääninvankila. Länsvängelse i Uleåborg.		Vaasan lääninvankila. Länsvängelse i Vasa.		Kuopion lääninvankila. Länsvängelse i Kuopio.		Mikkelin lääninvankila. Länsvängelse i St. Michel.		Viipurin lääninvankila. Länsvängelse i Viborg.		Hämeenlinnan lääninvankila. Länsvängelse i Tavastehus.		Turun lääninvankila. Länsvängelse i Åbo.		Helsingin lääninvankila. Länsvängelse i Helsingfors.		Lappeenranta keskivankila. Centralfäng. i Ylimästranda.		Hämeenlinnan keskivankila. Centralfängelse i Tavastehus.		
		N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	
1	15 vuotisia — 15 år ²⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2	16 » — 16 »	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
3	17 » — 17 »	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
4	18 » — 18 »	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
5	19 » — 19 »	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
6	20 » — 20 »	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
7	21 » — 21 »	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
8	22 » — 22 »	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
9	23 » — 23 »	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
10	24 » — 24 »	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
11	25 » — 25 »	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
12	26—30 vuotisia — 26—30 år ³⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
13	31—35 » — 31—35 »	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
14	36—40 » — 36—40 »	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
15	41—50 » — 41—50 »	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
16	51—60 » — 51—60 »	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
17	61—70 » — 61—70 »	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
18	Yli 71 vuoden — 71 år och äldre ⁴⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
19	Yhteensä — Summa	—	—	48	7	54	21	30	16	49	16	40	13	66	9	53	13	25	10	107	—	—

¹⁾ Âge des prisonniers ayant subi en 1924 la peine de la prison. — ²⁾ 15 ans. — ³⁾ 26 à 30 ans. —

Vuonna 1924 vankeusrangaistusta kärsineiden vankien kotipaikat. 1)

		Vuoden alussa jällellä olevia. — Kvarvarande vid årets																			
		Lappeenranta keskivankila, Centralfång. i Vihmanstrand, Hämeehman keskivankila, Centralfångelset i Tavastehus, Centralfångelset i Tavastehus.		Helsingin läänivankila, Länsfångelset i Helsingfors.		Turun läänivankila, Länsfångelset i Åbo.		Hämeehman läänivankila, Länsfångelset i Tavastehus.		Viipurin läänivankila, Länsfångelset i Viborg.		Mikkelin läänivankila, Länsfångelset i St. Michel.		Kuopion läänivankila, Länsfångelset i Kuopio.		Vaasan läänivankila, Länsfångelset i Vasa.		Oulun läänivankila, Länsfångelset i Uleåborg.		Tammisaaren pakkotöölaitos, Tvångsarbetssmitt. i Ekensås.	
		N. K.	M. M.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	
1	Uudenmaan lääni ¹⁾ (Kpkk. Stk. ²⁾	—	—	25	6	—	6	1	1	1	2	—	—	2	3	1	—	—	—	27	
2	Nylands län (Maalk. Ldk. ⁴⁾	—	—	12	1	—	3	2	—	1	—	1	—	2	1	—	—	—	—	8	
3	Turun ja Porin lääni (Kpkk. Stk.)	—	—	—	—	9	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	—	—	3	
4	Åbo och Björneborgs län (Maalk. Ldk.)	—	—	—	—	41	10	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	20	
5	Ahvenanmaan maakunta (Kpkk. Stk.)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
6	Ålands landskap (Maalk. Ldk.)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
7	Hämeehman lääni (Kpkk. Stk.)	—	—	—	—	—	1	—	7	3	—	1	—	—	1	—	—	—	—	11	
9	Tavastehus län (Maalk. Ldk.)	—	—	2	—	—	1	17	7	—	2	—	—	—	1	—	—	—	—	19	
9	Viipurin lääni (Kpkk. Stk.)	—	—	—	—	—	—	—	—	7	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
10	Viborgs län (Maalk. Ldk.)	—	—	—	—	1	—	—	2	35	12	—	—	2	—	—	—	—	—	14	
11	Mikkelin lääni (Kpkk. Stk.)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	24	7	—	—	—	—	—	—	—	
12	St. Michels län (Maalk. Ldk.)	—	—	2	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
13	Kuopion lääni (Kpkk. Stk.)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	11	2	—	—	—	—	1	
14	Kuopio län (Maalk. Ldk.)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
15	Vaasan lääni (Kpkk. Stk.)	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	1	1	44	6	—	—	—	—	1	
16	Vasa län (Maalk. Ldk.)	—	—	—	—	2	—	2	1	—	—	—	—	36	10	—	2	1	—	1	
17	Oulun lääni (Kpkk. Stk.)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	—	4	2	—	—	
18	Uleåborgs län (Maalk. Ldk.)	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	4	1	2	16	7	—	—	
19	Saksa — Tyskland ⁵⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
20	Viro — Estland ⁶⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
21	Inkeri — Ingermanland ⁷⁾	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	
22	Itä-Karjala — Östskaren ⁸⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
32	Venäjä — Ryssland ⁹⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
24	Tanska — Danmark ¹⁰⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	1	
25	Yhteensä — Summa	—	—	48	7	54	21	30	16	49	16	40	13	66	9	53	13	25	10	107	

1) Domiciles des individus ayant subi la peine de la prison en 1923. — 2) Département de Nylande.

Vuonna 1924 vankeusrangaistusta kärsineiden vankien syntyperä. 1)

		Vuoden alussa jällellä olevia. — Kvarvarande vid årets																			
		Lappeenranta keskivankila, Centralfång. i Vihmanstrand, Hämeehman keskivankila, Centralfångelset i Tavastehus.		Helsingin läänivankila, Länsfångelset i Helsingfors.		Turun läänivankila, Länsfångelset i Åbo.		Hämeehman läänivankila, Länsfångelset i Tavastehus.		Viipurin läänivankila, Länsfångelset i Viborg.		Mikkelin läänivankila, Länsfångelset i St. Michel.		Kuopion läänivankila, Länsfångelset i Kuopio.		Vaasan läänivankila, Länsfångelset i Vasa.		Oulun läänivankila, Länsfångelset i Uleåborg.		Tammisaaren pakkotöölaitos, Tvångsarbetssmitt. i Ekensås.	
		N. K.	M. M.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	
1	Avoliitossa syntyneitä — Födda inom äktenskapet ²⁾	—	—	42	7	52	21	30	14	49	16	40	12	66	9	47	11	23	8	100	
2	Avoliiton ulkopuolella syntyneitä — Födda utom äktenskapet ³⁾	—	—	6	—	2	—	—	2	—	—	—	1	—	—	6	2	2	2	1	
3	Tarkemmat tiedot puuttuvat — Närmare uppgifter saknas ⁴⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
4	Yhteensä — Summa	—	—	48	7	54	21	30	16	49	16	40	13	66	9	53	13	25	10	107	

1) Naissance des individus ayant subi la peine de la prison en 1924. — 2) Légitimes. — 3) Naturels. — 4) Närmare uppgifter saknas.

— De under år 1924 till fängelsestraff hållna fångarnas hemort.

början.		Vuoden kuluessa tulleita. — Under årets lopp nykomna.																								Kaikkiaan Inalles.					
M.	M.	M.	N.	K.	M.	N.	K.	M.	N.	K.	M.	N.	K.	M.	N.	K.	M.	N.	K.	M.	N.	K.	M.	N.	K.	M.	N.	K.			
19	8	6	2	99	16	4	145	21	7	3	1	8	3	2	2	3	5	2	3	1	2	3	5	2	221	25	320	41	1		
8	6	5	99	41	4	97	7	1	9	1	1	2	1	1	1	1	3	1	1	1	1	1	1	148	8	189	12	2			
6	5	—	26	1	—	9	—	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	85	2	111	3	3			
16	13	—	91	11	—	3	—	—	187	18	2	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	262	19	353	30	4			
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	5		
6	11	—	37	4	1	2	1	2	1	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	66	1	103	5	7			
17	9	—	68	8	—	3	1	1	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	158	14	226	22	8			
10	—	—	20	1	1	7	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	100	5	120	6	9			
59	48	3	172	17	4	13	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	415	27	587	44	10			
7	1	—	1	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	—	11	—	—	11		
1	10	—	43	8	2	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	93	6	136	14	12			
3	2	—	19	2	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	31	4	50	6	13			
13	15	—	75	7	1	1	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	190	21	266	38	14			
2	2	—	14	—	—	1	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	48	7	62	7	15			
12	5	—	60	13	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	142	12	202	25	16			
4	1	—	11	2	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	39	3	50	5	17			
11	—	—	35	10	—	5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	97	20	132	30	18			
—	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5	—	7	—	19			
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	—	1	—	—	20		
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	1	—	—	21	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6	1	9	—	—	22	
194	150	5	821	105	10	305	32	256	22	154	18	377	36	89	4	157	21	144	18	70	24	8	550	1	2	121	175	2	942	280	25

³⁾ Villes. — ⁴⁾ Campagne. — ⁵⁾ Allemagne. — ⁶⁾ L'Estonie. — ⁷⁾ Ingrie — ⁸⁾ Carélie oriental. — ⁹⁾ Russie. — ¹⁰⁾ Danemark.

— De under år 1924 till fängelsestraff hållna fångarnas börd.

början.		Vuoden kuluessa tulleita. — Under årets lopp nykomna.																								Kaikkiaan Inalles.							
M.	M.	M.	N.	K.	M.	N.	K.	M.	N.	K.	M.	N.	K.	M.	N.	K.	M.	N.	K.	M.	N.	K.	M.	N.	K.	M.	N.	K.	M.	N.	K.		
185	186	—	770	98	9	290	31	241	19	145	15	365	36	85	4	143	19	135	17	65	22	8	519	—	2	005	163	2	775	261	1		
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
9	14	—	46	7	1	15	1	15	3	9	3	12	—	4	—	14	2	9	1	5	2	—	31	—	115	12	161	19	2	—	2		
—	—	—	5	5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	6	—	—	—	3	
194	150	5	821	105	10	305	32	256	22	154	18	377	36	89	4	157	21	144	18	70	24	8	550	1	2	121	175	2	942	280	4		

⁴⁾ Manque des indications plus exactes.

Vuonna 1924 vankeusrangaistusta kärsineiden vankien säätty ja ammatti. 1)

		Vuoden alussa jällellä olevia. — Kvarvarande vid Årets																					
		Tammisaaren pakkotyölaitos, Tvangsarbetsställe i Ekensås		Oulun lääninvankila, Länsfängelse i Uleåborg		Vaasan lääninvankila, Länsfängelse i Vasa		Kuopion lääninvankila, Länsfängelse i Kuopio		Mikkelin lääninvankila, Länsfängelse i St Michel		Viipurin lääninvankila, Länsfängelse i Viborg		Hämeenlinnan lääninvankila, Länsfängelse i Tavastehus		Turun lääninvankila, Länsfängelse i Åbo		Helsingin lääninvankila, Länsfängelse i Helsingfors		Lappeenrannan keskusvankila, Centralfäng. i Viinamstrand		Hämeenlinnan keskusvankila, Centralfängelse i Tavastehus	
		M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.
		K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.	K.
<i>Maanviljelys ja sen sivuelinkeinot: — Jordbruk och dess binnedlingar:²⁾</i>																							
1	Omistajia, vuokraajia ja viljelijöitä — Ägare, arrendatorer, brukare ³⁾	—	—	1	2	3	5	3	7	4	3	5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2	Torppareita, mäkitupalaisia — Torpare, backstugusittare ⁴⁾	—	—	—	5	1	1	—	—	2	8	6	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—
3	Päiväpalkkalaisia y.m. — Daglönare m. fl. ⁵⁾	—	—	—	9	3	5	7	—	—	16	1	9	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—
4	Omaisias — Anhöriga ⁶⁾	—	—	1	14	2	3	5	14	7	8	7	13	5	5	5	4	4	9	—	—	—	—
<i>Teollisuus, vuorityö y.m.: — Industri, bergsbruk m.m.⁷⁾</i>																							
5	Omistajia, hoitajia ja johtajia — Ägare, förvaltare o. föreståndare ⁸⁾	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
6	Työmiehiä — Arbetare ⁹⁾	—	—	—	6	1	10	3	2	—	1	1	1	—	—	—	2	1	—	—	—	—	—
7	Omaisias — Anhöriga ¹⁰⁾	—	—	—	—	1	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
<i>Kavupa-, meri- ja kuljetustyö sekä kiinteistön omistajia kaupungeissa: — Handel, sjöfart, transportväsen, fastighetsägare i stad:¹¹⁾</i>																							
8	Itsenäisiä isäntiä, päälliköitä ja perämiehiä — Självständiga husbönder, befälhavare och styrmän ¹²⁾	—	—	4	3	3	4	—	—	1	2	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
9	Palvelusväkeä ja merimiehiä — Betjäning, sjömän ¹³⁾	—	—	5	2	1	1	—	—	—	2	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
10	Omaisias — Anhöriga ¹⁴⁾	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
<i>Työmiehiä, päiväpalkkalaisia y.m. erityistä ilmoitettua ammattia vaille olevia: — Arbetare, daglönare m. fl. utan uppgivet särskilt yrke:¹⁵⁾</i>																							
11	Itse-eloisia — Självförsörjande ¹⁶⁾	—	—	20	8	3	1	1	17	1	21	10	17	10	10	—	—	—	—	—	—	—	—
12	Omaisias — Anhöriga ¹⁷⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	1	2	—	2	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—
<i>Mieskohtaisessa palvel. olevia palvelijoita: — Tjänstehjon för personlig tjänst:¹⁸⁾</i>																							
13	Itse-eloisia — Självförsörjande ¹⁹⁾	—	—	—	7	—	—	1	2	—	1	2	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—
14	Omaisias — Anhöriga ²⁰⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
<i>Kirkon, valtion ja kunnan virat sekä vapaat ammatit: — Kyrko-, stads- o. kommunalförvaltning samt »fria yrken»:²¹⁾</i>																							
15	Virka- ja palvelusmiehiä sekä itsenäisiä isäntiä — Ämbets- o. tjänstemän samt självständiga husbönder ²²⁾	—	—	10	2	—	—	2	1	—	1	—	5	6	—	—	—	—	—	—	—	—	—
16	Palvelijoita — Betjäning ²³⁾	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
17	Omaisias — Anhöriga ²⁴⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
18	Siirto — Transport	—	—	42	2	51	21	29	16	42	15	37	10	65	9	53	13	23	8	103	—	—	—

1) Etat et profession des individus ayant subi la peine de la prison en 1924. — 2) Agriculture et autres le territoire d'un domaine. — 3) Journaliers. — 4) Membres de famille. — 5) Industrie, mines etc. — 6) Propriétaires des villes. — 7) Patrons, capitaines et seconds. — 8) Aides, serviteurs, marins. — 9) Aides, serviteurs, marins. — 10) Aides, serviteurs, marins. — 11) Aides, serviteurs, marins. — 12) Patrons, capitaines et seconds. — 13) Aides, serviteurs, marins. — 14) Aides, serviteurs, marins. — 15) Aides, serviteurs, marins. — 16) Aides, serviteurs, marins. — 17) Aides, serviteurs, marins. — 18) Aides, serviteurs, marins. — 19) Aides, serviteurs, marins. — 20) Membres de famille. — 21) Fonctionnaires et service de l'état, employés et patrons. — 22) Service. — 23) Membres de famille.

		Vuoden alussa jäljellä olevia. — Kvarvarande vid Årets																						
		Hämeenlinnan keskusvankila. Centrafängelse i Villmansstrand.		Hämeenlinnan keskusvankila. Centrafängelse i Tavastehus.		Hämeenlinnan läänvankila. Länsfängelse i Tavastehus.		Lappeenranta läänvankila. Länsfängelse i Abo.		Helsingin läänvankila. Länsfängelse i Helsingfors.		Viipurin läänvankila. Länsfängelse i Viborg.		Mikkelin läänvankila. Länsfängelse i St. Michel.		Kuopion läänvankila. Länsfängelse i Kuopio.		Vaasan läänvankila. Länsfängelse i Vasa.		Oulun läänvankila. Länsfängelse i Uleåborg.		Lännsvaran pakkotyölaitos. Fvängelsestrukt. i Ekens.		
		N. K.	M. K.	N. K.	M. K.	N. K.	M. K.	N. K.	M. K.	N. K.	M. K.	N. K.	M. K.	N. K.	M. K.	N. K.	M. K.	N. K.	M. K.	N. K.	M. K.	N. K.	M. K.	
1	Siirto — Transport	—	—	42	2	51	21	29	16	46	15	37	10	65	9	53	13	23	8	103	—	—	—	—
2	<i>Sotaväkeä — Militär:</i> ²⁵⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
3	Päällikkökuntaa — Befäl ²⁶⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
4	Alipäällikkökuntaa ja miehist. — Underbefäl och manskap ²⁷⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
5	Omaisista — Anhöriga ²⁸⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
6	Armahdettuja tai ehdonalaisesti vap. vankeja — Benådade eller villkorligen frigivna fångar ²⁹⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
7	Ilmoitettua määrättyä toimintaa vaille olevia: — Utan uppgiven bestämd sysselsättning ³⁰⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
8	Itse-eloisia — Självständiga ³¹⁾	—	—	5	5	2	—	1	—	—	1	2	3	1	—	—	—	—	—	—	—	2	2	4
8	Omaisista — Anhöriga ³²⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	Yhteensä — Summa	—	—	48	7	54	21	30	16	49	16	40	13	66	9	53	13	25	10	107	—	—	—	—

²⁵⁾ Militaire: — ²⁶⁾ Chefs. — ²⁷⁾ Sous-officiers et troupes. — ²⁸⁾ Membres de famille. — ²⁹⁾ Prisonniers graciés — ³²⁾ Membres de famille.

börljan.	Vuoden kuluessa tulleita. — Under årets lopp nykomna.																											Kalkkiaan, Inalles.																					
	Yhteensä.																											M.	N.																				
	M.	N.	Summa.		M.	N.	Tuusulan vankisilta, Fängelolin i Tusby.		M.	N.	Hämeenlinnan läänivankila, Länsfängelset i Tavastehus.		M.	N.	Viipurin läänivankila, Länsfängelset i Viborg.		M.	N.	Mikkelin läänivankila, Länsfängelset i St. Michel.		M.	N.	Knopion läänivankila, Länsfängelset i Kuopio.		M.	N.	Vaasan läänivankila, Länsfängelset i Vasa.		M.	N.	Oulun läänivankila, Länsfängelset i Uleborg.		M.	N.	Tammisarven pakkotyöläitos, Työnsäntöbetstätt i Ekenäs.		M.	N.	Reservfängelset i Iimola.		M.	N.	Jämäsjoen varavankila, Reservfängelset i Iimola.		M.	N.	Yhteensä.		M.
33	103	5	591	94	8	188	16	194	21	140	18	320	31	72	3	116	21	141	16	60	20	8	—	1	1	248	146	1	839	240	1																		
—	—	—	1	—	—	4	—	1	—	—	—	3	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	1	—	—	—	10	—	11	—	—	2																	
161	1	—	166	—	2	35	—	60	—	10	—	31	—	11	—	35	—	2	—	2	—	—	549	—	—	737	—	903	—	—	3																		
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4																	
—	—	—	63	11	—	78	16	1	1	4	—	23	5	6	1	—	—	—	2	—	5	2	—	—	—	123	27	186	38	—	5																		
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	2	—	—	—	3	2	—	3	2	—	—	6																	
194	150	5	821	105	10	305	32	256	22	154	18	377	36	89	4	157	21	144	18	70	24	8	550	1	2	121	175	2	942	280	8																		

ou conditionnellement libérés. — ³⁰⁾ et ³¹⁾ Individus, sans désignation de profession ou sans occupation fixe

Vuonna 1924 vankeusrangaistusta kärsineiden vankien uskonto. 1) —

	Vuoden alussa jällellä olevia. — Kvarvarande vid årets																						
	Tunnustuksen pakkovalitus, Tyvänskerhetslinje i Ekemans.		Oulun lääninvankila.		Vaasan lääninvankila.		Knoopion lääninvankila.		Mikkelin lääninvankila.		Viipurin lääninvankila.		Hämeenlinnan lääninvankila.		Turun lääninvankila.		Helsingin lääninvankila.		Lappeenrannan keskusvankila.		Hämeenlinnan keskusvankila.		
	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.
1	—	—	47	7	54	21	30	16	31	11	40	13	66	9	53	13	25	10	107	—	—	—	
2	—	—	—	—	—	—	—	—	14	5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
6	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
7	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
8	Yhteensä — Summa		—	—	48	7	54	21	30	16	49	16	40	13	66	9	53	13	25	10	107	—	

1) Confession des individus ayant subi la peine de la prison en 1924. — 2) Luthériens. — 3) Grecs. —

Vuonna 1924 vankeusrangaistusta kärsineiden vankien aviollinen asema. 1) —

	Vuoden alussa jällellä olevia. — Kvarvarande vid årets																						
	Tunnustuksen pakkovalitus, Tyvänskerhetslinje i Ekemans.		Oulun lääninvankila.		Vaasan lääninvankila.		Knoopion lääninvankila.		Mikkelin lääninvankila.		Viipurin lääninvankila.		Hämeenlinnan lääninvankila.		Turun lääninvankila.		Helsingin lääninvankila.		Lappeenrannan keskusvankila.		Hämeenlinnan keskusvankila.		
	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.
1	—	—	16	1	12	2	8	2	20	8	11	—	30	1	25	—	5	5	39	—	—	—	
2	—	—	—	1	3	—	4	—	5	—	4	—	3	—	1	1	2	1	5	—	—	—	
3	—	—	—	—	—	—	4	—	—	—	—	—	4	1	2	1	3	2	1	—	—	—	
4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
5	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
7	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
8	Yhteensä — Summa		—	—	48	7	54	21	30	16	49	16	40	13	66	9	53	13	25	10	107	—	

1) État civil des individus ayant subi la peine de la prison en 1924. — 2) Mariés, avec enfants. — 3) Mariés, fants. — 7) Divorcés, sans enfants. — 8) Non mariés.

Rangaistukset, joita vankeudessa vuonna 1924
Tidigare bestraffningar, undergångna av de till

		Vuoden alussa jällellä olevia. — Kvarvarande vid årets																																											
		Tampereen pakkotyöaitos, Vahsarspetsariitti, i Ekenäs.		Oulun lääninvankila.		Länsfängelset i Uleåborg.		Vaasan lääninvankila.		Länsfängelset i Vasa.		Kuopion lääninvankila.		Länsfängelset i Kuopio.		Mikkelin lääninvankila.		Länsfängelset i St. Michel.		Viipurin lääninvankila.		Länsfängelset i Viborg.		Hämeenlinnan lääninvankila.		Länsfängelset i Tavastehus.		Turun lääninvankila.		Länsfängelset i Åbo.		Helsingin lääninvankila.		Länsfängelset i Helsingfors.		Lappeenranta keskusvankila.		Hämeenlinnan keskusvankila.		Centralfängelset i Villmanstrand.		Centralfängelset i Tavastehus.			
		M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.		
1	Sellaisia, joita ei oltu ennen rangaistu tahi yleisessä työssä pidetty — Icke förut straffade eller hållna till allmänt arbete ²⁾	—	9	9	5	31	12	27	13	41	14	21	10	38	7	22	8	18	9	9	54																								
	Ennen rangaistuja tahi yleisessä työssä pidettyjä: — Förut straffade eller hållna till allmänt arbete ³⁾															6				2	1	16																							
2	Kuritusluonerangaistusta ja työvankeutta kärsineitä — Undergått tukthusstraff och arbetsfängelse ⁴⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
3	Kuritusluonerangaistusta kärsineitä — Undergått tukthusstraff ⁵⁾	—	1	12	—	—	9	—	1	—	3	—	4	—	9	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
4	Vankeusrangaistusta ja työvankeutta kärsineitä — Undergått fängelsestraff och arbetsfängelse ⁶⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
5	Vankeusrangaistusta kärsineitä — Undergått fängelsestraff ⁷⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
6	Muuta kuin vapausrangaistusta ja työvankeutta kärsineitä — Undergått annat straff än frihetsstraff och arbetsfängelse ⁸⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
7	Muuta kuin vapausrangaistusta kärsineitä — Undergått annat straff än frihetsstraff ⁹⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
8	Työvankeutta kärsineitä — Undergått arbetsfängelse ¹⁰⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
9	Yhteensä — Summa	—	10	48	7	54	21	30	16	49	16	40	13	66	9	53	13	25	10	107																									

1) Punitions antérieures subies par les individus ayant subi la peine de la prison en 1924. — 2) Anté-publics. — 3) Assujettis aux travaux forcés et aux travaux publics. — 4) Assujettis aux travaux forcés. — 5) Ayant subi d'autre peine, que la peine privative de la liberté et assujettis aux travaux publics. — 6) Ayant

pidetyt vangit ennen olivat kärsineet. ¹⁾
fängelsestraff under år 1924 hållna fångarna.

början.		Vuoden kuluessa tulleita. — Under årets lopp nykomna.																													
		Yhteensä.		Tampereen keskusvankila.		Helsingin läänivankila.		Turun läänivankila.		Hämeenlinnan läänivankila.		Viipurin läänivankila.		Mikkelin läänivankila.		Kuopion läänivankila.		Vaasan läänivankila.		Oulun läänivankila.		Tammisaaren pakkotyölaitos.		Reservivangit i Ilmola.		Yhteensä.		Kaikkiaan.			
M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.		
130	124	4	528	78	9	115	14	194	19	125	15	269	27	55	1	95	18	70	14	57	20	1	416	—	1	406	128	1	934	206	1
—	—	1	8	—	—	7	—	1	—	—	—	16	—	—	—	—	—	13	1	—	—	—	—	—	—	37	1	45	1	2	
7	4	—	68	1	1	50	4	28	—	12	—	7	1	5	—	17	1	2	—	2	1	2	2	—	128	7	196	8	3		
—	1	—	3	4	—	6	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6	3	9	7	4		
32	19	—	110	12	—	77	4	16	—	16	1	56	3	16	2	26	2	33	2	2	—	2	73	1	318	14	428	26	5		
—	—	—	—	1	—	3	3	1	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	6	5	6	6	6	
7	2	—	85	8	—	45	3	16	2	—	—	28	1	13	1	19	—	26	1	7	3	3	6	—	163	11	248	19	7		
18	—	—	19	1	—	2	1	—	1	1	2	1	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	53	—	57	6	76	7	8		
194	150	5	821	105	10	305	32	256	22	154	18	377	36	89	4	157	21	144	18	70	24	8	550	1	2	121	175	2	942	280	9

riurement ni punis ni assujettis aux travaux publics. — ³⁾ Antérieurement punis ou assujettis aux travaux subi l'emprisonnement et ayant été assujettis aux travaux publics. — ⁷⁾ Ayant subi l'emprisonnement. — subi d'autre peine, que la peine privative de la liberté. — ¹⁰⁾ Assujettis aux travaux publics.

Niiden henkilöiden lukumäärä, jotka varain puutteessa sakkojen tahi Antalet personer, som under år 1924 i brist på tillgång

		Vuoden alussa jällellä olevia: ¹⁾ Kvarvarande vid årens början:		Tulleita. ²⁾ Tillkomna.																			
				Takaissin tuottuja: ⁶⁾ Återkomna från:				Niiden luokasta siirrettyjä, jotka ovat. ³⁾ Överfl. från klassen av:												Toisesta vankilasta siirrettyjä. ¹⁵⁾ Förflyttade från annat fängelse.			
								Vastatulleita. ⁴⁾ Nykomna.		salpaalasta. ⁷⁾ sähköns.		karkurekelta. ⁸⁾ ryyming.		vang. rikokseista (tutkimovank.) ¹⁰⁾ personer, häktade för brott (tamm- sakingsstängar).		kärs. vankensrang. (vankensv.) ¹¹⁾ personer, som undergått fängelsestr. (fängelsestängar).		vang. itolaisiand. tahi kuljesk. ¹²⁾ personer, häktade för lösdriveri eller krikketvyykande.				tuom. yleiseen työh. (työvank.) ¹³⁾ personer, som hälites till allm. arbete (arbetsstängar).	
				M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.
M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.				
1	Helsingin lääninvankila — Länsfängelset i H.fors ..	138	12	2 655	179	—	—	—	—	—	—	13	1	—	—	2	—	—	—	1	—	17	—
2	Turun lääninvankila — Länsfängelset i Åbo.....	69	9	608	43	—	—	—	—	—	—	4	—	—	—	4	1	1	—	—	—	47	9
3	Hämeenlinnan lääninvanki- la — Länsfängelset i Ta- vastehus	40	5	775	33	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	7	—	—	—	—	—	4	6
4	Viipurin lääninvankila — Länsfängelset i Viborg..	146	14	1 673	89	—	—	1	—	—	—	27	1	—	—	8	5	—	—	2	—	2	—
5	Mikkelin lääninvankila — Länsfängelset i St Michel	42	5	197	13	—	—	—	—	—	—	3	—	—	—	1	1	—	—	—	—	8	6
6	Kuopion lääninvankila — Länsfängelset i Kuopio..	102	3	391	27	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	1	—	—	—	22	1
7	Vaasan lääninvankila — Länsfängelset i Vasa....	88	7	610	21	—	—	1	—	—	—	4	—	—	—	2	—	—	6	—	—	24	—
8	Oulun lääninvankila — Länsfängelset i Uleåborg	73	3	316	13	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
9	Kastelholman kihlakunnan- vankila — Häradsfängel- set å Kastelholm	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
10	Kajaanin kihlakunnanvan- kila — Häradsfängelset i Kajana	2	—	28	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
11	Kittilän kihlakunnanvankila Häradsfängelset i Kittilä	—	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
12	Hämeenlinnan keskusvan- kila — Centralfängelset i Tavastehus	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—
13	Lappeenrannan keskusvan- kila — Centralfängelset i Villmanstrand.....	—	—	73	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	332
14	Tammisaaren pakkotyöl. — Tvångsarbetsinr. i Ekenäs	275	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	902
15	Ilmajoen varavankila — Reservfängelset i Ilmola	3	—	26	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
16	Tuusulan vankisiirtola — Fångkolonin i Thusby ..	102	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	652
17	Summa — Yhteensä	1 080	58	7 355	419	—	—	2	—	1	—	53	2	—	—	24	7	2	6	3	—	2 012	22

1) Nombre des individus ayant subi l'emprisonnement faute de paiement d'amendes en 1924. — 2) Restant au 1:er fèremènt dans un hôpital ou hospice. — 3) après évason. — 4) Transférés de la classe: — 10) des individus arrêtés pour 13) des individus assujettis aux travaux publics. — 14) des individus transportés. — 15) Transférés d'une autre prison. — raisons. — 21) Transférés dans la classe: — 22) des individus arrêtés pour crimes et délits. — 23) des individus, qui ont lies. — 26) des individus transportés. — 27) Évads. — 28) Envoyés à un hôpital ou hospice. — 29) Livrés aux auto- 34) Restants au 31 décembre.

uhkasakkojen maksamiseksi ovat kärsineet vankeusrangaistusta v. 1924. 1)
till böter eller viten undergått fängelsestraff. 1)

Pois päässeitä. ¹⁶⁾ Avgångna.																															
Vapaiksi laskettuina: 17) Frigivna:				Niiden luokkaan siirrettyjä, jotka ovat: 21) Överflyttade till klassen av:												Överlämnade till myndigheter inom landet.				Kuolleita: 20) Döda:				Vuoden lopussa jällellä olevia: 28) Kvarvarande vid årets slut:							
arnautuskirjan nojalla. ¹⁹⁾ på grund av pardonsplakat.		käsittelyään umpeen rangais- tussätkänsä. ¹⁹⁾ efter fullt tillhandahåpen strafftid.		muita syistä. ²⁰⁾ av annan orsak.		vankit rikoksista (tinkin- vankeja) ²²⁾ personer, som häkås för brott (fängelsefångar).		käsineet vankeusrangaistusta (vankeusrank) ²³⁾ personer, som undergått fängelse- straff (fängelsefångar).		vankit rikoksesta tahi kultsekenisesta. ²⁴⁾ personer, som häkås för lösdrevri eller kringstyckande.		kuultu yleiseen työhön (työvankeja) ²⁵⁾ personer, som odöms alhnaant arb. (arbetsfångar).		kultsevankeina. ²⁶⁾ transportfångar.		Karamnetta. ²⁷⁾ Rymda.		Sairaalaan. ²⁸⁾ Till sjukhus eller hospital		Maamme virastoille jätettyjä. ²⁹⁾ Överlämnade till myndigheter inom landet.		itsestä surmaamalla. ³¹⁾ genom självmord.		muista syistä. ³²⁾ av annan orsak.		Toiseen vankilaan siirrettyjä. ³³⁾ Förflyttade till annat fängelse.					
M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.				
—	—	1	070	137	217	22	5	—	9	1	3	—	1	—	—	—	27	—	—	1	—	1	321	15	172	17	1				
—	—	564	44	—	—	—	5	—	4	—	—	—	1	2	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	157	17	2				
—	—	516	37	—	—	—	2	—	—	—	1	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	240	—	67	7	3					
—	—	1 281	73	—	—	16	2	3	—	5	5	—	2	3	—	—	—	—	—	1	—	335	4	217	21	4					
—	—	162	18	18	—	3	—	6	—	—	—	—	—	—	1	—	10	—	—	—	9	—	52	7	5						
—	—	369	20	13	6	—	—	2	1	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	1	3	121	1	6						
—	—	549	26	—	—	2	—	6	—	2	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	1	—	37	131	8	7					
—	—	314	12	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	75	4	8					
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	9				
—	—	21	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	8	—	10					
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	—	—	—	11				
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	12				
—	—	126	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	45	—	232	—	13					
—	—	839	—	—	—	—	—	8	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	—	320	—	14					
—	—	24	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6	—	15					
—	—	614	—	21	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	12	—	105	—	16					
—	—	6 449	368	269	28	33	2	41	2	11	5	1	1	7	3	2	—	1	—	38	—	2	1 012	22	1 666	82	17				

janvier. — 3) Entrés: — 4) Nouveaux. — 5) Réintégres: — 6) après transférement devant les tribunaux. — 7) après trans-
crimes et délits. — 11) des individus, qui ont subi l'emprisonnement. — 12) des individus arrêtés pour vagabondage. —
16) Sortis. — 17) Libérés: — 18) en vertu des décrets d'amnistie. — 19) après l'expiration de la peine. — 20) par autres
subi l'emprisonnement. — 24) des individus arrêtés pour vagabondage. — 25) des individus assujettis aux travaux pub-
rités du pays. — 30) Décédés: — 31) par suicide. — 32) par autres causes. — 33) Transférés dans une autre prison. —

Irtolaisuudesta tahi kuljeskelemisesta vangittuja henkilöitä vuonna 1924. —

		Vuoden alassa jätellä olevia. ²⁾ Kvartaarande vid årets början.		Tulleita: ³⁾ Tillkomna:														Tolsesta vankilasta siirrettyjä. ¹⁴⁾ Förflyttade från annat fängelse.	
				Vastatulleita: ⁴⁾ Nykomna:										Takaisin tuottuja: — Återkomna från: ¹¹⁾					
				Niiden luokasta siirrettyjä, jotka ovat: ⁴⁾ Överflyttade från klassen av:										sairaalasta. ¹²⁾ sjukhus.		karkarekelta. ¹³⁾ rymnng.			
				jotka ennen vangitsenmistä olivat vapaina. ⁵⁾ som onmedelbart före häktandet viskats på fri fot.		vangitut rikoksista. ⁷⁾ personer, som häktats för brott.		kärsineet vankens- rangastusta. ⁸⁾ personer, som utsätts fängelsestraff.		sovittaneet sakkoloja tahi uhkasakkoja. ⁹⁾ personer, som försönat böter eller viten.		kuljesuvankkeja. ¹⁰⁾ transportfångar.		M. N. M. K.		M. N. M. K.			
		M. N. M. K.	M. N. M. K.	M. N. M. K.	M. N. M. K.	M. N. M. K.	M. N. M. K.	M. N. M. K.	M. N. M. K.	M. N. M. K.	M. N. M. K.	M. N. M. K.	M. N. M. K.	M. N. M. K.	M. N. M. K.	M. N. M. K.			
1	Helsingin lääninvankila — Länsfängelset i Helsingfors	3	—	264	322	1	—	6	—	3	—	—	—	—	—	—	110	46	
2	Turun lääninvankila — Länsfängelset i Åbo	5	3	107	51	2	1	—	—	—	—	1	—	—	1	—	73	13	
3	Hämeenlinnan lääninvankila — Länsfängelset i Tavastehus	8	1	219	88	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	79	23	
4	Viipurin lääninvankila — Länsfängelset i Viborg	16	1	274	181	8	—	—	—	5	5	—	1	—	—	—	127	19	
5	Mikkelin lääninvankila — Länsfängelset i St Michel	—	—	10	6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	41	36	
6	Kuopion lääninvankila — Länsfängelset i Kuopio	4	2	43	16	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	55	18	
7	Vaasan lääninvankila — Länsfängelset i Vasa	1	2	111	36	—	1	—	—	2	—	—	—	—	—	—	71	20	
8	Oulun lääninvankila — Länsfängelset i Uleåborg	3	1	42	16	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	76	12	
9	Summa — Yhteensä	40	10	1 070	716	11	2	6	—	11	5	1	1	—	2	—	632	187	

¹⁾ Individus arrêtés pour vagabondage pendant l'année 1924. — ²⁾ Restants au 1:er janvier. — ³⁾ Entrés: — ⁷⁾ des individus arrêtés pour crimes et délits. — ⁸⁾ des individus ayant subi l'emprisonnement. — ⁹⁾ des détenus. — ¹¹⁾ Réintégrés: — ¹²⁾ d'un hôpital ou hospice. — ¹³⁾ après évasion. — ¹⁴⁾ Transférés d'une autre prison. — ²³⁾ Évadés. — ²⁴⁾ A l'hospice des prisonniers aliénés. — ²⁵⁾ Envoyés à un hôpital ou hospice. — ²⁶⁾ Décédés: — ³⁰⁾ Livrés à un établissement d'éducation correctionnelle. — ³¹⁾ Transférés dans une autre prison. — ³²⁾ Restants

Yleisessä työssä pidettyjen vankien
Antalet fångar, som år 1924

	Vuoden alussa jällellä olevia. ²⁾ Kvartarande vid årets början.		Tulleita. ³⁾ Tillkomna.													
			Vastatulleita. ⁴⁾ Nykomna.		Takaisin tuot- ja: ⁵⁾ — Åter- komna från:				Niiden luokkaan siirrettyjä, jotka ovat: ⁶⁾ — Överflyt- tade från klassen av:				Toisesta vankeudesta siirrettyjä. ¹¹⁾ Förflyttade från annat fängelse.			
					sairaalasta. ⁹⁾ sjukhus.		karhurekelta. ⁷⁾ rynnig.		kärsineet vankeusraun- tusta. ⁸⁾		sovitaneet sakkoja tahi uhkasakkoja. ¹⁰⁾ personit, som försönat böker eller viken.					
					M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.			M.	N.
M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.	M.	K.			
1 Hämeenlinnan keskusvankila — Centralfängelset i Tavastehus..	—	26	—	28	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	251
2 Lappeenrannan keskusvankila — Centralfängelset i Villmanstrand	—	—	—	5	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
3 Helsingin lääninvankila — Läns- fängelset i Helsingfors	1	—	—	6	168	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
4 Turun lääninvankila — Länsfän- gelset i Åbo.....	2	—	—	3	18	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—
5 Hämeenlinnan lääninvankila — Länsfängelset i Tavastehus	4	—	—	41	13	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
6 Viipurin lääninvankila — Läns- fängelset i Viborg	—	—	—	—	24	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
7 Mikkelin lääninvankila — Läns- fängelset i St Michel.....	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
8 Kuopion lääninvankila — Läns- fängelset i Kuopio.....	—	—	—	2	9	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—
9 Vaasan lääninvankila — Länsfän- gelset i Vasa.....	—	—	—	—	8	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8
10 Oulun lääninvankila — Länsfän- gelset i Uleåborg.....	—	—	—	1	9	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
11 Kruunupyyn vankisiirtola — Fång- kolonin i Kronoby	—	109	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	35
12 Yhteensä — Summa	7	135	58	279	4	—	—	—	—	—	—	—	1	1	—	294

¹⁾ Nombre des individus assujettis aux travaux publics pendant l'année 1924. — ²⁾ Restants au 1^{er} janvier. — ³⁾ après évasion. — ⁴⁾ Transférés de la classe: — ⁵⁾ des individus ayant subi l'emprisonnement. — ⁶⁾ des ¹³⁾ Libérés après l'expiration de la peine. — ¹⁴⁾ En vertu des décrets d'amnistie. — ¹⁵⁾ Envoyés devant les taux ou hospices. — ¹⁶⁾ Transférés dans la classe: — ¹⁷⁾ des détenus, qui ont subi l'emprisonnement. — ¹⁸⁾ des cédés: — ¹⁹⁾ par suicide. — ²⁰⁾ par autres causes. — ²¹⁾ Livrés aux autorités du pays. — ²²⁾ Transférés dans

Eri lajit työvankeja vuonna 1924. ¹⁾
De olika kategorierna arbetsfångar år 1924. ¹⁾

	Vuoden alussa jällellä olevia: ²⁾ Kvarvarande vid årets början.						Vuoden kuluessa tulleita: ³⁾ Under årets lopp nykomna.						Kaikkiaan ⁴⁾ Inalles.			
	Yhteensä Summa.		Lähtövankeikat ja Krimmu- pyyän vankisittitola. Länsfängelserna och fäng- kolonn i Kronoby.		Lappeenrantaan keskusvankila. Centralfängelset i Vilhmanstrand.		Hämeenlinnan keskusvankila. Centralfängelset i Tavastehus.		Yhteensä Summa.		Lähtövankeikat. Länsfängelserna.				Yhteensä Summa.	
	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.			N. K.	M. M.
Irtolaisuudesta tuomittuja — För lösdri- veri ⁵⁾	26	—	7	109	7	135	28	—	52	248	52	276	59	411		
Vaivahoitoa kosk. asetuksen nojalla tuo- mittuja — På grund av förordn. om fattigvården ⁶⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	2	4	2	4	2	4		
Yleiselle turvallisuudelle vaarallisena — Såsom för den allmänna säkerheten farliga ⁷⁾	—	4	—	—	4	—	—	5	—	—	5	—	9	—		
Yhteensä — Summa	26	4	7	109	11	135	28	5	54	252	59	280	70	415		

¹⁾ Catégories différentes des individus assujettis aux travaux publics pendant l'année 1924. — ²⁾ Restants au 1:er janvier. — ³⁾ Entrés pendant l'année. — ⁴⁾ Total. — ⁵⁾ Pour vagabondage. — ⁶⁾ En vertu de la loi sur l'assistance publique. — ⁷⁾ Dangereux pour la sûreté publique.

Työaika, joksi työvankeissa vuonna 1924 säilytetyt vangit olivat tuomitut. ¹⁾
Tidslängden, för vilken allmänt arbete ådömts de i arbetsfängelserna år 1924
förvarade fångar. ¹⁾

	Vuoden alussa jällellä olevia: ²⁾ Kvarvarande vid årets början.						Vuoden kuluessa tulleita: ³⁾ Under årets lopp nykomna.						Kaikkiaan ⁴⁾ Inalles.			
	Yhteensä Summa.		Lähtövankeikat ja Krimmu- pyyän vankisittitola. Länsfängelserna och fäng- kolonn i Kronoby.		Lappeenrantaan keskusvankila. Centralfängelset i Vilhmanstrand.		Hämeenlinnan keskusvankila. Centralfängelset i Tavastehus.		Yhteensä Summa.		Lähtövankeikat. Länsfängelserna.				Yhteensä Summa.	
	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.			N. K.	M. M.
3 vuodeksi — 3 år	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
2—3 » — Från 2 och mindre än 3 år	2	—	—	3	—	5	—	—	—	—	—	—	—	5		
1—2 » — » 1 » » » 2 »	9	—	—	22	—	31	6	—	—	20	—	26	—	57		
6 kuuk.—1 vuodeksi — 6 mån. och mindre än 1 år	15	—	3	51	3	66	15	—	5	95	5	110	8	176		
5—6 kuukaudeksi — 5—6 månader	—	—	1	1	1	1	2	—	8	34	8	36	9	37		
4—5 » — 4—5 »	—	—	1	15	1	15	2	—	9	23	9	25	10	40		
3—4 » — 3—4 »	—	—	2	17	2	17	3	—	32	80	32	83	34	100		
2—3 » — 2—3 »	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
1—2 » — 1—2 »	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Määräämättömäksi ajaksi — På obestämd tid ¹⁰⁾	—	4	—	—	4	—	—	5	—	—	5	—	9	—		
Yhteensä — Summa	26	4	7	109	11	135	28	5	54	252	59	280	70	415		

¹⁾ Durée des travaux publics aux quels avaient été condamnés les individus détenus dans les maisons des travaux publics en 1924. — ²⁾ Restants au 1:er janvier. — ³⁾ Entrés pendant l'année. — ⁴⁾ Total. — ⁵⁾ 3 ans. — ⁶⁾ De 2 à 3 ans. — ⁷⁾ De 1 à 2 ans. — ⁸⁾ De 6 mois à 1 an. — ⁹⁾ De 5 à 6 mois. — ¹⁰⁾ Pour un temps indéfini.

Vuonna 1924 yleisessä työssä pidettyjen vankien ikäsuhteet.¹⁾
De under år 1924 till allmänt arbete hållna fångarnas ålder.¹⁾

	Vuoden alussa jällellä olevia. ²⁾ Kvarvarande vid årets början.						Vuoden kuluessa tulleita. ³⁾ Under årets lopp nykomna.						Kaikkiaan. ⁷⁾ Inalles.					
	Hämeenlinnan keskusvankila, Centrifångelse i Tavastehus.		Lappeenranta keskivankila, Centrifångelse i Villmansstrand.		Tähtivankilat ja Kruunupyyn vanhuslaitos. Länsfångelserna och fångkolonin i Kronoby.		Yhteensä. Summa.		Hämeenlinnan keskusvankila, Centrifångelse i Tavastehus.		Lappeenranta keskivankila, Centrifångelse i Villmansstrand.				Tähtivankilat, Länsfångelserna.		Yhteensä. Summa.	
	N. K.	M. M.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	N. K.	M. M.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.
15 vuotisia — 15 år ⁵⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
16 » — 16 »	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
17 » — 17 »	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
18 » — 18 »	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
19 » — 19 »	—	—	—	—	—	6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
20 » — 20 »	—	—	—	—	—	6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
21 » — 21 »	—	—	—	—	—	7	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
22 » — 22 »	—	—	—	—	—	10	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
23 » — 23 »	—	—	—	—	—	8	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
24 » — 24 »	—	—	—	—	—	7	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
25 » — 25 »	—	—	—	—	—	10	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
26—30 vuotisia — 26—30 år ⁶⁾	—	—	—	—	—	31	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
31—35 » — 31—35 »	—	—	—	—	—	7	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
36—40 » — 36—40 »	—	—	—	—	—	7	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
41—50 » — 41—50 »	—	—	—	—	—	7	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
51—60 » — 51—60 »	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
61—70 » — 61—70 »	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Yli 71 vuoden — 71 år och äldre ⁷⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Yhteensä — Summa	26	4	7	109	11	135	28	5	54	252	59	280	70	415				

¹⁾ Âge des individus, assujettis aux travaux publics pendant l'année 1924. — ²⁾ Restants au 1:er janvier. — ³⁾ Entrés pendant l'année. — ⁴⁾ Total. — ⁵⁾ Âgés de 15 ans. — ⁶⁾ De 26—30 ans. — ⁷⁾ 71 ans passés.

**Vuonna 1924 yleisessä työssä pidettyjen vankien kotipaikka¹⁾
De under år 1924 till allmänt arbete hållna fångarnas hemort.¹⁾**

	Vuoden alussa jällellä olevia. ²⁾ Kvarvarande vid årets början.						Vuoden kuluessa tulleita. ³⁾ Under årets lopp nykomna.						Kaikkiaan. ⁴⁾ Inalles.			
	Hämeenlinnan keskusvankila. Centralfängelset i Tavastehus.		Järpeenrannan keskusvankila. Centralfängelset i Villmansstrand.		Länsvankilat ja Krimun- pyyn vanhuslaitos. Länsfängelset i Kronoby. kolonni i Kronoby.		Hämeenlinnan keskusvankila. Centralfängelset i Tavastehus.		Järpeenrannan keskusvankila. Centralfängelset i Villmansstrand.		Länsvankilat. Länsfängelsetna.				Yhteensä. Summa.	
	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.			N.	M.
Uudenmaan lääni ⁵⁾ (Kpkk. Stk. ⁶⁾	19	—	2	64	2	83	5	—	11	167	11	172	13	255		
Nylands län ⁵⁾ (Maalk.Ldk. ⁷⁾	—	—	1	1	1	1	3	—	—	5	1	8	2	9		
Turun ja Porin lääni (Kpkk. Stk.)	—	—	2	7	2	7	—	—	—	6	5	6	7	13		
Åbo o. Björneborgs län (Maalk. Ldk.)	1	—	—	3	—	4	—	—	1	10	1	10	1	14		
Ahvenanmaan maakunta (Kpkk. Stk.)	—	—	1	—	1	—	—	—	—	—	—	—	1	—		
Ålands landskap (Maalk. Ldk.)	—	—	1	—	1	—	—	—	—	1	—	1	1	—		
Hämeen lääni (Kpkk. Stk.)	2	—	—	6	—	8	13	—	22	1	22	14	22	22		
Tavastehus län (Maalk. Ldk.)	1	—	—	8	—	9	6	—	8	2	8	8	8	17		
Viipurin lääni (Kpkk. Stk.)	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	1	—	1	—		
Viborgs län (Maalk. Ldk.)	—	4	—	11	4	11	—	5	1	12	6	12	10	23		
Mikkelin lääni (Kpkk. Stk.)	—	—	—	1	—	1	—	—	—	13	—	13	—	14		
St Michels län (Maalk. Ldk.)	—	—	—	2	—	2	—	—	—	3	—	3	—	5		
Kuopion lääni (Kpkk. Stk.)	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	1	1	1		
Kuopio län (Maalk. Ldk.)	—	—	—	—	—	—	—	—	2	2	2	2	2	8		
Vaasan lääni (Kpkk. Stk.)	1	—	—	1	—	2	—	—	2	2	—	2	—	7		
Vasa län (Maalk. Ldk.)	—	—	—	1	—	1	1	—	—	2	—	2	—	10		
Oulun lääni (Kpkk. Stk.)	1	—	—	1	—	2	—	—	—	2	—	2	—	4		
Uleåborgs län (Maalk. Ldk.)	1	—	—	3	—	4	—	—	1	2	1	2	1	12		
Yhteensä — Summa	26	4	7	109	11	135	28	5	54	252	59	280	70	415		

¹⁾ Domiciles des individus, assujettis aux travaux publics pendant l'année 1924. — ²⁾ Restants au 1:er janvier. — ³⁾ Entrés pendant l'année. — ⁴⁾ Total. — ⁵⁾ Département de Nylande. — ⁶⁾ Villes. — ⁷⁾ Campagne.

**Vuonna 1924 yleisessä työssä pidettyjen vankien syntyperä.¹⁾
De under år 1924 till allmänt arbete hållna fångarnas börd.¹⁾**

	Vuoden alussa jällellä olevia. ²⁾ Kvarvarande vid årets början.						Vuoden kuluessa tulleita. ³⁾ Under årets lopp nykomna.						Kaikkiaan. ⁴⁾ Inalles.			
	Hämeenlinnan keskusvankila. Centralfängelset i Tavastehus.		Järpeenrannan keskusvankila. Centralfängelset i Villmansstrand.		Länsvankilat ja Krimun- pyyn vanhuslaitos. Länsfängelsetna och fång- kolonni i Kronoby.		Hämeenlinnan keskusvankila. Centralfängelset i Tavastehus.		Järpeenrannan keskusvankila. Centralfängelset i Villmansstrand.		Länsvankilat. Länsfängelsetna.				Yhteensä. Summa.	
	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.	N.	M.			N.	M.
Avioliitossa syntyneitä — Födda inom äktenskapet ⁵⁾	25	4	7	92	11	117	28	5	48	232	53	260	64	377		
Avioliiton ulkopuolella syntyneitä — Föd- da utom äktenskapet ⁶⁾	1	—	—	17	—	18	—	—	6	20	6	20	6	38		
Tarkemmat tiedot puuttuvat — Närmare uppgifter saknas ⁷⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Yhteensä — Summa	26	4	7	109	11	135	28	5	54	252	59	280	70	415		

¹⁾ Naissance des individus, qui ont subi la peine des travaux publics pendant l'année 1924. — ²⁾ Restants au 1:er janvier. — ³⁾ Entrés pendant l'année. — ⁴⁾ Total. — ⁵⁾ Légitimes. — ⁶⁾ Naturels. ⁷⁾ Manque des indications plus exactes.

Vuonna 1924 yleisessä työssä pidettyjen vankien sääty ja ammatti.¹⁾
De under år 1924 till allmänt arbete hållna fångarnas tidigare levnadställning.

	Vuoden alussa jällellä olevia. ²⁾ Kvarvarande vid årets början.						Vuoden kuluessa tulleita. ³⁾ Under årets opp nykomna.						Kalkkaan. ⁴⁾ Inalles.					
	Hämeenlinnan keskusvankila. Centralfängelset i Tavastehus.		Tampereen keskusvankila. Centralfängelset i Vilhmanstrand.		Läänvankilat ja Krutun- pyyn vankisirtola. Länsvängelsetna och fäng- kolonin i Kronoby.		Yhteensä. Summa.		Hämeenlinnan keskusvankila. Centralfängelset i Tavastehus.		Lappeenrannan keskusvankila. Centralfängelset i Vilhmanstrand.				Läänvankilat. Länsvängelsetna.		Yhteensä. Summa.	
	M. K.	N. K.	M. K.	N. K.	M. K.	N. K.	M. K.	N. K.	M. K.	N. K.	M. K.	N. K.			M. K.	N. K.	M. K.	N. K.
<i>Maanviljelys ja sen sivuelinkeinot:—Jord- bruk och dess binäringar:⁵⁾</i>																		
Omistajia, vuokraajia ja viljelijöitä — Ägare, arrendatorer och brukare ⁶⁾ ..	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Torppareita, mäkitupalaisia — Torpare, backstugusittare ⁷⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Päiväpalkkalaisia y. m. — Daglönare m. fl. ⁸⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Omais- — Anhöriga ⁹⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
<i>Töölisuus, vuorityöt y. m. — Industri, bergsbruk m. m.¹⁰⁾</i>																		
Omistajia, hoitajia ja johtajia — Ägare, förvaltare och föreståndare ¹¹⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Työmiehiä — Arbetare ¹²⁾	4	—	—	—	—	—	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—		
Omais- — Anhöriga ¹³⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
<i>Kauppa-, meri- ja kuljetusliike sekä kiin- teimistön omistajia kaupungeissa: —</i>																		
<i>Handel, sjöfart, transportväsen, fastig- hetsägare i stad:¹⁴⁾</i>																		
Itsenäisiä isäntiä, päälliköitä ja perä- miehiä — Självständiga husbönder, befälhavare och styrmän ¹⁵⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Palvelusväkeä ja merimiehiä — Betjä- ning och sjömän ¹⁶⁾	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Omais- — Anhöriga ¹⁷⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
<i>Työmiehiä, päiväpalkkal. y. m. erityistä il- moitettua ammattia vanilla olevia: — Ar- betare, daglönare m. fl. utan uppgivet särskilt yrke:¹⁸⁾</i>																		
Itse-eloisia — Självförsörjande ¹⁹⁾	2	4	—	—	—	—	—	4	2	—	—	—	—	—	—	—		
Omais- — Anhöriga ²⁰⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
<i>Mieskohtais. palvel. olevia palvelijoita: — Tjänstehjon för personlig tjänst:²¹⁾</i>																		
Itse-eloisia — Självförsörjande ²²⁾	11	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Omais- — Anhöriga ²³⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Siirto — Transport	18	4	—	—	—	—	—	4	18	12	3	10	6	13	18	17		
																36		

¹⁾ Profession des individus assujettis aux travaux publics en 1924, avant leur entrée dans les prisons.
— ²⁾ Restants au 1^{er} janvier. — ³⁾ Entrés pendant l'année. — ⁴⁾ Total. — ⁵⁾ Agriculture et autres métiers, s'y attachant: — ⁶⁾ Propriétaires, fermiers. — ⁷⁾ Paysans, tenanciers, individus avec domicile autorisé sur le territoire d'un domaine. — ⁸⁾ Journaliers. — ⁹⁾ Membres de famille. — ¹⁰⁾ Industrie, mines etc. — ¹¹⁾ Propriétaires, intendants, gérants. — ¹²⁾ Ouvriers. — ¹³⁾ Membres de famille. — ¹⁴⁾ Commerce, navigation, communications, propriétaires des villes: — ¹⁵⁾ Patrons, capitaines et seconds. — ¹⁶⁾ Aides, serviteurs, marins. — ¹⁷⁾ Membres de famille. — ¹⁸⁾ et ¹⁹⁾ Ouvriers, journaliers sans désignation d'une profession spéciale. — ²⁰⁾ Membres de famille. — ²¹⁾ et ²²⁾ Domestiques. — ²³⁾ Membres de famille.

	Vuoden alussa jällellä olevia. ²⁾ Kvarvarande vid årets början.						Vuoden kuluessa tulleita. ³⁾ Under årets lopp nykomna.						Kaikkiaan. ⁴⁾ Inalles.					
	Hämmentinnan keskusvankila. Centralfängelset i Trävastråhus.		Lappeenrannan keskusvankila. Centralfängelset i Villmansstrand.		Jämsänvankilat ja Krinun- pyyn vankisittola. Länstängelserna och fäng- kolonin i Kronoby.		Yhteensä. Summa.		Hämmentinnan keskusvankila. Centralfängelset i Trävastråhus.		Lappeenrannan keskusvankila. Centralfängelset i Villmansstrand.				Jämsänvankilat. Länstängelserna.		Yhteensä. Summa.	
	N. K.	M. M.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	N. K.	M. M.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.			M. M.	N. K.	M. M.	N. K.
Siirto — Transport	18	4	—	—	4	18	12	3	10	6	13	18	17	36				
<i>Kirkon, valtion ja kunnan virat sekä va-</i> <i>paat ammatit: — Kyrko-, stats- och kom-</i> <i>munalförvaltning samt »fria yrken».</i> ²⁴⁾																		
Virka- ja palvelusmiehiä sekä itsenäisiä isäntiä — Ämbets- och tjänstemän samt självständiga husbönder ²⁵⁾								1			1			1				
Palvelijoita — Betjäning ²⁶⁾																		
Omaisista — Anhöriga ²⁷⁾																		
<i>Sotaväkeä: — Militär:</i> ²⁸⁾																		
Alipäällikkökuntaa ja miehistöä — Underbefäl och manskap ²⁹⁾																		
Omaisista — Anhöriga ³⁰⁾																		
<i>Armahdettuja tahi ehdonalaisesti vaparet-</i> <i>tuja vankeja — Benådade eller villkor-</i> <i>ligen frigivna fångar</i> ³¹⁾																		
<i>Ilmoitettua määrättyä toimintaa väillä ole-</i> <i>via: — Utan uppgiven bestämd syssel-</i> <i>sättning.</i> ³²⁾																		
Itse-eloisia — Självständiga ³³⁾	8	—	7	109	7	117	16	—	44	245	44	261	51	478				
Omaisista — Anhöriga ³⁴⁾								1	—	1	1	1	1	1				
Yhteensä — Summa	26	4	7	109	11	135	28	5	54	252	59	280	70	415				

²⁴⁾ Fonctionnaires et service de l'état, de l'église et des communes ainsi que personnes appartenant aux professions libérales: — ²⁵⁾ Fonctionnaires, employés et patrons. — ²⁶⁾ Service. — ²⁷⁾ Membres de famille. — ²⁸⁾ Militaire: — ²⁹⁾ Sous-officiers et troupes. — ³⁰⁾ Membres de famille. — ³¹⁾ Prisonniers graciés ou conditionnellement libérés. — ³²⁾ et ³³⁾ Individus, sans désignation de profession ou sans occupation fixe: — ³⁴⁾ Membres de famille.

Vuonna 1924 yleisessä työssä pidettyjen vankien uskonto. ¹⁾
De under år 1924 till allmänt arbete hållna fångarnas trosbekännelse.

	Vuoden alussa jällellä olevia. ²⁾ Kvarvarande vid årets början.						Vuoden kuluessa tulleita. ³⁾ Under årets lopp nykomna.						Kaikkiaan. ⁴⁾ Inalles.					
	Yhteensä. Summa.		Läänvankilat ja Krimin- pyryn vankeuslaitos. Länsfängelsetna och fång- kolonin i Kronoby.		Lappeenrannan keskusvankila. Centralfängelset i Villmansstrand.		Hämeenlinnan keskusvankila. Centralfängelset i Tavastehus.		Yhteensä. Summa.		Läänvankilat. Länsfängelsetna.				Lappeenrannan keskusvankila. Centralfängelset i Villmansstrand.		Hämeenlinnan keskusvankila. Centralfängelset i Tavastehus.	
	N. K.	M. M.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	N. K.	M. M.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.			M. M.	N. K.	M. M.	N. K.
Luterilainen uskontunnustus — Av luther- ska trosbekännelsen ⁵⁾	26	4	7	108	11	134	28	5	54	251	59	279	70	413				
Kreikkalaiskatol. uskontunnustus — Av grekisk-katolska trosbekännelsen ⁶⁾	—	—	—	1	—	1	—	—	—	1	—	1	—	2				
Roomalaiskatolinen uskontunnustus — Av romerks-katolska trosbekännelsen ⁷⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—				
Yhteensä — Summa	26	4	7	109	11	135	28	5	54	252	59	280	70	415				

¹⁾ Confession des individus assujettis aux travaux publics pendant l'année 1924. — ²⁾ Restants au 1^{er} janvier. — ³⁾ Entrés pendant l'année. — ⁴⁾ Total. — ⁵⁾ Luthériens. — ⁶⁾ Grecs. — ⁷⁾ Catholiques.

Vuonna 1924 yleisessä työssä pidettyjen vankien aviollinen asema. ¹⁾
De under år 1924 till allmänt arbete hållna fångarnas äktenskapliga ställning.

	Vuoden alussa jällellä olevia. ²⁾ Kvarvarande vid årets början.						Vuoden kuluessa tulleita. ³⁾ Under årets lopp nykomna.						Kaikkiaan. ⁴⁾ Inalles.					
	Yhteensä. Summa.		Läänvankilat ja Krimin- pyryn vankeuslaitos. Länsfängelsetna i fång- kolonin i Kronoby.		Lappeenrannan keskusvankila. Centralfängelset i Villmansstrand.		Hämeenlinnan keskusvankila. Centralfängelset i Tavastehus.		Yhteensä. Summa.		Läänvankilat. Länsfängelsetna.				Lappeenrannan keskusvankila. Centralfängelset i Villmansstrand.		Hämeenlinnan keskusvankila. Centralfängelset i Tavastehus.	
	N. K.	M. M.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	N. K.	M. M.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.			M. M.	N. K.	M. M.	N. K.
Naineita, joilla oli lapsia — Giftna, med barn ⁵⁾	—	—	—	1	—	1	—	1	2	1	3	1	3	2				
Naineita, lapsettomia — Giftna, utan barn ⁶⁾	—	4	—	1	4	1	—	4	—	8	4	8	8	9				
Leskiä, joilla oli lapsia — Änklingar och änkor, med barn ⁷⁾	—	—	—	2	—	2	2	—	—	2	—	4	—	6				
Leskiä, lapsettomia — Änklingar och än- kor utan barn ⁸⁾	—	—	1	4	1	4	—	—	—	6	—	6	1	10				
Avioeron saaneita, joilla oli lapsia — Frän- skilda, med barn ⁹⁾	—	—	—	1	—	1	1	—	—	1	—	2	—	3				
Avioeron saaneita, lapsettomia — Frän- skilda, utan barn ¹⁰⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	1	4	1	4	1	4				
Naimattomia — Ogiftna ¹¹⁾	26	—	6	100	6	126	25	5	51	230	51	255	57	381				
Yhteensä — Summa	26	4	7	109	11	135	28	5	54	252	59	280	70	415				

¹⁾ État civil des individus assujettis aux travaux publics pendant l'année 1924. — ²⁾ Restants au 1^{er} janvier. — ³⁾ Entrés pendant l'année. — ⁴⁾ Total. — ⁵⁾ Mariés, avec enfants. — ⁶⁾ Mariés, sans enfants. — ⁷⁾ Veufs et veuves, avec enfants. — ⁸⁾ Veufs et veuves, sans enfants. — ⁹⁾ Divorcés, avec enfants. — ¹⁰⁾ Divorcés, sans enfants. — ¹¹⁾ Non mariés.

Rangaistukset, joita yleisessä työssä v. 1924 pidetyt vangit ennen olivat kärsineet. 1)
Tidigare bestraffningar, undergångna av de till allmänt arbete under år 1924
hållna fångarna. 1)

	Vuoden alussa jällellä olevia. 2) Kvarvarande vid årets början.						Vuoden kuluessa tulleita. 3) Under årets lopp nykomna.						Kaikkiaan 4) Inalles.			
	Yhteensä Summa.		Iäkihuvankilat ja Kruunupyyn vankeuslaitos. Länstängelseerna och fängskolonin i Kronoby.		Iäkihuvankilat ja Kruunupyyn vankeuslaitos. Länstängelseerna och fängskolonin i Kronoby.		Hämeenlinnan keskusvankila. Centralfängelset i Tavastehus.		Lappeenrannan keskusvankila. Centralfängelset i Villmanstrand.		Iäkihuvankilat. Länstängelseerna.				Yhteensä. Summa.	
	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.	M. M.	N. K.			M. M.	N. K.
Sellaisia, joita ei oltu ennen rangaistu tahi yleisessä työssä pidetty — Ikke förut straffade eller hållna till allm. arbete ⁵⁾	1	4	2	28	6	29	10	5	28	75	33	85	39	114		
Ennen rangaist. tahi yleis. työssäpidettyjä: — Förut straffade eller hållna till allm. arbete: 6)																
Kuritusuonerang. ja työvank. kärsineitä — Undergått tukthusstraff och allm. arbete ⁷⁾	3	—	2	8	2	11	2	—	—	7	—	9	2	20		
Kuritusuonerang. kärsineitä — Undergått tukthusstraff ⁸⁾	—	—	3	2	3	2	—	—	13	10	13	10	16	12		
Vankeusrangaist. ja työvank. kärsineitä — Undergått fängelsestraff och allm. arbete ⁹⁾	7	—	—	13	—	20	1	—	2	36	2	37	2	57		
Vankeusrangaist. kärsineitä — Undergått fängelsestraff ¹⁰⁾	—	—	—	3	—	3	6	—	8	15	8	21	8	24		
Muuta kuin vapausrangaistusta ja työvank. kärsineitä — Undergått annat straff än frihetsstraff och allm. arbete ¹¹⁾	—	—	—	7	—	7	—	—	—	3	—	3	—	10		
Muuta kuin vapausrangaist. kärsineitä — Undergått annat straff än frihetsstraff ¹²⁾	—	—	—	3	—	3	3	—	2	9	2	12	2	15		
Työvank. kärsineitä — Hållits till allmänt arbete ¹³⁾	15	—	—	45	—	60	6	—	1	97	1	103	1	163		
Yhteensä — Summa	26	4	7	109	11	135	28	5	54	252	59	280	70	415		

1) Peines antérieurement subies par les individus dans les maisons des travaux publics en 1924 avant leur entrée. — 2) Restants au 1:er janvier. — 3) Entrés pendant l'année. — 4) Total. — 5) Antérieurement ni punis ni assujettis aux travaux publics. — 6) Antérieurement punis ou assujettis aux travaux publics: — 7) Assujettis aux travaux forcés et aux travaux publics. — 8) Assujettis aux travaux forcés. — 9) Ayant subi l'emprisonnement et ayant été assujettis aux travaux publics. — 10) Ayant subi l'emprisonnement. — 11) Ayant subi d'autre peine que la peine privative de la liberté et assujettis aux travaux publics. — 12) Ayant subi d'autres peines que la peine privative de la liberté. — 13) Assujettis aux travaux publics.

Lapisen lukumäärä, jotka olivat seuranneet vanhempiansa vankiloihin v. 1924. ¹⁾
Antalet barn, som åtföljt föräldrarna i fängelse under år 1924. ¹⁾

	Vuoden alussa jällellä olevia. ²⁾ Kvarvarande vid årets början.	Vuoden kuluessa tulleita ³⁾ Under årets lopp nykomna.	Vuoden lopussa jällellä olevia. ⁴⁾ Kvarvarande vid årets slut.
Hämeenlinnan keskusvankila — Centralfängelset i Tavastehus	7	9	8
Helsingin lääninvankila — Länsfängelset i Helsingfors....	—	1	—
Turun » — » i Åbo	4	3	—
Hämeenlinnan » — » i Tavastehus ...	1	4	—
Viipurin » — » i Viborg	1	7	—
Mikkelin » — » i S:t Michel	—	—	—
Kuopion » — » i Kuopio	—	6	1
Vaasan » — » i Vasa	2	11	3
Oulun » — » i Uleåborg	1	5	2
Kruunupyyn vankisiirtola — Fångkolonin i Kronoby ..	—	1	—
Yhteensä — Summa	16	47	14

¹⁾ Nombre d'enfants ayant suivi leur parents en prison pendant l'année 1924. — ²⁾ Restants au 1:er janvier. — ³⁾ Entrés pendant l'année. — ⁴⁾ — Restants au 31 décembre.

	Käytetty väkivi		Pör tullellig allmänna behov till justitieministeriets förtogende.		Yleisiä vankinhoitolaikokseen tarpeita varten vankinhoitolaikoksen käytettäväksi.		Pör fängvårdens tillfälliga allmänna behov.		Viransjälsten ja hisvar- ojan palkkoi. Pör avhånnde av vikarier och ökad vakpersonal.		Markakustannuksia. vankinhoitolaikoksessa Roskoshader vid fängvården.		Vankilavirkallijain opetus. Fängelsefunktionärens undervisning.		Vanlaskennat. Fängestalonet.		Vankihenkilöis- kustannuksia. Fängforsningskostnader.		Aparahoja vankilasta päästetyille henkilöille. Underhöjd at frigtvna fångar.		Ylimääräisten vankien- hoitovirkamiesten palkkaamiseksi. Pör avhånnde av extra tjänstemän vid fängvården.	
	Smf.	7 ^{1/2}	Smf.	7 ^{1/2}	Smf.	7 ^{1/2}	Smf.	7 ^{1/2}	Smf.	7 ^{1/2}	Smf.	7 ^{1/2}	Smf.	7 ^{1/2}	Smf.	7 ^{1/2}	Smf.	7 ^{1/2}	Smf.	7 ^{1/2}	Smf.	7 ^{1/2}
1	Oikeusministeriön Vankeinhoitoasiain- osasto — Avdelningen för fängvårdsärenden																					
	Keskusvankilat: — Centralfängelserna:																					
2	Helsingin keskusv. — Centralfäng. i H:fors																					
3	Turun keskusvank. — Centralfäng. i Abo																					
4	Vankimielisairaala — Sinnessjukhuset för fångar																					
5	Hämeenlinnan keskusvankila — Cen- tralfängelset i Tavastehus																					
6	Lappeenrannan keskusvankila — Cen- tralfängelset i Villmanstrand																					
7	Yhteensä — Summa																					
	Läänin- ja kihlakunnanvankilat: Läns- och häradsfängelserna:																					
8	Helsingin lääninvank. — Länsfäng. i H:fors																					
9	Turun lääninv. — Länsfängelset i Abo ..																					
10	Hämeenlinnan lääninv. — Länsfäng. i T:hus																					
11	Viipurin lääninv. — Länsfäng. i Viborg																					
12	Mikkelin » — » i St Michel																					
13	Kuopion » — » i Kuopio ..																					
14	Vaasan » — » i Vasa ...																					
15	Oulun » — » i Uleåborg																					
16	Kastelholman kihlak. vankila — Härads- fängelset å Kastelholm																					
17	Kajaanin kihlakunnanv. — Häradsfäng. i Kajana																					
18	Kittilän kihlak. vankila — Häradsfängel- set i Kittilä																					
19	Yhteensä — Summa																					
	Pakkotyölaitokset: Tvångsarbetsinrättningarna:																					
20	Tammisaaren pakkotyölaitys — Tvångs- arbetsinrättningen i Ekenäs																					
	Varavankilat: — Reservfängelserna:																					
1	Imajoen varavank. — Reservfäng. i Ilmola																					
2	Sukevan varavankila — Reservfängelset i Sukeva																					
3	Mäntyharjun varavankila — Reservfän- gelset i Mäntyharju																					
4	Konnunsuon varavankila — Reservfängel- set i Konnunsuo																					
5	Yhteensä — Summa																					
	Vankisiirtolat: — Fångkolonierna:																					
6	Tuusulan vankisiirt. — Fångkol. i Thusby																					
7	Kruunupyyn vankisiirtola — Fångkolonin i Kronoby																					
8	Yhteensä — Summa																					
9	Suomen vankeusyhdistys — Fängelseför- eningen i Finland																					
	Kaikkiaan — Inalles																					
	Siirto — Transport																					

	Vanginkuljetus- kustannuksia. Fångforslingskostnader.		Vankiasemat. Fångstaktioner.		Vattion virka- ja palvelus- hämestien ikalisäyksen. Ålderhlagg åt statens fångstemin och befrakte.		Vattion alenpien virka- ja palvelusämestien malke- ken korottämestien ja tasottämestien. För pågående och utgå- ning av statens lägre fångstämestien och befraktes löner.		Yhteensä. Summa.		Kaikkiaan. Inalles.	
	Smf.	712.	Smf.	712.	Smf.	712.	Smf.	712.	Smf.	712.	Smf.	712.
Transport — Siirto	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	54 228	240 35
Vanginkuljetus: — Fångforslingen:												
<i>Korvausta vanginkuljettajille vankien kuljettamisesta hevosella: Ersättning åt fångförare för fångars forsling med häst:</i>												
Uudenmaan läänissä — Inom Nylands län	85 609	28	—	—	—	—	—	—	85 609	28		
Turun ja Porin » — » Åbo o. Björ- neborgs l.	94 593	45	—	—	—	—	—	—	94 593	45		
Ahvenanmaan maakunnassa — Inom landskapet Åland	738	45	—	—	—	—	—	—	738	45		
Hämeen läänissä — Inom Tavastehus län	65 834	95	—	—	—	—	—	—	65 834	95		
Viipurin » — » Viborgs »	204 118	75	—	—	—	—	—	—	204 118	75		
Mikkelin » — » S:t Michels »	53 997	10	—	—	—	—	—	—	53 997	10		
Kuopion » — » Kuopio »	65 887	70	—	—	—	—	—	—	65 887	70		
Vaasan » — » Vasa »	90 029	25	—	—	—	—	—	—	90 029	25		
Oulun » — » Uleåborgs »	31 825	75	—	—	—	—	—	—	31 825	75		
<i>Rautatiemaksuja vangeista ja heitä saat- taneista vartijoista — Järnvägsavgifter för fångar och dem åtföljande eskort..</i>	584 782	45	—	—	—	—	—	—	584 782	45		
<i>Korvausta päivärahoista ja lelytöppalkoista vartijoille y. m., jotka ovat saattaneet vankeja:</i>												
<i>Ersättning för traktamente och skjutslega åt vaktnekter m. fl., vilka som eskort åtföljt fångar:</i>												
Uudenmaan läänissä — Inom Nylands län	40 032	75	—	—	—	—	—	—	40 032	75		
Turun ja Porin » — » Åbo o. Björ- neborgs l.	40 595	20	—	—	—	—	—	—	40 595	20		
Hämeen » — » Tavastehus l.	1 652	—	—	—	—	—	—	—	1 652	—		
Viipurin » — » Viborgs län	33 442	75	—	—	—	—	—	—	33 442	75		
Mikkelin » — » S:t Michels l.	1 879	50	—	—	—	—	—	—	1 879	50		
Kuopion » — » Kuopio län	15 958	—	—	—	—	—	—	—	15 958	—		
Vaasan » — » Vasa »	44 760	—	—	—	—	—	—	—	44 760	—		
Oulun » — » Uleåborgs l.	17 817	—	—	—	—	—	—	—	17 817	—		
Summa — Yhteensä	1 473 554	33	—	—	—	—	—	—	1 473 554	33	1 473 554	33
Kaikkiaan — Inalles	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	55 701 794	68
Siirto — Transport	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	55 701 794	68

	Vankiasemat. Fångstationer.		Vankien vika- ja palvelus- lusemisten ikäläkäsköset. Alderlilleg at statens fångstenen och befynter.		Vankien alimpien vika- ja palveluslusemisten palk- kujen korottamiseksi ja kasottamiseksi. För höjande och utjäm- ning av statens lägre fångstenans och befyntes löner.		Yhteensä. Summa.		Kaikkiaan. Inalles.	
	Smp. Smp.	mlä ml.	Smp. Smp.	mlä ml.	Smp. Smp.	mlä ml.	Smp. Smp.	mlä ml.	Smp. Smp.	mlä ml.
Siirto — Transport	—	—	1 167 080	—	446 750	—	—	55 701 794	68	—
Vankiasemat: — Fångstationerna:										
Riihimäen vankiasema — Fångstationen i Riihimäki	17 692	50	1 872	—	400	—	19 964	50	—	—
Toijalan vankiasema — Fångstationen i Toijala	16 620	—	1 600	—	1 000	—	19 220	—	—	—
Kouvolan vankiasema — Fångstationen i Kouvola	32 965	70	—	—	—	—	32 965	70	—	—
Joensuun vankiasema — Fångstationen i Joensuu	23 638	36	433	33	1 000	—	25 071	69	—	—
Seinäjoen vankiasema — Fångstationen i Seinäjoki	20 976	45	—	—	400	—	21 376	45	—	—
Summa — Yhteensä	111 893	01	3 905	33	2 800	—	118 598	34	—	—
Inalles — Kaikkiaan	111 893	01	1 170 985	33	449 550	—	—	1 732 428	34	—
Ulimääräisiä menoja: — Extraordinarie utgifter:										
Sukevan ja Konnunsuon keskusvankiloiden perustamista varten. — För inrättande av centralfängelser i Sukeva och Konnunsuo	—	—	—	—	—	—	—	2 500 000	—	—
Varavankiloiden sekä vankisirtoloiden maatalousrakennuksia ja virkailijoiden asun- toja varten. — För landbruksbyggnader och bostäder för tjänstepersonalen vid reservfängelser och fängkolonier	—	—	—	—	—	—	—	169 933	71	—
Viipurin lääninvankilan työhuonerakennus. — För en verkstadsbyggnad vid läns- fängelset i Viborg	—	—	—	—	—	—	—	81 990	40	—
Mikkelin lääninvankilan työhuone- ja myymälärakennus — För en verkstads- och butikbyggnad vid länsfängelset i St Michel	—	—	—	—	—	—	—	209 988	17	—
Rahasäännön ulkopuolella: — Utom statsförslaget;										
Erinäisiä satunnaisia laskusta poistoja — Diverse tillfälliga avskrivningar	—	—	—	—	—	—	—	7 578	35	—
Kaikkiaan — Inalles	—	—	—	—	—	—	—	60 403 713	65	—

Valtiovaraston tulot
Statsverkets inkomster

	Tuloja vankeinhoitoai- toisessa alaisista tiloista. Inkomst av fängvårds- väsändets underlydande lägenheter.	Valtiovaraston korjoja. Statsfondens räntor.		Sakkorajoja. Bitespenningar.			
		Smc. Smc.	7/16 7/16	Smc. Smc.	7/16 7/16		
Vakinaiset tulot. —							
1	Oikeusministeriön Vankeinhoitoasiainosasto — Afdelningen för fängvårdsärenden	—	—	1 699	21	200	—
	Keskusvankilat: — Centralfängelserna:						
2	Helsingin keskusvankila — Centralfängelset i H:fors	—	—	6 501	60	—	—
3	Turun » — » i Åbo	5 500	50	9 356	13	—	—
4	Vankimielisairaala — Sinnessjukhuset för fångar	—	—	1 039	—	—	—
5	Hämeenlinnan keskusvankila — Centralfängelset i Tavastehus	4 188	75	1 779	08	—	—
6	Lappeenrannan keskusvankila — Centralfängelset i Villman- strand	3 440	—	3 616	28	—	—
7	Yhteensä — Summa	13 129	25	22 292	11	—	—
	Läänin- ja kihlakunnanvankilat: — Läns- och häradsfängelserna:						
8	Helsingin lääninvankila — Länsfängelset i Helsingfors	—	—	3 358	85	—	—
9	Turun » — » i Åbo	—	—	1 230	90	—	—
10	Hämeenlinnan » — » i Tavastehus	—	—	1 795	18	—	—
11	Viipurin » — » i Viborg	—	—	—	—	—	—
12	Mikkelin » — » i St Michel	55 558	50	1 109	23	—	—
13	Kuopion » — » i Kuopio	—	—	—	—	—	—
14	Vaasan » — » i Vasa	13 795	75	1 731	12	—	—
15	Oulun » — » i Uleåborg	1 102	—	—	—	—	—
16	Kastelholman kihlak.-vankila — Häradsfängelset å Kastelholm	—	—	—	—	—	—
17	Kajaanin » — » i Kajana ..	—	—	—	—	—	—
18	Kittilän » — » i Kittilä.	—	—	15	—	—	—
19	Yhteensä — Summa	70 456	25	9 240	33	—	—
	Pakkotyölaitokset: — Tvångsarbetsinrättningarna:						
20	Tammisaaren pakkotyölaitos — Tvångsarbetsinrättningen i Ekenäs	607 232	35	4 899	25	—	—
	Varavankilat: — Reservfängelserna:						
21	Imajoen varavankila — Reservfängelset i Ilmola	64 629	50	2 354	—	—	—
22	Sukevan » — » i Sukeva	99 771	53	3 725	51	—	—
23	Mäntyharjun » — » i Mäntyharju	31 964	45	354	58	—	—
24	Konnunsuon » — » i Konnunsuo	169 277	25	1 580	96	—	—
25	Yhteensä — Summa	365 642	73	8 015	05	—	—
	Vankisiirtolat: — Fångkolonierna:						
26	Tuusulan vankisiirtola — Fångkolonin i Thusby	52 408	—	752	39	—	—
27	Kruunupyyn » — » i Kronoby	17 474	—	1 380	19	—	—
28	Yhteensä — Summa	69 882	—	2 132	58	—	—
29	Riihimäen vankiasema — Fångstation i Riihimäki	—	—	—	—	—	—
30	Kaikkiaan — Inalles	1 126 342	58	48 278	53	200	—
	Siirto — Transport	—	—	—	—	—	—

vankeinhoidosta v. 1924.
inom fängvården år 1924.

Yhteensä. Summa.	Tuloja valtion virka- ja palvelimesten maatu- hinta luonnalsedussa. Inkomst av naturför- månen, som åmjuta av statens skattevärd och befäkte.		Satunnaisia tuloja, tilittilijä inkomster.		Korvausta kunnilla v. m. vangukujetuksessa. Ersättning av kommunerna m. fl. för fängförslig.		Kampanjen suoritetuina korvausta tuokkiovankeiden ylläpidosta kunnissa vankeil- Ersättning av städerna för underhållande av rannsak- ningsfångar i kronans fang.		Ernästii vankeihin tuloina. Särskilda inkomster vid fängelserna.		Tuloja työtönnimistä vankeilissa. Inkomst av arbetsverk- samheten vid fängelserna.	
	Smp. Smc.	7 ¹² 7 ¹¹	Smp. Smc.	7 ¹² 7 ¹¹	Smp. Smc.	7 ¹² 7 ¹¹	Smp. Smc.	7 ¹² 7 ¹¹	Smp. Smc.	7 ¹² 7 ¹¹	Smp. Smc.	7 ¹² 7 ¹¹
1 089 250	75	1	1 058 216	13	17 696	35	1 026	40	10 412	66	—	—
3 269 420	52	2	—	—	—	—	—	—	12 875	55	3 250 043	37
3 267 109	36	3	—	—	—	—	—	—	15 572	85	3 236 679	86
12 922	25	4	—	—	—	—	—	—	3 127	10	11 883	25
675 352	43	5	—	—	—	—	—	—	46 398	—	666 257	50
1 227 000	65	6	—	—	—	—	—	—	77 973	50	1 173 546	37
8 451 805	21	7	—	—	—	—	—	—	—	—	8 338 410	35
512 391	81	8	—	—	—	—	—	—	—	—	506 767	96
523 748	92	9	—	—	—	—	—	—	—	—	520 648	40
236 708	23	10	—	—	—	—	—	—	—	—	231 416	55
616 540	09	11	—	—	—	—	—	—	—	—	610 414	99
361 122	08	12	—	—	—	—	—	—	—	—	298 724	35
377 426	49	13	—	—	—	—	—	—	—	—	365 675	59
421 242	07	14	—	—	—	—	—	—	—	—	403 707	95
215 351	95	15	—	—	—	—	—	—	—	—	207 543	82
—	—	16	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
100	—	17	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
225	—	18	—	—	—	—	—	—	—	—	—	210
3 264 856	64	19	—	—	—	—	—	—	8 500	—	3 145 109	61
2 911 850	22	20	—	—	—	—	—	—	—	—	2 289 451	62
482 088	35	21	—	—	—	—	—	—	—	—	411 834	85
226 035	47	22	—	—	—	—	—	—	—	—	120 565	08
278 099	03	23	—	—	—	—	—	—	—	—	245 463	—
372 815	06	24	—	—	—	—	—	—	—	—	199 981	85
1 359 037	91	25	—	—	—	—	—	—	—	—	977 844	78
358 598	58	26	—	—	—	—	—	—	—	—	304 414	69
182 977	74	27	—	—	—	—	—	—	—	—	147 169	30
541 576	32	28	—	—	—	—	—	—	—	—	451 583	99
—	—	29	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
30	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
17 618 407	05	30	1 058 216	13	17 696	35	1 026	40	155 746	71	15 202 400	35
17 618 407	05	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

	Tuloja vankeinhoitolaitoksen alaisista tiloista. Inkomst av fångvårdsväsendets underlyvande lägenheter.		Valtionrahaston korkoja. Statsfondens räntor.		Sakkorahoja. Bötespenningar.	
	Sml. Fmg.	714 714	Sml. Fmg.	714 714	Sml. Fmg.	714 714
Siirto — Transport	—	—	—	—	—	—
Rahasäännön ulkopuolella.						
1 Valtion maanomaisuuden ja tuloa tuottavien oikeuksien myynnistä. — För försäljning av staten tillhöriga jord-egendom och inkomstgivande rättigheter	—	—	—	—	—	—
2 Peruutettuja varattuja määrärahoja — Indragna reserverade anslag	—	—	—	—	—	—
3 Vanhentuneita tahi muista syistä rauenneita menorästejä — Föräldare eller av annan orsak förfallna utgiftsrester	—	—	—	—	—	—
4 Yhteensä — Summa	—	—	—	—	—	—
5 Kaikkiaan — Inalles	—	—	—	—	—	—

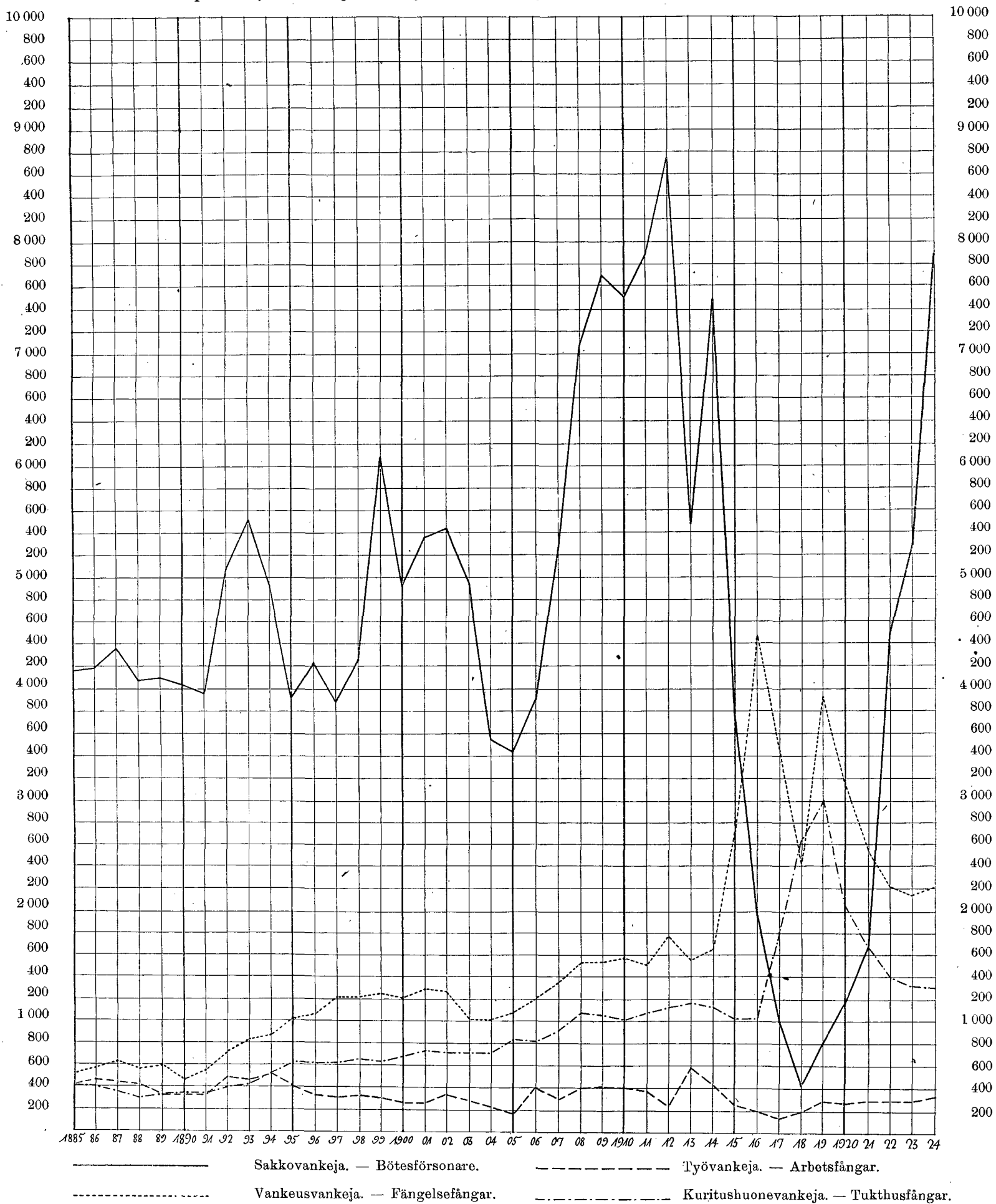
Taulu
Tabell XL.Vankeinhoitolaitoksen tilin-
Fångvårdsväsendets bok-

P. L. H. T.	Luku. Kap.	Mom. Mom.		Sml. Fmg.	714 714
Vakinainen rahasaäntö. —					
Menot. — Utgifter.					
Vankeinhoitoasiainosasto. — Avdelningen för fångvårdsärenden.					
3	1	2	Palkkauksia — Avlöningar	804 000	—
		3	Käyttövaroja — Dispositionsmedel	7 976	—
		4	Virkahuoneuston lämmitys ja valaistus — För uppvärmning och belysning av ämbetslokaler	12 995	63
		5	Tarverähoja — Expense-medel	43 727	57
Vankilat. — Fängelserna.					
6	VI	1	Palkkauksia — Avlöningar	21 487 167	05
		2	Ruuanpito — Kosthållning	8 873 924	42
		3	Pito- ja makuuvaatteet — Gång- och sängkläder	4 145 677	85
		4	Kalusto ja työaseet — Inventarier och arbetsredskap	1 027 580	15
		5	Työaineita ja muita menoja työliikkeestä — Arb. materialier m. fl. utgifter för arbetsverksamheten	9 093 037	57
		6	Säästö ja työosuusrahoja — Spar- och flitpenningar	539 519	59
		7	Lämmitys ja valaistus — Värme och lyse	3 609 944	62
		8	Sairaanhoito — Sjukvård	162 705	92
		9	Kanslia ja kirjasto — Kansli och bibliotek	244 309	46
		10	Pienempia rakennuskorjauksia — Smärre byggnadsreparationer	231 756	28
		11	Sekalaisia menoja — Diverse utgifter	813 436	73
Siirto — Transport				51 097 758	84

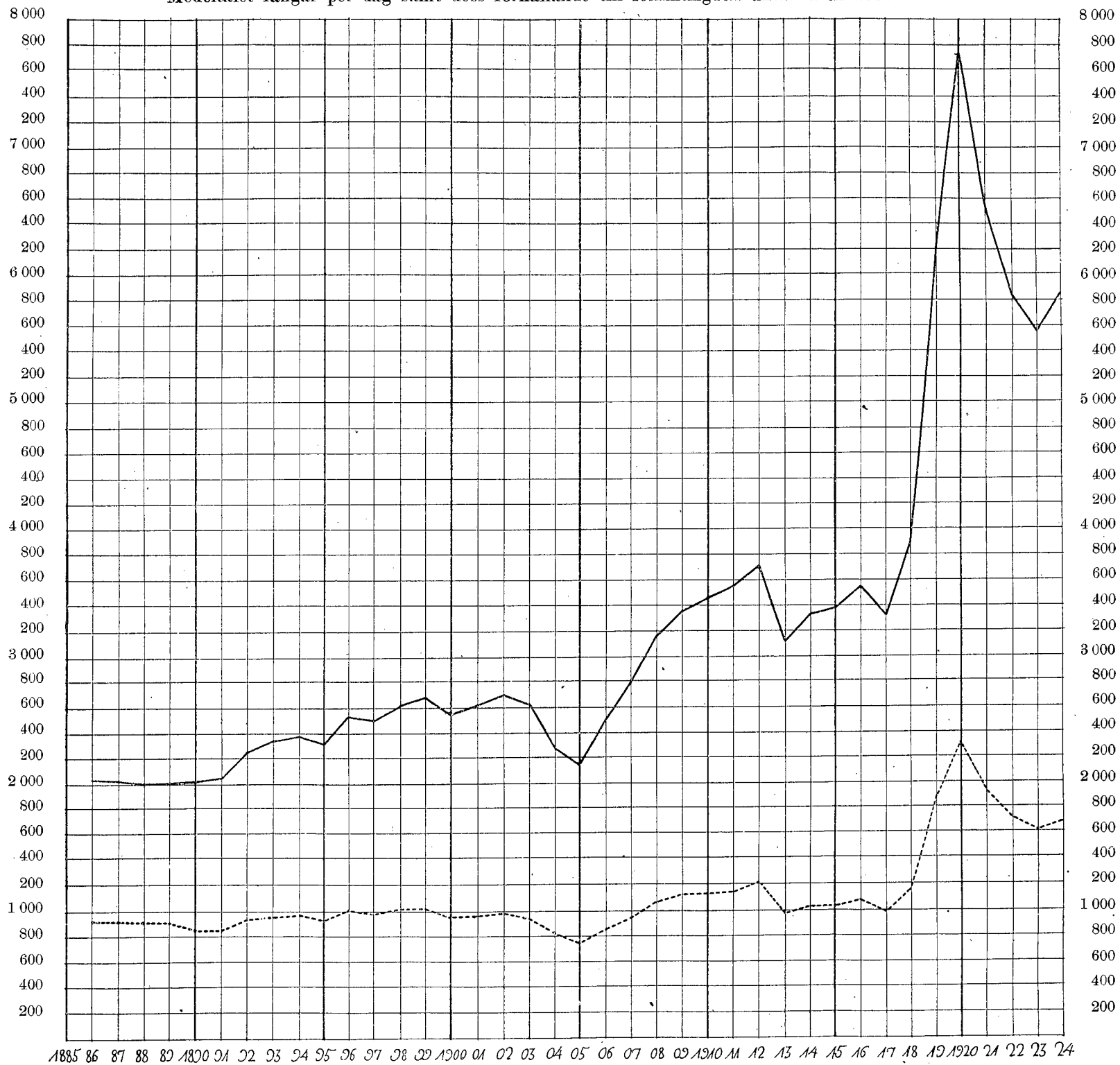
P. L. H. T.	Luku Kap.	Mom. Mom.		<i>Smc.</i>	<i>7/24</i>
				<i>Smc.</i>	<i>7/24</i>
			Sirto — Transport	51 097 758	84
			Muita menoja. — Övriga utgifter.		
		12	Maatalousmenoja — Lanthushällningsutgifter	709 303	08
		13	Turvallisuuslaitteet — Skyddsanordningar	161 144	45
		14	Ylimääräisten vankeinhoitovirkamiesten palkkaamiseksi — För avlönande av extra tjänstemän vid fängvården	—	—
		15	Apurahoja vankilasta päästetyille henkilöille — Understöd åt från fängelser frigivna personer	112 854	15
		16	Vanginkuljetuskustannuksia — Fångforslingskostnader	1 473 554	33
		17	Vankiasemat — Fångstationer	111 893	01
		18	Vankilavirkailijain opetus — Fångelsefunktionärernas under- visning	81 847	58
		19	Matkakustannuksia vankeinhoitolaitoksessa — Resekostnader vid fängvården	67 867	45
		20	Viransijaisten ja lisävirtijain palkkiot — För avlönande av vikarier och ökad vaktpersonal	173 383	61
		21	Satunnaisia yleisiä vankeinhoitolaitoksen tarpeita varten — För fängvårdens tillfälliga allmänna behov	76 019	75
	VII	1	Satunnaisia yleisiä tarpeita varten oikeusministeriön käytettä- väksi — För tillfälliga allmänna behov till justitieministe- riets förfogande	3 950	—
15	III	1	Korjauskustannuksia — Reparationskostnader	1 441 244	60
		2	Uutisrakennuskustannuksia — Till nybyggnader	255 000	—
15	IV	1	Asetuksiin tahi ennen annettuihin määräyksiin perustuvia tarpeita varten — Till bestridande av på författningarna eller på förut meddelade förordnanden grundade behov	—	—
	»	9	Valtion virka- ja palvelusmiesten ikälisäykset — Alderställag åt statens tjänstemän och betjänte	1 170 985	33
	»	11	Valtion alempien virka- ja palvelusmiesten palkkojen korot- tamiseksi ja tasoittamiseksi — För höjande och utjämning av statens lägre tjänstemäns och betjäntes löner	449 550	—
	V	1	Edeltäpäin arvaamattomiin menoihin — Till oförutsedda utgifter	47 866	84
			Ylimääräinen tulo- ja menoarvio. —		
Y. M.	III	1	Sukevan ja Konnunsuon keskusvankiloiden perustamista var- ten — För inrättande av centralfängelser i Sukeva och Kon- nunsuo	2 500 000	—
		2	Varavankiloiden sekä vankisirtoloiden maatousrakennuksia ja virkailijoiden asuntoja varten — För lantbruksbyggnader och bostäder för tjänstepersonalen vid reservfängelset och fångkolonier	169 933	71
		3	Mikkelin lääninvankilan työhuone- ja myymälärakennus — För en verkstads- och butikbyggnad vid länsfängelset i S:t Michel	209 988	17
		4	Viipurin lääninvankilan työhuonerakennusta varten — För en verkstadsbyggnad vid länsfängelset i Viborg	81 990	40
			Rahasäännön ulkopuolella. —		
			Erinäisiä satunnaisia laskusta poistoja — Diverse tillfälliga avskrivningar	7 578	35
			60 403 713: 65		
			Virkakuntain keskeisten välitysten		
			Lähetteidien tili — Remissers räkning	603 590	70
			Siviiliviraston leski- ja orpokassa — Civilstatens änke- och pupillkassa	1 755	34
			Valtiovarasto — Statsverket	16 210 098	72
			Yhteensä — Summa	77 219 158	41

Osast. Avd.	Luku. Kap.	Mom. Mom.		<i>Smc.</i> <i>Smc.</i>	<i>714.</i> <i>714.</i>
			Siirto — Transport	31 614 011	37
Extraordinarie statsförslaget.					
Utom statsförslaget.					
			Perutettuja varattuja määrärahoja — Indragna reserverade anslag	1 028	55
			Vanhentuneita tai muusta syystä rauenneita menorästejä — Indragna reserverade anslag	10	55
			17 618 407: 05		
kontot. — Transaktioner mellan verken.					
			Lähetteden tili — Remissers räkning	45 579 547	60
			Siviliiviraston leski- ja orpokassa — Civilstatens änke- och pupillkassa	24 560	34
			Yhteensä — Summa	77 219 158	41

Vankiloihin kärsimään tulleiden henkilöiden lukumäärä vuosina 1885—1924.
 Antalet personer, som intagits i fängelserna för avtjänande av straff under åren 1885—1924.



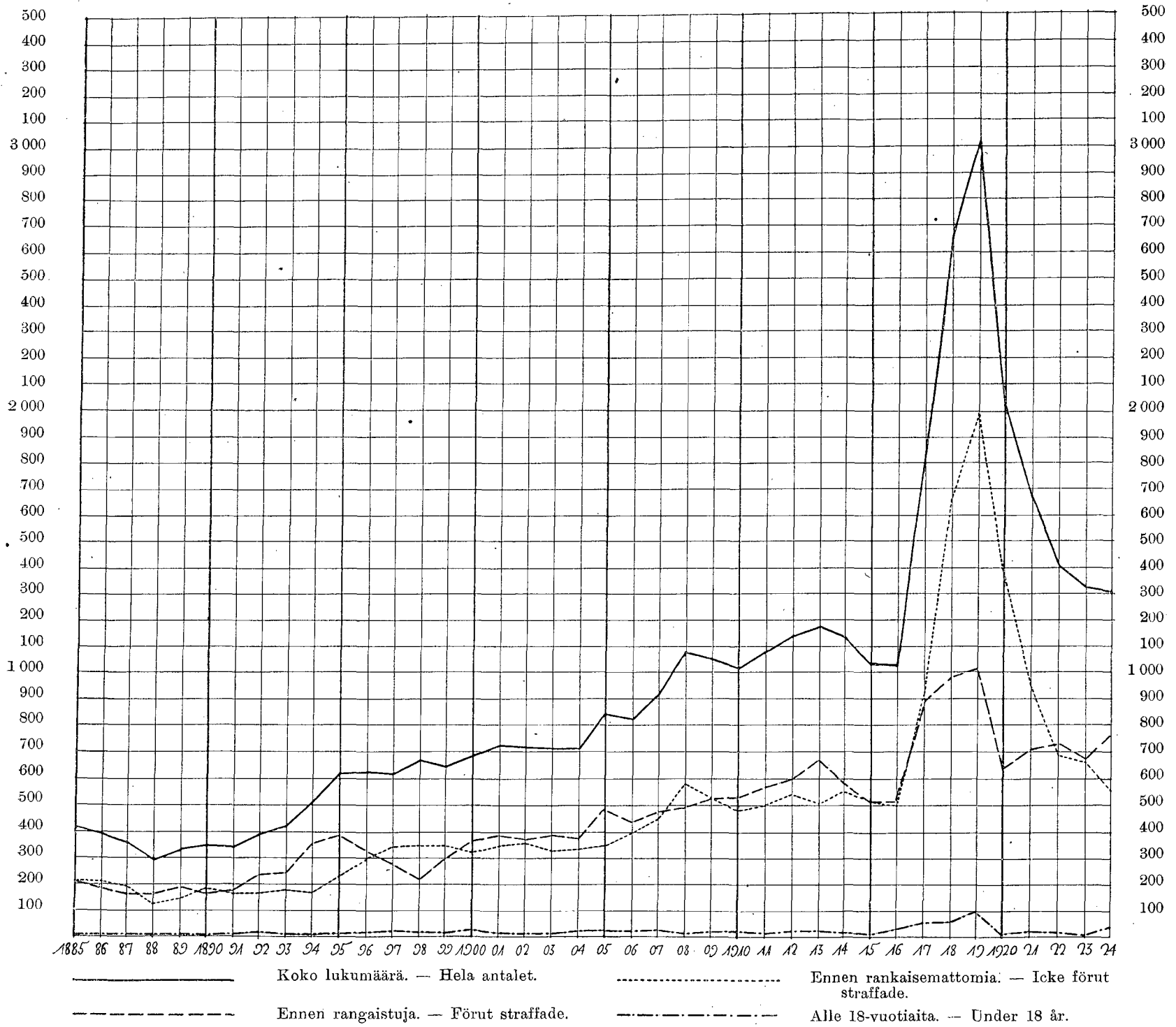
Vankien päivittäinen keskimäärä sekä sen suhde väkilukuun vuosina 1886—1924.
Medeltalet fångar per dag samt dess förhållande till folkmängden under åren 1886—1924.



———— Päivittäinen keskimäärä. — Medeltalet per dag.

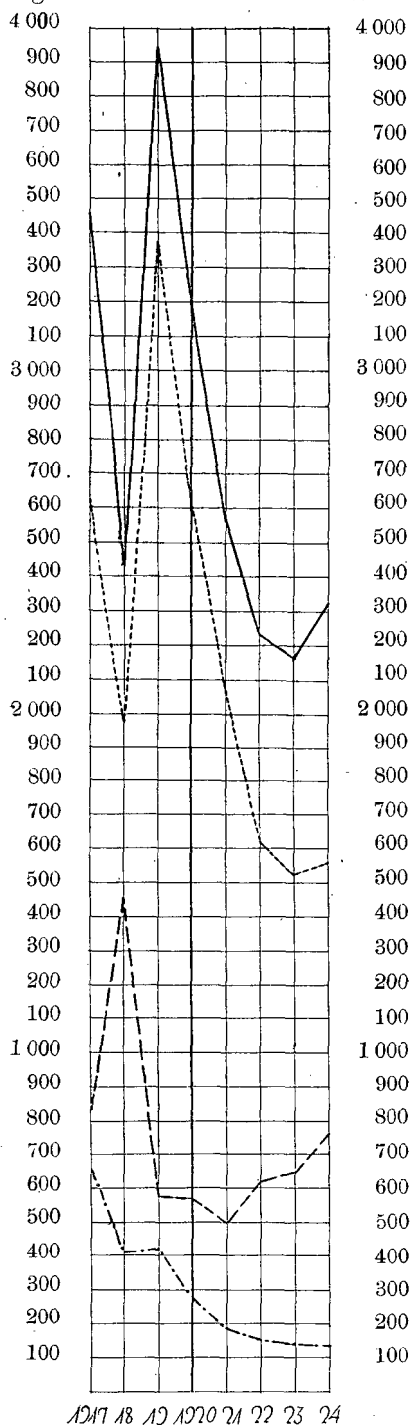
----- 1 milj. asukasta kohti keskimäärin vankeja päivässä. — Medeltalet fångar per dag i förhållande till 1 milj. invånare.

Kuritusuonerangaistusta kärsimään tulleiden henkilöiden lukumäärä vuosina 1885—1924.
Antalet personer, som intagits för avtjänande av tukthusstraff under åren 1885—1924.



Vankeusrangaistusta kärsimään tulleiden henkilöiden lukumäärä vuosina 1917—1924.

Antalet personer, som intagits för avtjänande av fängelsestraff under åren 1917—1924.

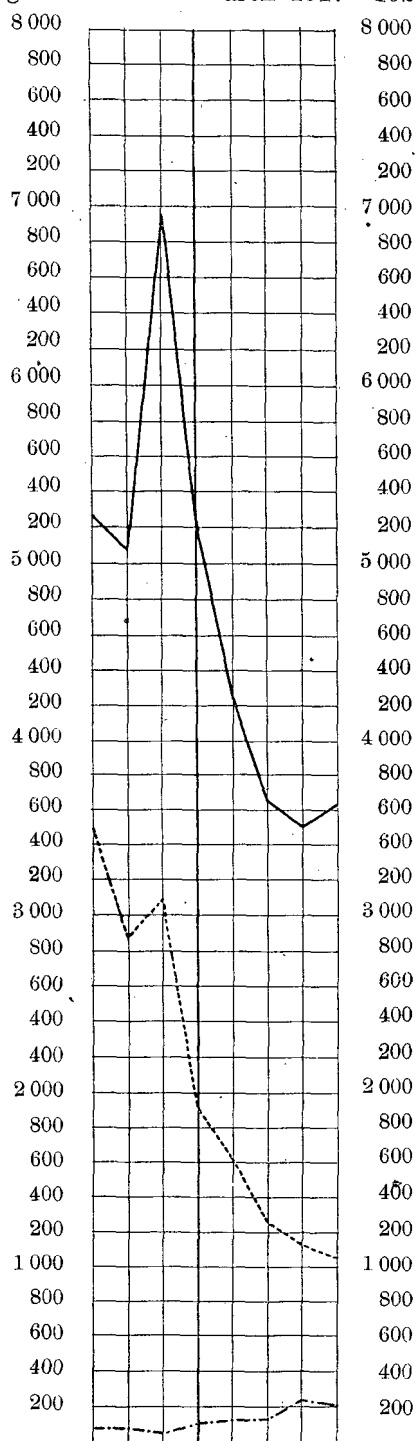


1917 18 19 1920 21 22 23 24

- Koko lukumäärä. — Hela antalet.
- Ennen rankaisemattomia. — Icke förut straffade.
- Ennen rangaistuja. — Förut straffade.
- · - · - Alle 18-vuotiaita. — Under 18 år.

Kuritus- ja vankeusrangaistusta kärsimään tulleiden henkilöiden lukumäärä vuosina 1917—1924.

Antalet personer, som intagits för avtjänande av tukthus- och fängelsestraff under åren 1917—1924.



1917 18 19 1920 21 22 23 24

- Koko lukumäärä. — Hela antalet.
- Varkausrikoksista tuomittuja. — Dömda för stöldbrott.
- Murhasta, taposta sekä törkeästä tapelusta ja pahoinpitelystä kuoleman seurauksella tuomittuja. — Dömda för mord, dråp samt grovt slagsmål och misshandel med dödlig påföljd.
- · - · - Alle 18-vuotiaita. — Under 18 år.

Tulot työliikkeestä vuosina 1885—1924. — Inkomsterna från arbetsverksamheten under åren 1885—1924.



Menot vankia kohti päivässä vuosina 1885—1924.
Utgifterna för varje fånge per dag under åren 1885—1924.

